

Tu powinna być wklejona karta



POLSKA THE TIMES

Dziennik Bałtycki

Naszą gazetę przygotowujemy we współpracy z

Dziś prezent dla Czytelników

Karta rabatowa do aptek

Lista aptek,
w których można
skorzystać
z rabatu
Str. 28-29

Czas na jarmark

► Do Gdańska przyjechali kupcy i turyści z różnych zakątków Europy

Kamila Grzenkowska

Setki kolorowych kramów, tysiące różnorodnych towarów i miliony turystów, którzy z ciekawością oglądają i kupują rozmaite. Dzisiaj rozpoczyna się Jarmark św. Dominika, największe święto handlowe w Europie.

Popularną ulicą Długą i Długim Targiem przejdzie w południe barwna parada, która zainicjuje ceremonię otwarcia handlowej imprezy. Wezmą w niej udział m.in. historyczne postaci kojarzone z Gdańskiem, w tym Jan Heweliusz i Daniel Fahrenheit oraz kupcy, którzy zjechali tu z różnych zakątków Polski.

— Każdego roku staramy się urozmaicać tę imprezę i zachęcamy turystów do odwiedzenia Gdańska na przełomie lipca i sierpnia — przyznaje Andrzej Spiker, prezes Międzynarodowych Targów Gdańskich, które organizują jarmark.

Przez 23 dni w ponad 1000-letnim mieście nad Motławą będzie dominował handel „pod chmurką”, a zakupy urozmaicią koncerty, wystawy i festyny. Na potrzeby imprezy wybudowano w sumie sześć scen w różnych częściach Głównego Miasta.

W tym roku na jarmarku przeważają kramy rzemieślnicze, artystyczne i kolekcjonerskie. Będzie można kupić oryginalne antyki, biżuterię z bursztynem i pieczywo wypiekane według staropolskich receptur.

Zaś na gdańskich uliczkach mieszkańcy i turyści spotkają mieszczki w historycznych strojach i krzykaczy, którzy zapowiadać będą wszem i wobec nadchodzące wydarzenia kulturalne i rozrywkowe.

● O atrakcjach jarmarku na str. 6

Będzie więcej środków z Unii na budowę kolei?

Do końca roku się wyjaśni, czy Unia Europejska wyasygnuje więcej pieniędzy na budowę Kolei Metropolitalnej niż gwarantuje obecnie. Aktualnie na kolej UE daje 306 mln zł. Samorządowcy nie ukrywają, że walczą nawet o ponad 700 mln zł. Wspiera ich Ministerstwo Infrastruktury. Wiceminister Patrycja Wolińska-Bartkiewicz mówi, że

mamy mocne argumenty za zwiększeniem dotacji z Unii. Budowa Kolei Metropolitalnej, czyli szynowego połączenia lotniska w Rębiechowie z Gdańskiem, Gdynią i Kartuzami, ma trwać w latach 2011 – 2015. Są szanse, że podczas Euro 2012 pociągiem będzie można dojechać z lotniska do Gdyni.

Fakty 24 Pomorze Strona 3

Ratunek dla naszych stoczni

► Sprzedaż pomoże firmom w kryzysie – mówi minister Grad
Fakty 24 Polska Strona 10-11

Trwa dziesiąte Oblężenie Malborka

Od piątku w Malborku przebywają tysiące turystów z kraju i ze świata. Trwa dziesiąta edycja jednej z największych imprez plenerowych na Pomorzu – Oblężenie. Jeszcze dziś i jutro można na te-

Gdańsk Platini oceni przygotowania do Euro 2012



Michel Platini, prezydent UEFA, przyjedzie w niedzielę do Gdańska. Obejrzy budowę stadionu, zje lunch z Lechem Wałęsą i spaceruje się po Głównym Mieście. Osoby odpowiedzialne za przygotowania do Euro 2012 są pewne, że po wizycie w Trójmieście Platini powie, że wszystko zmierza w dobrym kierunku.

Fakty 24 Pomorze Strona 4

Od soboty drożeją jednorazowe bilety w Sopocie

Fakty 24 Trójmiasto Strona 8

OGŁOSZENIE 0323537/00

KUMULACJA
5 000 000
JUŻ DZIŚ
DUŻY
LOTEK
Żeby wygrać, trzeba grać!
PRZEWOZYWA PULĄ NA WYGRAW I STOPNI

Forum Autorów

Bartoszewski
Kronikarz Powstania
Warszawskiego
o ulicznych walkach
w stolicy w 1944
roku. Str. 16

Clarkson Dlaczego
przydomowy ogródek
może być groźny dla
zdrowia. Str. 15

Magazyn Rodzinny

Aktorzy z „Harry’ego
Pottera” zarabiają pieniądze
i stają się bohaterami
skandali. Str. 18-19

Pożar św. Katarzyny

Gdańsk Prokurator zażądał dla oskarżonego dekarza 2 lat więzienia w zawieszeniu na 3 lata. Str. 5

Granit dla statków

Gdynia Kolejne wycieczkowce zostaną uhonorowane tablicami w Alei Staków Pasażerskich. Str. 7

Nr indeksu 350 028
Nr ISSN 1898-3103

KOD KRESKOWY DLA „POLSKIEGO DZIENNIKA BAŁTYCKIEGO”



9 771898 310069 30

25-26.07.09

Pogoda
maks. 22°C, min. 12°CImieniny:
Anny, Krzysztofa, Jakuba

POLSKA THE TIMES Dziennik Bałtycki

Poniedziałek 27.07

Dodatek PRACA
Tysiące ofert pracy,
porady dla szukających
zatrudnieniaNAKLEJKA
Kocham nasze miasto

Wtorek 28.07

DOM I NIERUCHOMOŚCI
Oferty z rynku
pierwotnego i wtórnego,
nowe inwestycje,
porady ekspertów

Środa 29.07

TYGODNIK 50+
Jakie świadczenia
należą się starszym
rolnikom z KRUS

Czwartek 30.07

MOTO GRATKA
Tysiące ofert automoto,
prezentacje nowych
modeli, porady, testy

Piątek 31.07

REKSIO – 6 płyta
Przygody zabawnego
psiaka i jego przyjaciół
Cena z gazetą 5,99 zł

Sobota 1.08

MAGAZYN RODZINNY
Fascynujące historie
znanych rodów, rozrywka
dla całej rodziny

Polskie wakacje z duchami

Tomasz Lis, publicysta



Gdzie jest w lipcu elektorat? Na wakacjach, na plaży. Co robi elektorat? Intensywnie zajmuje się nierobieniem niczego. Co robi w lipcu sprawujący władzę polityk? Korzystając z tego, że elektorat jest na plaży i zajmuje się robieniem niczego, robi wiele. Jak ma głowę, to przyspiesza i ucieka przed nadchodzącą wielką falą. Co robi dziś polski elektorat? Jest na plaży albo zajmuje się nierobieniem niczego. Co robi polski premier? Oto jest pytanie. Ktoś mógłby nawet dojść do wniosku, że nasz premier – jak mówią Amerykanie – siedzi na ogonie. Siedzieć na ogonie to tyle, co korzystać z politycznej przewagi, być na czele i liczyć na to, że czas tę przewagę potwierdzi, że czas przewagi nie odbierze, że czas przepłyne do końcowego gwizdka, ratyfikując stan, który trwa i który nas zadowala. Donald Tusk siedzi na ogonie. Platforma prowadzi

w sondażach. A jak już jest sondaż, o którym gazety piszą, że wskazuje on na najmniejszą od wyborów sprzed dwóch lat przewagę PO nad PiS-em, to nawet w tym sondażu ma Platforma więcej niż w tamtych wyborach. Ach, jakże każdy z nas chciałby być w tak komfortowej sytuacji. Jakże chciałoby się usiąść na ogonie, jakże chciałoby się doczekać do wyborów, które pokażą, że mamy już nie

Siedzenie na ogonie może dać zwycięstwo w wyborach. Ale nos mi podpowiada, że to może być za mało

tylko rząd, ale i całą władzę w państwie. Donald Tusk właśnie siedzi na ogonie, ale zgaduję, że właśnie zaczyna się niepokoić czy nie skończy się to tak jak cztery lata temu, gdy już witał się z gaską, już prawie wygrał wybory prezydenckie, już trzymał w ręku klucze do prezydenckiego pałacu.

A to Olechowski szykuje się do kampanii, a tu afery z premiami dla tych od Euro 2012, a tu elity odwracają się od PO, bo jej cynizm w sprawie mediów publicznych jest aż nadto widoczny, a tu skandal z premiami dla kierownictwa Sejmu, a tu PiS w górę, a tu zamieszczenie z kupcami, OK, bandziorami z KDT, a tu wyłazi, że gdy w centrum Warszawy bitwa, to kilkanaście ulic dalej premier gra w piłkę. Niby siedzimy na ogonie, ale czujemy, że do samych wyborów na nim nie usiedzimy. Co robić? Rekonstrukcja gabinetu? Jakaś polityczna inicjatywa? Jakiś pomysł? Jakiś reformy? Diabli wiedzą, bo tu ani widu, ani słychu. Wakacje niemal na półmetku, moment na polityczną ofensywę wymarzony, a tu nic. Może coś tam komuś po głowie chodzi, ale wszystko wskazuje na to, że premier jak siedział na ogonie, tak siedzi. Może nawet siedząc na nim doczeka wyborów i je wygra. Może. Ale nos podpowiada mi, że jak za chwilę czegoś nie wykombinuje, to siedząc na ogonie, na ogonie pozostanie. Święty spokój na jakiś czas to da. Władzy i kluczy do Pałacu Prezydenckiego nie da. Czas płynie, wakacje trwają.

Raport z monologu. Grzeszna i święta

Henryk Tronowicz
publicysta

Za jakie grzechy reżyser „Szarego Anioła” André Hübner-Ochodlo trzyma aktorkę Joannę Bogacką przez dwie godziny kołkiem w łóżku? Przy dzisiejszych upałach w dodatku! Owinięta

od stóp po ramiona w bandażu, pani Joanna odtwarza ostatnie dni życia Marleny Dietrich. To ostatnie doby boskiej Marleny według autorskiej wizji niemieckiego pisarza Moritza Rinke.

Czy to tak było? To Rinke pod łóżko schowane Marleny nie włożył. Ktoś inny tam reżydował. Pielęgniarka aktorki – niemowa – spełniający jej najbardziej absurdalne życzenia wokół łóżka, pod łóżkiem, łóżka samego nie wyłącza.

Sześćdziesiąt lat przedtem hollywoodzki filmowiec Joseph von Sternberg odkrył w Ber-

linie Marlenę do roli Loli-Loli, rozpustnicy w „Błękitnym aniele” (za honorarium aktorka kupiła sobie futro z norek). Po premierze Sternberg zabrał ją za Wielką Wodę i tam w siedmiu filmach nadał jej wizerunek ekscytującej kobiety fatalnej (na własną zgubę!). Ekspozował bez ustanku jej bajeczne nogi. Oszałał dla Marleny! I tak ją adorował, że rollroyce'a jej podarował. A gdy się rozstali,

Owinięta od stóp po ramiona w bandażu, Joanna Bogacka odtwarza ostatnie dni życia Marleny Dietrich.

oświadczył, że dopóki się jej osobą nie zajął, wyglądała jak mężczyzna przebrany za kobietę (przywdziewała wtedy męskie garnitury). W Ameryce wyczarował w niej sylwetkę wiecznej kobiecości. Uwodziła kinomanów na całym świecie. Uchodziła za grzeszną i świętą.

Przyjaźniła się blisko z legionem amantów kina, a jednak awanse swego odkrywcy odrzuciła. I kiedy w „Szarym aniele” zalotników swoich wspomina, od niechcenia rzuca słowa... „Józef von”. Tylko tyle. Clarkowi Gable przygaduje co prawda, że impotentem był. Niezbyt wysoko ceniła Johna Wayne'a. Nieźle zapamiętała kochanków francuskich – Maurice'a Chevalier, a przede wszystkim Jeana Gabin – tego najśrodszego brutalu, pod domem którego w Paryżu potrafiła sterzeć całymi dniami, aby ujrzeć go bodaj przez chwilę, jak wychodzi do auta na ulicę. Mówi się też o zażyłości, jaka ją łączyła z Mercedes de Acosta, wcześniejszą partnerką Greta Garbo.

U Moritza Rinke bohaterka twierdzi, że kobieta miewa – w najlepszym razie – trzech kochanków. Sobie samej folguje jednak bez umiaru. Joanna Bogacka w swoim monologu na sopockiej scenie ten brak umiaru gwiazdy podnosi do rangi mistrzowskiej. Jej Marlena zarazem szydzi z bukietu róż od Hitlera, obśmiewa Immanuela Kanta, naigrawa się z Goethego i Brechta, i robi sobie cały cyrk z teatralnej awangardy. Spektakl wysokiej próby.

polskadziennikbaltycki.pl

Na plaży już nie zapalisz

Palić nie wolno, ale piwo leje się strumieniami! Bary zajmują więcej niż połowę plaży! To wszystko na plaży gdańskiej. Na sopockiej wolno palić, ale nie widziałem, aby ktoś siedział tam z papierosem. Nie widać również pijących piwo poza barami.

Jan

Kto ustalił tak rozpiętą kwotę od 20 zł do 500 zł? Wysokość mandatu będzie zależała od nastroju stróża porządku czy od gatunku papierosa, a może jeszcze od czegoś innego? Uważam, że powinni być jednakowy mandat dla wszystkich.

Bojo

Samotna matka skazana na bezdomność

Danie komuś mieszkania lub pieniędzy na wynajem mieszkania uważam za krótkotrwałą i zły pomysł. Pomóc można w jeden sposób: dać matce pracę, aby sama mogła zarobić na utrzymanie domu. Nie można przemocą całe życie liczyć na pomoc gminy tylko dlatego, że jest się matką samotnie wychowującą dzieci. Pozostaje jeszcze kwestia alimentów – swoją drogą jestem ciekawa, jaki procent tych samotnych matek jest w rzeczywistości samotnymi matkami...

Kasia

Rozjeżdżany półwysep

Niech turyści i kierowcy niszczą park krajobrazowy na Helu. Zniszczą, to nie będą mieli dokąd przyjeżdżać. Na własne życzenie. motorek

Pierwsza dama nie chciała mówić po rosyjsku

K. Miśdziol R. Kościelniak

Prezydentowa Maria Kaczyńska odwiedziła w czwartkowy wieczór centrum Helu. Pierwsza dama wypoczywa od kilku tygodni w letniej rezydencji. Prezydent Lech Kaczyński też tu wpada co kilka dni, ale przedwcześnie nie mógł towarzyszyć małżonce.

Żona prezydenta najpierw odwiedziła Muzeum Rybołówstwa i błysnęła znajomością języków. Z producentem ekspozycji tu unikalnych holenderskich klawesynów Fredem Bettenhausenem swobodnie rozmawiała po angielsku. Z gruzińskim wirtuozem fortepianu Guigłą Katsaravą zaczęła mówić po rosyjsku, ale przyznała, że ten język zna słabiej więc oboje szybko przeszli na francuski.

Z nami też żartowała po angielsku, mówiąc, że prezydent jest „up and down”, jeśli chodzi właśnie o jego letnie kursowanie między Warszawą a Hellem.

Maria Kaczyńska podziwiała też widoki z wieży Muzeum.

– Widzę, jak Hel się rozbudował – powiedziała nam.

Pani prezydentowa wysłuchała koncertu fortepianowego w wykonaniu Katsaravy, a potem razem z artystami i przedstawicielami miasta pieszo udała się do kawiarni. Kiedy pojawiła się na ul. Wiejskiej, głównym helmskim deptaku, natychmiast rozpoznali ją turyści. Nie było problemu ze zrobieniem pamiątkowego zdjęcia.

W kawiarni Maria Kaczyńska zjadła ciastka, a lodami... podzieliła się z ochroniarzem.



Maria Kaczyńska odwiedziła Muzeum Rybołówstwa w Helu

Fakty 24

Unia może dołożyć na kolej

► Więcej z UE na budowę Kolei Metropolitalnej?

► Budowa trwać będzie w latach 2011 – 2015

Paweł Rydziński
Pomorze

Nie 50, lecz nawet 75 proc. środków na budowę Kolei Metropolitalnej, czyli szynowego połączenia Gdańska i Gdyni z lotniskiem w Rębiechowie, może pochodzić z Unii Europejskiej. O tym że jest na to duża szansa, przekonywała w piątek w Gdańsku Patrycja Wolińska-Bartkiewicz, wiceminister infrastruktury.

Obecnie UE gwarantuje 306 mln zł na budowę Kolei Metropolitalnej. Jest to połowa środków z pierwotnego kosztorysu, zakładającego, że inwestycja będzie kosztować 612 mln zł. Obecnie szacunki są inne. Netto budowa ma kosztować 690 mln zł, a zatem doliczając podatek VAT, koszt zbliży się do miliarda. Dokładny kosztorys ma być znany za ok. dwa miesiące. Władze województwa nie ukrywają, że się starają, by dofinansowanie z UE było na poziomie 75 proc.

Patrycja Wolińska-Bartkiewicz mówi, że są na to duże szanse.

– Rozpoczęliśmy rozmowy z Komisją Europejską na temat zwiększenia dofinansowania. Mamy mocne argumenty. Decyzja powinna być podjęta do końca roku. Należy jednak pamiętać, że aby zwiększyć dofinansowanie, będą musiały

zostać zmienione zapisy prawne – mówiła Wolińska-Bartkiewicz.

Optymistą jest też Mieczysław Struk, wicemarszałek woj. pomorskiego. – Kolej Metropolitalna to jeden z najważniejszych projektów transportowych w Polsce – mówi.

Nawet przy uzyskaniu tak wysokiego dofinansowania samorządowcy (przede wszystkim Urząd Marszałkowski, Gdańsk i Gdynia) będą musieli znaleźć w sumie ok. 250 mln zł na wkład własny. – Nie mamy odłożonych tych pieniędzy, zwłaszcza że nie wiemy jeszcze, ile dokładnie projekt będzie kosztować – twierdzi Andrzej Bojanowski, wiceprezydent Gdańska.

Samorządowcy szukają obecnie sposobów na finansowanie tej inwestycji, np. takich by – w ramach tzw. rozterminowania kredytu – zadłużenie zacząć spłacać dopiero po 2015 roku.

Wydaje się, że rozstrzygnięty został spór o to, czy do Gdańska docierać będzie pociąg, czy tramwaj. To drugie rozwiązanie lansowały władze Gdańska, zwracając uwagę na aspekt fi-

nansowy. Aktualnie przygotowywany jest jednak czwarty wariant studium wykonalności KM, zaakceptowany przez wszystkie strony. Zakłada on, że na prawie całej trasie powstanie dwutorowa nieelektryfikowana linia kolejowa (nie licząc fragmentu na Zaspie, gdzie ze względów technicznych musi powstać jeden tor). W Gdańsku, pomiędzy ulicami Wita Stwosza i Myśliwską (dokąd zostanie doprowadzona linia tramwajowa z Siedlec), linia zostanie zelektryfikowana i przystosowana do ruchu tramwajowego. Studium wykonalności tego wariantu ma być gotowe w grudniu. Budowa torów do lotniska ma się rozpocząć w 2011 roku i potrwać do pierwszego kwartału 2015 roku. Możliwe jednak, że już podczas Euro będzie można dojechać pociągiem z lotniska w Rębiechowie do Gdyni. – Władze lotniska stoją na stanowisku, żeby budowę torów rozpocząć od odcinka w kierunku Gdyni – mówi Krzysztof Rudziński, dyrektor Departamentu Koordynacji Projektów Województwa w Urzędzie Marszałkowskim.

Kolej nie tylko do lotniska

● Kolej Metropolitalna częściowo będzie poprowadzona nową linią, a częściowo wykorzysta już istniejącą.

Nowa linia będzie się rozpoczynać przy przystanku SKM Zaspas. Do obwodnicy będzie poprowadzona po śladzie zniszczonej w 1945 roku linii do Kokoszek, a dalej nowo wytyczoną trasą, m.in. w pobliżu CH Matarnia. Od lotniska będzie poprowadzona do linii

Gdynia – Kościerzyna, z którą połączy się na wysokości przystanku Rębiechowo. Pociągi pojadą z Gdańska przez lotnisko zarówno do Gdyni, jak i w kierunku Kartuz, Kościerzyny, a w przyszłości także Bytowa. PKP PLK mają środki na remont linii Gdynia – Kościerzyna. Trwają poszukiwania pieniędzy na remont odcinka Somonino – Kartuzy.



Kolej Metropolitalna wieść będzie po śladzie linii Wrzeszcz – Kokoszki, zniszczonej w 1945 r.

Projekt ma sens



Andrzej Bojanowski, wiceprezydent Gdańska

Jesteśmy w tym momencie na etapie integrowania w pełni systemu kolejowego z tramwajowym. Wszystkie ze stron zainteresowanych Koleją Metropolitalną popierają ten projekt. Tory kolejowe nie będą też przecinały w okolicy lotniska ul. Nowej Słowackiego, lecz biegną równolegle, co nie podnosi kosztów. Dzięki temu ten projekt nabiera teraz sensu ekonomicznego.



20 czerwca. Promocyjny, „pierwszy kurs” nowej kolei

Załoga gdyńskiej Stoczni Marynarki Wojennej jest gotowa do strajku

Wioletta Kakowska
Gdynia

Pracownicy gdyńskiej Stoczni Marynarki Wojennej w referendum opowiedzieli się za strajkiem. Na razie mowa jest o dwugodzinnym proteście. Załoga zakładu – ok. 1,3 tys. osób – zdecydowała się na ten krok, ponieważ od dwóch miesięcy nie otrzymuje pensji.

– Nasza determinacja rośnie. Sytuacja w zakładzie jest napięta – mówi Mirosław Kamiński, przewodniczący stoczniowej KM NSZZ Solidarność.

W referendum, które wczoraj się zakończyło, wzięło udział 69 proc. uprawnionych. Ponad 80 proc. opowiedziało się za strajkiem. Kiedy do niego dojdzie?

– Na razie czekamy. Otrzymaliśmy pismo od prezesa stoczni, z którego wynika, że resort obrony już przelewa pieniądze za remonty okrętów.

Według zapewnień, do poniedziałku mamy otrzymać zaległe pensje. Jeżeli tak się nie stanie, to w przyszłym tygodniu dojdzie do strajku – twierdzi Mirosław Kamiński.

O problemach stoczni informowaliśmy ostatnio kilkakrotnie. Pracownicy stoczni już

1,3 tys.

tyle osób liczy załoga gdyńskiej Stoczni Marynarki Wojennej

miesiąc temu zgłaszali problem z wynagrodzeniami. Wówczas zobowiązania stoczni wobec załogi wynosiły 2 mln złotych. Załoga otrzymała na początku czerwca tylko 730 zł zaliczki w ramach wypłaty za pracę w maju. Kierownictwo zakładu obiecało wówczas, iż brakująca część pensji przelana zostanie na konta do 23 czerwca. Tak się

nie stało, co spowodowało ogromne wzburzenie wśród załogi. Dziś zadłużenie względem pracowników sięga już ok. 4 mln zł.

Według stoczniowców, to skutek nieprzekazania przez Ministerstwo Obrony Narodowej środków za wykonane na jego rzecz prace.

– Stocznia angażowała w remonty okrętów własne środki. W sumie ponad 60 mln zł. A resort obrony do tej pory się nie rozliczył – twierdzi Kamiński.

Niestety, ani Agencja Rozwoju Przemysłu, która jest większościowym udziałowcem zakładu (99 proc.), ani Ministerstwo Obrony Narodowej (mniejszościowy udziałowiec), ani Ministerstwo Skarbu Państwa czy Kancelaria Premiera nie odpowiadają na pisma kierowane przez działające w stoczni związki zawodowe. Według protestujących, właściciele spółki nie wykazali zainteresowania problemem,

mimo że byli wielokrotnie informowani o sytuacji w stoczni oraz narastających zagrożeniach. Dlatego, oprócz żądania spłaty zaległych pensji, załoga stoczni oczekuje też rozmów z przedstawicielami MON na temat przyszłości zakładu. Według związkowców, cięcia w resorcie na produkcję zbrojeniową zagrażają stoczni.

Nie po raz pierwszy w ostatnich latach w SMW brakuje pieniędzy na wypłaty. Do podobnej sytuacji doszło już w 2006 r., a według niektórych informacji ówczesna sytuacja groziła nawet postawieniem zakładu w stan upadłości. Od tego czasu jednak stocznia została skomercjalizowana, zwierzchnictwo nad nią przejęła spółka MON, wdrożono plan restrukturyzacji. Wydawało się, że zakład wychodzi na prostą. Niestety, zamówienia dla resortu obrony wciąż stanowią 70 proc. działalności firmy.

Tusk się nie spotka ze stoczniowcami

Robert Kiewlicz
Gdańsk

Stoczniowcy z Gdyni i Szczecina zażądali natychmiastowego spotkania z premierem Tuskiem. Jak twierdzą, są zaniepokojeni odłożeniem w czasie transakcji sprzedaży Stoczni Gdynia i Stoczni Szczecińskiej Nowej inwestorowi z Kataru. Premier zapowiedział już, że nie ma zamiaru się spotykać w tej sprawie. Stwierdził, że osobą odpowiedzialną do rozmów na temat prywatyzacji polskich stoczni jest minister skarbu Aleksander Grad. Resort skarbu stwierdził natomiast, że trzeba spokojnie czekać na rozwój wydarzeń.

Majątki obu stoczni zostały w maju zakupione na drodze licytacji przez spółkę Stichting Particulier Fonds Green Rights, działającą na rzecz funduszu United International Trust N.V. Właściwym inwestorem jest QInvest. Jest on największym bankiem inwestycyjnym Kataru.

Inwestor miał czas do 21 lipca na wpłacenie pieniędzy za obie stocznie. QInvest nie wpłacił w wyznaczonym terminie kwoty ok. 400 mln zł. Katarczycy poprosili o dodatkową analizę prawną obecnego stanu Stoczni Szczecińskiej Nowej i o więcej czasu. Pieniądze za obie polskie stocznie mają wpłacić do 17 sierpnia. Powodem przesunięcia płatności za Stocznice Gdynia i Stocznice Szczecińską Nową był list wysłany do katarskiego inwestora przez Szczecińskie Stowarzyszenie Obrony Stoczni.

Autorzy listu twierdzą m.in., że stocznia w Szczecinie powstała z majątku Stoczni Szczecińska Porta Holding SA, przejętego w sposób bezprawny, oraz że Stocznia Szczecińska Nowa SA w latach 2003 – 2009 była działającą na wielką skalę pralnią brudnych pieniędzy.

Rozmowa z ministrem
Gradem na str. 10 – 11

Fakty 24 | Pomorze

Wizytacja Platini

► **Prezydent UEFA w niedzielę w Gdańsku**

► **Platini będzie m.in. na placu budowy stadionu**

**Paweł Rydzynski
Gdańsk**

Michel Platini, prezydent UEFA, przyjedzie w niedzielę z wizytą do Gdańska. Zapozna się ze stanem przygotowań do Euro 2012.

Platini dotrze do Trójmiasta ok. godz. 9 samolotem z Białorusi, gdzie przebywa jako gość na młodzieżowym turnieju piłkarskim. W programie wizyty ma ok. dwugodzinny pobyt na stadionie, lunch w Filharmonii Bałtyckiej, w którym uczestniczyć będzie także m.in. Lech Wałęsa, króciutki rejs statkiem z Ołowianki do Zielonej Bramy oraz spacer Długim Targiem do Bramy Wyżynnej.

Platinemu towarzyszyć będą w Gdańsku m.in. prezesi i wiceprezesi PZPN, Grzegorz Lato i Adam Olkiewicz.

Ok. godz. 14 prezydent UEFA odleci z Gdańska do Poznania, w którym spędzi dwie godziny. Wieczorem dotrze do Wrocławia, gdzie będzie nocować. W poniedziałek rano opuści Polskę. W programie wizyty nie ma przyjazdu ani do Warszawy, ani na Ukrainę, z którą Polska współorganizuje Euro 2012.

– To, że Michel Platini odwiedzi podczas tej wizyty Gdańsk jako pierwsze miasto, może świadczyć o tym, że nasze akcje notowane są wysoko – uważa Michał Brandt, rzecznik projektu Euro 2012 w Gdańsku.

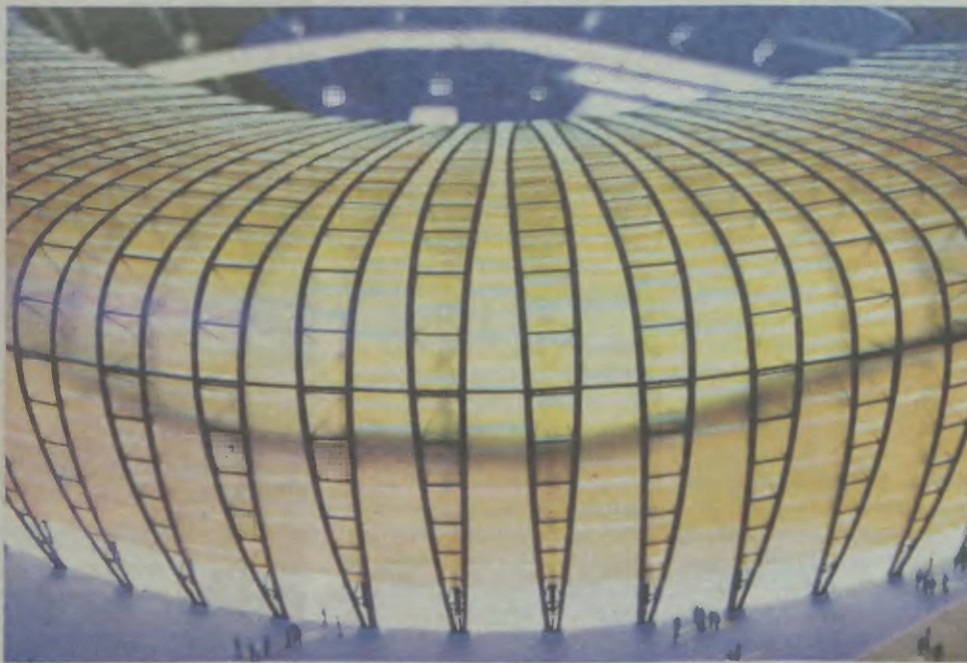
Podobnie uważa Ryszard Trykosko, prezes spółki BIEG 2012, budującej stadion.

– Mamy co pokazać. Sądzę, że po wizycie na stadionie Michel Platini powie, że budowa jest prowadzona dobrze, nie ma zagrożenia dla harmonogramu. No i że gdański stadion będzie najładniejszym obiektem, na którym będą rozgrywane mecze Euro 2012 – uważa Trykosko.

To, że Platini przylatuje do Gdańska akurat w weekend, może mieć zbawienny wpływ na harmonogram wizyty. Raczej nie powtórzy się bowiem sytuacja z ubiegłej srody, kiedy to wmurowywano kamień węgielny pod stadion. Uroczystość trzeba było opóźnić o ok. pół godziny, gdyż minister sportu Mirosław Drzewiecki utknął w korku w drodze z lotniska w Rębiechowie na Letnicę.

Warto zauważyć, że Michel Platini zjawi się w Gdańsku z oficjalną wizytą po raz pierwszy od 26 lat. 53-letni Francuz, który stanowisko prezydenta UEFA zajmuje od 2007 r., był w przeszłości wybitnym piłkarzem. W 1983 r. jego klub, słynny Juventus Turyn trafił w I rundzie Pucharu Zdobywców Pucharów na Lechię. Legendarny już dziś mecz w Gdańsku zakończył się wygraną gości 3:2, a jedną z bramek dla „Juve” strzelił Zbigniew Boniek, przyjaciel Platini. Na meczu pojawiły się transparenty zdelegalizowanej „Solidarności”, na stadion udało się wprowadzić Lecha Wałęsę.

Teraz Platinemu proponowano przelot helikopterem nad stadionem Lechii, ale się nie zgodził.



Wizualizacja stadionu w Gdańsku. Ma to być najładniejszy obiekt na Euro 2012

Szef BIEG-u dostał 60 tys. zł premii. Tak się umawiał z prezydentem

Ryszard Trykosko, prezes spółki BIEG 2012, otrzymał 60 tys. zł premii za rok 2008. 25 tys. zł premii otrzymał Adam Giersz, który przestał być prezesem spółki BIEG w połowie marca 2008 (dziś jest wiceministrem sportu). Jest to premia de facto od władz miasta – decyzyj o wypłaceniu nagród podjęło walne zgromadzenie wspólników, a właścicielem 100 proc. akcji spółki BIEG jest miasto. Radni opozycji są oburzeni, prezes Trykosko mówi natomiast, że te pieniądze mu się należały.

– Nie wykonuję byle jakiej roboty. A prezydent Paweł Adamowicz obiecał, że za do-

brze wykonaną pracę będą nagrody – mówi Trykosko.

I zwraca uwagę, że na dwóch przetargach (na prace ziemne oraz budowlane) udało się zaoszczędzić ok. 140 mln zł w stosunku do pierwotnego kosztorysu, a harmonogram prac jest wyprzedzany.

W podobnym tonie wypowiada się Emilia Salach-Pezowicz, szefowa biura prasowego Urzędu Miejskiego w Gdańsku.

– Zarząd spółki BIEG to światowej klasy specjaliści. Dzięki ich fachowości nie został oprotestowany żaden przetarg. Harmonogram prowadzony jest wzorcowo, a nawet

terminy są wyprzedzane – mówi Salach-Pezowicz.

Dodaje też, że premie były zaplanowane znacznie przed nadejściem kryzysu, bo jeszcze w 2007 r., a środki na nagrody były zaplanowane w budżecie na 2008 r. Ewentualne nagrody za rok 2009 dla spółki BIEG mają być wypłacone w połowie 2010 r., jak tłumaczy Salach-Pezowicz, „w sposób racjonalny, w zależności od rozliczonych zadań, z uwzględnieniem sytuacji budżetowej miasta”.

Zirytowany całą sytuacją jest Kazimierz Koralewski, szef klubu gdańskich radnych PiS.

– To decyzja skandaliczna

Liczby stadionu

● **Podczas Euro 2012 na stadionie będzie 41 776 miejsc, później, po zmniejszeniu m.in. trybuny prasowej – 44 632.**

Na stadion będzie pięć bram wejściowych (w tym jedna dla VIP-ów i jedna tylko dla kibiców gości). Przez każdą będzie mogło w ciągu godziny przejść 12 tys. osób.

W przypadku ewakuacji trybuny mają opustoszeć w 7-8 minut, a cały teren – w 15 minut.

Wliczając piwnice i płytę boiska, stadion będzie liczył aż osiem poziomów (boisko to poziom „0”). Na stadionie będą 22 klatki schodowe i siedem wind.

Marsz Śledzia pod lupą ekologów

**K. Miśdziol P. Niemkiewicz
Zatoka Pucka**

W przyszłą sobotę przez Zatokę Pucką ruszy kolejny Marsz Śledzia. Jego uczestnicy, głównie pieszo, brodzić będą od Kuźnicy do Rewy, zatrzymując się po drodze na tzw. Ryfie Mew. To piaszczysta łacha na środku zatoki.

Ten postój nie podoba się ekologom. Członkowie ekologicznej organizacji WWF twierdzą, że to jedyne miejsce na tym akwenie, gdzie spokojnie mogą odpoczywać foki i ptaki. – Czy ktoś z nas chciałby, aby po jego kanapie odbywał się spacer dziesiątków lub setek ludzi? – pyta Paweł Średziński z WWF Polska.

Dlaczego akurat na Ryf Mew ruszają podróżnicy nie rozumie też profesor Krzysztof Skóra ze Stacji Morskiej w Helu.

– Nad zatoką brakuje już miejsca na wszystkie ludzkie potrzeby. A co z potrzebami

przyrody? – pyta znany biolog. – Dostrzegł to gdyński Urząd Morski, tworząc pilotażowy plan zagospodarowania przestrzeni tego akwenu. Rodzi się poważny konflikt m.in. pomiędzy użytkownikami: rybakami, żeglarzami, kitesurferami, windsurferami, motorowodniakami itp. a potrzebami fauny i flory tego miejsca.

Burmistrz Jastarni Tyberiusz Narkowicz już siedem razy brał udział w marszu i wybiera się po raz kolejny.

– Nigdy na ryfie nie spotkał się foki, a ptaki odlatują gdy przechodzimy, ale potem wracają – mówi Narkowicz. – Uważam, że to bicie piany przez ekologów, my przyrodzie nie zagrażamy, a wręcz staramy się doprowadzić do oczyszczenia tego miejsca, bo w pobliżu był poligon Marynarki Wojennej.

Pomysłodawcą marszu jest gdynianin Radosław Tyślewicz. Impreza odbywa się dwa razy w roku.

Nowy blask stacji PKP

**Sebastian Dadaczyński
Pomorze**

Wszystko wskazuje na to, że zgodnie z planem zakończy się remont na pomorskim odcinku linii kolejowej E65 Warszawa-Gdynia. Mimo to musimy uzbroić się w cierpliwość. Finał robot zaplanowano na koniec 2010 roku.

– Wszystkie inwestycje przebiegają według harmonogramu – zapewnia Marek Szulkowski, zastępca dyrektora ds. eksploatacyjnych w PKP PLK SA w Gdyni. – A zatem, jeżeli w trakcie modernizacji nie pojawią się żadne poważniejsze przeszkody, pod koniec przyszłego roku będziemy mogli się cieszyć z nowych inwestycji.

Przedsięwzięcie jest bardzo poważne. Na odcinku z Pruszcza Gd. do Szymankowa pod Malborkiem wymieniane są nie tylko tory. Na stacji w Pszczółkach remontowany jest jeden peron, wkrótce będzie też drugi. Wykonane zostanie tam również przejście pod to-

rami, co zwiększy bezpieczeństwo podróżnych.

Prace pełną parą trwają też na największym węźle kolejowym na Pomorzu – Tczewie. Obecnie kolejarze demontują peron nr 1 i 2 oraz przyległe do nich tory, a w późniejszym etapie modernizacja obejmie

254 mln

Tyle euro mają kosztować remonty na szlaku Pruszcza Gdański – Szymankowo. Odcinek obejmuje w sumie 28 kilometrów.

dwa pozostałe perony – nr 3 i 4.

– W ramach remontu zostaną pobudowane dłuższe perony. Pojawią się też nowe lampy oraz wiaty – dodaje Marek Szulkowski. – Natomiast w trosce o niepełnosprawnych utworzone zostaną windy na peronach.

W Tczewie remontowany jest także most kolejowy nad Wisłą.

– Decyzję o przeprowadzeniu modernizacji linii kolejowej E65 podjęto z trzech bardzo prostych powodów – dodaje Marek Szulkowski. – Po pierwsze ma ona zwiększyć bezpieczeństwo, po drugie poprawić komfort podróżnych, a po trzecie – pociągi mają jeździć szybciej. I to nie tylko na otwartej przestrzeni. Po zakończeniu wszystkich prac ich maksymalna prędkość na wjeździe do Tczewa ma wynosić 60 km na godz. Do tej pory mogły one jeździć 40 km na godz.

Magistrala kolejowa E65 to bardzo ważna linia w Polsce. Trasa łączy Trójmiasto z Warszawą i to dzięki niej mieszkańcy Pomorza nie tylko mogą bezpośrednio podróżować do stolicy kraju.

Przedstawiciele PKP mają nadzieję, że po remontach znacznie skróci się czas podróży do stolicy. Sami nie chcą mówić, o ile dokładnie, ale wyliczenia pokazują, że pokonanie drogi z Gdańska do Warszawy ma zająć do 163 minut.

Pijana matka wiozła dziecko

**Piotr Weltrowski
Gdańsk**

Trzy promile alkoholu we krwi miała 30-letnia mieszkanka Gdańska, która w czwartek wieczorem, wioząc swoje 5-letnie dziecko rowerem, wywróciła się na skrzyżowaniu ulic Grunwaldzkiej i Piramowicza.

Gdy na miejscu zdarzenia pojawiła się policja, kobieta, wraz z synkiem, leżała na ziemi obok roweru. Upadek przytłoczył urazem szczęki i rozbitym łukiem brwiowym. Trafiła do szpitala. Na szczęście dziecku nic się nie stało. Zaopiekował się nim jego ojciec, który pojawił się na miejscu zdarzenia.

Kobieta trafiła do policyjnej izby zatrzymań. Nie zdecydowano jeszcze, czy oprócz zarzutu prowadzenia pojazdu w stanie nietrzeźwym, odpowie także za narażenie swojego dziecka na niebezpieczeństwo utraty zdrowia. Policja bowiem cały czas bada okoliczności zdarzenia.

Prokurator żąda 2 lat więzienia dla dekarza, obrona chce natomiast uniewinnienia. Wyrok 29 lipca

Zakończył się proces w sprawie pożaru kościoła św. Katarzyny

Robert Kiewlicz
Gdańsk

Trwający od ponad dwóch lat proces w sprawie pożaru XIII-wiecznego kościoła św. Katarzyny w Gdańsku dobiegł wczoraj końca, ale wyrok sąd ogłosi dopiero 29 lipca. Oskarżony jest tylko jeden – to dekarz Marek M.

Pożar w kościele św. Katarzyny – jednym z najcenniejszych zabytków Gdańska – wybuchł 22 maja 2006 r. Płomienie miały wysokość kilkunastu metrów. W ciągu kilkunastu minut konstrukcja dachu zawałała się. Z wyceny szkód sporządzonej po tragedii wynikało, że koszty odbudowy wyniosą ok. 16,5 mln złotych. Do tej pory prace jeszcze się nie skończyły, a koszty znacznie już przekroczyły 20 milionów.

Podczas śledztwa prokuratura zasięgnęła wielu opinii m.in. z zakresu pożarnictwa, budownictwa

i elektrotechniki. Badany był też wątek naruszenia przepisów prawa budowlanego przez ówczesnego przeora kościoła. Prace remontowe prowadzone były bez wymaganego zezwolenia, ale uznano, że nie dopuścić się on przestępstwa i umorzono tę część śledztwa.

W kwietniu 2007 r. prokuratura postawiła zarzuty Markowi M. – jednemu z oskarżonych w tej sprawie. Odpowiada on przed sądem za nieumyślne wywołanie pożaru „zagrożającego życiu i zdrowiu wielu osób oraz mieniu w wielkich rozmiarach”. Prokuratura utrzymuje, że do pożaru doszło przez nieuwagę. Podczas prac dekarz używał m.in. szlifierki zasilanej przez – jak określili to biegli – „niefabrycznie reperowany przewód”. Zwarcie miało nastąpić, kiedy Marek M. razem z drugim robotnikiem opuścili kościół, nie odłączając szlifierki

od prądu. Dekarz od początku procesu nie przyznaje się do winy.

– Prokuraturze nie udało się udowodnić, że kabel znaleziony na miejscu pożaru był podłączony do szlifierki Marka M. Dowody należy traktować jedynie poszlakowo – podkreśla Piotr Jakubiak, jeden z obrońców oskarżonego. – Nie udało się też nigdy ustalić dokładnie czasu, kiedy nastąpiło zwarcie, które miało spowodować pożar.

Jak stwierdził w mowie końcowej obrońca, istnieje jedynie domniemanie winy oskarżonego i dlatego wnioskował o uniewinnienie swojego klienta i obciążenie kosztami procesu Skarbu Państwa.

Prokurator zażądał natomiast dla oskarżonego kary 2 lat pozbawienia wolności w zawieszeniu na 3 lata, grzywny w wysokości 10 tys. złotych oraz przekazania 20 tys. na Społeczny Komitet Odbudowy kościoła św. Katarzyny.



Proces w sprawie pożaru św. Katarzyny trwał ponad dwa lata, ale finał wydaje się już bliski

Kara za wyłudzenie

Marcin Kamiński
Ślupsk-Chojnice

Od 8 miesięcy w zawieszeniu na 3 (do 3,5) lat bezwzględne więzienia oraz wysokie kary grzywny zażądał prokurator dla oskarżonych w sprawie małżeństwa Doroty i Dariusza S. z Chojnic, którzy wyłudzi

Organizuję chrzciny

Mieszko Pierwszy

czytaj drobne w dziale usługi

na podstawie fałszywego aktu zgonu 400 tys. zł z polis ubezpieczeniowych. Pomógł im w tym lekarz neurochirurg z Bydgoszczy Bartosz W. który miał wystawić fikcyjną kartę zgonu oraz Kamil P., który użył swoich danych osobowych do wyrobienia paszportu dla poszukiwanego przez policję syna małżeństwa S.

Małżeństwo chciało dobrowolnie poddać się karze, ale prokurator nie przystał na taką możliwość, bo kara zaproponowana przez Dariusza S. była za niska. Wyrok zostanie ogłoszony 31 lipca w Sądzie Okręgowym w Ślupsku, gdzie toczy się proces.

Państwo S. zaplanowało oszustwo, wykupując polisy na życie w kilkunastu firmach. Zaprzyjaźniony lekarz za 100 tys. zł wypisał kartę zgonu Doroty S. Kobieta wyjechała z Polski, a jej mąż zaczął realizować polisy. Pani S., zmarła w lipcu ub.r. na chorobę, która miała być trudna do wykrycia i śmiertelna.

Osiemnastowieczne wino prosto z dna

Krzysztof Miśdziol
Morze Bałtyckie

Butelkę wina mogącą mieć nawet trzysta lat wydobyli z dna Bałtyku nurkowie Marynarki Wojennej. W piątek ORP Lech zakończył ekspedycję archeologiczną, podczas której badał wrak osiemnastowiecznego żaglowca. Doskonale zachowany statek zatonął w pobliżu Półwyspu Helskiego. To drewniana jednostka zbudowana prawdopodobnie w XVIII w.

Jak przyznają specjaliści z Centralnego Muzeum Morskiego, pod okiem których prowadzona była operacja, to je-

den z najlepiej zachowanych wraków, jakie udało im się oglądać.

Żaglowiec jest częściowo zakopany w dnie, wystaje z niego na wysokość 6 m. Ekipa nurków głębokowodnych od poniedziałku, gdy wyprawa się zaczęła, wielokrotnie schodziła na dno. I wydobyła znalezione wokół wraku przedmioty – m.in. elementy takielunku, naczynie kamionkowe i właśnie dobrze zachowaną, szczelnie zamkniętą butelkę wina.

– Trafiła ona z pozostałymi przedmiotami do pracowni konserwatorskiej Centralnego Muzeum Morskiego. W stanie

nienaruszonym, oczywiście – śmieje się kapitan Grzegorz Łyko z biura prasowego Marynarki Wojennej.

Ekspedycja rozpoczęła się od dokładnego sprawdzenia sonarowego dna morza.

83 metry

na takiej głębokości spoczywa wrak żaglowca, w pobliżu Półwyspu Helskiego

Po znalezieniu wraku załoga okrętu przystąpiła do precyzyjnego ustawienia okrętu ponad

nim. Po zakotwiczeniu z pokładu opuszczono kolejny sonar oraz zdalnie sterowany bezzałogowy pojazd podwodny, który wykonał zdjęcie. Potem do pracy przystąpili nurkowie.

Naukowcy i MW nie chcą podawać dokładnej lokalizacji zatoniętego żaglowca.

– Sprawa jest oczywista: chodzi o to, aby nie dawać wskazówek nurkom zajmującym się pływaniem wraków – wyjaśnia kapitan Łyko. – Zwłaszcza, że – jak to podkreślali uczestnicy wyprawy – wrak jest naprawdę w bardzo dobrym stanie.

Duńczyka złapano w Gdyni

55-letniego obywatela Danii poszukiwanego w całej Europie zatrzymali w Gdyni kryminalni z Komendy Wojewódzkiej Policji w Gdańsku.

Mężczyzna jest podejrzewany o wyłudzenie w swoim kraju około 15 mln zł podatku. Od blisko trzech lat ukrywał się przed organami ścigania. Policji udało się jednak ustalić, iż przebywa w Polsce, ukrywając się u swojej znajomej.

W piątek sąd aresztował go na trzy najbliższe miesiące. Wniosek dotyczący jego ekstradycji rozpatrywany będzie w sierpniu br. Piotr Weltrowski

Policjant i pilnuje, i świętuje

Piotr Weltrowski
Gdańsk

Pomorscy policjanci, podobnie jak ich koledzy z całego kraju, obchodzili w piątek Święto Policji. Funkcjonariusze licznie stawili się w Dworze Artusa w Gdańsku. – Oczywiście nie wszyscy, ktoś musiał przecież pilnować porządku – śmieje się jedna z gdańskich policjantek.

Na uroczystościach pojawili się więc przede wszystkim ci, dla których święto było okazją do odebrania odznaczeń bądź awansów. A było ich całkiem sporo. Decyzją ministra MSWiA jeden gdański funkcjonariusz otrzymał srebrną odznakę „Zasłużony Policjant”, a siedmiu brązową. Cztery osoby zostały też uhonorowane brązowym „Medalem za Zasługi dla Policji”. Awanse wręczono z kolei 1385 stróżom prawa.



Uroczysty przemarsz mundurowych z Targu Węglowego w kierunku pomnika Neptuna otworzył obchody Święta Policji

Dziś wielkie otwarcie Jarmarku św. Dominika



W liczbach

50

tysięcy m kw zajął jarmark

749

lat ma tradycja jarmarku

23

dni potrwa tegoroczny
Jarmark św. Dominika

6

w tylu miejscach ustawiono
sceny dla artystów

1000

tylę kramów stanęło
na Głównym Mieście

70

procent stanowią stoiska
artystyczno-rzemieśnicze

Kupcy, którzy tłumnie zjeżdżają co roku do Gdańska, tradycyjnie proszą prezydenta miasta o zgodę na wielkie trzytygodniowe handlowanie

► Rozpoczyna się wielkie handlowe szaleństwo

► Setki stoisk, tysiące atrakcji, czekają na gości

Kamila Grzenkowska

Król Zygmunt II August, Daniel Fahrenheit, Artur Schopenhauer, Jan Heweliusz i dziesiątki innych historycznych postaci przejdą dziś ul. Długą i Długi Targ. Wezmą oni udział w uroczystej paradzie, która otworzy Jarmark św. Dominika.

O godz. 12.30 sprzed Złotej Bramy wyruszy kolorowy or-

szak, w którym wezmą udział także kupcy, kuglarze, bębniarze, król mórz - Neptun i Święty Jerzy ze smokiem.

Wszyscy oni udadzą się pod Zieloną Bramę, gdzie przywitają ich miejscy rajcowie. W imieniu przybyłych do miasta kupców prezes Międzynarodowych Targów Gdańskich przekaze prezydentowi Gdańska zamorskie dary i poprosi o zgodę na otwarcie bram miasta i rozpoczęcie jarmarku.

Kiedy tak się stanie - rozdzwonią się gdańskie dzwony. Zanim jednak jarmark zostanie oficjalnie rozpoczęty, o godz. 11.30 sprzed Złotej Bramy wyruszy inna parada - zmotoryzowana. Wezmą w niej udział uczestnicy 63 Międzynarodowego Motorowego Złotu

Gwiazdowego Policji. Przez ul. Długą i Długi Targ przejdzie około 700 osób na 200 pojazdach.

Jarmark św. Dominika to największe święto handlowe w Europie. Każdego roku na tę imprezę przyjeżdżają do Gdańska miliony turystów, którzy zaglądają na kupieckie kramy i robią spore zakupy.

Jeszcze wczoraj trwały ostatnie przygotowania do imprezy. Mocowano ostatnie namioty jarmarkowe, zwożono towar i budowano scenę na Długim Targu.

Dzisiaj kupcy zapraszają do ponad tysiąca stoisk, proponując różnorodne towary, w tym biżuterię z bursztynu bałtyckiego, odzież z lnu czy słodczyce z tradycyjnej fabryki

działającej nad Motławą.

— Każdego roku na Jarmark św. Dominika przyjeżdżają miliony turystów. Staramy się, aby po wyjeździe z Gdańska wspominali nie tylko udane zakupy, ale także świetną zabawę pod-

Jarmark św. Dominika to największa impreza kupiecka w Europie

czas imprez towarzyszących - tłumaczy Andrzej Spiker, prezes Międzynarodowych Targów Gdańskich, które organi-

zuje jarmark.

Atrakcji nad Motławą z pewnością nie zabraknie. Na najbliższe trzy tygodnie zaplanowano koncerty, festyny, parady i wystawy plenerowe.

Przy Zielonej Bramie na Długim Targu mieści się Altana Artystów, gdzie będzie można posłuchać arii operowych czy standardów jazzowych. W pobliżu fontanny Neptuna można obejrzeć wystawę "Niebo nad jarmarkiem", prezentującą różnorodność wszechświata.

Warto zajrzeć również na Scenę Europejską, która znajduje się na Targu Węglowym. Dzisiaj odbędzie się tam koncert pod hasłem "Klasyka w blasku słońca". Będzie można usłyszeć m.in. arie z "Carmen". Bizeta, "Krakowiaków i Górali"

Kurpińskiego, a także walce i czardasze z opery "Romeo i Julia". Początek o godz. 14.

Jedną z ciekawszych imprez jarmarkowych będzie z pewnością "Gospelowa Noc w Gdańsku". 15 sierpnia nad Motławą zabrzmia najlepsze chóry gospelowe świata. Tego dnia będzie można też usłyszeć oratorium "Woła nas Pan" w wykonaniu m.in. Alicji Majewskiej, Włodzimierza Korcza i Zbigniewa Wodeckiego.

Na ulicach Głównego Miasta można już dziś spotkać gdańskie mieszczyki w historycznych sukniach i krzykaczy, którzy anonsować będą aktualny program Jarmarku Dominikańskiego. Można zrobić sobie z nimi pamiątkowe zdjęcie.

Co warto zobaczyć na jarmarku

Każdego roku jarmarkowi towarzyszą liczne wydarzenia kulturalne i rozrywkowe. Co warto zobaczyć?

- Dzień Rycerstwa. Już w najbliższy wtorek na Targu Węglowym będzie można zobaczyć pokazy walk, kunszt średniowiecznej wojaczki, a także tańce dworskie i zabawy plebejskie.
- Festiwal Min, Grymasów i Krzywienia. 2 sierpnia wszyscy obdarzeni "giętką" twarzą, wyobraźnią i poczuciem humoru będą mogli wziąć udział w konkursie.
- Dzień Esperanta (także 2 sierpnia). W tym roku przypada rocznica 150 urodzin

Ludwika Zamenhafa, twórcy języka esperanto. Z tej okazji odbędą się happeningi uliczne, lekcje pokazowe esperanto i koncert w tym języku.

- "Świat się kręci wokół piłki" (7 sierpnia). Otwarcie Międzynarodowego Turnieju Piłki Nożnej Europokolenie 2012
- Święto Chleba (8 sierpnia). To dwudniowy festyn nawiązujący do tradycji chleba i piekarnictwa.
- Chrzest Drukarza (15 sierpnia). Ceremonia, która odbywa się według pradawnego obyczaju na Targu Węglowym

Pamiątki z Jarmarku św. Dominika

Pamiątki - tych na pewno nie zabraknie na Jarmarku św. Dominika.

- Prawdziwą gratką dla numizmatyków (i nie tylko) będą z pewnością dukaty gdańskie wybijane podczas jarmarku. W poniedziałek nad Motławę dotrze oryginał na XIX-wieczna prasa z Mennicy Polskiej, która stanie na Targu Węglowym, w pobliżu Teatru Wybrzeże. To niezwykle wydarzenie, ponieważ od 260 lat żadna z maszyn nie opuszczała Warszawy. Dukaty nie będą miały nominatów, a będzie je można zdobyć jedynie po uprzednim zakupie

...dwóch talarów gdańskich, które w tym roku wyemitowała mennica.

- Pamiątkowy certyfikat będzie można nabyć w Altanie Artystów i przy stoisku Dominik Arena. Imienny dokument, z okolicznym stemplem, będzie poświadczal, iż jego posiadacz uczestniczył w Jarmarku św. Dominika
- Dominikanka - okoliczny żeton datowany Anno Domini 2009
- Okolicznościowa kartka pocztowa z logo jarmarku dominikańskiego oraz odciśniętym stemplem pocztowego z nazwą imprezy

Nasza jarmarkowa redakcja

Już od poniedziałku zapraszamy Państwa do naszej jarmarkowej redakcji, która będzie się mieściła w namiocie sąsiadującym z fontanną Neptuna.

Przez najbliższe trzy tygodnie będziemy zapraszać ciekawych gości, którzy opowiedzą o swojej pracy i zamiłowaniu. Nie zabraknie też pokazów oraz zabaw i gier dla wszystkich, którzy w tym czasie pojawiają się w naszej redakcji. Do namiotu "Polski Dziennik Bałtycki" zaproszenie przyjęli m.in. policjanci, strażnicy miejscy, ratownicy medyczni, sportowcy

i modelarze kolejowi.

W poniedziałek porozmawiamy z Dawidem Kubackim, który jest fizykiem i w czasie wakacji prowadzi Plażowe Centrum Nauki i Edukacji w Gdańsku Jelittkowie. Tego dnia pod fontanną Neptuna z pewnością nie zabraknie ciekawych doświadczeń fizycznych, wybuchów czy nietypowego zachowania się przedmiotów. Zapraszamy wszystkich do odwiedzania letniej redakcji. Mogą Państwo zgłaszać nam problem, dzielić się wrażeniami z jarmarku czy wizyty w Gdańsku. Zapraszamy od godz. 13 do 15.

„AIDAluna” oraz „Emerald Princess” otrzymają swoje tablice w Alei Statków Pasażerskich

Statki wykute w marmurze



„AIDAluna” – jeden z sześciu podobnych statków niemieckiej kompanii AIDA Cruises. Wszystkie mają wymalowane na dziobach usta, a na burtach oczy



„Emerald Princess”, czyli mówiąc bardziej swojsko „Smaragdowa Księżniczka” na swoją tablicę w Alei Statków poczeka do 21 sierpnia



„Queen Victoria” – jeden z najbardziej komfortowych statków świata był w Gdyni tylko raz i już zasłużył na tablicę. Swoją wizytę ma powtórzyć latem 2010 roku



„Navigator of the Seas” był u nas 2 lata temu. Zabiera 3114 pasażerów i 1185 członków załogi. Na pokładzie ma lodowisko, bieżnię, pole golfowe



„Birka Princess” uważana była za jeden z najsympatyczniejszych wycieczkowców. Była..., bo dwa lata temu utonęła u brzegów wyspy Santorini



„Lili Marleen” są dwie. Jedna to statek wycieczkowy, druga to luksusowy niemiecki żaglowiec pasażerski. Swoją tablicę ma ten drugi

Beata Jajkowska
Gdynia

Pływająca pod włoską banderą 252-metrowa „AIDAluna” wśród ogódz. 12 zostanie uhonorowana tablicą w jedynej w Polsce Alei Statków Pasażerskich na końcu Skweru Kościuszki. Będzie 12 statkiem, którego wizytę w mieście upamiętnia się w ten sposób,

ale nie jedynym w tym roku. 21 sierpnia do tego grona dołączy 289-metrowa „Emerald Princess”, pod banderą Bermudów. „AIDAluna” zbudowana w niemieckiej stoczni w Peppenburgu ma 13 pokładów, dysponuje 1025 kabinami dla pasażerów i 404 dla załogi. Zabiera 2500 osób. Załoga liczy 607 członków. Na jej pokładzie jest 7 restauracji i 11 barów.

W tym sezonie odwiedza Gdynię 10 razy. Imprezie na skwerze będzie towarzyszyć wystawa zdjęć statków, które zawinęły do Gdyni w latach 2001–2009. „AIDAluna” nie będzie jednak świadkiem swojej uroczystości. Jest za duża, by zacamować przy skwerze. W godz. 8–18 będzie można ją oglądać przy nabrzeżu Francuskim.

Natomiast „Emerald Princess” to drugi co do wielkości statek, po włoskim „Costa Mediterranea” (292,5 m), jaki w tym roku odwiedza Gdynię. Zbudowany w 2007 r. wycieczkowiec zabiera 3080 pasażerów i 1200 członków załogi. Jest częstym gościem w Gdyni, w tym sezonie pojawia się 13 razy. W Alei Statków Pasażerskich

swoje tablice z zielonego, włoskiego granitu ma już 11 statków. Pierwsza wmurowana została 1 lipca 2001 r. Upamiętniono nią statek „Birka Princess”, którego niestety więcej w Gdyni nie zobaczymy. Jednostka, która zmieniła nazwę na „Sea Diamond”, zatonięła 6 kwietnia 2007 r. u wybrzeży Santorini. Od ośmiu lat w alei przybywa jedna lub dwie

tablice rocznie. Uhonorowano już w ten sposób m.in. „Discovery”, „Star Princess”, „Constellation”, „Navigator of the Seas”, a jako ostatni 31 maja ub.r. statek „Queen Victoria”. Tegoroczny sezon wycieczkowców w Gdyni jest na półmetku. Dotąd statki zawinęły 58 razy, a liczba turystów na nich sięgnęła 80 tys.

Ranking ulic do remontu

Szymon Szadurski
Gdynia

Trzecią w historii listę lokalnych inwestycji priorytetowych, które mają być w pierwszej kolejności wykonane za pieniądze samorządu, opracowała Komisja Gospodarki Komunalnej i Ochrony Środowiska Rady Miasta Gdyni. Radni ponownie odwiedzili niemal wszystkie zakątki miasta, o zdanie pytali rady dzielnic i mieszkańców. W ten sposób na liście rankingowej znalazły się ulice, które w trakcie formułowania budżetu miasta na przyszły rok i lata następne,

130

z tyłu ulic, zgłoszonych przez rady dzielnic i mieszkańców, wybrano te najpilniejsze do jak najszybszego wykonania

będą traktowane jako najbardziej pilne do wykonania. Radni, którzy opracowali listę, deklarują, iż zrobią wszystko, aby zaniedbane ulice zostały jak najszybciej wyremontowane. – Będziemy trzymać rękę na pulsie, jeśli chodzi o tempo prac – mówi

Zygmunt Zmuda-Trzebiatowski, przewodniczący Komisji Gospodarki Komunalnej i Ochrony Środowiska RM Gdyni. – Często mniejsze inwestycje ustępują miejsca bardziej pracochłonnym, a naszym priorytetem jest zrównoważony rozwój miasta.

Radni ustalili, że po 2010 r. w pierwszej kolejności remontowane będą ulice: Rębaczy, Bruckarska, łącznik Steyera–Żelazna, Stalowa, Nikłowa, Algierska, Afrykańska, Wilcza, Zwierzyńiecka, Bobrowa, Słowicza, Skarbka, Orzechowa, Malarska, Żwirowa, Sterników z łączni-

kiem do Szturmanów, Kombatanów, Mariacka, Cyprysowa, Jesionowa, Marzanny, Kwadratowa, Poznańska, Okrzei, Bohaterów Getta Warszawskiego, Zeusa, Koperkowa, Łopianowa, Bazyliowa, Gryfa Pomorskiego koło pętli, Źródło Marii. – Aktualną listę rankingową przyjęliśmy jednogłośnie – mówi Zygmunt Zmuda-Trzebiatowski.

Totrzeci taki ranking. Wcześniejsze opracowano w 2007 r. Okazał się dobrym pomysłem, bo znaczna część z listy została już wykonana lub też opracowano dokumentację projektową.

Redakcja na skwerze

Mariusz Jabłoński
Gdynia

Mnóstwo atrakcji przygotowaliśmy na ten weekend w Letniej Redakcji „Polski Dziennik Bałtycki”. Dzisiaj od godz. 13 będą z nami trenerzy i zawodnicy pierwszoligowej drużyny futbolu amerykańskiego Pomorze Seahawks. Zawodnicy dadzą pokaz treningu i gry. Od godz. 14 będą u nas wolontariusze fundacji Dog-tor, którzy przyprowadzą psy na co dzień pomagające chorym dzieciom. W niedzielę o godz. 12.30 zapraszamy na pokaz zabytkowych samochodów. Z pewnością

cią kilkudziesięcioletnie mercedesy czy bmw zrobią na miłośnikach motoryzacji niesamowite wrażenie.

Zarówno w sobotę, jak i niedzielę zapraszamy Państwa do konkursów. Nagrody ufundowało: OPEC w Gdyni, Urząd Miasta, Allegro, restauracja Captain Olsen oraz nasza redakcja. O godz. 14 w sobotę i niedzielę zapraszamy do grupowych zdjęć. Zamieścimy je w poniedziałkowym wydaniu „Polski Dziennik Bałtycki”. Letnia Redakcja mieści się na Skwerze Kościuszki obok ORP „Błyskawica”. Jesteśmy od godz. 12 do 16.30.

OGŁOSZENIE

0323274/00



Obwieszczenie

Stosownie do art. 49 i 61 § 4 Kodeksu Postępowania Administracyjnego ustawy z dnia 14.06.1960 r. (tekst jedn. Dz. U. z 2000 r. Nr 98, poz. 1071, z późniejszymi zmianami), w związku z art. 53 ust. 1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. Nr 80, poz. 717 z 2003 r. z późniejszymi zmianami)

Prezydent Miasta Gdańska

zawiadamia, że została wydana decyzja o ustaleniu lokalizacji celu publicznego nr WUAiOZ-I-7331/326/2009/1-dpw 52 z dnia 29.06.2009 r. dla inwestycji

polegającej na budowie kanalizacji sanitarnej w ul. Radarowej w Gdańsku na działkach nr ewid. 153 oraz nr 248/3 i 248/4 obręb 3
Parametry inwestycji: odcinek rurociągu kanalizacji sanitarnej Ø 0,20 m o długości ok. 51 m z przyłączami do dz. nr ewid. 248/5, 248/6, 248/7, 248/25 obręb 3 w Gdańsku dot. wniosku z dnia 3.04.2009 r., nr rej. WUAiOZ/91868

W związku z tym informuje się, że właściciele, zarządcy bądź użytkownicy terenu objętego inwestycją, mogą zapoznać się z przedmiotową dokumentacją (poniedziałki, wtorki, środy, piątki w godz. 9.00-15.00, czwartki w godz. 9.00-11.00, w pokoju nr 461) w Wydziale Urbanistyki, Architektury i Ochrony Zabytków Urzędu Miejskiego w Gdańsku oraz, że od tej decyzji przysługują stronom prawo wniesienia odwołania do Samorządowego Kolegium Odwoławczego w Gdańsku, za pośrednictwem Prezydenta M. Gdańska, w terminie 14 dni od dnia ukazania się niniejszego obwieszczenia.

OGŁOSZENIE

0323277/00



OBWIESZCZENIE

Stosownie do art. 53 ust. 1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2003 r. Nr 80, poz. 717, z późniejszymi zmianami) oraz art. 49 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeksu postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2000 r. Nr 98, poz. 1071, z późniejszymi zmianami)

Prezydent Miasta Gdańska

zawiadamia o wydaniu decyzji nr WUAiOZ-I-7331/367/09/3-MK z dnia 16.07.2009 r. o ustaleniu lokalizacji inwestycji celu publicznego

polegającej na budowie odcinka sieci gazu średniego ciśnienia na terenie działek nr 166, 111/5, 104/1, 103/2, 111/4, 164, 103/1, 102/7, 102/2, 165, obręb 113 przy ul. Niegowskiej w Gdańsku.

Strony postępowania mogą zapoznać się z wyżej wymienioną decyzją w Urzędzie Miejskim w Gdańsku w pokoju nr 439 (poniedziałki i piątki w godz. od 8.00 do 15.30, środy od 8.00 do 18.00 oraz czwartki od 8.00 do 10.30, tel. 058-323-64-39).

Prowadzisz bar, dyskotekę, DKF, klub bilardowy, restaurację, agroturystykę, pensjonat, wynajmujesz pokoje

Wejdź na



gdansk.naszemiasto.pl

i **ZA DARMO** dodaj swój obiekt do bazy obiektów turystycznych

400 tys. osób przeczyta Twoją ofertę!

Droższe bilety w Sopocie

► Od dziś ceny takie jak w Gdańsku i Gdyni

► 2,5 zł na linie zwykłe, 3,5 zł na linie pociągowe

Paweł Rydzynski
Sopot

Od soboty będzie trzeba więcej płacić za bilety jednorazowe na komunikację miejską na terenie Sopotu.

Dziś wchodzi w życie uchwała Rady Miasta Sopotu zmieniająca ceny biletów na terenie miasta. Od soboty za przejazd w obrębie kurortu trzeba będzie płacić tyle co za przejazd autobusem bądź trolejbusem z Sopotu do Gdańska lub Gdyni (bądź za bilet tylko na terenie Gdańska lub Gdyni). Czyli 2,50 w przypadku linii zwykłej i 3,50 w autobusie pociągowym. Do tej pory te stawki wynosiły 2 zł zarówno na liniach zwykłych, jak i na pociągach.

Dodajmy, iż identyczna podwyżka ma miejsce zarówno w autobusach ZTM Gdańsk, jak i autobusach oraz trolejbusach ZKM Gdynia.

Zrównanie cen biletów w Sopocie z cenami w Gdańsku i Gdyni jest kolejnym krokiem



Pasażerowie w Sopocie od dziś zapłacą więcej za korzystanie z komunikacji miejskiej

w integracji taryfowej Trójmiasta. Następnym krokiem ma być porozumienie ZTM Gdańsk z ZKM Gdynia co do wzajemnego honorowania biletów. Do tego jest jednak droga jeszcze daleka.

Brak porozumień biletowych jest szczególnie uciążliwy właśnie w Sopocie. Kurort nie posiada własnej komunikacji, ko-

rzysta zarówno z usług ZTM Gdańsk, jak i ZKM Gdynia. Pasażerowie muszą w tej chwili zwracać uwagę, czy na przystanek podjeżdża biało-niebieski autobus z Gdyni czy czerwono-kremowy z Gdańska, i jaki bilet trzeba skasować.

Dlatego wiele wskazuje na to, że porozumienie biletowe zostanie wprowadzone tylko na tere-

nie Sopotu, a dopiero potem w całym Trójmieście.

Kiedy to nastąpi? Nieoficjalnie wiemy, że wprowadzenie porozumień – na razie na terenie Sopotu – jest możliwe pod koniec roku. Samorządowcy i organizatorzy przewozów muszą się porozumieć nie tylko w kwestii rozliczeń za bilety, ale także m.in. ujednolicenia systemu ulg,

Ceny takie same w Trójmieście

● Taryfę, która od dziś w pełni obowiązuje także w Sopocie, ZTM Gdańsk wprowadził 1 czerwca, a ZKM Gdynia 1 lipca. Bilety jednorazowe kosztują 2,50 zł na linie zwykłe i 3,50 na pociągach oraz nocne. Zlikwidowane zostały granice taryfowe, dzięki czemu za bilet np. z Gdyni do Sopotu płaci się tyle samo co za przejazd tylko w obrębie Gdyni. Bilety godzinne kosztują 3 zł na linie zwykłe i 4 zł na wszystkich. Cena biletu dobowego, ważnego na wszystkie linie, to wydatek 10 zł. Mieszkańcy Sopotu ma do wyboru wiele biletów miesięcznych lub 30-dniowych. Bilet ważny tylko na terenie Sopotu na liniach

zwykłych (ale tylko ZTM Gdańsk bądź tylko ZKM Gdynia) kosztuje 52 zł (od poniedziałku do piątku) bądź 58 zł (przez cały tydzień). Bilety „sopockie” ZTM lub ZKM obowiązujące także w autobusach pociągach i nocnych to wydatek 56 zł (pn.–pt.) lub 62 zł. Bilet na całą sieć ZTM Gdańsk, na wszystkie linie, kosztuje 92 zł (pn.–pt.) lub 98 zł (cały tydzień), a na ZKM Gdynia – odpowiednio 88 i 98 zł. Wbrew wcześniejszym zapowiedziom, nie zostały wprowadzone bilety okresowe np. na Gdańsk i Sopot czy Gdańsk i Pruszcz Gd. Do wyboru są tylko bilety na jedną gminę bądź całą sieć.

nach, ale podobna sytuacja ma miejsce z biletami godzinnymi i dobowymi. Trzeba też kupować dwa bilety miesięczne, w różnych cenach.

Skomentuj

» Co sądzisz o tej sprawie?

Napisz

www.polskadziennikbaaltycki.pl

Zalewany tunel pod Monciakiem. Opozycja żąda od władz wyjaśnień

Piotr Weltrowski
Sopot

Sopocki radni PiS apelują do władz miasta, aby Sopot nie umarzał swoich udziałów w spółce Centrum Haffnera, póki nie zostaną naprawione usterki techniczne powodujące zalewanie tunelu pod ul. Bohaterów Monte Cassino. Złożyli w tej sprawie pismo adresowane do przewodniczącego Rady Miasta oraz interpelację na ręce prezydenta miasta.

Tunel jest jednym z elementów wartej 100 mln euro inwestycji mającej na celu przebudowę centrum miasta. Jest ona przeprowadzana na zasadzie partnerstwa publiczno-prywatnego. Miasto wniosło do spółki grunty, zaś inwestor pieniądze. W przyszłym roku, po zakończeniu prac, miasto ma umorzyć swoje udziały w spółce w zamian za miejską część inwestycji, czyli właśnie tunel oraz część Domu Zdrojowego.

Sopocka opozycja od dawna krytykuje inwestycję, a tunel w szczególności. – Uważamy, że nie jest on wymiarowy. Skoro go jednak wybudowano, to powinien być, o czym nas wiele razy zapewniano, odpowiednio zabezpieczony przed zalaniem – mówi Piotr Meler, radny PiS.

Do zalań jednak doszło – po ulewach z 25 czerwca oraz 18 lipca. – Nie wiemy nawet, jaka



Sopocki tunel podczas niedawnej ulewy

jest sytuacja prawna tunelu, kto za niego odpowiada do momentu zakończenia wszystkich prac związanych z budową centrum – dodaje Meler.

Co na to miasto? – Tunel nie został jeszcze przez nas przejęty. Jest dopuszczony do ruchu i monitorowany przez ZDiZ. Wszelkie usterki zgłaszane są do spółki Centrum Haffnera. Ostatnie ulewy wykazały potrzebę dodatkowych prac w in-

stalacji odwodnieniowej i miasto zobligowało spółkę do ich wykonania – mówi Magdalena Jachim, rzecznik sopockiego magistratu. Dodaje, iż problem zalań w całym dolnym tarasie miasta powinien zniknąć po zakończeniu innej inwestycji – wybudowaniu wód sopockich potoków w głąb zatoki. – Proszę pamiętać, iż ta inwestycja przez PiS była torpedowana – dodaje Jachim.

Kto maltretuje koty na Suchaninie

Martyna Łoboda
Gdańsk

Mieszkańcy ul. Noskowskiego na Suchaninie toczą wojnę. Po jednej stronie barykady znaleźli się ci, co koty lubią, dokarmiają, leczą, po drugiej ci, którzy zwierząt nie znoszą. Do tego stopnia, że dochodzi do aktów okrucieństwa. O sprawie powiadomiono nawet prokuraturę. Cała afera zaczęła się, gdy kilku mieszkańców zaczęło opiekować się bezdomnymi kotami. Karmili je, wpuszczali do piwnicy i zbudowali dla nich specjalne budki. Na dodatek odrobaczali i zaszczepili. – Wszystkie też zostały wysterylizowane – mówi anonimowo jedna z opiekunek. – Ściany pomieszczeń, w których przebywały, pomalowaliśmy i porozkładaliśmy proszki, które likwidują kocią woń. Pomimo to sąsiedzi postanowili „powybijać” zwierzęta.

– Sama byłam świadkiem, jak bili szczotką kota, który leżał w ogródku. Wiem też, że

ktoś podpalił bezbronne zwierzę, najpierw oblewając je benzyną. Innego polano gorącym olejem. Tam, gdzie koty się kładą, rozsypano potłuczone szkło i środki chemiczne – dodaje kolejna opiekunka zwierząt. Część zwierząt tortur

– Zwierzęta mają poszarpane łapy, obrzęki, siniaki, są poranione i poparzone

nie przeżyła, pozostałe albo konają albo liżą rany. – Te koty wyglądają tragicznie – przyznaje lek. wet. Zbigniew Zaleski z Przychodni Weterynaryjnej „Amicis” w Gdańsku. – Mają poszarpane łapy, liczne siniaki, wylewy, obrzęki. Są poranione i całe poranione. Ta sytuacja trwa już od roku.

Sprawa maltretowania kotów stała się na tyle poważna, że zajęła się nią policja i proku-

ratura. Ale postępowanie umorzono. Powód? – Niewykrycie sprawcy – wyjaśnił Witold Niesiołowski, szef Prokuratury Rejonowej Gdańsk Wrzeszcz.

Jedna z osób, o których mówi się, że kotów „nie lubi”, odpowiada. – Zwróciłem uwagę opiekunkom zwierząt, że hodowała 30 kotów jest nierozsądna. Zapewne stąd oskarżenia pod moim adresem.

A co na to wszystko Spółdzielnia Mieszkaniowa „Suchanino”? – Informacje o maltretowaniu kotów nie zostały potwierdzone zarówno przez nas, jak i Towarzystwo Ochrony nad Zwierzętami. To jest konflikt pomiędzy dwoma osobami – stwierdził Marek Bugaj, pełnomocnik zarządu spółdzielni.

A koty? Może lepiej dla nich będzie, gdy odejdą z Suchanina.

Skomentuj

» Co sądzisz o tej sprawie?

Napisz

www.gdansk.naszemiasto.pl

Kongres Świadków Jehowy w Gdańsku

Paweł Rydzynski
Gdańsk

Od piątku do niedzieli na stadionie Polonii Gdańsk przy ul. Marynarki Polskiej odbywa się kongres Świadków Jehowy.

W sobotę odbędzie się m.in. zbiorowy chrzest oraz wykłady

na temat, jak niebezpieczne może być obojętne odnoszenie się do przyszłych wydarzeń zapowiedzianych w Biblii.

W niedzielę wygłoszony zostanie wykład „Jak przeżyć koniec świata”, w którym porównane będą powszechne wyobrażenia o końcu świata z tym,

co na ten temat mówi Biblia. W programie jest też wystawienie dramatu „Twój brat martwy, a ożył”, opartego na przypowieści o synu marnotrawnym.

Początek zgromadzeń zarówno w sobotę, jak i w niedzielę o godz. 9.20.

Wywrotki rozjeżdżają im drogę

Joanna Łabasiewicz
Straszyn

Mieszkańcy ul. Leśnej w Straszynie są oburzeni traktowaniem ich przez gminę i inwestora, który w okolicy buduje osiedle domków jednorodzinnych. Droga gminna, którą sami uporządkowali, jest teraz rozjeżdżana przez ciężki sprzęt. Pękają nie tylko betonowe płyty, lecz, co gorsza, mury domów. Gmina twierdzi, że w sprawie dojazdu na budowę miała inne uzgodnienia z inwestorem, a wyegzekwować je może tylko policja.

Ulicą można jeździć z maksymalną prędkością 30 km/godz. samochodami o tonażu do 3,5 tony. Tymczasem systematycznie pojawiają się na niej 40-tonowe wywrotki mknące z prędkością 60-70 km/godz. – Zgłaszaliśmy to Straży Miejskiej, ale nie przyniosło to efektu – mówi Jolanta Kajut. – Skuteczniejsza była policja, która złapała dwie ciężarówki, wypisała mandaty. Niestety, niewiele to pomogło.

Mieszkańcy uważają, że te warunki spisane w notatce z korporacją budowlaną (nawet nie umowie) są ewidentnie łamane. – Zgodę na czasowy

przejazd wydaliśmy dwóm właścicielom, wśród nich na pewno nie ma firmy budującej osiedle – mówi wójt Magdalena Kołodziejczak. – Na pewno nie znikną też znaki zakazu z ulicy Leśnej. Inwestorzy powinni dostosować się do przepisów lokalnych, ale my nie możemy tego wyegzekwować, jedynie policja. Zresztą łamanie prawa lokalnego jest problemem w całej Polsce.

Skomentuj

» Co sądzisz o tej sprawie?

Napisz

www.polskadziennikbaltycki.pl



Mieszkańcy chcą, by gmina wyegzekwowała ustalenia z firmą budowlaną

Rumianie chcą zmiany patrona, a nie nazwy ulicy

Marcin Lange
Rumia

Jak można się było spodziewać, podjęta przez radnych pod koniec czerwca uchwała o dekomunizacji trzech rumskich ulic wywołała protesty części zainteresowanych osób. Dominują w tym zwłaszcza mieszkańcy ul. Zawadzkiego, której teraz patronem ma być ks. Lucjan Gieros, budowniczy znajdującego się nieopodal kościoła.

W pismach kierowanych do naszej redakcji sugerują oni, że zamiast zmieniać nazwę ulicy wystarczyło zmienić jej patrona i Aleksandra Zawadzkiego, komunistycznego działacza, zastąpić żyjącym na przełomie XVIII i XIX wieku biologiem, profesorem Uniwersytetu Lwowskiego... Aleksandrem Zawadzkim. Na dodatek zwracają uwagę, że, aby ograniczyć koszty tego przedsięwzięcia, proces dekomunizacji nazw ulic należało dokonać przy okazji przeprowa-

dzonej przed niespełna dwoma laty obowiązkowej wymianie dowodów osobistych.

Witold Reclaf, przewodniczący Rady Miejskiej Rumi z PiS, które to partii radni byli pomysłodawcami dekomunizacji nazw ulic, twierdzi, iż ma świadomość, że wymiana dokumentów będzie uciążliwa dla mieszkańców. Nie zgadza się jednak z sugestią, iż zmiana komunistycznego działacza Aleksandra Zawadzkiego na tak samo nazywającego się biologa byłaby dobrym rozwiązaniem. – Po pierwsze, sprawa publiczna i długo była konsultowana z organizacjami pozarządowymi, m.in. środowiskami solidarnościowymi i kombatanckimi – mówi. – Ksiądz Gieros to osoba mocno związana z Rumią, która wiele zrobiła dla miasta. Natomiast gdybyśmy zastąpili Aleksandra Zawadzkiego jego imieniem, za kilkanaście lat ktoś by nam mógł zarzucić, że patronem tej ulicy nadal jest komunista.

Strażacy ćwiczą w ciemnym labiryncie

Wawrzyniec Rozenberg
Pruszcz Gdański

Strażacy zawodowi i ochotnicy sprawdzają swoje umiejętności. Przez tydzień mają do dyspozycji ćwiczebny labirynt, który znajduje się w specjalnej przyczepie. Urządzenie wypożyczono od strażaków ze Słupska.

W labiryncie panują warunki zbliżone do tych, jakie są podczas pożaru. Jest gorąco i ciemno od wypełniającego pomieszczenie dymu teatralnego. Ćwiczący poruszają się w maskach, mają też stalowe butle na plecach, które dodatkowo utrudniają pokonanie wielopłaszczyznowego labiryntu. Pobytowi w „piekle” towarzyszą dźwięki pożaru. Jest trzask płonących desek, wycie syren, jęki rannych.

– Przeszedłem labirynt kilka razy i mogę powiedzieć, że nie jest to łatwe ćwiczenie – mówi st. strażak Wojciech Kozłowski. – Takie szkolenie przyda się na pewno przy gaszeniu pożarów.



Labirynt do szkoleń

Podobne zdanie mają inni ratownicy.

– Ćwiczenie jest trudne, ale bezpieczne, bo pod kontrolą kamery termowizyjnej – dodaje kpt. Piotr Kordowski, naczelnik Wydziału Operacyjno-Szkoleniowego Komendy Powiatowej Państwowej Straży Pożarnej w Pruszczu Gdańskim.

OGŁOSZENIE



Gmina Miasta Gdańsk
Urząd Miejski w Gdańsku, ul. Nowe Ogrody 8/12, 80-803 Gdańsk
tel. 058 32 36 128, tel./fax. 058 32 36 188

ogłasza przetarg nieograniczony o wartości zamówienia, która nie przekracza wyrażonej w złotych równowartości kwot określonych w przepisach wydanych na podstawie art. 11 ust. 8 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. - Prawo zamówień publicznych.

Modernizacja (remont) dźwigu osobowego mieszczącego się na klatce schodowej B Urzędu Miejskiego w Gdańsku przy ul. Nowe Ogrody 8/12.

Specyfikacja Istotnych Warunków Zamówienia zamieszczona jest na stronie internetowej Zamawiającego: www.gdansk.pl.

Zamawiający nie dopuszcza możliwości składania ofert częściowych.

Zamawiający nie dopuszcza możliwości składania ofert wanantowych.

Termin wykonania zamówienia - do 100 dni kalendarzowych od dnia zawarcia umowy.

1. W przetargu mogą wziąć udział Wykonawcy, którzy:

- spełniają wymagane warunki udziału w postępowaniu określone w art. 22 ust. 1 ustawy Prawo zamówień publicznych, w tym nie podlegają wykluczeniu na podstawie art. 24 ustawy Prawo zamówień publicznych.
- w okresie ostatnich pięciu lat wykonali należycie co najmniej trzy roboty budowlane związane z montażem lub z całkowitą wymianą dźwigów osobowych w czynnych budynkach użyteczności publicznej, przy czym wartość każdej z tych robót wyniosła nie mniej niż 150 000 zł brutto.
- dysponują lub będą dysponować m.in. osobami, które posiadają:
 - uprawnienia do sprawowania samodzielnych funkcji technicznych w budownictwie w specjalności konstrukcyjno-budowlanej - dla kierownika budowy;
 - uprawnienia do sprawowania samodzielnych funkcji technicznych w budownictwie w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych, urządzeń energetycznych - dla kierownika robót ds. elektrycznych;
 oraz należą do odpowiedniej izby samorządu zawodowego,
- posiadają środki finansowe lub zdolność kredytową na kwotę co najmniej 250 000 zł,
- posiadają ubezpieczenie prowadzonej działalności gospodarczej od odpowiedzialności cywilnej na kwotę nie mniejszą niż 200 000 zł.

2. Ocena spełnienia warunków udziału w postępowaniu

- Wykonawca przysługując do udziału w postępowaniu składa ofertę wraz z oświadczeniem o spełnieniu warunków udziału w postępowaniu oraz z zadanymi przez Zamawiającego dokumentami potwierdzającymi spełnianie tych warunków.
- Ocena spełnienia warunków udziału w postępowaniu odbywać się będzie poprzez analizę złożonych oświadczeń i dokumentów.
- Ocena spełnienia warunku, o którym mowa w punkcie 1.1. nastąpi na podstawie dokumentów, o których mowa w Rozdziale 3 SIWZ ust. 1 pkt 1.1., 1.2.
- Ocena spełnienia warunku, o którym mowa w punkcie 1.2. nastąpi na podstawie dokumentu, o którym mowa w Rozdziale 3 SIWZ ust. 1 pkt 1.3.
- Ocena spełnienia warunku, o którym mowa w punkcie 1.3. nastąpi na podstawie dokumentów, o których mowa w Rozdziale 3 ust. SIWZ 1 pkt 1.4., 1.5., 1.6.
- Ocena spełnienia warunku, o którym mowa w punkcie 1.4. nastąpi na podstawie dokumentu, o którym mowa w Rozdziale 3 SIWZ ust. 1 pkt 1.7.
- Ocena spełnienia warunku, o którym mowa w punkcie 1.5. nastąpi na podstawie dokumentu, o którym mowa w Rozdziale 3 SIWZ ust. 1 pkt 1.8.
- Dokument, o którym mowa w Rozdziale 3 ust. 2 jest dokumentem, który będzie służył potwierdzeniu przez Wykonawcę, że jego oferta jest zgodna z wymaganiami Zamawiającego odnośnie przedmiotu zamówienia.

3. Oświadczenia i dokumenty, jakie mają złożyć wykonawcy w celu potwierdzenia spełnienia warunków udziału w postępowaniu:

- Oświadczenie z art. 22 ust. 1 ustawy Prawo zamówień publicznych - załącznik nr 1 do oferty
- Aktualny odpis z właściwego rejestru albo aktualne zaświadczenie o wpisie do ewidencji działalności gospodarczej, wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert - załącznik nr 2 do oferty.
- Wykaz wykonanych należycie w okresie ostatnich pięciu lat trzech robót budowlanych związanych z montażem lub całkowitą wymianą dźwigów osobowych w czynnych budynkach użyteczności publicznej, przy czym wartość każdej z tych robót wyniosła nie mniej niż 150 000 zł brutto - wg załączonego wzoru załącznika nr 3, z podaniem nazwy zrealizowanych zamówień, zakresem wykonywanych robót, wartości, daty i miejsca wykonania wraz z dokumentami potwierdzającymi, że roboty wymienione w załączniku 3 zostały wykonane należycie.
- Wykaz osób, którymi dysponuje lub będzie dysponować Wykonawca i które będą uczestniczyć w wykonaniu zamówienia, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania zamówienia, a także zakresu wykonywanych przez nie czynności, a w przypadku gdy Wykonawca w powyższym wykazie wskaże osoby, którymi będzie dysponował, także pisemne zobowiązanie innych podmiotów do udostępnienia osób zdolnych do wykonywania zamówienia - wg załączonego wzoru załącznika nr 4.
- Kopia uprawnień budowlanych do sprawowania samodzielnych funkcji technicznych w budownictwie w specjalności konstrukcyjno-budowlanej wraz z aktualnym zaświadczeniem o przynależności do odpowiedniej izby samorządu zawodowego - dot. osoby, która będzie kierownikiem budowy - zał. nr 5.
- Kopia uprawnień budowlanych do sprawowania samodzielnych funkcji technicznych w budownictwie w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych, urządzeń energetycznych wraz z aktualnym zaświadczeniem o przynależności do odpowiedniej izby samorządu zawodowego - dot. osoby, która będzie kierownikiem robót ds. elektrycznych - zał. nr 6.
- Informacja banku lub spółdzielczej kasy oszczędnościowo-kredytowej, w których Wykonawca posiada rachunek, potwierdzająca wysokość posiadanych przez Wykonawcę środków finansowych lub zdolność kredytową Wykonawcy w wysokości co najmniej 250 000 zł, wystawiona nie wcześniej niż 3 miesięcy przed upływem terminu składania ofert zał. nr 7.
- Polisa lub inny dokument ubezpieczenia potwierdzający, że Wykonawca jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności gospodarczej na kwotę nie mniejszą niż 200 000 zł - zał. nr 8.
- Zamawiający zaleca dołączenie do oferty potwierdzenia wniesienia wadium (w przypadku wniesienia wadium w formie innej niż w pieniądzu, do oferty należy załączyć potwierdzenie złożenia oryginału wadium w kasie urzędu również kopię dokumentu wadium) - zał. nr 9.

Kryteria oceny ofert: cena - 100%.

Ogłoszenie o przedmiotowym zamówieniu przekazano do Biuletynu Zamówień Publicznych w dniu 22 lipca 2009 r.

Zamawiający wymaga wniesienia wadium, które wynosi 5000 zł (słownie: pięć tysięcy zł).

Termin składania ofert upływa w dniu 14 sierpnia 2009 r., o godzinie 11.00.

Otwarcie ofert nastąpi w dniu 14 sierpnia 2009 r., o godzinie 12.00., w siedzibie Zamawiającego, pok. 132 A.

Oferty w zamkniętych kopertach z oznaczeniem: „Oferta przetargowa - Modernizacja (wymiana) dźwigu osobowego mieszczącego się na klatce schodowej B budynku Urzędu Miejskiego w Gdańsku przy ul. Nowe Ogrody 8/12”, należy złożyć w siedzibie Zamawiającego (Sala Obsługi Mieszkańców na parterze, stanowiska od 14 do 17).

„Specyfikację Istotnych Warunków Zamówienia” można odebrać w siedzibie Zamawiającego w Biurze Zamówień Publicznych (pokój nr 128, I piętro) lub wnioskować o przesłanie pocztą.

Termin związania ofertą wynosi 30 dni od daty upływu terminu składania ofert.

Zamawiający nie zamierza zawierać umowy ramowej oraz ustanawiać dynamicznego systemu zakupów, a także nie przewiduje wyboru oferty najkorzystniejszej z zastosowaniem aukcji elektronicznej.

Nie przewiduje się udzielenia zamówień uzupełniających.

Osobą uprawnioną do porozumiewania się z Wykonawcami jest pracownik Biura Zamówień Publicznych, Marzena Szczepańska, pokój nr 128, tel. (058) 32-36-188, fax (058) 32-36-188, e-mail : m.szczepanska@gdansk.gda.pl w godz. 8.00-15.30, w środę w godz. 8.00-18.00.

Fakty 24 | Polska

Dlaczego przez dwa lata świetnej koniunktury tak mało prywatyzowano? Ile państwo zmarnowało przez to mili

Prywatyzacja pomoże na

Z Aleksandrem Gradem, ministrem skarbu, rozmawia Paweł Rożyński

Jak Pan przyjął wczorajszą groźbę premiera Tuska, że jeśli do końca sierpnia nie sfinalizuje sprzedaży stoczni w Szczecinie i Gdyni, zostanie zdymisjonowany? Inwestor z Kataru nie wpłacił deklarowanych 380 mln zł i może się wycofać. Sytuacja w przemyśle okrętowym pogarsza się, zamówienia spadają.

Oczywiście, premier może podjąć taką decyzję. Tylko że nie wiem, dlaczego akurat teraz inwestor miałby się wycofać? Byłoby to dziwne, bo sytuacja w sektorze stoczniowym na świecie jest trudna co najmniej od roku. Inwestor wziął udział w elektronicznej aukcji i wpłacił 8 mln euro wadium, zarejestrował spółkę celową Polskie Stocznie, ma zawarte umowy notarialne, zobowiązał się też płacić za utrzymanie stoczni aż do chwili zapłaty. Wierzę, że jest dobra wola, a inwestor dmucha na zimne.

Wpływ na zwłokę inwestora miał list Stowarzyszenia Obrony Stoczni i Przemysłu Okrętowego, które ostrzegło go, że Stocznie Szczecińską Nową przekształcono w sposób bezprawny. Mało tego, była pralnią brudnych pieniędzy. Według Pana to sabotaż. A jak to inaczej nazwać, jeśli

dwa dni przed terminem przełania pieniędzy wysyłany jest list tej treści? Mimo że inwestorzy są odporni na takie działania, to pojawił się wśród nich niepokój. Pojawiła się groźba roszczeń ze strony byłych akcjonariuszy Porty Holding, których reprezentuje stowarzyszenie będące autorem tego listu. Sposób, w jaki działało to stowarzyszenie, jest naganny. W efekcie inwestor poprosił nas o dodatkowy audyt prawny i taką zgodę wydaliśmy. Czekamy na wpłatę pieniędzy do 17 sierpnia. W sprawie listu zawiadomiłem już prokuraturę i ABW.

Kim tak naprawdę jest inwestor z Kataru? Nie było chętnych bliżej?

To grupa inwestorów z krajów Zatoki Perskiej od Kataru przez Kuwejt po Zjednoczone Emiraty Arabskie. Już za rządów PiS ci sami inwestorzy chcieli kupić wszystkie trzy polskie stocznie poprzez Fortis Bank. Oferta została zbagatelizowana, ponieważ wygrała koncepcja rozdzielania stoczni gdańskiej i gdyńskiej i opóźniono procesy prywatyzacji. Dotarliśmy do korespondencji z tym inwestorem i ją odnowiliśmy.

Może uratujemy stocznie, ale w zamian będziemy kupować drożej gaz w Katarze?
Bzdura. To są dwa odrębne projekty. Negocjacje gazowe sfinalizowaliśmy już w końcu czerwca. Bez jego zawarcia trudno myśleć o budowie

gazoportu. Kupujemy z Kataru, bo jest największym producentem gazu skroplonego. Odeszliśmy od koncepcji PiS, by kupować ten gaz przez jakiegoś zagranicznego pośrednika ze Szwajcarii. Właśnie to, że do tej pory nie jest sfinalizowana sprzedaż aktywów stoczniowych, świadczy, że te projekty nie są ze sobą powiązane.

Czy ocalenie Stoczni Gdańsk to była decyzja polityczna?

Przez 20 miesięcy dobrze poznałem komisarz Kroes. Były dwie negatywne decyzje dla Gdyni i Szczecina, więc musiała się liczyć z tym, że gdyby Gdańsk dostał pozytywną bez spełnienia określonych warunków, to natychmiast pojawiłyby się zarzuty o specjalną ochronę kolebki „S”. Oczywiście była silna presja polityczna z naszej strony. I bardzo dobrze, że premier Donald Tusk, prezydent Lech Wałęsa i prezydent Kaczyński, jak i wielu innych polityków zabierali głos, rozmawiali z Manuelem Barroso, panią komisarz. Jednakże bez spełnienia unijnych warunków, bez dobrego programu dla stoczni niewiele byśmy osiągnęli.

Czy jest sens produkować statki przy jednej pochylni? W Korei jedna stocznia sprzedaje ich dziesiątki rocznie.

Produkcja stoczniowa jest potrzebna, a Polska ma duże doświadczenie w tej branży. Warto pamiętać, że stocznie w Gdyni, Gdańsku i Szczecinie to niejedynie takie zakłady w naszym kraju. Jest przecież Nauta, Gryfia czy Stocznia Marynarki Wojennej i bardzo wiele prywatnych przedsiębiorstw. Warto jednak, aby te najważniejsze zakłady miały nareszcie możliwość przejścia na wyższy etap produkcji, płynności finansowej i rozwoju na rynku.

Jak się Pan czuje w roli ministra od czarnej roboty? Stocznie, TVP, spór o PZU, prywatyzacja to węzły gordyjskie.

To nie są łatwe sprawy i wymagają ciągłego napięcia, ale myślę, że każdy minister ma swój krzyż. Ustawa o zadośćuczynieniu jest już przygotowana, problem stoczni praktycznie rozwiązany, po drodze zadbaliliśmy o ludzi, którzy tam pracowali. Negocjacje z Eureko są na dobrej drodze i jeśli je sfinalizujemy, to może być ogromny sukces, jednak sprawa jest potwornie trudna.

Kiedy będzie porozumienie?

Skoro chcemy wynegocjować korzystne porozumienie, negocjacje mogą trochę potrwać. Liczę, że zamkniemy to jeszcze



Aleksander Grad, minister skarbu

w tym roku.

Zawsze zajmował się Pan trudnymi zagadnieniami. Specjalista PO od wsi, wice-minister zdrowia, minister skarbu...

Najtrudniejszą rzeczą, jaką w życiu robiłem, to praca na stanowisku wiceministra zdrowia, i to od finansów i inwestycji. I to w czasie, gdy startowała reforma ochrony zdrowia, gdzie panował ogromny bałagan prawny. To mnie zahartowało, kto nie jest w stanie wytrzymać ciśnienia w trudnych sprawach, to w MSP nie ma czego szukać.

Dlaczego przyspieszamy z prywatyzacją dopiero pod presją potrzeb budżetu?

Program prywatyzacji przyjęty na wiosnę 2008 roku też był ambitny. Zakładał 30 mld zł przychodów w ciągu trzech lat. Musimy zwiększyć przychody, by wesprzeć budżet i ochronić kieszenie obywateli przed koniecznością podnoszenia podatków. Przedłożyłem projekt Radzie Ministrów, a ona podejmie ostateczną decyzję. Chodzi o to, by nie tylko uzyskać przychody do budżetu, ale też wykazać efekty prywatyzacji dla firm, czyli lepsze zarządzanie i nowe inwestycje.

Czy 30 mld zł jest realne, skoro w tym roku ledwie Pan wycisnął 2 mld zł?

Po pierwsze, w zeszłym roku przekroczyliśmy planowane 2,3 mld przychodów z prywatyzacji. Po drugie, początek zeszłego roku był czasem odbudowy Ministerstwa Skarbu po naszych poprzednikach. Jeżeli spojrzeć na ten rzeczywisty rok prywatyzacji, czyli od połowy 2008 roku do teraz, to uzyskaliśmy już 4 mld zł i to w czasie, w którym na świecie mamy do czynienia z szalejącym kryzysem, szczególnie na rynkach finansowych. Wszyscy doradcy radzili, aby

duże projekty odłożyć na drugą połowę 2009 r. i tak też zrobiliśmy. Dlatego myślę, że na koniec tego roku 12 mld zł dochodów z prywatyzacji jest realne, a przychody z projektów, których realizacja planowana jest przez najbliższe 18 miesięcy w przyszłym roku o wartości prawie 37 mld zł, są do osiągnięcia.

W kryzysie skarb dostanie znacznie mniej pieniędzy niż w czasie prosperity. Czy więc warto teraz tyle sprzedawać?

Procesy prywatyzacyjne prowadzimy i będziemy prowadzić odpowiedzialnie i roztropnie. Przede wszystkim prywatyzacja dobrze służy gospodarce i samym firmom. Inwestorzy, którzy kupują w czasach kryzysu, są bardziej świadomi tego, co chcą zrobić z kupowaną spółką i wiedzą, jak je przeprowadzić przez kryzys.

Ala oskarżenia o wyprzedaż majątku narodowego...

Takie oskarżenia będą padać wobec ministrów skarbu zawsze. Będą je formułować osoby myślące krótkowzrocznie. Nie można patrzeć na prywatyzację przez pryzmat pojedynczych negatywnych przypadków. Pamiętajmy, że dobrobyt w Polsce jest budowany od 20 lat na własności prywatnej. Należy uwzględnić obecną sytuację rynkową. Jeżeli będziemy brać pod uwagę np. wskaźniki giełdowe ze szczytu koniunktury w 2006 roku, to możemy czekać jeszcze 15 lat i taka sytuacja się nie powtórzy. Nie mamy gwarancji, że firmy bez prywatyzacji przetrwają. Zwalikując, możemy nie nie uzyskać. Pytanie, dlaczego przez dwa lata świetnej koniunktury, kiedy można było uzyskać dobre ceny, dlaczego tego nie robiono, ile państwo zmarnowało przez to miliardów złotych, ile firm przez to upadło? Może czas, by wreszcie piętno-

wać nie to, że ktoś coś robi, tylko zaniechania.

Tymczasem my, mimo tajfunu na rynkach finansowych, z powodzeniem ulokowaliśmy na giełdzie trzy spółki: Tarnów, ENEA, kopalnia Bogdanka. Do tej pory pozyskaliśmy w 14 miesięcy 4 mld zł, dwa razy więcej niż rząd PiS w dwa lata prosperity.

Dlaczego poprzednicy nie prywatyzowali? Dlaczego w 20 lat od transformacji państwo ma udziały w setkach przedsiębiorstw. Ideologia czy strach rozliczaniem przez następny rząd?

I jedno, i drugie. Brak cywilnej odwagi, zwłaszcza to było widać po stronie ministra Jasińskiego z PiS, i blokada polityczna. Ja się nie boję odpowiedzialności.

Projekt przyspieszenia prywatyzacji nie został jeszcze przyjęty przez rząd. PSL zawsze podchodził do prywatyzacji jak pies do jeża.

Premier Pawlak też ostatnio mówił o potrzebie prywatyzacji, podał wielkości przychodów, jakich można się spodziewać. Były bliskie tych zaproponowanych przeze mnie. Myślę, że mam sojusznika po stronie premiera Pawlaka. Też zdaje sobie sprawę, że procesy prywatyzacyjne dobrze służą polskiej gospodarce. Widzi, podobnie jak mój zastępca z PSL Jan Bury, jakie są problemy z państwowymi przedsiębiorstwami, że warto poszukiwać dla nich inwestorów, by się mogły rozwijać. Na szczęście prywatyzacja tak źle już się nie kojarzy. Wprowadziliśmy też przejrzyste procedury tych procesów.

Kto był najlepszym ministrem skarbu w minionym 20-leciu?

Gdyby patrzeć przez pryzmat wpływów, to bezsprzecznie minister Wąsacz.

I ciągną się za nim liczne procesy, zarzuty o zbyt taną sprzedaż. Nie boi się Pan tego samego?

Nie popełnia błędów ten, kto nic nie robi. Mam to ryzyko wkalkulowane. Dokładamy jednak należytej staranności przy sprzedaży. I to nie jest tak, że sprzedajemy za wszelką cenę. Nie można być głupio odważnym.

Po co Panu np. giełda towarowo-warzywna Bronisze?

Nie wiem. Nie wiem też, dlaczego zostawiano resztówki, po 5-15 proc. akcji, np. w TP SA, i tak nie dają dużego wpływu na firmę. Domyślam się, że po to, by móc wsadzić swoich ludzi do rad nadzorczych. Błąd, który popełniali moi poprzed-

PROMOCJA

W poniedziałek 27 lipca

NAKLEJKA KOCHAM NASZE MIASTO



GRATIS z gazetą

POLSKA THE TIMES
Dziennik Bałtycki

MYŚLISZ GLOBALNIE ŻYJESZ LOKALNIE.

ardów złotych? Ile firm przez to upadło? Może czas wreszcie piętnować nie to, że ktoś coś robi, ale zaniechania

szym firmom w kryzysie

nicy, to zapominanie o prywatyzacji całej masy małych firm, które dzisiaj trudno prywatyzować. Koncentrowano się na wielkich firmach, z których można było jednorazowo uzyskać duże przychody. Dlaczego nie przekazywano spółek samorządom, np. pekaesów? Dopiero teraz to robimy.

Co Pan robi z pokaznymi udziałami w takich koncernach jak Orlen czy KGHM? Orlen to dla nas ważna firma, która ma aktywa w kraju i za granicą. Przeworsowaliśmy właśnie zmiany statutu, które chronią ją przed wrogim przejęciem. Mamy tam ponad 20 proc. akcji i nie zamierzamy ich sprzedawać. To firma strategiczna dla naszego państwa.

Zupełnie jakbym słyszał Pana poprzedników niechętnych prywatyzacji. Mieli usta pełne frazesów o interesie narodowym, strategicznych firmach.

To dlatego np. Węgrzy bronią swych najważniejszych firm? My również mamy firmy, których nie zamierzamy prywatyzować. One stanowią kręgosłup naszej gospodarki i naszego bezpieczeństwa. Mówię np. o PSE Operator, PGE, w której zamierzamy zatrzymać pakiet kontrolny, Gaz Systemie, PGNiG, Orlenie czy PKO BP. Nie we wszystkich musimy mieć taki pakiet, by zabezpieczyć interes państwa.

To może sprzedać wszystkie

udziały i zostawić tzw. złotą akcję? Sam Pan mówił o wyprzedaniu resztek Skarbu Państwa.

Żadna mi resztówka Orlenu. Tam mamy ponad 20 proc., co daje realny wpływ na spółkę. A złota akcja nie jest prostym rozwiązaniem i ta kwestia, jej sposób funkcjonowania, ociera się obecnie o Europejski Trybunał Sprawiedliwości.

Udziały w KGHM też Pan zostawi?

Mamy tam 41 proc. akcji. Można sprzedać ich część. Sprawdzamy teraz, do jakiego poziomu obecności państwa w akcjonariacie można zejść, by nie utracić wpływu na tę spółkę. To Rada Ministrów ostatecznie zadecyduje.

Związkowcy z KGHM już zagrozili strajkami, jeśli spróbuje Pan coś z tego sprzedać. Już jest pogotowie strajkowe. Nie widziałem nigdzie na świecie, by związkowcy pełnili funkcje właścicielskie. Załoga ma swoje akcje i w ich ramach może się wypowiadać. I tylko tyle. Tam związkowcy przez lata przyzwyczaili się do zbyt wielkiej roli. Niech trochę pomiarkują. Proszę zauważyć, że po raz pierwszy od wielu, wielu lat związki nie mają wpływu na wybór członków zarządu w takich spółkach jak np. KGHM. Na to naszej zgody nie ma i nie będzie.

Co Pan sprzeda?

Przed wszystkim przychody będą pochodziły z prywatyzacji sektora energetycznego i wielkiej syntezy chemicznej. To są dziesiątki miliardów złotych. Na koniec 2009 roku planujemy debiut giełdowy PGE, jednak chcemy zostawić kontrolny pakiet akcji w rękach Skarbu Państwa. W tym roku chcemy również dokończyć prywatyzację Enei. Na 2010 planujemy sprzedaż Tauronu i Energii. Początkowo zakładaliśmy sprzedaż ich akcji poprzez giełdę, jednak biorąc pod uwagę opóźniony debiut PGE oraz sytuację na rynkach finansowych, zdecydowaliśmy się na negocjacje z inwestorami branżowymi. Sektor Wielkiej Syntezy Chemicznej będziemy prywatyzować w dwóch grupach. Zaproszenie do negocjacji ws. prywatyzacji pierwszej, czyli Ciechu, Zakładów Azotowych w Tarnowie i Kędzierzynie już zostało ogłoszone. Druga grupa, w skład której wchodzi Zakłady Chemiczne Puławy i Police, ma być sprywatyzowana w 2010 roku. Pamiętajmy też o wartościowych resztkach, które Skarb Państwa wciąż posiada, mam na myśli resztówki Pekao SA i TP SA.

Ile firm powinno zostać w rękach państwa?

Wszystko to, co wiąże się z bezpieczeństwem gospodarczym i energetycznym. Mamy katalog takich firm. To m.in. Lasy Państwowe, Totalizator

czy spółki z infrastrukturą krytyczną, jak PSE-operator, Gazsystem czy PERN. Ale już w PGE możemy sprzedać mniejszościowy pakiet, a pozostałe, jak Tauron, czy Enea, mogą być całkowicie sprzedane.

Jak Pan może dobrze prywatyzować i dostać najwyższą możliwą cenę, gdy jednocześnie drenuje Pan spółki, pobierając wielkie dywidendy na rzecz budżetu?

Dywidenda to prawo właściciela zwłaszcza w czasie kryzysu, kiedy przed państwem są ogromne wyzwania. Dla każdej spółki decyzje podejmowaliśmy oddzielnie. Były to moje suwerenne decyzje. Każda wypłaciła tyle dywidendy, by mogła dalej normalnie funkcjonować. Tam, gdzie osłabiałoby to zdolność kredytową, od wypłaty dywidendy odstępowaliśmy.

Czy wciąż podaje Pan rękę ministrowi finansów Jackowi Rostowskiemu? Za Pana plecami chciał pobrać wielką dywidendę z PKO BP.

Nigdy tej ręki nie chowałem... Pracujemy z ministrem Rostowskim nad rozwiązaniami, które pozwolą uniknąć potrzeby podnoszenia podatków, jak np. – tam gdzie to możliwe – szybszą prywatyzacją. Sytuacja w banku PKO BP jest stabilna. Jest pełniący obowiązki prezes, są bardzo wyraźnie wyznaczone zadania związane chociażby z nową

emisją akcji.

Co zmienił Pan w kwestii synekur, obsadzania stanowisk według politycznego klucza? Nawet PiS zapowiadał z tym walkę nie opartą się pokusie. Firmy z udziałem Skarbu Państwa dalej są upolitycznione. Np. wielu ludzi PSL obsadza energetykę.

Jedną z moich pierwszych decyzji po przyjeździe do resortu było wprowadzenie otwartych konkursów do rad nadzorczych spółek Skarbu Państwa. Pierwszy raz w historii dobór kandydatów oparty jest o zasady ładu korporacyjnego. Rozpoczęcie naboru, wyniki pierwszego etapu oraz ostateczne wyniki ogłaszane są publicznie na stronie ministerstwa.

Proces jest całkowicie transparentny. Myślę, że po półtora roku i około 400 konkursach spółki Skarbu Państwa mają więcej bardzo dobrych specjalistów niż kiedykolwiek.

W LOT w ciągu pięciu lat było sześciu prezesów? Czy to jest normalne? Jak zakończyć karuzelę stanowisk? Nie, to nie jest normalne. Ja sam niestety musiałem pożegnać się z ostatnim prezesem, ale LOT jest spółką bardzo trudną, która w wielu obszarach trwa jeszcze w mentalności lat 80. Widać już postępy prac pana Mikosza. Moje oczekiwania wobec zarządu tej

spółki są bardzo jasne: przywrócenie rentowności i przygotowanie do prywatyzacji.

Dlaczego w TVP panuje chaos, a Pan nie może odwołać prezesa?

TVP to ewenement wśród państwowych spółek. Jest spółką Skarbu Państwa, na którą minister skarbu państwa nie ma praktycznie żadnego wpływu. Przypomnę, że MSP ma jednego przedstawiciela w dziewięcioosobowej radzie nadzorczej, którego nawet nie może odwołać. KRRIiT złożona z ludzi PiS, Samoobrony i LPR wskazała takich, a nie innych przedstawicieli do rady nadzorczej, a ta z kolei wybrała taki, a nie inny zarząd.

Reprivatyzacja jest tykającą bombą. Jak Pan zamierza rozwiązać ten problem?

Zdaję sobie sprawę, że nie będzie to łatwe zadanie, gdyż kwestia zadośćuczynienia nie została uregulowana w ciągu ostatnich 20 lat. W tym czasie zmieniała się sytuacja prawna i gospodarcza tych nieruchomości, dlatego tym bardziej wymaga ona starannego przygotowania. Ministerstwo Skarbu w porozumieniu z innymi resortami przygotowało projekt tzw. ustawy o zadośćuczynieniu. Realizacja ustawy pociąga za sobą jednak znaczne skutki finansowe, dlatego zanim trafi do Sejmu, musimy być pewni, że jest przygotowana w najdrobniejszych szczegółach.

OGŁOSZENIE 0315258/00

KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI

UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY

i wszystko w porządku...

www.clarsystem.pl, tel. 061 66 01 100

Konsorcjum CLAR SYSTEM z dumą informuje, że jako jedyna polska firma świadcząca usługi sprzątnia i ochrony przeszkoliła już ponad 500 swoich pracowników liniowych w zakresie umiejętności miękkich i kompetencji interpersonalnych. Do końca 2010 roku przeszkolonych zostanie 2592 pracowników Konsorcjum CLAR SYSTEM. Dzięki szkoleniom pracownicy liniowi zostaną wyposażeni w kompetencje społeczne takie jak: efektywna komunikacja, podstawy savoir vivre, czy techniki obsługi klienta. Szkolenia realizowane są w ramach projektu „Wysokie kwalifikacje i umiejętności pracowników Konsorcjum CLAR SYSTEM” w ramach poddziałania 2.1.1 Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki. Projekt jest współfinansowany przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego i realizowany pod nadzorem Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości.

PARP **CLAR system**

OGŁOSZENIE 031192/01

Konkurs Konkurs Konkurs

Do wygrania 10 gier Hannah Montana Film!

Odpowiedz na pytanie:
Kim jest Hannah Montana?

a) panną Kim
b) strażnikiem
c) piosenkarką

Resztówki zostawiano by wsadzać swoich ludzi do rad nadzorczych

Wyslij sms o treści **pmr.prawidlowa.odpowiedz** np. **pmr.a** na numer 7238
Koszt smsa to 2 zł (2,44 zł z VAT)
Czas trwania konkursu 25.07.2009 7:00 - 23:59
Każdy sms zwiększa szansę wygranej!

Hannah Montana FILM

POLSKA THE TIMES

MYŚLISZ GLOBALNIE. ŻYJESZ LOKALNIE.

OGŁOSZENIE 0322037/00

Prężnie rozwijająca się firma zatrudni

Licencjonowanych pracowników ochrony z terenu Trójmiasta do pracy na obiektach wojskowych

Oczekujemy:

- chęci do pracy
- systematyczności

Oferujemy:

- pakiet socjalny
- stabilne warunki zatrudnienia
- konkurencyjne zarobki

Oferujemy prosimy składać na adres:
rekrutacja.gdansk@solidsecurity.pl
lub
667-693-425

OGŁOSZENIE 0322889/00

Konstruktor
zagadnienia okrętowe i budowlane
-projektowanie konstrukcji stalowych

Ruroserw,
ul. Marynarki Polskiej 59,
Gdańsk,
tel. 058 342 19 91

OGŁOSZENIE 0323210/00

Kierowników do wykonywania i nadzoru okrętowych prac rurskich i kadłubowych

Ruroserw,
ul. Marynarki Polskiej 59,
Gdańsk, tel. 058 342 19 91

OGŁOSZENIE 0323163/00

Kierowników z uprawnieniami budowlanymi do nadzoru, rozliczania i pozyskiwania zleceń

Ruroserw,
ul. Marynarki Polskiej 59,
Gdańsk, tel. 058 342 19 91

Glapiński brał pieniądze za tajemnicze doradztwo

► Glapiński dostał od państwowej spółki 102 tys. zł

► Tajemnicą jest jednak to, co zrobił za te pieniądze

Leszek Szymowski

102 tysiące złotych zarobił na przełomie 2006 i 2007 roku prof. Adam Glapiński jako doradca zarządu Przedsiębiorstwa Wydawniczego „Rzeczpospolita”. Ta jednoosobowa spółka Skarbu Państwa ma 49 proc. udziałów w firmie Presspublica wydającej dziennik „Rzeczpospolita”.

Nasza gazeta dotarła do umowy-zlecenia, którą 16 października 2006 roku prof. Glapiński zawarł ze spółką. Umowa została zawarta na czas nieokreślony. Czytamy w niej, że do obowiązków Glapińskiego należy m.in. „doradzać zarządowi przy realizacji nowych projektów, przygotowywać ocenę analiz finansowych nowych projektów, doradzać Zarządowi w realizacji działań Spółki na rynku kapitałowym”. Za te usługi Glapiński pobierał miesięczne wynagrodzenie w kwocie 12 tys. zł brutto.

Umowa została rozwiązana 29 czerwca 2007 roku. Tego dnia zbierała się rada nadzorcza spółki. To nieprzypadkowa data.

– Zarząd spółki obawiał się, że rada nadzorcza dowie się o fikcyjnym zatrudnieniu Glapińskiego i natychmiast wyciągnie konsekwencje – mówi znający sprawę pracownik wydawnictwa.

Dzisiejszy doradca Lecha Kaczyńskiego pobierał więc honoraria przez 8,5 miesiąca.

– W tym czasie Glapiński nie był widywany w spółce – mówi Piotr Rachtan, były dyrektor wydawnictwa PW „Rzeczpospolita”.

– Nie ma dokumentacji potwierdzającej wykonywanie przez niego pracy na rzecz spółki. Zarząd uparcie twierdził, że Glapiński doradza ustnie.

Jedynym dokumentem dotyczącym efektów pracy prof. Glapińskiego jest napisane przez niego „Sprawozdanie z prac dla Przedsiębiorstwa Wydawniczego „Rzeczpospolita”. Liczy półtora strony i zawiera same ogólniki.

Pytany przez nas o to Adam Glapiński z początku w ogóle nie pamiętał, żeby kiedykolwiek pracował dla tej spółki.

– Doradzałem zarządowi – powiedział wreszcie. Nie był jednak w stanie przypomnieć sobie szczegółów. Trudno mu było znaleźć odpowiedź na pytanie o efekty doradzania.

– Głupie pytanie, nie będę dłużej na ten temat rozmawiał – odpowiedział i rozłączył się.

Inaczej posadę Glapińskiego postrzega profesor Antoni Kamiński z Instytutu Studiów Politycznych PAN.

– Zachodzi podejrzenie, że to doradztwo było czystą fikcją

Nie będę dłużej rozmawiał na ten temat – tak odpowiedział prof. Glapiński

– mówi Kamiński. – Jeśli tak, to jest to bezwstydną rabunek państwowych pieniędzy. Tę sprawę powinna wyjaśnić prokuratura. Tym bardziej że może się okazać, że mamy do czynienia z przestępstwem działania na szkodę spółki.

Podobnego zdania jest Julia Pitera, pełnomocnik rządu do walki z korupcją i patologiami.

– To jest przykład budowania swojej pozycji zawodowej i finansowej w oparciu o koneksje polityczne – uważa Pitera. – Nie-



Adam Glapiński nie pamięta szczegółów współpracy ze spółką Skarbu Państwa, w której zarobił ponad 100 tys. zł

stety, w świetle prawa jest to zachowanie całkowicie legalne.

Glapiński zawsze z dużą łatwością znajdował posady w publicznych spółkach. W czasach rządów PiS zasiadał w radzie nadzorczej Centralwings i KGHM Polska Miedź. Kilka dni po zakończeniu umowy z PW „Rzeczpospolita” został prezesem Polkomtelu, potentata na rynku telefonicznym.

– Tacy ludzie jak Glapiński psują państwo – uważa Julia

Pitera. – Synekury i nepotyzm to prawdziwa plaga naszego kraju – dodaje pełnomocnik rządu ds. walki z korupcją.

Niestety, Glapiński nie jest jedyny, który lubi żyć za państwowe pieniądze. W tym roku głośno było o konkubinie ministra gospodarki Waldemara Pawlaka, której firma robiła lukratywne interesy z Państwową Strażą Pożarną. Z kolei w spółce Elewarr (należy do Agencji Rynku Rolnego) doradcą za-

ządu jest Dariusz Żelichowski, syn szefa klubu parlamentarnego PSL, a specjalistą jest Andrzej Kłopotek, brat posła PSL Eugeniusza Kłopotka. Do 2007 roku szefem łódzkiego oddziału Agencji Rynku Rolnego był Cezary Olejniczak, brat Wojciecha Olejniczaka, byłego ministra rolnictwa. Posłanka SLD Małgorzata Ostrowska w biurze poselskim zatrudniła synową.

– Wina leży w systemie, który przeznaczają pieniądze publiczne na niepotrzebne posady dla emerytów politycznych – mówi Andrzej Sadowski z Centrum im.

Adama Smitha. – Jedyne rozwiązanie to sprzedaż udziałów Skarbu Państwa w spółkach. Gdy o wszystkim będzie decydował rynek, problem zniknie.

Łatwo tracić głowę

Robespierre

czytaj drobne w dziale towarzyskie

Małżonkowie z Czerniejowa zostali skazani za zabicie pięciu noworodków

Jolanta K. zaczęła mordować swoje dzieci 17 lat temu. Winna jest zabójstwa pięciorga. Jej mąż o wszystkim wiedział, mało tego namawiał żonę do zbrodni. Wczoraj Sąd Okręgowy w Lublinie po raz trzeci wydał wyrok w tej głośnej sprawie.

Tym razem dostrzegł jednak winę obojwojga małżonków.

Jolanta K. została uznana za winną zabójstwa pięciu swoich dzieci. – Sąd wymierzył jej łączną karę 25 lat pozbawienia wolności – mówi Artur

Ozimek, rzecznik prasowy Sądu Okręgowego w Lublinie.

Po raz pierwszy za udział w zbrodni został też skazany mąż kobiety. Zdaniem sądu Jarosław K. podżegał do zbrodni. – Mężczyzna został skazany na 12 lat więzienia i 4 lata poz-

bawienia praw publicznych – mówi Artur Ozimek.

Dziennikarze nie poznali uzasadnienia wyroku. Wiadomo natomiast, że Jarosław K. wprost z sali rozpraw trafił do aresztu. Wyrok w tej sprawie wciąż jest nieprawomocny.

Morderstwo piętki dzieci wyszło na jaw 20 sierpnia 2003 roku. Wtedy dzieci oskarżonych sprzątały dom w Czerniejowie. W piwnicy znalazły beczkę, w której jeszcze niedawno trzymano kiszoną kapustę, a w niej zwłoki.

Kobieta rodziła dzieci w wannie. Nalewała wodę, aby zagłuszyć ich płacz. Później topiła malaristwa, a łożyska wrzucała do ubikacji. Kobieta ukrywała zwłoki w zamrażarce.

Jolanta K. twierdziła, że zabiła ze strachu przed mężem.

OGŁOSZENIE

0323559/00

Na Mistrzostwa Polski Skuterów Wodnych i Mistrzostwa Polski Dziennikarzy i Puchar Polski Vip Race Gdańsk 2009 zapraszają: 25-26 lipca 2009 r. - moło w Gdańsku Brzeźnie

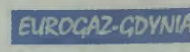
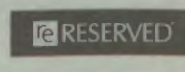
ORGANIZATORZY



SPONSOR GŁÓWNY



SPONSORZY IMPREZY



Pieniądze

Kredyty we frankach znów się opłacają

► Mocny złoty obniżył raty długu w walutach

► Dotyczy to i starych, i nowych kredytów

Beata Tomaszewicz

Spadek kursu franka wobec złotego spowodował, że rata kredytu w tej walucie może znów być niższa niż rata kredytu w złotych. Zmiany kursowe mają znacznie większy wpływ na wysokość raty niż możliwość spłaty kredytu bezpośrednio w walucie – wynika z analizy Expandera.

W ramach trwającej od drugiej połowy czerwca stopniowej zniżki kursu franka wobec złotego szwajcarska waluta potaniała już o 6,6 proc. Z wyrażenie ponad 3 zł cena spadła do około 2,80 zł. Kurs franka znalazł się tym samym na poziomie kwietniowego minimum – tłumaczy Katarzyna Siwek, analityk Expandera. – Jego notowania wobec złotego są teraz o ponad 15 proc. niższe niż w szczytowym momencie, jednak o prawie 42 proc. wyższe niż rok temu – dodaje.

Pomaga nam droższe euro. Zwykła złotego z ostatnich tygodni ma związek przede wszystkim z ruchem w górę kursu euro względem dolara. Wpływa to korzystnie na postrzeganie wszystkich walut z naszego regionu. – Warto zauważyć, że przez ostatnie cztery tygodnie nie wszystkie waluty państw emerging markets, do których wciąż zalicza się Polskę, zyskiwały – wyjaśnia Krzysztof Stępień, główny ekonomista Expandera. – W dół poszedł rosyjski rubel, słabo miały się waluty azjatyckie i latynoamerykańskie.

Ekspert sprawdził, ile dziś wynosi rata kredytu hipotecznego we frankach zaciągniętego rok temu, czyli w momencie, gdy szwajcarska waluta była rekordowo słaba wobec złotego. 17 lipca 2008 r. rynkowy kurs CHF/PLN wynosił 1,9942.

– Uwzględniając średni spread walutowy na poziomie 16 groszy w dniu wypłaty kredytu, przyjęliśmy, że kredyt został wypłacony po kursie 1,9142 złotego za franka – wyjaśnia Katarzyna Siwek. – Przy założeniu kwoty kredytu na poziomie 300 tys. zł okresu spłaty 30 lat, marży na poziomie 1,4 proc. oraz spreadu walutowego w tym roku na poziomie 20 groszy, teoretyczna rata kredytu wynosi dziś 1651 zł.

W stosunku do 23 czerwca tego roku, czyli szczytu

Porównanie wysokości rat kredytu

w zł, wartość nieruchomości 400 tys. zł, kredyt 300 tys. zł na 30 lat przy założeniu najniższej marży 1,1 proc.

■ zaciągniętego we frankach ■ zaciągniętego w złotych



ŹRÓDŁO: COMPERIA.PL, EXPANDER

od którego rozpoczął się ruch spadkowy, rata spadła już o ponad 113 zł. W stosunku do 17 lutego br., gdy frank był rekordowo silny, rata spadła natomiast aż o 316 zł. Obniżenie raty w stosunku do 17 lutego to częściowo efekt spadku stawki Libor. Ten czynnik spowodował spadek raty o ok. 35 zł.

Dzięki obniżeniu kursu franka rata kredytu z naszego przykładu zbliżyła się do raty kredytu zaciągniętego w tym samym czasie w złotych.

– Szacunkowa rata kredytu w złotych (300 tys. zł, 30 lat, 1,1 proc. marży) wynosi dziś 1673 zł, zatem jest o 22 zł wyższa od raty kredytu we fran-

Zwykła złotego ma związek z ruchem w górę kursu euro względem dolara

kach – wylicza Katarzyna Siwek. – Jeszcze niespełna miesiąc temu obciążenie z tytułu kredytu w złotych było mniejsze niż z tytułu kredytu we frankach – dodaje.

Jak może łatwo sprawdzić na porównywarce każdy klient, obecnie osoba chcąc zaciągnąć kredyt hipoteczny bardziej skorzysta, decydując się na franki. Obecnie zadłużenie w szwajcarskiej walucie i w złotych oferuje sześć banków: Nordea, mBank, DB PBC, MultiBank, Polbank EFG i PKO BP. Tylko w ostatnim z nich rata w złotych będzie niższa. W pozostałych przypadkach kredyt we frankach jest lepszym rozwiązaniem, bo rata jest niższa. I mimo to przez rok znacznie wzrosły

marże kredytów walutowych. Jeszcze rok temu typowa wynosiła 1–1,5 proc. Teraz jest 2–3-krotnie wyższa.

Jednocześnie warto zwrócić uwagę, że korzyści płynące ze spadku kursu franka są dla kredytobiorców znacznie bardziej odczuwalne od korzyści wynikających z możliwości spłaty raty. Dzisiejsza rata kredytu we frankach z naszego przykładu to 1651 zł. – Gdybyśmy zamiast średniego spreadu bankowego zastosowali do jej obliczenia średni spread kantorowy (10 groszy zamiast 20 groszy), rata spadłaby do 1623 zł, czyli o 28 zł – pokazuje Katarzyna Siwek. – To dodatkowo korzyść, ale znacznie mniejsza o tej wynikającej ze spadku kursu franka czy to w stosunku do 23 czerwca czy 17 lutego. Gdyby jednak uwzględnić te dwie korzyści jednocześnie, w stosunku do połowy lutego rata obniżyłaby się aż o 344 zł.

– Nie ma wątpliwości, że perspektywę dla złotego na drugą połowę tego roku zależą od tego, jak potoczą się losy koniunktury giełdowej, która zaś będzie pochodną nastawienia globalnych inwestorów do bardziej ryzykownych aktywów – uważa Krzysztof Stępień. – Jeśli nadzieje na znaczną poprawę kondycji gospodarek na świecie ziszczą się i nadal będzie się utrzymywać apetyt na ryzyko, złoty powinien dalej stopniowo zyskiwać (ogólnie mówiąc, zrealizuje się scenariusz zejścia euro do 4 zł). Wtedy też traciłby dolar, co dodatkowo sprzyjałoby złotemu.

Odwrotny scenariusz, którego wciąż nie można wykluczyć, jest taki, że albo jeszcze w wakacje, albo wczesną je-

Zmiana wysokości rat



sienią pojawi się rozczarowanie skalą ożywienia i perspektywami gospodarczymi na 2010 r. Wtedy dojdzie do ucieczki od bardziej ryzykownych aktywów, w tym walut z rynków wschodzących. Wtedy dolar jako inwestycja typu safe heaven (także frank szwajcarski) zyskiwałby, wzmacniając niechęć do walut z emerging markets. Można w takim wariancie wyobrazić sobie przekroczenie tegorocznych szczytów przez euro, dolara i franka, choć zapewne byłby ostatni akord trendu spadkowego złotego względem tych walut.

Notowania w pomorskich kantorach

● 23-24.07.2009 r.

Kupno /sprzedaż waluty	Kantor „Green” tel. 058 346 02 48
– Wrzeszcz przy Manhattanie	105,72
– Wrzeszcz PKP	105,72
– Wrzeszcz Dmowskiego	105,74
– Grunwaldzka	105,74
– Morena Carrefour	105,74
– Rumia Auchan	105,74
USD	290/303
EUR	413/431
SEK	38,7/40,2
GBP	480/500
CHF	271/283
USD	290/303
EUR	413/431
SEK	38,7/40,2
GBP	480/500
CHF	271/283

USD – dolar amerykański
EUR – euro
SEK – korona szwedzka
GBP – funt brytyjski
CHF – frank szwajcarski

« – spadek ceny w stosunku do dnia poprzedniego » – wzrost ceny w stosunku do dnia poprzedniego ● – bez zmian
Cena za 100 jednostek

Euro	Dolar	Frank szwajc.	Funt
Kurs 4,2139	Kurs 2,9663	Kurs 2,7678	Kurs 4,8778
Zmiana -0,72	Zmiana -0,56	Zmiana -0,90	Zmiana -1,05

Fundusze

Fundusz	Wartość jednostki uczestnictwa	Roczna stopa zwrotu
Akcyj		
Arka Akcji	29,65	-19,73
BPH Akcji Dynamicznych Spółek (sub.)	37,22	-19,31
BPH F Akcji (sub.)	242,97	-15,39
ING Akcji	215,90	-13,15
ING Akcji Plus (sub.)	86,59	-13,05
ING FIO SIM Spółek	142,70	-18,95
ING SFO Akcji 2	237,16	-10,29
LM Akcji FIO	267,60	-16,99
Millennium Akcji (sub.)	166,13	-16,19
Noble Fund Timingowym (sub.)	112,93	0,66
Opera Univers.pl (sub.)	11,18	-5,25
Pioneer Akcji Polskich FIO	27,19	-25,89
PKO/CS Akcji	252,59	-32,51
Skarbiec Akc. (su.)	237,96	-17,13
Unikorna Akcje (sub.)	133,85	-12,57
Akcyj Zagranicznych		
Arka Akcji Środ. i Wschod. Euro FIO	34,26	-15,24
Arka Energii FIO	29,38	-25,49
Arka Rozwoju NEFIO	28,37	-15,16
BPH Akcji Europy Wschodzącej (sub.)	58,55	-10,25
ING FIO Chiny i Indie USD	24,66	-8,94
ING Środ. euro. Bud. i Nier. Plus (sub.)	57,76	-15,00
ING Środ. euro. Sekt. Finans. Plus (sub.)	55,90	-15,44
ING Środ. euro. SIM Spółek Plus (sub.)	60,07	2,77
Pioneer Ak. R. Dal. Wsch.	7,61	-19,98
Pioneer Akcji Amerykańskich FIO	46,79	10,30
Pioneer Akcji Europejskich FIO	27,64	1,25
Pioneer Akcji Europy Wschodniej (sub.)	4,70	-44,84
Pioneer MiS R. Roz. (sb.)	5,34	-29,37
Pioneer R. Wsch. (sb.)	6,95	-40,50
PKO/CS Akcji NE FIO	89,11	-13,83
PKO/CS Amerykańskich Akcji (sub.)	663,71	10,79
PKO/CS MiS Jap. (sub.)	510,50	31,91
Skarbiec-Top Funduszy Akcji	112,68	-14,38
Papierów Dłużnych		
Arka DOL	14,95	6,86
BPH Obligacji 1 (sub.)	217,89	18,10
BPH Obligacji 2 (sub.)	2534,90	23,88
ING DOL Plus (sub.)	114,95	9,46
ING SFO Obligacji 2	180,12	10,06
KBC Papierów Dłużnych (sub.)	157,41	7,43
LM Obligacji FIO	209,63	7,92
Opera Avista.pl	12,88	19,26
Pioneer Lokacyjny (sub.)	12,35	11,16
Pioneer Obligacji Dolarowych FIO	38,71	55,27
Pioneer Obligacji Dolarowych Plus FIO	38,34	31,84
Pioneer Obligacji Europejskich Plus FIO	36,49	24,33
Pioneer Obligacji FIO	284,99	5,75
Pioneer Obligacji Plus FIO	41,83	9,47
PKO/CS Obl.	211,88	11,38
PKO/CS Obl. Dlu.	140,48	20,19
Skarbiec-Obligacja (su.)	211,02	7,89
Unikorna Pieniężny (sub.)	229,31	11,79

Stabilnego Wzrostu	Arka
22,70	-3,85
BPH FIZ Bezpieczna Inwestycja 4	105,72
BPH FIZ Bezpieczna Inwestycja 4	105,72
BPH FIZ Bezpieczna Inwestycja 5	105,74
BPH FIZ Bezpieczna Inwestycja 5	105,74
BPH Stabilnego Wzrostu (sub.)	105,74
ING FIO Stabilnego Wzrostu	191,96
ING FIO Plus (sub.)	103,08
KBC Dalekowschodni FIZ	95,38
KBC Index Nieruchomości FIZ	99,54
KBC Index Światowych Nier. FIZ	87,17
KBC Plus FIZ	92,34
KBC Stabilny (sub.)	159,88
Millennium Stabilnego Wzrostu (sub.)	117,38
Pioneer SFO Telekomunikacji Polskiej	19,46
Pioneer Stabilnego Wzrostu FIO	191,95
Pioneer Zabez. Rynku Polskiego SFO	9,69
PKO/CS	111,32
PKO/CS Plus (su.)	97,30
Skarbiec III FIZ (su.)	118,61
Skarbiec Ochrony Kapitału (sub.)	122,94
Zrównoważony	
Arka	22,70
BPH Aktywnego Zarządzania (sub.)	1,81
ING FIO Zrównoważony	217,36
ING Plus (sub.)	92,14
LM Zrównoważony Środ. euro. FIO	215,62
Millennium Zrównoważony (sub.)	144,08
Pioneer DiW Rynku Chińskiego (sub.)	11,21
Pioneer Wzrostu i Dochodu Mix 40 (sub.)	9,24
PKO/CS	132,22
PKO/CS Strategicznej Alokacji SFO	102,41
PKO/CS Strategicznej Alokacji SFO	79,20
Skarbiec-Waga (su.)	242,80
Unikorna Zrównoważony (sub.)	217,54

Giełda	Spółka
Kurs zamknięcia	Zmiana
2,44	2,1
0,85	0,0
1,44	-0,7
1,73	-0,7
1,13	0,3
8,44	1,1
10,80	-0,6
4,74	5,6
13,98	1,0
0,31	2,9
15,95	0,6
6,96	-0,4
23,80	0,4
3,10	3,0
9,10	2,8
2,40	2,1
57,20	1,2
5,00	-0,8
19,40	-1,0
8,05	0,0
5,71	-3,9
2,41	-0,8
17,00	-0,6
2,31	4,3
6,27	0,5
57,40	1,1
24,55	0,7
25,26	5,3
2,97	1,4
1,78	-2,7
3,00	-1,6
6,46	-0,3
3,87	-0,6
14,85	0,1
15,81	1,4
2,64	-0,8
2,40	5,9
45,70	3,9
8,92	0,6
3,47	2,1
1,74	4,2
0,40	5,3
0,74	0,0
0,35	-2,8
9,13	-1,8
0,31	0,0
4,81	5,1
3,30	0,0
66,90	6,6
2,50	0,8
73,00	1,1
184,00	-1,5
66,95	1,0
1,21	0,8
3,71	-0,3
7,99	1,0
0,81	-2,4
116,50	3,2
6,45	8,4
2,40	1,8
2,55	4,1
44,00	2,6
21,50	-2,1
86,50	4,5
0,00	0,0
0,00	0,0
0,91	-1,1
12,25	-4,1
146,10	-2,5
14,12	1,0
29,39	4,1
3,97	0,8
4,05	0,8
1,40	1,6
68,00	1,8
1,74	3,0
2,49	1,2
18,10	4,1
10,10	1,1
63,00	0,0
15,80	-0,6
2,98	0,3
34,75	0,3
0,00	0,0
0,00	0,0
1,76	-3,3
1,50	-16,7
0,00	0,0
3,75	2,4
14,00	-1,4
1,25	2,5
185,00	3,1
10,10	7,0
6,14	4,4
2,23	-3,0
13,15	-1,1
81,00	-0,6
1,59	-0,6
19,05	0,3
9,85	-3,0
4,30	0,0
14,12	1,0
4,75	1,5
39,10	-1,8
0,77	1,1
2,89	0,0
5,20	0,0
10,90	2,8
7,24	-0,1
1,42	0,2
10,78	1,0
2,45	1,1
2,18	-2,3
37,45	0,1
4,90	0,4
0,74	2,4
10,90	0,1
0,00	0,0
10,40	0,0
21,41	-0,9
39,00	2,0
14,50	-0,7
4,65	10,7
7,60	1,7
9,40	1,0
6,09	1,7
7,03	1,0
26,00	2,4
51,95	0,5
38,91	1,4
2,20	2,1
4,95	1,0
7,85	7,8
12,05	0,4
10,10	0,0
25,12	-0,4
2,65	-0,4
5,96	2,8
0,14	-2,4
1,51	1,1
1,41	0,0
8,05	0,5
12,97	0,5
1,86	0,0
37,00	1,0
425,90	0,1
3,05	0,1
18,21	-0,4
38,00	2,0
63,90	1,4
4,39	1,4
4,08	2,0
6,71	0,0
1,91	0,1
5,97	0,0
13,28	1,4
2,35	3,1
27,00	0,0
1,69	0,0
3,20	-1,4
12,95	3,4
11,02	1,1
24,78	0,1
0,80	0,0
34,00	2,4
86,05	1,8
11,86	2,0
29,86	0,1
84,60	1,4
0,75	1,1
5,79	2,2
11,01	0,1
31,18	0,1
19,30	0,0
2,64	0,8
7,91	9,1
10,80	2,9

Wycena jednostek uczestnictwa publikowanych przez TFI w dniu poprzednim. W przypadku niektórych funduszy dane

Kultura

Bzdurne towarzystwo

Dziś na Scenie Letniej teatru Wybrzeże w Pruszczu Gdańskim premiera komedii „Tajemnicza Irma Vep”. Z Adamem Orzechowskim, dyrektorem teatru i reżyserem przedstawienia, rozmawia Jarosław Zalesiński

Czytając sztukę Ludlana, miałem czasem wrażenie, jakbym sobie wypożyczył ze 20 filmów i oglądał je w domu równocześnie. (śmiej) Trochę tak to jest, chociaż nie jestem pewien, czy tych filmów zebraby się 20. Autor z założenia sięgnął do wzorów amerykańskiej burleski czy wodewilu. Była to jego reakcja na modę na Czechowa i metodę Stanisławskiego w ówczesnym amerykańskim teatrze, a także w filmie. Stawiano na przeżywanie, na realizm. Ludlam chciał się od tego wszystkiego kategorycznie odciąć.

Pewnie nie tą jedną komedią tylko.

W 1968 roku założył na przykład Bzdurne Towarzystwo Teatralne, jeśli dobrze pamiętam nazwę.

Powiedzieć o „Tajemniczej Irmie”, że to bzdurne i hecne przedstawienie, to jednak powiedzieć tylko połowę prawdy.

„Irma” jest już późniejszym osiągnięciem Ludlana. Miejsce akcji tej sztuki jest jednak



Łukasz Konopka i Maciej Tynda grają w „Tajemniczej Irmie Vep” wiele postaci, i męskich, i kobiecych. A nawet wilkołaka...

bardzo konwencjonalne – to rodowa angielska posiadłość. Tyle że wszelkie mieszczańskie konwencje są w tej sztuce stale naruszane. Ludlam wzorował się na filmie „Rebeka” Hitchcocka. Pewnie można się w tej sztuce doszukiwać także wielu innych filmów. Pytanie, na ile polski widz potrafi się jeszcze bawić

odgadywaniem tytułów, które w powszechnym obiegu już nie funkcjonują.

Ale „Irma” to też zabawa w teatr.

Na pewno jest to zabawa teatralnymi konwencjami i technikami teatralnymi. Próbuje się tym wszystkim w przedstawieniu bawić.

Dla aktorów to prawdziwy dziesięciobój. We dwóch grają bodaj siedem postaci.

To na pewno wyzwanie. Role zmieniają co kilka minut, a czasem co kilkanaście sekund. Pikanterii dodaje oczywiście fakt, że wszystkie postaci odgrywane są przez dwóch występujących w sztuce aktorów.

A na liście postaci mamy kilka pań.

Wyznawcy queeru i genderowych filozofii wzięli sobie z tego powodu Ludlana na sztandary. Mówienie o płci w teatrze nie jest może rzeczą nową, jak i to, że osobę drugiej płci może grać mężczyzna. Zresztą równie dobrze jestem w stanie wyo-

brazic sobie „Irmę” graną przez dwie aktorki.

W innym, ale jednak znów męskim wariancie sztuka będzie grana w Gdańsku w sierpniu.

Powstaną dwa różne przedstawienia. Drugi wariant jest jeszcze w trakcie prób.

Bez trudu mogę sobie wyobrazić „Tajemniczą Irmę Vep” na kameralnej scenie w Sopocie. Czy letnia scena w Pruszczu ma być jeszcze jednym Teatrem Kameralnym, tyle że po drugiej stronie Gdańska?

Nie, to nie tak. Powstanie Sceny Letniej to przede wszystkim wynik wielkiej determinacji władz Pruszcza. Gramy tam od czerwca, i wcale nie tylko przedstawienia łatwe i przyjemne. A jednak w soboty, mimo często deszczu i zimna, teatr był pełen. To dla nas naprawdę miłe i wielkie zaskoczenie. Jakaś potrzeba, okazuje się, istnieje. Widziałem widzów przychodzących już na półtorej godziny przed przedstawieniem.

Tym razem proponujecie im zwariowaną komedię.

Jeśli ruszamy z czymś pierwszy raz, rozumiem, że chcemy trafić do szerokiego odbiorcy. Z repertuarem przyjaznym i zabawnym.

Premiera „Tajemniczej Irmie Vep” dzisiaj o godz. 21.00, na Letniej Scenie teatru Wybrzeże w Pruszczu Gdańskim Park Faktoria. Wstęp wolny.



Andre Hübner Ochodlo

Balladowa „Malkele” Ochodlo

Jarosław Zalesiński

Z pewną taką ostrożnością powiedziałbym, że ze wszystkich recitali pieśni żydowskich, wykonywanych przez Andre Ochodlo w jego sopockim teatrze Atelier, jego najnowszy projekt, zatytułowany „Malkele”, ceniłbym sobie najbardziej. Z poprzednich recitali do tej pory najmocniej wrył mi się w pamięć recital pieśni Mordechaja Gebirtiga. Prawie 15 lat temu, a jednak pamiętam. Recitale oparte na tekstach jednego twórcy mają jednak jakąś przewagę nad składankami, zwłaszcza takimi jak „Shalom Special”, z nieśmiertelnym miasteczkiem Bełż i ludową piosenką „Gdy Rebe śpiewa”. Ale między dawnymi „Yiddish Songs”, opartymi na tekstach Gebirtiga, a recitalem „Malkele”, z balladami Itzika Mangera, jest jedna ważna, jak mi się zdaje, różnica: wykonane są w innej tonacji.

Andre Hübner Ochodlo i jako pieśniarz, i jako reżyser

miął dotychczas niejaką skłonność do nadprzesady. Patos pokazywał przez patos, dramatyzm przez krzyk. W piosenkach Gebirtiga miało to swoje uzasadnienie: Ochodlo sięgnął po twórczość żydowskiego poety, który zmarł w 1942 roku. Jego piosenki opowiadały o świecie, który został zamieniony w popiół. „Yiddish Songs”, z tekstami Gebirtiga, tak jak wykonał je przed laty Ochodlo, były rodzajem protestu songu – przeciwko temu co się wydarzyło i przeciwko zapomnieniu o tym. „Malkele” jest w tym zestawieniu bardziej stonowany, spokojniejszy, przez to – bardziej różnorodny. Są tu oczywiście piosenki wykonywane z typowym dla Ochodlo dramatyzmem, ale nadspodziewanie dużo jest też liry, delikatności, ba – nawet uśmiechu. Widać to także w bardzo skromnej, praktycznie nieistniejącej scenografii. Żadnego egzaltowania się zaginionym

światem, ot, niewielki żydowski świecznik, stojący z boku na podłodze, do tego biała róża, leżąca przy statywie mikrofonu – to wszystko.

Itzik Manger uniknął zagłady. Ten urodzony w Czerniowcach krawiec, a z czasem mieszkający w Warszawie poeta w 1938 roku wyemigrował z Polski. Doświadczył w swoim tułaczym życiu jedynie nędzy. Zmarł w Izraelu w 1969 roku. Ale ostatecznie nie różnicy losów tych dwóch żydowskich poetów należy chyba przypisać różnicę tonacji w dawnych i w najnowszym recitalu pieśni żydowskich Ochodlo. Przez tych 20 lat – a tyle już czasu trwa w Sopocie teatr Atelier – prześledziliśmy pewną drogę w naszym stosunku do historii polskich Żydów. W latach 80. zaczęło się odkrywanie jej istnienia, nawet pewna na nią moda, potem w latach 90. i w naszym stuleciu trzeba było wypowiedzieć, może nawet wykrzyczeć, jak w książkach Grossa, pewne

prawdy. Ale dziś – łatwiej nam już po prostu cieszyć się urodą tej kultury.

Dzięki tłumaczeniom Piotra Millatiego i odtwarzanym z taśmny recytacjom Krzysztofa Gordona możemy poznać nie tylko brzmienie ballad Mangera, śpiewanych w jidysz, ale i poznać ich treść. Konwencjonalna to czasem poezja, ale nie bez uroku. Natomiast poza wszelkimi klezmersko-cepeliowskimi konwencjami są świetne aranżacje, opracowane przez Marka Czerniewicza i Adama Żuchowskiego. Muzyka niesie to przedstawienie. Znalazła też ona świetnych, doskonale rozumiejących się wykonawców – poza wspomnianym Adamem Żuchowskim, Ireneusza Wojtczaka, Dominika Bukowskiego, Piotra Manię i Tomasza Sowińskiego. Nieprzypadkowo w podtytule recitalu Andre Ochodlo i „The 3-city jazzish company” umieszczony są na tym samym poziomie.

ForumAutorów

Jeremy Clarkson



FOT. TVN/BBC

Nie doczekasz ślubu wnuków jeśli nie sprzedasz przydomowego ogródka deweloperowi. Za zarobioną w ten sposób kasę pojedziesz na cudowne wakacje. To naprawdę lepsze niż niebezpieczne dla zdrowia sapanie nad kosiarką w każdy weekend

Kto kopie sobie grób

Mamy mnóstwo żywności. Środowisko naturalne zarżnięte, Partia Pracy uważa, że problemy rolników to coś, co wydarza się w głowie pisarki Jilly Cooper – piszącej raczej z perspektywy wyższej klasy średniej. W takiej sytuacji wydział ds. środowiska, żywności i obszarów wiejskich uznał – trzeba działać. Goście zabijają więc czas ści-boląc przeróżne raporty. Z ostatniego wynika, że do przyszłego roku niemal 2.2 mln domów w Wielkiej Brytanii nie będzie już miało własnych ogródków. Dlaczego? Deweloperzy budują mnóstwo mieszkań – kto by na to wpadł? – „...prawdopodobieństwo posiadania ogródka jest większe w przypadku domów jednorodzinnych niż zwykłych mieszkań”.

W tej pełnej truizmów pisaninie jest jednak jedna cenna informacja. Dwie trzecie wszystkich londyńskich ogródków znajdujących się z przodu domu pokrywa dziś głównie beton, kostka brukowa i żwir, a nie roślinność. Wiele ogródków położonych na tyłach sprzedano deweloperom. Łatwiej im uzyskać pozwolenie na wciśnięcie plomby w takim miejscu niż na budowę gdzieś w zapadłej dziurze.

Naturalnie wciubasy wszelkiej maści natychmiast zaczęły knuć i domagać się wstrzymania budów na terenie ogródków oraz tego, by na wszystkich zwirowanych podjazdach natychmiast posadzić lawendę i marchewkę. Ale problem ma też drugą stronę. O co chodzi człowiekowi, który kładzie kostkę brukową na swoim trawniku lub sprzedaje położony na zapleczu ogródek deweloperowi Messrs Bryant and Barratt? O to, że nowe miejsce do parkowania i ekstra kasę ceni sobie bardziej, niż zapyłanie – dysząc i sapiąc – przez połowę weekendu z kosiarką. Ale bez kasy.

Wiesz, że do 27 proc. wszystkich zawałów serca wśród dorosłych mężczyzn dochodzi podczas strzyżenia przez nich trawy? Nie? No tak, bo to nieprawda. Ale idę o zakład, iż prawdziwy odsetek zawałów wśród ogródkowych męczenników i tak jest wysoki. Ogromna grupa osób wcale nie chce ogródka. W ogóle. Dlaczego? Bo robocie w nim nie ma końca. Nigdy nie nadejdzie chwila, gdy będziesz mógł powiedzieć – Nareszcie. Koniec tyrania.

W ogródku praca zawsze się zaczyna – nigdy nie kończy. Zobacz. Co posadzić? Uciążliwy jak diabli i ogromny wybór sadzonek. Wszystkie mają łacińskie nazwy. Dlatego sprzedawcy w centrach ogrodniczych śmieją się z ciebie, gdy próbujesz wymamrotować pod nosem jedną z nich, jaskając się i sylabizując. I tak źle wymówisz. Wkurzony

litarną. Wszystkie rośliny to antenozercy. Nieważne jak bardzo się starasz, by rośły w pożądanym przez ciebie kierunku. Natychmiast ruszają w jedną stronę – talerza anteny. I w samym środku ulubionego programu nagle czytasz napis – „brak sygnału”. Deszcz czy śnieg wyskakujesz na zewnątrz z sekatorem i łaską dynamitu – byle tylko oderwać powojnik kwiecisty clematis od ucha showmana Bruce’a Forsytha.

Hodowałem kiedyś krzak róży. Tak bardzo chciałem dopaść moją antenę satelitarną, że po drodze wykończyłem trzy stojące na jego drodze drzewka. Użyłem ich jako odskoczni – oplatał dopóty, dopóki biedactwa nie padły z trzaskiem pod jego ciężarem. Żwir nie wytnie ci takiego numeru.

Można odpłacać pnącze róży od pnia drzewa. Ale to zajęcie trudniejsze i bardziej czasochłonne niż rozplątywanie kabelka twojego iPod’a. A także bez porównania bardziej krwawe. Gdy raz zaczniesz, nie skończysz. Inaczej – skończysz cierpiąc na bezsenność z powodu mszyc. A nikt przecież nie cierpi na tę dolegliwość z powodu skrawka ziemi pokrytej betonem.

Najgorsze jest jednak przycinanie. Aby roślina stała się tak mocna i wysoka, by przykryć budynek mieszkalny, jaki na swoim warzywniku wystawił sąsiad, musisz co roku ją przycinać. Wystarczy jednak spojrzeć na brazylijskie lasy deszczowe, aby przekonać się, iż to zwykłe brednie.

Bez względu na wielkość – obszar Walii czy sali koncertowej Albert Hall – twój ogródek to najpiękniejszy ogródek świata. Ale zawsze, gdy tylko chcesz go lekko przyciąć czy coś w nim zrobić, zjawiają się miłośnicy natury i zaczyna się piekło.

Uprawianie ogródka to układanie puzzli. Kompletnie bezsensowny sposób spędzania czasu – aż po śmierć. Przycinanie jest jak ułożenie wzoru po to tylko, by za chwilę zacząć układać go od nowa. Skutek? Drzewo,

które miało ci zasłonić wieżowce zbudowane na działce sąsiada, ma raptem jakieś 5 cm wysokości i wygląda jak najgorsza głupota pod słońcem.

To nie koniec. Jakies 12 lat temu razem z przyjaciółką zasadziłem cisowe żywopłoty. Swoją własną przycinałem co roku. Ma teraz ze dwa metry wysokości. Zero w nim oryginalności. Przyjaciółka swojego w ogóle nie strzygła. Dlatego wygląda dziś jak kłębowski zielony żyraf i zwierząt podwórkowych. Mój kojarzy się co najwyżej z zieloną myszką. Założmy, iż naprawdę lubisz ogródek i nie przeszkadza ci, że co weekend targasz kosiarkę z komórki przez cały dom. Że lubisz kopać. Dobrze. Ale jesteś cholernym amatorem, twój ogródek jest naprawdę mały. Ponadto jesteś Brytyjczykiem i w związku z tym uważasz, że bratki to najcudowniejsze kwiatki pod słońcem. Dlatego właśnie twój ogródek wygląda jak jedno z licznych ukwieconych rond zbudowanych w oparciu o koncepcję miasta-ogrodu Miltona Keynesa. Są w kraju wspaniałe ogródki. Ale to nie twój. Ten wygląda jakby go stworzyli go i utrzymywali goście z firmy szklarskiej „Podwójne szklenie”.

Ponadto w ogródku nie możesz nawet usiąść i się zrelaksować, bo za każdym razem, gdy już w końcu klapniesz, zauważasz, że coś jest nie tak. Tamto trzeba przyszczyć, to usunąć. Tamto poprawić, to wyrzucić. Wywalić zbędny mech. Spryskać rośliny czymś przeciw chrząszczom. Oberwać zwiędłe kwiaty. Siadasz i wstajesz. Wstajesz i siadasz. Aż pewnego dnia, strzygąc żywopłot, przetrzniesz przypadkiem jakiś przewód elektryczny i umrzesz na miejscu. Albo dostaniesz zawału. I nie doczekasz ślubu wnuków. Inaczej – doczekasz, ale tylko wtedy, gdy sprzedaż cholerny ogródek deweloperowi Bryant Homes, a kasę będziesz wydawał na cudowne wakacje.

Właściciele działek kopią sobie grób. Do 27 procent wszystkich zawałów serca wśród dorosłych mężczyzn dochodzi podczas strzyżenia trawnika

panikujesz i kupujesz byle co. W domu okazuje się, że kwiat ma kolor różowy – nie znoś się go od urodzenia! – i z pewnością nie przyjmie się w twoim ogródku, gdyż ten jest zwrócony ku północy. Albo hulają po nim wiatry. Albo gleba jest zbyt kwaśna. Jeśli nawet w końcu coś wejdzie w tym przeklętym miejscu, okaże się zwykłym badylem lub gorzej – rozrastającym się jak pożar i pożerającym wszystko monstrum. W ciągu pięciu miesięcy potwór ten połknie cały trawnik, altankę, dom i większość dzieciarni. Najpierw jednak wessie antenę sate-

Moskwa chce sabotować Nabucco

Umowa międzyrządowa (IGA) dotycząca projektu Nabucco opiera się na założeniu, że Azerbejdżan dostarczy wystarczającą ilość gazu w pierwszej fazie tego przedsięwzięcia. Azerbejdżan jest zwolennikiem Nabucco i innych elementów unijnego Korytarza Południowego, ale nie jest to bezwarunkowe poparcie, które można uznać za zagwarantowane. Minister przemysłu i energetyki Natig Alijew i prezes Państwowej Spółki Naftowej Rownag Abdalajew powiedzieli, że Azerbejdżan rozważa kilka możliwych kierunków eksportu gazu. Bezpośredni dostęp do europejskich rynków za pośrednictwem Turcji jest dla Azerbejdżanu kwestią podstawowym znaczeniu strategicznym. Rząd turecki blokuje jednak projekt, na razie odmawiając zgody na tranzyt surowca. W połączeniu z niepewnością co do finansowania Nabucco budzi to w Baku sceptycyzm co do przyszłości tego przedsięwzięcia. Bez tureckiej zgody na tranzyt porozumienie międzyrządowe nie będzie miało większego znaczenia. Obecne stanowisko Azer-



Valdimir Socor - politolog. Analityk Jamestown Foundation

bejdżanu można zatem streścić następująco: „Pokażcie nam rurociąg łączący nas z rynkami, a my sprzedamy wam gaz”.

W zgodzie z tą maksymą Państwowa Spółka Naftowa 29 czerwca podpisała z Gazpromem porozumienie ramowe, określające zasady eksportu azerskiego gazu do Rosji. Zachodnie media spekulowały, że zagrozi to projektowi Nabucco, a w najlepszym razie opóźni podpisanie IGA, ale ta druga prognoza już została obalona, a druga prawdopodobnie również się nie sprawdzi. Porozumienie z Gazpromem zmobilizowało Ankarę i Brukselę do działania i być może już wkrótce zorganizowane zostanie finansowanie Nabucco.

Umowa z Gazpromem jest bardzo sprytnym posunięciem ze strony Baku. Przewidziana ilość gazu eksportowanego do Rosji – 500 mln metrów sześciennych w 2010 r. – jest symboliczna. Umowa obowiązuje tylko do końca przyszłego roku, z opcją przedłużenia. Nabucco ma powstać do 2014 r., Azerbejdżan zabezpiecza więc sobie rynek eksportowy do tego czasu.

Po drugie, gaz do Rosji ma pochodzić z innych źródeł niż tłoczony w przyszłości rurą Nabucco. Innymi słowy, Gazprom nie

będzie w stanie konkurować z Nabucco o azerski gaz. Doszłoby do tego tylko w sytuacji, gdyby rząd turecki wyznaczył zaproważone warunki tranzytu bądź gdyby nie udało się uzyskać finansowania dla Nabucco. Umowa z Gazpromem posłuży zatem jako przypomnienie dla Ankary, że Azerbejdżan nie jest całkowicie uzależniony od tureckiego rynku i szlaku tranzytowego. Również dla nowej Komisji Europejskiej będzie to bodziec do przyspieszenia działań w tej sprawie.

Po trzecie, z azerskiego punktu widzenia uzyskanie dostępu do rynku rosyjskiego stanowi element dywersyfikacji, bardzo ważnej dla każdego eksportera gazu. Rząd turecki nie będzie już mógł wykorzystywać swojej monopolistycznej pozycji (wzorem Gazpromu, który podobnie zachowuje się wobec Turkmenistanu) i blokować projektu Nabucco.

Po czwarte, Azerbejdżan osiągnął strategiczny cel – ważny również dla Turkmenistanu i Zachodniej Europy – wyznaczając cenę na poziomie 350 dol. za tysiąc kubików gazu. Wzmocni to pozycję Turkmenistanu w negocjacjach cenowych z Gazpromem. Jeśli borykająca się z prob-

lemami finansowymi Rosja odmówi zapłaty takiej ceny za turkmeński surowiec, będzie można rozważyć jego eksport w innych kierunkach, w tym także przez Nabucco, zwiększając atrakcyjność tego rozwiązania dla Turkmenistanu.

Podsumowując, Azerbejdżan poprawił zarówno swoją pozycję taktyczną, jak i strategiczną perspektywę dla siebie, Nabucco i Turkmenistanu w kontekście unijnego Korytarza Południowego. Baku pokazało, że potrafi twardo negocjować, jak również wykorzystywać swoje sukcesy propagandowo. Prezydent İlham Alijew był obecny wraz z Dmitrijem Miedwiediewem na ceremonii podpisania umowy z Gazpromem 29 czerwca, co dobitnie przypomnielo Ankarze i Brukseli, że projekt Nabucco jest uzależniony od azerskiego gazu.

Moskwa kalkuluje, że umowa z Azerbejdżanem podważy zaufanie do Nabucco i jeszcze bardziej opóźni ten projekt, ale trafniejsze są chyba rachuby Baku, że porozumienie to będzie pobudką dla Unii Europejskiej i Stanów Zjednoczonych.

www.polskatimes.pl/opinie/forumautorow/

Władysław Bartoszewski



FOT. TOMASZ HOŁO

W oficjalnej propagandzie Niemcy bagatelizowali zryw Polaków, ale w raportach Wehrmachtu podkreślali ich znakomite wyszkolenie i zacięłość oporu – pisze w najnowszej książce, której fragmenty publikujemy, kronikarz Powstania Warszawskiego

W 1944 walczyliśmy o niemal każdy kamień

W czasie najkrwawszych walk powstańczych w Warszawie w sierpniu i wrześniu 1944 roku, gdy setki Niemców ginęły, a setki innych dostawały się do naszej niewoli, gdy oddziały AK odnosiły szereg niewątpliwych sukcesów – komunikaty oficjalne komendy głównej Wehrmachtu zachowywały milczenie o tym odcinku działań na froncie wschodnim. Kilka epitetów o „bandytach” i „rozruchach”, kilka zawiadomień niemieckich rozgłosni radiowych o „stłumieniu buntu”, mocno zresztą przedczesnych, bo już w sierpniu podanych – to wszystko. Oczywiście więc ani słowa o olbrzymim nakładzie sił, jaki włożyli Niemcy w walki w stolicy, o stratach, jakie ponieśli, o trudnościach walk ulicznych w Warszawie, o zacięłości ataków i oporu żołnierzy Powstania.

Nie należy sądzić jednak, że sprawy te, skrzętnie przemilczane przez Niemców ze zrozumiałych względów propagandowych, nie były przedmiotem szczególnego zainteresowania niemieckich ośrodków fachowo-wojskowych.

Zjawisko wielotygodniowej walki Warszawy z miążdzącą przewagą sił, i to walki uwieńczonej niejednym sukcesem powstańców – bagatelizowane tendencyjnie w niemieckich wypowiedziach oficjalnych, w rzeczywistości stanowiło przedmiot specjalnych studiów sztabów niemieckich.

Nie od rzeczy będzie zapoznanie się z zestawieniem tych doświadczeń w niemieckim ujęciu z opinii sztabu Wehrmachtu o wartościach wojskowych Powstania Warszawskiego. Dokument z tajnych wojskowych akt niemieckich w mieście „Krakau”, którego odpis przed nami, nosi tytuł: Doświadczenia z powstania w Warszawie. Sygnowany jest „Wehrmacht-Ortskommandantur Krakau. Abt. Ia – Br. B. Nr 540/44 geh.”, datowany w Krakowie dn. 14 listopada 1944 r. jako tajny („geheim” z podkreśleniem). Podpisany pod nim komendant wojenny Krakowa, Generalmajor Kruse, poleca go do zapoznania się i wyzyskania przez wszystkich przełożonych podlegających mu jednostek pod odpowiedzialnością osobistą komendantów wojennych poszczególnych miejscowości.

Omawiany dokument w zwięzłej i suchej formie instrukcji wojskowej obejmuje 22 punkty w trzech zasadniczych częściach. Część I mówi o właściwych bezpośrednich doświadczeniach wojskowych z Powstania Warszawskiego, część II poświęcona jest pośrednim praktycznym wnioskom o walkach obronnych w mieście, a część III akcjom zaczepnym w podobnych warunkach – na podstawie warszawskich obserwacji.

Jak wygląda niefaloszowana opinia sztabu Wehrmachtu o walkach powstańczych w Warszawie? Cytujemy najistot-

niejsze jej fragmenty w dosłownym przekładzie: „Akcję powstańczą rozpoczęły niewielkie doborowe grupy wojskowe, którym stały do dyspozycji masy źle uzbrojone, ale dobrze zorganizowane. Uzbrojenie: broń ręczna i maszynowa w małej ilości i skąpa ilość amunicji, granaty ręczne częściowo własnego wyrobu, butelki zapalające i ładunki wybuchowe przeciw czołgom”.

„Wyszkolenie – podkreśla niemieckie sprawozdanie – bardzo dobre w walkach ulicznych i budowie barykad, pierwszorzędni strzelcy wyborowi (Scharfschützen). Zakwaterowanie – częściowo małymi grupkami w prywatnych mieszkaniach. Zaopatrzenie w żywność i sanitarium – przygotowane dostatecznie”.

O momencie rozpoczęcia akcji powstańczej czytamy: „Wygląd ulicy był dla nieuprzedzonego widza całkowicie normalny, gdy o godz. 16.50 rozpoczęła się nagle w wielu miejscach ruchawka. Uważnemu obserwatorowi powinien jedynie rzucić się w oczy w obrazie ulicy wzmożony ruch rowerowy przed południem, małe zgromadzenia ludzi na rogach ulic i wiele dorożek z niecodzienną publicznością. Informacje co do dnia i wybuchu dały przede wszystkim meldunki łączników, niektóre napływające w terminie na godzinę czy pół godziny przed faktem. Meldunki patroli, że wszędzie panuje spokój, okazały się bezwartościowe”. [...]

Cechy charakterystyczne taktyki momentu rozpoczęcia walki powstańczej w Warszawie widzi niemieckie sprawozdanie w „niezwracającym uwagi zgrupowaniu w pogotowiu oddziałów szturmowych w ciągu nocy i przedpołudnia w mieszkaniach prywatnych na różnych piętrach domów”, a następnie „o określonej godzinie: obezwładnieniu zaskoczonych placówek”.

W taktyce dalszego przebiegu akcji podkreśla omawiana relacja „zaskoczenia ogniami likwidujące poszczególne posterunki niemieckie”, „osłonę ogniową zamykającą dostęp do bloków domów”, wreszcie ponownie mówi o „szczególnie dobrych strzelcach wyborowych z rozlokowanych pojedynczo w wysoko położonych punktach i utrudniających precyzowanie ważniejszych skrzyżowań ulic”.

Omawiając przebieg obrony placówek niemieckich przeciw powstańcom w Warszawie, stwierdza sprawozdanie, że „większym placówkom udawało się odpieranie ataków po dłuższych potyczkach z wielkimi stratami własnymi”. Tylko w dzielnicach miasta, gdzie były „większe zgromadzenia policji i wojska” – „przeciwatacja przy użyciu czołgów” przynosiły szybciej dobre dla Niemców wyniki.

Podnosząc na wstępie – jak cytowaliśmy – wartość postawy bojowej i wyszkolenia powstańców, podkreśla dalej relacja

niemiecka, trudna do podejrzenia o stanowisko stronnictwa w tym wypadku, że „niemiecka załoga okazała się w walkach ulicznych oraz pod względem taktyki, dowodzenia i postawy żołnierzy bez pojęcia i bezradna”.

Sprawozdanie stwierdza dalej, że na braki inicjatywy i wyszkolenia cierpiały w stopniu jeszcze większym niż jednostki stacjonujące w Warszawie, które były jednak nastawione na ewentualność powstania, te jednostki niemieckie, które znajdowały się w momencie rozpoczęcia akcji przypadkowo w Warszawie. Główną przyczyną „załamania się ze stratami prawie wszystkich niemieckich wypadów” przeciw powstańcom w pierwszych dniach akcji są właśnie „braki w wyszkoleniu” obok początkowego „braku ciężkiej broni w niemieckim ręku”.

W dalszej części dokumentu instrukcje obejmujące 16 punktów drobniawo omawiają techniczno-wyszkoleniowe wskazania dla walk ulicznych. [...]

Punkt 20 zatytułowany „Palenie domów” poleca tę metodę dla „rozszerzenia przedpoja” i – niewątpliwie na podstawie bogatych doświadczeń armii niemieckiej

Niemiecka załoga okazała się w walkach ulicznych w Warszawie, pod względem taktyki i postawy żołnierzy, bez pojęcia i bezradna

w tej dziedzinie – stwierdza: „przy braku flaszek zapalających lub t. p. środków należy podpalać domy – podpalając łóżka i rzucone na nie krzesła, stoły, firanki. Żaden środek, nawet granaty zapalające, nie spowoduje wśród natłoku kamienic większego rozprzestrzenienia się pożaru”.

Trudno nie zauważyć, jak bardzo w duchu wielowiekowych, niemieckich tradycji prowadzenia walki, od krzyżackich poczynając, jest ta cyniczna wskazówka dla żołnierzy Wehrmachtu.

Tajna relacja niemiecka „o doświadczeniach z Powstania w Warszawie” pozwala nam nie tylko uprzytomnić sobie, jak były one dla Niemców bolesne, a w niektórych wypadkach upokarzające, lecz jest także jeszcze jednym dowodem, że poczynania bandyckie (podpalanie domów od... łóżek i firanek) podniesione były w sztabie, rzekomo nieponoszącego odpowiedzialności za zbrodnie hitlerizmu, Wehrmachtu – do godności systemu walki.

„Gdyby żołnierze niemieccy nie wprowadzili do walki w Warszawie absolutnie wszystkich środków, jakie mają do dyspo-

zycji – walka byłaby beznadziejna” – stwierdziło lakonicznie radio niemieckie 30 września 1944 r., po dziewięciu tygodniach akcji powstańczej i w przededniu kapitulacji miasta.

Ta ocena, świadcząca mimo woli o sile oporu polskiego, miała na celu niewątpliwie usprawiedliwienie przewlekłości działań w Warszawie, a zapewne i zbrodniczej bezwzględności metod stosowanych wobec jej mieszkańców.

W pierwszych tygodniach Powstania Warszawskiego komunikaty oficjalne Oberkommando der Wehrmacht zachowywały na ogół powściągliwe milczenie o działaniach na tym odcinku frontu wschodniego. Prasa hitlerowska wspominała wprawdzie o „bandytach” i „rozruchach”, w audycjach radiowych Deutschlandsender słyszeliśmy w ciągu sierpnia 1944 trzykrotnie o „stłumieniu buntu”, we wrześniu pojawiła się już nomenklatura „powstanie w Warszawie” – w sumie jednak urzędowa propaganda hitlerowska nie wspominała (ze zrozumiałych zresztą względów) o poważnym nakładzie sił niemieckich zaabsorbowanych walką w Warszawie, o ponoszonych stratach, o konieczności ściągania tu znacznych posiłków SS, policji i Wehrmachtu, a wreszcie frontowej dywizji pancerniej, która musiała zgnieść opór Mokotowa i Żoliborza.

Pierwsze przyczynki rzeczowe do obrazu wydarzeń w Warszawie znajdujemy w relacjach hitlerowskich korespondentów wojennych, przedstawiających warunki, w jakich bije się tu żołnierz niemiecki. I tak na przykład po opanowaniu przez Niemców Woli korespondent agencji Transocean przyznaje, że w trzecim dniu akcji Warszawa znalazła się praktycznie w rękach powstańczych, po czym podkreślając w swym reportażu „doskonałe wyszkolenie, fanatyzm i powszechność walki” Polaków, stwierdza, że w rezultacie – w celu utrzymania mostów i nawiązania kontaktów z posiłkami niemieckimi spieszącymi z zewnątrz – „trzeba było walczyć o każdy niemal kamień”.

Spotkanie z Władysławem Bartoszewskim

Wydawnictwo Świat Książki i Biblioteka Publiczna m.st. Warszawy zapraszają na spotkanie z Władysławem Bartoszewskim, które odbędzie się 27 lipca o godz. 17 przy ul. Koszykowej 26/28, wejście I.

W programie

- Prezentacja nowej książki Władysława Bartoszewskiego pt. „Powstanie Warszawskie”, w której udział wezmą prof. Tomasz Szarota i dr Andrzej Kunert.
- Otwarcie wystawy dokumentów z daru Władysława Bartoszewskiego oraz fotografii Powstania ze zbiorów Zygmunta Walkowskiego.



Książka pt. „Powstanie Warszawskie” ukaże się 27 lipca nakładem wydawnictwa Świat Książki

Magazyn Rodzinny

Ze wspomnień i mgły

Dopiero ja zacząłem grzebać w historii rodziny. Przywędrowaliśmy do Polski najprawdopodobniej ze Szwecji przez Niemcy. Pradziadek zmienił nazwisko z Fogiel na Fogg. Odjął dwie litery i dodał „g”, żeby nie kojarzyło się z angielską mgłą. Z **Michałem Foggim**, prawnukiem Mieczysława Fogg, rozmawia **Andrzej Dworak**

Andrzej Dworak: Foggowie to duża rodzina?

Michał Fogg: Jestem jednym z piątki prawnuków – najstarszym. Nie ma nas zatem wielu. Dwoje z linii mojego ojca, także Michała, i troje dzieci ciotki Joanny. Najmłodsze dziecko ciotki urodziło się już po śmierci pradiadka Mieczysława. Moja siostra zaś urodziła niedawno jego praprawnuczkę

A Pana dziadkiem był...

Andrzej Fogg, jedyny syn Mieczysława. Andrzej był inżynierem. Zdobywał ten zawód także po to, żeby przejąć po swoim ojcu wytwórnę fonograficzną Fogg Record, ale później wszystko przebiegło inaczej, niż miało być. Dziadek Andrzej jest nawet autorem książki o gramofonach „Adaptery”. Po likwidacji Fogg Record nie pracował już w rodzinnej firmie, tylko w Polskich Nagraniach, gdzie zajmował się doskonaleniem zapisu dźwięku na płytach gramofonowych.

To może udoskonaliał również płyty Mieczysława Fogg?

Pracował nad techniką zapisu, a nie przy konkretnych płytach. W każdym razie, chodziło o lepszą jakość dźwięku.

Foggowie to warszawiacy?

Moi pradiadkowie i dziadkowie mieszkali ponad 30 lat przy tym samym podwórku – vis-a-vis siebie. Cała rodzina była skupiona w jednym miejscu, na MDM, przy placu Zbawiciela.

A co robi Pana ojciec?

Pracuje w rolnictwie – przy środkach ochrony roślin. Studiował w Warszawie, tu mieszka – jak niemal my wszyscy. Jesteśmy jakby skazani na Warszawę od ponad 300 lat, ale nie mamy jakichś dokładnych danych o dziejach naszej rodziny. Dopiero ja zacząłem grzebać w rodzinnej historii, bo nie było nawet opowieści rodzinnych na ten temat. W najstarszym dokumencie – aktach ślubów moich prapradziadków – znalazłem aż trzy formy pisowni naszego dawnego nazwiska: Fogel, Fogiel i Vogiel.

Rodzina przywędrowała do Polski najprawdopodobniej ze Szwecji przez Niemcy. A pradiadek zmienił nazwisko na Fogg, żeby je skrócić. Odjął dwie litery i dodał „g”, żeby – jak poradził mi koleś – nie było to mgła po angielsku. Nie chciał występować pod artystycznym pseudonimem, tylko po prostu zmienił nazwisko. Chyba tylko raz, w 1929 roku wystąpił jako Mieczysław Fogiel, później już był Foggiem.

Czym Pan się zajmuje?

Jestem nauczycielem języka angielskiego – niejako z drugiego wykształcenia, bo jestem także plastykiem. Uczę obu



Michał Fogg, prawnuk słynnego piosenkarza, przyjął na siebie rolę kronikarza dziejów rodziny



Potomkowie Mieczysława Fogg, od lewej: syn Andrzej, inżynier akustyk, jego żona Jadwiga, wnuk Michał, inżynier rolnik



Mistrz i nestor estrady Mieczysław Fogg przy kawiarnianym stoliku z piosenkarką Joanną Rawik

przedmiotów – angielskiego i wychowania plastycznego.

Cztery lata temu – żeby podtrzymać rodzinne tradycje – reaktywowałem wytwórnę pradiadka, Fogg Record. Wydałem kilka płyt, m.in. I część „Cafe Fogg” z piosenkami z repertuaru Mieczysława Fogg, ale też płytę gdańskiego zespołu Tangeros Balticos grającego tango. W tej chwili pracuję na rzecz reedycji wspomnień pradiadka „Od palanta do belcanta”, które są jego krótką biografią.

Można gdzieś posłuchać na żywo piosenek z repertuaru pradiadka?

Można, choćby podczas Ogól-

nopolskiego Festiwalu Piosenki Retro im. Mieczysława Fogg. Obecnie jest przygotowywana jego szósta edycja – po czterech krakowskich druga warszawska. Myślę, że odbędzie się znowu w październiku. Impreza ma patronat ministra kultury i prezydenta Warszawy, nie odbywa się tylko w jednym punkcie miasta, tylko jest rozsiana na wiele – około czterdziestu – imprez towarzyszących. Nie tylko zresztą w Warszawie, ale też w Krakowie i Białymstoku.

W ramach festiwalu organizowany jest także konkurs młodych talentów – w tym roku, jak zwykle, rozpoczął się w dniu urodzin pradiadka, czyli 30 maja. Wszystko,

co dzieje się pod hasłem retro, to my zrzeszamy i łączymy – wystawy, sztuki teatralne, spotkania autorskie, koncerty.

A jaki jest Pana stosunek do piosenek Fogg?

Sentymentalny. Poznawałem je od dzieciństwa i wciąż odnajduję nieznaną nagrania. U kolekcjonerów, szukam także przez internet. Jan Zagorza w Polskim Radiu ma dość dużo płyt pradiadka, w grudniu ukazał się pięciopłytkowy album „Mieczysław Fogg znany i nieznan”. Nawet w Niemczech została wydana płyta z polskimi tangami lat 1935–39, na której były m.in. utwory Fogg. Szukam piosenek

Fogg, choć ciężko do nich dotrzeć.

Podobają się Panu nowe wersje piosenek pradiadka?

Te, które ukazały się na płycie „Cafe Fogg”, podobają mi się – inaczej bym ich nie firmował nazwą Fogg Record. Teraz ukazuje się druga część płyty, na której będą bardzo różne style muzyczne. Przedstawia spojrzenie młodych artystów na piosenki. Moim zdaniem, efekt jest ciekawy i świeży.

Wróćmy do historii. Jak odcisnęły się na rodzinie wojna i PRL?

Chcę, żeby twórczość Mieczysława Fogg była dobrem rodzinnym. Dlatego pilnuję praw autorskich

Jak na wszystkich rodzinach warszawskich, te wydarzenia odcisnęły się bardzo mocno. Przedwojenna tradycja skończyła się wraz ze śmiercią pradiadka, ale wtedy zaczęła się nowa. W naszej rodzinie był zawsze kult inżyniera. Pradiadek zaczynał od pracy na kolei, jego ojciec też tam pracował, wykształcenie techniczne zdobyli dziadek i ojciec. Wojna tego nie zmieniła.

Foggowie wyszli z Warszawy po powstaniu, czy tu zostali?

Część rodziny przetrwała na działce koło Tarczyna, a Mieczysław dał ponad sto koncertów dla powstańców – w szpitalu, w kanałach, na barykadach. Szczęśliwie udało mu się uniknąć zapędzenia do obozu w Pruszkowie i przedostać na wspomnianą działkę. Wrócił do Warszawy zaraz po ucieczce Niemców i w 1945 roku w marcu otworzył kawiarnię Cafe Fogg. Zrobił to dlatego, że szukał miejsca do śpiewania.

W ruinach Warszawy Cafe Fogg stała się – jak to dziś mówią – kultowym miejscem...

To było jedyne takie miejsce w Warszawie, pierwsza kawiarnia w powojennej stolicy. Ale pradiadek nie miał żylki do biznesu, do tego doszły kłopoty ze zdrowiem, więc kawiarnia działała niecały rok. Fogg śpiewał codziennie – w papierosowym dymie, przy otwartych oknach – i to groziło utratą głosu, więc przestał. Może nie był mu pisany taki biznes, może mnie też nie...

Pan reaktywował Cafe Fogg w 2007 roku, ale ta kawiarnia też niedługo przetrwała.

Może musiałem podzielić los pradiadka? A mówiąc poważ-

nie, na niepowodzenie nowej Cafe Fogg złożył się splot okoliczności. Żyjemy w bardzo specyficznym mieście i czasami coś, co wydaje się skazane na sukces, tutaj tego sukcesu nie odnosi.

Do pierwszej Cafe Fogg przychodzili wszyscy, którzy chcieli posłuchać piosenek pradiadka. Do mojej ci, którzy chcieli sobie odświeżyć tamto wspomnienie. Ale też młodzi, zainteresowani osobą pradiadka, duchem jego czasów, jego piosenką.

A jakie były koleje losu wytwórni płytowej Fogg Record?

Została założona niedługo

po likwidacji kawiarni i przetrwała sześć lat – od 1946 do 1952 roku. Wydała ponad sto płyt. Pradiadek nagrywał siebie, kolędy, bajki dla dzieci... ponad sto tytułów. Wytwórnia mieściła się początkowo w mieszkaniu pradiadka, w którym było małe studio. Później pradiadek wynajął pomieszczenia na Okęciu – w fabryce marmolady. Od Iwona Wesby'ego, słynnego szefa orkiestry z kabaretu Qui Pro Quo, którego rodzinę uratował zresztą z getta – za co dostał medal Sprawiedliwego wśród Narodów Świata – odkupił część aparatury do produkcji płyt. I tak to się toczyło do dekretu Bieruta, likwidującego w Warszawie własność prywatną.

Jak to jest, kiedy w rodzinie ma się taką postać jak pradiadek?

Nigdy nie czułem obciążenia z tego powodu. Pewnie dlatego że nie jestem piosenkarzem, ale też dlatego że Mieczysław był dla nas Miciem, kimś bliskim, zwyczajnym, serdecznym. Mawiał – jeden artysta w rodzinie wystarczy i nie wymagał, żeby ktoś siedział w jego ślady. Tak wychowywał syna i wnuków. Miło jest natomiast, kiedy ktoś zauważa, że Mieczysław Fogg to moja rodzina.

Pana dziadek i ojciec poszli własnymi drogami, a Pan reaktywował kawiarnię i wytwórnę. Dlaczego?

Najprostsza odpowiedź jest taka – nie chciałem, żeby twórczość Mieczysława Fogg stała się tylko dobrem narodowym. Dążyłem do tego, żeby raczej była dobrem rodziny. Staram się pilnować praw autorskich, wykonawczych, spadkowych, a nie jest to łatwe – właśnie ze względu na wojnę i PRL.

Michał Fogg

prawnuk słynnego piosenkarza Mieczysława, nauczyciel języka angielskiego i plastyki, właściciel wytwórni Fogg Record

Dojrzewanie i czary

Bohaterowie dziecięcej i nastoletniej wyobraźni rosną razem z widzami. Dojrzewają na ekranie i w prawdziwym życiu. Tak jak bohaterowie „Harry’ego Pottera” i grający ich aktorzy. Robią prawdziwe kariery, zarabiają wielki pieniądze, a także stają się bohaterami pierwszych skandali. Tekst: **Sonia Ross**

Londyn. Dworzec kolejowy King's Cross. Z peronu dziewięć i trzy czwarte odchodzi za chwilę ekspres do Hogwartu. Troje dzieci – ciemnowłosy chłopak w okrągłych okularach, rudzielec ze szcurem na ramieniu i dziewczynka o wiewiórczej twarzy z burzą loków – jeszcze nie wiedzą, że właśnie dziś odmieni się ich życie. Nie tylko rozpoczną naukę w najsłynniejszej na świecie Szkole Magii i Czarodziejów, ale także poznają przyjaciół na całe życie, a kiedyś staną się dla siebie rodziną.

Ta trójka to nikt inny, jak Daniel Radcliffe wcielający się w postać Harry’ego Pottera, Rupert Grint, filmowy Ron Wesley, i Emma Watson grająca Hermionę Granger, której pierwowzorem była sama autorka „Harry’ego Pottera”, Joanne K. Rowling. W filmie mają po 11 lat. W rzeczywistości Daniel, kiedy rozpoczynały się zdjęcia do pierwszej części historii małego czarodzieja miał lat 10, Ron był od niego rok starszy, zaś Emma rok młodszą.

Szałeństwo, które na ich punkcie trwa przez niemal 10 lat, zdaje się dobiegać spokojnego końca. Rowling wydała właśnie ostatni, ósmy tom swojej magicznej sagi „Harry Potter i Insygnia Śmierci”, a Warner Bros kręci dwa ostatnie odcinki opowieści o magii i zwykłym życiu, z dorosłymi już bohaterami.

Ale zanim Daniel, Rupert i Emma dostali pełne prawo zarządzania swoimi bajecznymi kontami, musieli dorosnąć na oczach fanów i krytyków. Przeobrazić się i w filmie i w rzeczywistości z dzieci w nastolatków, a z tych ostatnich w dorosłych ludzi, którzy biorą pełną odpowiedzialność za to, co robią i mówią.

Potter musi być Anglikiem

Na kinowej premierze pierwszej części filmu o czarodzieju moja, wówczas 7-letnia, córka Natasza powiedziała zdumiona na widok głównego bohatera: „Tak właśnie wyobrażałam sobie Harry’ego!”. I ja się z nią zgodziłam, bo Daniel Radcliffe, był jakby żywcem wyjęty z mojej wyobraźni, ale również, a raczej przede wszystkim z wyobraźni J.K. Rowling. To na jej wyraźne życzenie filmowy Potter musiał być Anglikiem. Danielowi udało się pokonać ponad dwa tysiące konkurentów, między innymi Toma Feltona, który w rezultacie do-



Który bohater grany przez Daniela Radcliffe’a jest bliższy aktorowi? Bohaterski i bez skazy Harry Potter, czy ten, którego gra w odważnym filmie „December Boys”



stał rolę jego przeciwnika, Draco Malfoya. Radcliffe swoim chłopięcym urokiem i osobowością zachwycił również samą autorkę powieści.

Rudowłosy Rupert przyszedł na casting przebrany za kobietę. Tak bardzo marzył o roli Rona, że nie chciał, aby komisja go przeoczyła. Od razu wpadł w oko reżyserowi dwóch pierwszych filmów Chrisowi Columbusowi i został najlepszym filmowym przyjacielem Harry’ego.

Obydwaj, i Daniel, i Rupert, mieli już aktorskie doświadczenie. Pierwszy zagrał w adaptacji powieści Dickens’a „David Copperfield”, w której wcielił się w postać małego Davida, zaś Ron należał do szkolnego kółka dramatycznego, gdzie dostawał same główne role. Do chłopców szybko dołączyła Emma, którą na casting namówiła nauczycielka.

Nie wydawało się, że chłopcy zaprzyjaźnią się z Hermioną. To klasyczna kujonka, w dodatku nieco przemądrzała. W filmie obsesyjna potrzeba chłonięcia wiedzy kazała jej stosować zaklęcie zmieniającego czasu tylko po to, żeby móc być na wszystkich zajęciach. – Ja też, podobnie jak Hermiona, stawiałam naukę zawsze na pierwszym miejscu – powiedziała przy okazji jakiegoś wywiadu J.K. Rowling. – Ale w powieści jej mądrość jest dobrze wykorzystana. To Hermiona często ratuje chłopaków skórę, to dzięki niej wychodzą cało z opresji.

Przyjaźń, miłość i magia

Mimo kiepskich początków przyjaźni tej trójki pogłębia się z filmu na film. W dwóch pierwszych, „Harry Potter i Kamień Filozoficzny” oraz „Harry Potter i Komnata Tajemnic”, Harry, Ron i Hermiona to jeszcze dzieci, które przeżywają magiczne, choć przecież już niebezpieczne przygody. Kto zostałby przy zdrowych zmysłach po spotkaniu oko w oko z Bazylikiem? Wiadomo, tylko oni. W dodatku testują wzajemną lojalność i oddanie. W „Komnacie Tajemnic”, Harry naraża życie dla zakochanej w nim Ginny Wesley, siostry Rona, ratując ją przed Lordem Voldemortem. Na szczęście! Bo to właśnie Ginny zostanie w ostatnim odcinku jego żoną.

Podobno w prawdziwym

życiu głośno słucha muzyki, a Rupert z kolei małomównościami. – Kiedy go spytasz, co u niego, zawsze powie tylko, „OK”, choćby przeżył dzień w amazońskiej puszczy i miał mnóstwo przygód – mówi dziennikarzom.

Trójka nastolatków rośnie razem, odkrywając uroki coraz bardziej dorosłego życia. Ale zanim Harry dorośnie, usłyszy od krytyków filmowych o swoim aktorstwie sporo gorzkich słów. Dopiero, kiedy zagra w trzeciej części magicznej sagi „Harry Potter i więzień Azkabanu”, doczeka się wreszcie pochlebnych recenzji. Zbuntowany, stawiający na swoim Harry podoba się bardziej niż ugrzeczniony, pełen chłopięcego wdzięku młody czarodziej. W kolejnym filmie – „Harry Potter i Czarna Ognia”

musi mu odmówić, bo wspólne tańce obiecała już Cedrickowi Diggory’emu.

Radcliffe’a rozczuli fakt, że jego bohater jest tak „absolutnie żałosny, jeśli chodzi o sprawy sercowe, i nie ma pojęcia, jak się zachowywać w obecności dziewcząt”. Harry nie wie, Daniel wie. Choć nieustannie otoczony jest wianuszkami fanek, nie wdaje się jednak w obyczajowe skandale. Może mimo wszystko ma coś z nieśmiałym, romantycznego Harry’ego?

Ostatnio głośno było o wielkich poszukiwaniach, jakie zorganizował, by odnaleźć dziewczynę, z którą rozmawiał na jednym z licznych przyjęć promocyjnych. Ogłoszenie w prasie przyniosło rezultat. Cassie McKay, australijka, odezwała się do niego, ale podobnie jak Harry od Cho Chang, tak Daniel od Cassie usłyszał, że jest już zajęta, bo od dwóch lat ma chłopaka.

W „Czarze ognia” także i Ron po raz pierwszy widzi w Hermionie dziewczynę. I kiedy właśnie zdaje sobie z tego sprawę, sprząta mu ją sprzed nosa Wiktor Krum, jeden z rosyjskich czarodziejów przebywający gościnnie w Hogwarcie. To dla Rona szok, bo w końcu uświadamia sobie, jakim uczuciem darzy Hermionę. A ona przestaje być dziewczynką. Dorasta, nabiera kobiecych kształtów. Na balu nie nosi na sobie mundurka Hogwartu, tylko długą suknię, co na obydwu chłopcach robi ogromne wrażenie.

Jeśli scenariusz każe uprawiać seks, uprawiam seks, palić papierosa, palę – deklaruje Daniel Radcliffe

świecie Daniel, Rupert i Emma także się przyjaźnią. Od lat przecież siedzą w jednej garderobie i skazani są na wspólne wielogodzinne czekanie na kolejne zdjęcia. Ale im to wcale nie przeszkadza. Wręcz przeciwnie, Emma deklaruje, że za Danielem i Rupertem mogłaby wskoczyć w ogień, choć czasem ją denerwują. Dan głównie tym, że bez przerwy

– magia i przyjaźń przestają wystarczać. Pojawia się miłość. Erotyzm. Fascynacja.

Miłość kontra czary

Harry się zakochuje. W czarnowłosej piękności o azjatyckich rysach Cho Chang. Marzy, by to właśnie z nią iść na bal z okazji Bożego Narodzenia. Niestety, tylko marzy. I kiedy w końcu nabiera śmiałości, dziewczyna

Nago i z papierosem

W prawdziwym życiu Emma Watson nie ma już potarganych loków i wiewiórczych policzków. Pięknieje. Bywa na salonach. A nawet dostaje się na 10. miejsce na liście najbardziej seksownych nastolatków. Trzy lata później firma Burberry podpisuje z nią kontrakt. Emma, choć wciąż jeszcze jest Hermioną, zostaje twarzą jednego z najbardziej znanych angielskich domów mody. Ale o swoich uczuciach nie chce mówić, a prawdziwą miłość ukrywa, bo nie chce, by zniszczyli ją paparazzi. Żeby odwrócić od niej uwagę, powiedziała nawet: „No cóż, może jestem lesbijką?”. Ale zaraz to sprostowała, być może za radą specjalistów od PR. W końcu „Harry Potter” to film, który ma przyciągnąć nie tylko dojrzewających z bohaterami nastolatków, ale i rodziny z małymi dziećmi.

Kiedy po nagraniu dwóch pierwszych filmów Daniel zbierał ciągi od recenzentów, Rupert zdążył już przyjąć sporo gratulacji, ale także rolę w filmie Petera Howitta „Thunderpants”, gdzie zagrał u boku Simona Callowa i Stephana Fria. Jego ostatnie dokonanie, to główna rola w „Driving Lessons”, filmie Jeremy’ego Brocka.

Emma też odnosi sukcesy. Ma na swoim koncie pokaźną liczbę nagród, między innymi dla najlepszej aktorki filmowej (Otto Adwards 2003), wybitnej młodej aktorki (2002), najlepiej

odegranej roli żeńskiej („Zakon Feniksa” 2007) i kilka innych. W 2007 r. przyjęła propozycję zagrania w filmie telewizyjnym „Zaczarowane baletki”.

Mimo talentu i uznania, Watson nie wie jeszcze, czy chce całe życie związać z aktorstwem. Praktycznie myśli o przyszłości, chce mieć konkretny zawód i właśnie przegląda oferty najlepszych angielskich uczelni. Na pytanie dlaczego tyle się uczy, tłumaczy, że bierze przykład z rodziców, którzy jako prawnicy muszą całe życie siedzieć w ksiązkach.

Daniel na razie stawia wyłącznie na aktorstwo, również teatralne. Skandal wywołała jego rola w spektaklu „Equus”, na deskach teatru West End w Londynie, gdzie w pewnym momencie na scenie pojawia się całkiem nago. – Byłbym głupcem, gdybym odmówił udziału w tym przedsięwzięciu – powiedział w jednym z wywiadów. – To jedna z najważniejszych sztuk powojennych.

Aktor, który niedawno skończył 20 lat, wiele razy podkreślał, że nie należy do osób pruderyjnych, i będzie uprawiał seks przed kamerą, ilekroć takie sceny znajdą się w scenariuszu. – Jeśli scenariusz każe mi palić papierosa, palę. Jeśli każe mi uprawiać seks, uprawiam seks. Po prostu musisz to robić, jeśli chcesz być aktorem – bronił się przed zarzutami o niszczeniu swojej kariery przez paradowanie na golasa przed publicznością.

Kolejne odważne sceny z jego udziałem można zobaczyć w najnowszym filmie „December Boys”, gdzie partnerowała mu piękna Teresa Palmer. Dziennikarze już zastanawiają się, którzy bohaterowie są bardziej podobni do Daniela. Ale warto pamiętać, że za swoją aktorską odwagę Daniel dostaje spore wynagrodzenie. Choć oczywiście praw-

dziwe pieniądze zarobił dzięki Harry’emu.

Już w tej chwili trafił do grona najbogatszych Brytyjczyków. Jego majątek szacuje się na ok. 25 mln funtów. Kiedy tylko dwa lata temu 23 lipca skończył 18 lat, przejął samodzielną kontrolę nad swoim kontem. Ale Daniel nie jest rozrzutny. – Zazwyczaj wydaję po 5, 10 funtów. Na płyty, książki, drobiazgi – mówi. No, chyba że wpadnie mu w oko apartament w nowojorskim Soho. Na dwupokojowy, z dwiema łazienkami i oknami od sufitu do podłogi, reklamowany przez agenta, jako najbardziej seksowny apartament w mieście, wydał 2,2 mln funtów. Ale przecież musi gdzieś mieszkać, kiedy na Broadwayu wystawiana jest sztuka z jego udziałem.

Wyczarowana fortuna

Rudzielec Rupert w sadze o czarodzieju jest najbiedniejszym uczniem w Hogwarcie. Znoszone ubrania, książki, które dziedziczy po braciach, a także szczer, bo na sowę go nie stać, są synonimem biedy. Niektórzy

korzystać. Zarobił już tyle, że kupił dom dla rodziców, pikapa i poduszkowca dla siebie, i mnóstwo drogich prezentów dla brata i trzech siostr. Bo w przeciwieństwie do Daniela i Emmy, którzy są jedynakami, Rupert w rzeczywistości także ma liczne rodzeństwo, tyle że młodsze. Stać go również na młodzińcze szaleństwa. Zafundował sobie, na przykład samochód-lodziarnię. I długo może się rozwodzić nad ich smakami i polewami. – Tyle kupiłem, a pieniędzy na koncie nie ubywa – wyznał kiedyś z rozbrajającą szczerością. Nic dziwnego, według magazynu „Forbes” Rupert Grint także zaliczany jest do grona najbogatszych młodych ludzi w Wielkiej Brytanii.

Rozrzutna nie jest także Emma Watson. Na jej rachunku podobno panuje taki bezruch, że kiedy w końcu coś kupi, podobno dyrektor banku dzwoni do niej z pytaniem, czy to na pewno ona użyła karty kredytowej. Ostatnio jednak wyjęła z konta większą kwotę i stała się właścicielką willi we Francji, w Maribel.

Wspaniałą posiadłość wycza-

Może jestem lesbijką – powiedziała Emma Watson, żeby ukryć swojego chłopaka przed paparazzi

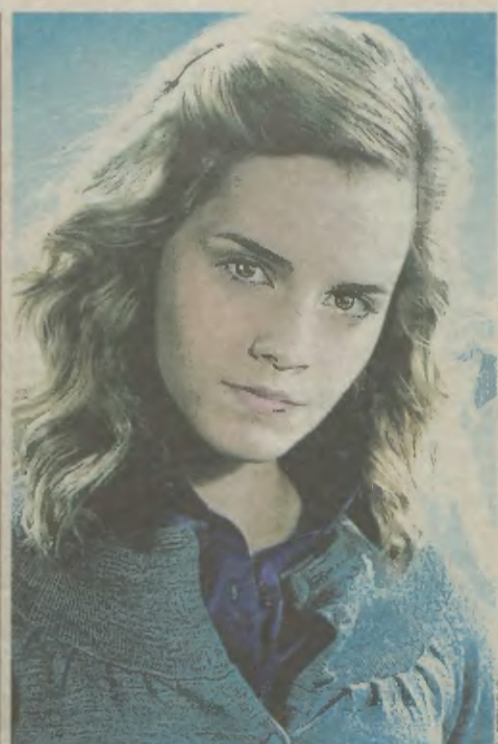
fani filmu nie mogą się nadziwić, że w świecie czarów można klepać biedę, czemu dają wyraz w internecie: „Przecież mogą sobie wyczarować nowe rzeczy i mieć wszystko”. „Nie wszystko można mieć, nawet w magicznym świecie. Rowling celowo uczyniła Rona biednym, żeby podkreślić wartość przyjaźni. I żeby pokazać, że nawet znając czary, trzeba pracować” – tłumaczą inni.

Za to w życiu Rupertowi się poszczęściło. Dzięki magii pieniędzy, z której w filmie nie mógł

rować też autorka „Harry’ego Pottera” J.K. Rowling, rekompensując sobie wieloletnie kłopoty finansowe, o których wszyscy wiedzą. Z biedaczki, która, żeby utrzymać córkę, korzystała z pomocy opieki społecznej, stała się jedną z 50 najpotężniejszych gwiazd show-biznesu na świecie. Jej majątek szacowany jest na miliard dolarów. Historia Joanne K. Rowling, Daniela Radcliffe’a, Ruperta Grinta i Emmy Watson to chyba najlepszy dowód na to, że czary istnieją.



Emma Watson jako mały kujon Hermiona Granger i jako jedna z dziesięciu najbardziej seksownych nastolatek



Rupert Grint w filmie donoszą ubrania po starszym rodzeństwie, w realu obsypuje prezentami siostry i brata



KONKURS

Zapraszamy na piknik rodzinny „PGNiG Bezpiecznie nad Wodą”! 25-26 lipca, PRZYSTAN JACHTOWA W PUCKU!

Kampania „PGNiG Bezpiecznie nad Wodą” to ogólnopolska akcja propagująca idee bezpieczeństwa i odpowiedzialnego zachowania na wodzie oraz popularyzująca postawy proekologiczne.

W ramach Kampanii odbywa się najważniejsza impreza żeglarska roku - Żeglarski Puchar Polski Delphia Cup.

Pytanie:

Jaki jest europejski numer alarmowy, pod który można bezpłatnie zadzwonić z każdego kraju Unii Europejskiej w celu wezwania pomocy w nagłych wypadkach?

- a) 912
- b) 116
- c) 112

Do wygrania 3 kamizelki Henri Lloyd! Wyślij sms o treści pmr.prawidłowa odpowiedź np. pmr.a na numer 7238. Koszt smsa to 2 zł (2,44 zł z VAT). Czas trwania konkursu 25.07 w godz. 7:00 - 23:59. Każdy sms zwiększa szansę na wygraną!



PGNiG

PGNiG



POLSKA
THE TIMES

MYŚLISZ GLOBALNIE. ŻYJESZ LOKALNIE.

Konkurs wakacyjny

Wygraj świetną drukarkę fotograficzną SONY!

Odpowiedz na pytanie:

Jak nazywa się dział sportowy w „Polsce”?

- a. Wiadomości sportowe
- b. Informacje sportowe
- c. Sport



Wyślij SMS-a z prefiksem Polskapsse.prawidłowa odpowiedź, np. Polskapsse.b na numer 7238 w dniu 25.07.09. w godzinach 7.00 do 23.59

Koszt 1 SMS-a 2,44 zł z VAT. Wygrywa największa liczba SMS-ów.

POLSKA
THE TIMES

MYŚLISZ GLOBALNIE. ŻYJESZ LOKALNIE.

Magazyn Rodzinny

Imieniny

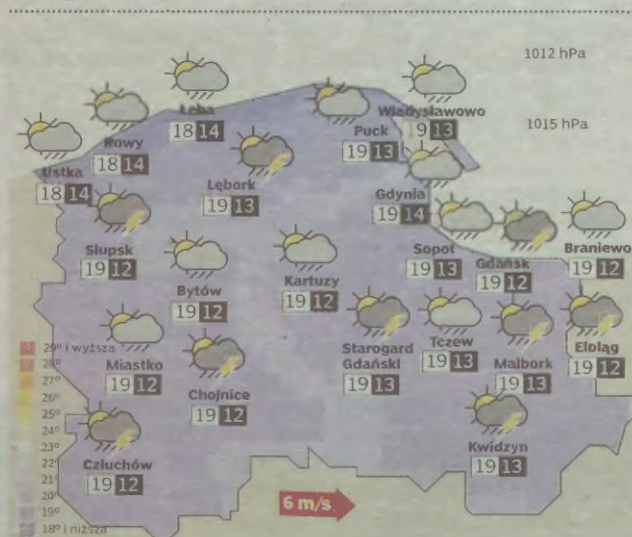
Jakub – imię pochodzenia biblijnego, w języku hebrajskim oznacza „niech Bóg ma w opiece”. Jakubowie są ciekawymi i uzdolnieni artystycznie. Pasjonują się nowożytnymi naukami.

Krzysztof – z greckiego, oznacza „ten, który niesie Chrystusa”. Krzysztofowie zawsze pociągają wszystko, co nieznanne. Są bardzo ciekawymi świata i rządni nowych doznań. Cenią sobie życie w dostatku i wygodzie. **Anna** – z hebrajskiego, oznacza „łaska, wdzięk”. Anna charakteryzuje się praktycznością. Jej życie ma dokładnie określony cel. Anny jako żony i matki są nadopiekuńcze i zbyt emocjonalne.

Pogoda Polska



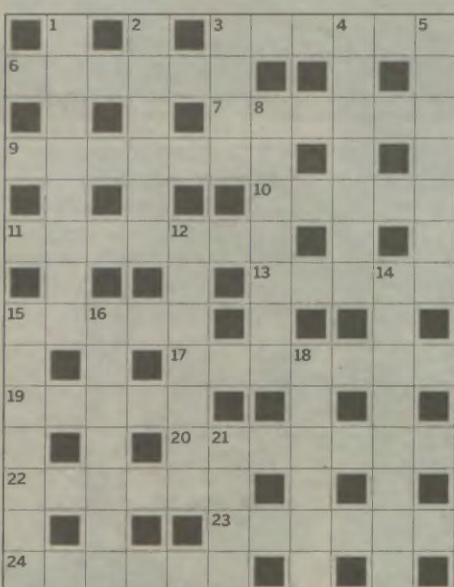
Region



Na dwa dni



Krzyżówka nr 445

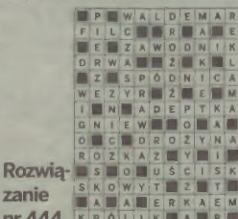


Pionowo:

3. graniczy z USA
6. jeden z dawnych urzędników
7. hiszpańska flota wojenna
9. otacza szyjki zębów
10. pododdział rozpoznawczy
11. miernik zużycia np. prądu
13. zwykle emaliowana w łazience
15. ptak ceniony w sokolnictwie
17. mała beczułka na wino
19. miasto z Ławrą Peczerską
20. ironizowanie
22. bezmyślny niszczyciel
23. agitka
24. słynny z bogactw król Lidii

Pionowo:

1. jubileusz
2. nie zawsze chodzi w sutannie
3. drobny proszek
4. miejsce zawodów sportowych
5. kobiece imię
8. gwałtowny rozwój
12. część spodni
14. cudowna czapka
15. krótki w koszulce
16. domena dziewcząt
18. rodzaj rozpuszczalnika
21. znak na baterii



Rozwiązanie nr 444

Horoskop



Baran 21.03-20.04
Przygotuj się na pełen relaks. Wyłącz komputera. Postaraj się nic nie robić.



Byk 21.04-21.05
Możesz liczyć na więcej energii. Postaraj się to wykorzystać, idź na rower, rolki lub spacer. Dotleń się!



Bliźnięta 22.05-20.06
Od dziś masz bardzo dobrą passę. W życiu zawodowym i miłosnym czeka cię wiele sukcesów.



Rak 21.06-22.07
Ten weekend przeznacz na wypoczynek. Wybierz się na spacer za miastem. Naładujesz akumulatory.



Lew 23.07-22.08
Niestety, od dziś możliwe domowe burze. Trzymaj nerwy na wodzy, nie daj się wciągnąć w konflikty.



Panna 23.08-22.09
Zapowiada się sobota pełna rodzinnych obowiązków. Za to w niedzielę możesz sobie zrobić wolne.



Waga 23.09-23.10
Docień uroki wolnych dni. Wyjdź gdzieś wieczorem i spotkaj się ze znajomymi – będzie wesoło.



Skorpion 24.10-21.11
Przestań się zamyślać. Umów się na kawę lub drinka z bliskimi, oni poprawią Twój humor.



Strzelec 22.11-21.12
Weekend będzie dobrym czasem, aby zacząć uprawiać sporty. Na początek wyjdź na rower.



Kozirożec 22.12-19.01
W sobotę i niedzielę poznasz wielu ciekawych ludzi. Może okaże się, że spotkasz drugą połówkę.



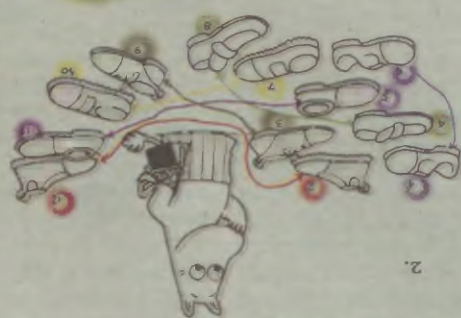
Wodnik 20.01-18.02
Opracuj plan urlopowy – dobrze przygotuj się na wyjazd. Kup sobie mapy i przewodniki, poznaj teren.



Ryby 19.02-20.03
Niestety, urlop się powoli kończy. Z nową energią i uśmiechem wrócisz do codziennych obowiązków.



1. Z podanych niżej elementów, Włóczykij zbudował latawiec. Zaznacz wszystkie bryły geometryczne.



foto



2. Mamusia Muminka robi wiosenne porządki. Pomóż jej odnaleźć sześć par butów. Jak myślisz, czy każdy but ma parę?

Rozwiązania:

sloneczne strony



maks. w dzień 19°C
min. nocą 12°C



Od piątku w Malborku panuje duch średniowiecza. Warto to zobaczyć na własne oczy. Czytaj na stronie 23

Warto się wybrać

Do Pruszcza Gd.

W najbliższą sobotę w amfiteatrze Parku Kulturowego Faktoria w ramach Letniej Sceny Teatru Wybrzeże odbędzie się premiera sztuki „Tajemnicza Irma Vep” w reżyserii Adama Orzechowskiego, dyrektora gdańskiego teatru. Z przyczyn niezależnych od organizatora przesunięta się godzina spektaklu. Sztuka rozpocznie się godzinę później.

Tego samego dnia rozpoczną się obchody 80-lecia istnienia Aeroklubu Gdańskiego. Z tej okazji odbędzie się dwudniowa feta. W sobotę o godz. 12 nastąpi uroczyste rozpoczęcie obchodów. W programie pokazy akrobacji samolotowej, desant spadochronowy, przeloty motolotni, pokazy modeli latających. W niedzielę o godz. 12 otwarcie wystawy statycznej, po niej pokazy akrobacji szybowcowej oraz samolotowej. (JE)

Pruszcz Gdański, sobota, spektakl godz. 21, Park Kulturowy Faktoria, ul. Zastawna. 80-lecie Aeroklubu, ul. Powstańców Warszawy, sobota i niedziela, godz. 12. Wstęp na oba wydarzenia bezpłatny

Do Helu

W sobotę nie lada gratka dla miłośników opery. W ramach IX Międzynarodowego Letniego Festiwalu Kultury i Sztuki w kościele Bożego Ciała wystąpią sopranistka Wioletta Chodowicz, tenor Paweł Tołstoj, na organach towarzyszyć im będzie Justyna Skoczek. W programie wieczoru znalazły się wielkie arie i duety operowe. Natomiast w niedzielę w Teatrze w Remizie zostanie zaprezentowany monodram „Miłość i las” w wykonaniu Agnieszki Śnieżyńskiej. Reżyserem spektaklu jest Michał Ratyński. (R.K.)

Hel, kościół pw. Bożego Ciała, sobota godz. 20.15. Wstęp wolny. Remiza OSP, niedziela godz. 20. Wstęp wolny. Rezerwacja miejsc codziennie pod nr. tel. 058 675 10 10 lub 0 666 871 622



Wirtualne atrakcje

Casting na role w reklamie i „robot dance” to atrakcje Cyfry+ podczas obu festywnów.

Odwiedzając namiot Cyfry+ będzie można zostać gwiazdą reklamy. Uczestnicy castingu będą filmowani na specjalnym tle, tzw. green boksie. Będzie też okazja, by poznać najnowsze techniki komputerowe, wykorzystywane przy tworzeniu wirtualnej rzeczywistości. Dzięki nim powstał wirtualny model tańczącego robota, który jest poruszany na ekranie w czasie rzeczywistym, dzięki urządzeniom skanującym ruch człowieka. Zaprezentowane zostaną też najnowsze technologie telewizyjne.

FOT. MARCIN OSMAŃ

Lato Przebojów nad morze

Polecamy W Ustce Łukasz Zagrobelny, we Władysławowie Kombii

Disiaj w Ustce Lato Przebojów Radia Zet i Tygodnika „Gala”. Na stadionie OSiR wystąpią kabaret Chatelet (godz. 16.40), Łukasz Zagrobelny (godz. 19) i Formacja Nieżywych Schabuff (godz. 21). W niedzielę impreza przeniesie się do Władysławowa, gdzie

oprócz Chatelet (godz. 16.40) na scenie przy ul. Gdańskiej pojawią się Kasia Wilk (godz. 19) i grupa Kombii (godz. 21).

W obu miejscowościach koncertom towarzyszyć będzie mnóstwo innych atrakcji. Pojawi się między innymi TIR kulinarny. W nim Robert Sowa, popularny kucharz i autor wielu książek kulinarnych,

bedzie przygotowywał przebojowe potrawy lata.

Organizatorzy zapowiadają mnóstwo ciekawych konkursów z atrakcyjnymi nagrodami. Publiczność będzie też głosować w plebiscycie na przebój trasy.

Przy scenach w Ustce i Władysławowie powstaną „przebojowe miasteczka”, w których każdy powinien znaleźć dla siebie

coś interesującego.

Nie zabraknie małej gastronomii i stoisk handlowych.

Podczas festynu swoje punkty będzie też miała „Polska Dziennik Bałtycki”. Imprezę poprowadzą Jarek Budnik i Agnieszka Kołodziejska z Radia Zet.

W Ustce i Władysławowie zapowiada się zatem... przebojowa

impreza, na którą wszystkich zapraszamy. Bez względu na pogodę, nikt nie powinien czuć się rozczarowany.

Krzysztof Miśdziół
Sobota, godzina 15.15, Ustka, stadion OSiR przy ul. Grunwaldzkiej. Niedziela, godz. 15.15, Władysławowo, plac przy ul. Gdańskiej. Wstęp wolny

Gdzieś na Pomorzu Pokaż zdjęcie z wakacji w naszym regionie



Brodno Wielkie. Autorką zdjęcia jest Wiesława Wesołowska

Mieszkasz na Pomorzu, przyjeżdżasz tu każdego lata na urlop, jesteś u nas po raz pierwszy. Każdy z nas – miejscowych i przybyszów – ma swoje ulubione tu miejsca, które nieraz fotografował. Przysyłajcie te fotografie (o wielkości około 1 MB – to bardzo ważne!) do redakcji „Polski Dziennik Bałtycki”, na adres e-mailowy: g.zubrzycka@prasa.gda.pl. Zdjęcia publikujemy na łamach naszej gazety i zamieszczamy na naszej stronie internetowej www.polskadziennikbaaltycki.pl. „Mieszkam w Brodniczy Górnej k. Kartuz, mamy tutaj bardzo piękne widoki, m.in. na jezioro Brodno Wielkie” – pisze pani Wiesława Wesołowska.

Rozmówki polsko-kaszubskie

Tym, którzy spędzają na Kaszubach wakacje, codziennie podrzucamy małą ściągawkę, by przybyszom i miejscowym łatwiej było się porozumieć.

- co zamierzasz teraz robić? – co te meslisz tero robic?
- cieszę się, że znów pana widzę – jo sa cesza, że jo was zos widza
- to bardzo fajnie, że jesteś – to baro fejno, że te jes
- dobrze, że państwo przyjechaliście – dobrze, że wa przejach
- właśnie o was myślałem – jo o waju prawie mesłoł
- bardzo się cieszę, że mogę cię poznać – jo sa baro cesze, że moga sa z tobą zapoznac (ZA)

Jazzowo-rockowa uczta w Sulęcynie

Jimmi Hendrix Jarka Śmietany

Za nami pierwsze spotkanie z jazzem w ramach Międzynarodowego Festiwalu Jazzowego – Sulęcyno 2009. Ale takiej uczty, jaka się szykuje dzisiaj, w Sulęcynie jeszcze nie było! O godz. 20 w Leśnym Dworze będziemy świadkami pierwszej publicznej prezentacji projektu „Tribute to Jimmi Hendrix”, naszego najlepszego gitarzysty jazzowego, Jarosława Śmietany. Do jego realizacji artysta zaprosił takie gwiazdy jak: Wojtek Karolak (organy Hammonda), Maciej Sikała (sax), Z-Star z Trynidadu (vocal), Yaron Stavi Izrael (bas), Kent

Sangster z Kanady (sax), Adam Czerwiński i innych. Jarek Śmietana uczestniczy w sulęczyńskich festiwalach od samego ich początku, od 1996 roku, a nazwisko artysty, który potrafi również nawiązać niezwykle kontakt z publicznością, każdego roku na spotkania z jazzem w lesie przyciąga setki fanów. Warte podkreślenia jest także to, że po kilku latach przerwy na sulęczyńskiej scenie pojawił się Jan Ptaszyn Wróblewski, legenda polskiego jazzu. Dzisiejsze spotkanie rozpoczyna się o godz. 20, bilet kosztuje 60 zł. (ZA)



Jarosław Śmietana dzisiaj w Sulęcynie zagra Hendriksa

Coroczny festyn pełen atrakcji

Dzisiaj święto Lipusza

Szykuje się świetna zabawa. Już w sobotę na stadionie sportowym w Lipuszu odbędzie się festyn kulturalno-rekreacyjny z okazji Święta Lipusza. Impreza rozpoczyna się o godz. 15.30. Jak zwykle, na wszystkich uczestników czeka mnóstwo atrakcji. Grupa Teatralna „Art - Re” z Krakowa wystąpi z przedstawieniem „Jaś i drzewo fasolowe”. To propozycja dla najmłodszych i nie tylko. Po przedstawieniu warto wziąć udział w licznych konkursach i zabawach. Wśród nich strzelanie z łuku i wiatrówki ze Stowarzyszeniem „Lech” oraz

konkurs strzelecki o puchar wójta gminy Lipusz. Na trudne czasy sporą dawkę śmiechu zafunduje kabaret „Ciężko było, będzie lżej” ze Starogardu Gd., a po nim występ Pawła Ruszkowskiego i Darii Warnke. – Zapraszamy wszystkich do udziału w święcie Lipusza – mówi Mirosław Ebertowski, wójt gminy Lipusz. Atrakcyjne nagrody będzie można wygrać w promocyjnej sprzedaży „Polski Dziennik Bałtycki”. O godz. 21 rozpocznie się wspólna zabawa taneczna. Wstęp wolny. (EDA)

Zabawa pod naszym patronatem

Mistrzostwa Świata w Kapele na Kociewiu

Warto wybrać się w sobotę do Szlachty, gm. Osieczna, gdzie o godz. 13 już po raz 10. na stadionie spotkają się miłośnicy starej kociewskiej gry – kapele. Bierze w niej udział 4-7 zawodników, z których jeden zostaje kapelmistrzem. Pozostali rzucają kamieniem w stózek ułożony z kamieni. Jeśli zawodnik nie trafi, to biegnie po swój kamień, a kapelmistrz rzuca w niego czapką. Jeśli jest to rzut celny, następuje zamiana ról. Tyle w skrócie na temat zasad gry.

Będą też inne atrakcje, jak choćby występ kabaretu „Co wy na to, bo my nic”, wybory Miss Kapel, czy też możliwości odwiedzenia osady indiańskiej. Przejazdka bryczką i loteria fantowa to kolejne atrakcje. Głodni będą mogli posmakować specjałów kuchni kociewskiej. Występ gwiazdy, czyli duetu Lerek & Nowator, przewidziano na godz. 18.30, później rozpocznie się zabawa taneczna, która ma potrwać do białego rana. (ME)

W co się bawić?

Zabawa w piętrusie

Już w sobotę z wielkim hukiem odjedzie ze Słupska do Ustki nocny wakacyjny Partybus. To nie będzie zwykła wycieczka nad morze – to dawka adrenaliny, która sprawi, że każdy zechce bawić się przy muzyce do rana! O godzinie 20 z przystanku przy al. Sienkiewicza wyruszy dwupiętrowy autobus, przygotowany specjalnie na potrzeby mobilnej imprezy. We wnętrzu będzie jak w nocnym klubie. Wszystkich podróżnych czeka 20 km świetnej muzyki, granej na żywo do tańca i rywalizacji na parkiecie. Następnie prosto z Ustki z chętnymi pasażerami autobus wróci do Słupska, by pokazać, że Słupsk i Ustka to jedna dwumiejaska impreza! (KLOTZ)

Jarmark Kaszubski

Kartuzy przez dwa dni będą gościć twórców ludowych, artystów śpiewających, tańczących, kabaretowych, będą zawody strzeleckie, wędkarskie, parady żaglówek i liczne stoiska handlowe – to wszystko w ramach Jarmarku Kaszubskiego, który odbędzie się w malowniczej scenarii jeziora, na Wyspie Łabędziej. Jarmark trwać będzie dwa dni. W sobotę o godz. 14 rozpocznie go Kapela Pleskota. Będzie też teatr dla dzieci, zagra Grupa Rosjan, C.Z.A.D. i Irish Music. Gwiazdą wieczoru będzie Pectus. W niedzielę jarmark od godz. 14, a o godz. 17 kabaret DNO, gwiazda wieczoru – Blenders. (ZA)

Tydzień akordeonów

W niedzielny wieczór o godz. 19 w sulęczyńskim kościele rozpoczyna się VII Międzynarodowy Festiwal Akordeonowy. W koncercie inauguracyjnym wystąpi Klezmoret Trio z orkiestrą smyczkową. Zespół Klezmoret Trio powstał w 2006 r. jako wyraz fascynacji młodych trójmiejskich artystów różnymi rodzajami muzyki. Najwięcej w niej słowiańskiej melodyki, skocznej rytmiki żydowskiej i bałkańskiej. W zespole grają Paweł Nowak, akordeonista, skrzypek, Tomasz Siarkiewicz, a na kontrabasie – Dariusz Gutowski. Wstęp wolny (J.S.)

Wakacyjne informacje ze Słonecznych Stron znajdziesz też w internecie na www.polskizdennikbaltycki.pl

Hel W sobotę zapraszamy na Dzień Ryby

Smaczna porcja prosto z patelni dla każdego



Jak co roku, podczas imprezy na skwerku przy bulwarze Nadmorskim odbędzie się wielkie gotowanie rybnej stawy i darmowy poczęstunek dla wszystkich chętnych

W sobotę w Helu Święto Ryby. Festyn rozpocznie się o godz. 11 na plaży zatokowej obok bulwaru Nadmorskiego. Przeprowadzony zostanie tu konkurs budowania ryb z piasku. O tej samej porze przy wyjściu z pobliskiego fokarium rozpocznie się proekologiczny happening. Atrakcją nie tylko dla głodnych turystów będzie Teatr Kulinarny. Na skwerku przy bulwarze za estradą plenerową od godz. 14 rozpocznie się wielkie goto-

wanie potrawy z ryb. I również wielka będzie darmowa degustacja. – Mamy zamiar rozdać około tysiąca porcji, myślę więc, że dla wszystkich wystarczy – zapewnia Barbara Tabor, zajmująca się promocją w helskim magistracie. – Potrawa będzie się składała z ryb, ryżu, warzyw itp. O godz. 16.30 na estradzie plenerowej rozstrzygnięty zostanie konkurs na budowlę z piasku, a zaraz potem na scenę wkroczy Karol Okrasa. Znany

telewizyjny kucharz będzie oceniał potrawy rybne, przygotowane przez helskich gastronomików. O godz. 18 zacznie się szantowy koncert Kamratów, a o godz. 19.15 wystąpi grupa Pullover. Gwiazdą wieczoru będzie Marco Bocchino z zespołem. Popularny m.in. dzięki programowi „Europa da się lubić” Włoch rozpocznie swój koncert o godz. 20.45 Krzysztof Miśdziol

Regaty. W sobotę największa impreza żeglarska Do Wdzydz na szanty i żagle



Regaty we Wdzydzach co roku robią prawdziwą furorę

Edyta Okoniewska

Sobotnie X Regaty o Puchar Stolema we Wdzydzach Kiszewskich będą największe w całej Polsce. Swoją udział w imprezie zapowiedziało ponad 100 żeglarzy. Tym samym Jeziora Wdzydzkie będą wypełnione po brzegi. – Dzisiaj we Wdzydzach Kiszewskich czeka nas przede wszystkim wielka, wspaniała zabawa – mówi Krzysztof Lipski z Komendy Powiatowej Policji w Kościerzynie. – Mam na myśli nie tylko regaty, ale i wiele atrakcji,

które będą odbywać się na lądzie. Będą pokazy ratownictwa, konkursy z fantastycznymi nagrodami. Zapewniam, że nikt się nie będzie nudził. A do tego gwarantujemy wspaniałą pogodę. Warto dodać, że w ubiegłym roku w regatach wystartowało ponad 90 żeglarzy. W tym roku zostanie pobity rekord. – Wśród uczestników regat są tacy, którzy cały rok czekają tylko na to, aby przyjechać do Wdzydz – dodaje Krzysztof Lipski. – Wiele osób tak zaplanowało urlop we Wdzydzach, aby wziąć udział

Program imprezy

Godz. 10 – uroczyste otwarcie imprezy (odprawa sterników), 11 – start regat 12 – na scenie hotelu Niedźwiadek – konkursy dot. bezpieczeństwa podczas wakacji, ekologii, a przy scenie konkursy plastyczne i zręcznościowe 14 – pokaz ratownictwa wodnego, 14.30 – ratownictwa drogowego, 15 – tresury psa policyjnego 16 – zakończenie regat 17.30 – występ grupy wykonującej utwory zespołu Perfect

w regatach. Widok ponad stu jachtów na Jeziorze Wdzydzkim z pewnością zrobi niesamowite wrażenie. Z powodzeniem można powiedzieć, że będą to największe regaty w Polsce. Hasłem tegorocznej imprezy są Bezpieczne Wakacje. Mocno do udziału w regatach przygotowują się strażacy, którzy do Wdzydz zabiorą najnowocześniejszy sprzęt i 30-metrowy wysięgnik, z którego będzie można podziwiać przepiękne widoki. Będzie też można zdać egzamin na kartę rowerową.

Nie przegap

Zażywanie
w Chmielnie

Jeśli masz tabakierkę lub rożek, umiesz zażywać kaszubską tabakę, weź udział w niedzielnych VII Mistrzostwach Polski w Zażywaniu Tabaki. Można zdobyć tytuły u nagrody. Nagrodę specjalną otrzymają tabacznicy najliczniej reprezentujący jedną miejscowość. Zapraszamy na nasze redakcyjne stoisko, gdzie na Czytelniaków czeka rower.

Goście i uczestnicy spotykają się o godz. 14.45 na Kaczym Rynku nad Jeziorem Białym. Stamtąd pójść na stadion, gdzie o godz. 15 rozpocznie się konkursowe zażywanie.

W konkursie mogą wziąć udział osoby pełnoletnie, posiadające dowód tożsamości oraz własną tabakierkę lub rożek. Jury oceniać będzie odpowiedni strój uczestnika, jego prezentację na scenie, sposób zażywania tabaki, przedstawienie się i gadkę o tabace.

Gminny Ośrodek Kultury w Chmielnie będzie skrzętnie liczyć zażywających tabakę, by o godz. 19 ustanowić nowy rekord tabaczników. W czasie imprezy tańczyć i śpiewać będą Chmielanie i Kurpiowski Zespół Pieśni i Tańca ze Zbójnej. O godz. 20 na scenie zaśpiewa czeska wokalistka Gabi Gold, a o godz. 21.45 na niebie pojawią się sztuczne ognie. (J.S.)

Warto się wybrać na Obłężenie Malborka

Spędź weekend
w okolicach zamku

Od piątku w Malborku panuje duch średniowiecza

W sobotę drugi dzień Obłężenia Malborka. Od rana (godz. 9) do nocy można przyłączyć się do tłumu, który przetacza się po terenach średniowiecznego zamku.

Chociaż ta wielka plenerowa impreza rozpoczęła się w piątek, oficjalne otwarcie będzie miało miejsce w sobotę – o godz. 12 przed bramą główną Muzeum

Zamkowego. Ale najpierw ulicami miasta przejdzie kolorowy korowód złożony z wojsk polskich i krzyżackich. Swoją rolę w zapowiedzi o około 400 rycerzy.

Spośród wielu sobotnich atrakcji warto zwrócić uwagę m.in. na turnieje – kusznicy i łuczniczy, wyścigi smocznych łodzi, pokazy konne, średniowieczne czary dla dzieci i doro-

Z programu

Sobota: od godz. 9 – targ różności, jarmark średniowieczny; 22.30 – spektakl plenerowy „Obłężenie Malborka” (Wały Plauena); 24 – pokazy ogniowe Clamor.

Niedziela: od godz. 9 – targ różności, jarmark średniowieczny; 10 – czary dla dzieci (Przedzamcze); 11 – pokazy konne, turnieje i zabawy rycerskie; 13 – turniej łuczniczy o Srebrną Strzałę Starosty Malborskiego (Fosa Głębocka); 15.00 – spotkania z historią, Roma Włodarczak „A w Malborku od dawna są pieniądze”.

Więcej na www.oblezenie.pl.

słych, wykłady historyczne w centrum Karwan.

Oczywiście, punktem kulminacyjnym będzie wieczorny spektakl. Król Kazimierz Jagiellończyk (w tej roli Robert Gonera) wjedzie do warowni, odkupionej od czeskiej załogi zamku, dowodzonej przez Oldrycha Czerwonkę (Tomasz Karolak).

Jacek Skrobisz



Wybierz się po plaży...

Gdańsk, sobota, niedziela, Tatoo Konwent Szykuje się prawdziwe święto dla fanów tatuażu. Podczas dwóch dni pierwszego gdańskiego Tatoo Konwentu, który odbędzie się w Centrum Stocznia Gdańska (ul. Wałowa 27 A), miłośnicy rysunków na ciele będą mieli okazję spotkać najlepszych twórców tatuażu, kibicować im w konkursach na najciekawsze wzory, a także posłuchać koncertów ostrej muzyki. Start: godz. 12. Bilety: 25 zł (jeden dzień) i 40 zł (dwa dni).

Gdańsk, sobota, niedziela, II Festiwal TUTART W ten weekend dobiega końca Tydzień Kultur Świata, który odbywa się w ramach II Festiwalu Sztuki Tutejszej TUTART (plaża w Jelitkowie, wejście nr 61). W sobotę, która upłynie pod hasłem „Jeden Świat”, o godz. 16 swój kameralny koncert zagra gdańsko-warszawska formacja Fun & Tango. O godz. 18 wystąpi zaś Klezmoret Trio. Usłyszymy muzykę opartą na folklorze żydowskim, słowiańskim oraz bałkańskim w orkiestrowych aranżacjach. W niedzielę w godz. 10-18 rozegra się z kolei konkurs na najbardziej oryginalną rzeźbę z piasku, a o godz. 20 plażę w Jelitkowie odwiedzi Aka-Chukwu. Posłuchamy koncertu muzyki z Czarnego Łądu, który zwieńczy jam session na afrykańskich bębnach.

Udział w konkursie rzeźby jest bezpłatny. Bilety na koncerty: 10 zł (Fun & Tango), 8 zł (pozostałe). Dla naszych Czytelników mamy trzy podwójne zaproszenia – wystarczy zgłosić się do kasy festiwalu z aktualnym wydaniem „Polski Dziennik Bałtycki”.

Gdańsk, sobota, koncert Kwartetu Wilanów W ramach festiwalu muzyki klasycznej Morningside Music Bridge, którego wykonawców gości gdańska Akademia Muzyczna (ul. Łąkowa 1/2) wystąpi jeden z najlepszych polskich kwartetów skrzypcowych – Kwartet Wilanów. Grupa wykona kwartety smyczkowe Josepha Haydna i Maurice'a Ravela oraz „Opowieść Jesienną” Władysława Słowińskiego. Start: godz. 19. Wstęp wolny.

Gdańsk, niedziela, koncert „Mistrzowskie Interpretacje” Jarmark Dominikański rozpocznie się koncertowo – po hucznej, sobotniej inauguracji, na scenie na Długim Targu odbędzie się w niedzielę plenerowy koncert pod hasłem „Mistrzowskie Interpretacje”. Przy akompaniamencie pianistki Emilii Grażyńskiej zaśpiewają Julia Iwaszkiewicz (sopran) i Witalij Wydra (tenor). Na program złożą się najpiękniejsze arie i duety operowe, operetkowe i musicalowe. Start: godz. 21. Wstęp wolny.

Bezpiecznie z Nivea i WOPR Wybieramy wspólnie najlepsze strzeżone kąpielisko na Pomorzu

Nad kąpieliskiem im. Józefa Trendla można odpocząć od miejskiego zgiełku oraz spalin

Kąpielisko przy stawku im. Józefa Trendla w Słupsku to jedyne w mieście miejsce do wypoczynku i moczenia się podczas upałów, czynne od początku czerwca do końca sezonu letniego. Od godziny 10 do 17 jest strzeżone przez ratowników. Stawek położony jest w zacisznym miejscu na końcu miasta, w podblu Akademii Pomorskiej i wojskowej strzelnicy. Do niedawna to miejsce było dość zaniedbane i kąpiele można było w nim odbywać wyłącznie na własne ryzyko. W ubiegłym roku Urząd Miejski postanowił uporządkować teren. Na dno stawu nawieziono czystego piasku, który wysypano też na plażę. W pobliżu są sanitariaty. Miejsce do kąpiei jest bardzo urokliwe. Staw składa się jak gdyby z dwóch oczek wodnych, połączonych przesmykiem. Dookoła brzegu, z wyłączeniem plaży, kwitnie roślinność wodna różnego rodzaju. Specjalnie dla potrzeb kąpieliska zbudowano pomost dla kąpiących się, na którym bez przerwy przebywa ratownik.

Część wodną podzielono na trzy strefy – dla dzieci, dla osób starszych nie umiejących pływać oraz dla tych, którzy pływać umieją. Dookoła stawu, który systemem kanałów wodnych łączy się z dwoma innymi stawkami, wybudowano piękne, drewniane kładki oraz ławki.

Na wodzie, w sezonie letnim można spotkać kaczki z młodymi oraz wodne kokoszki. – Tu naprawdę jest cisza i spokój, a dookoła las – mówi Katarzyna Woźniak. – Razem z dzieckiem wypoczywamy tu w największe upały. Szczerze polecam pobyt tutaj.

Marcin Kamiński



Miejskie kąpielisko w Słupsku przyciąga dziką przyrodą oraz spokojem

Najlepsze kąpielisko
na Pomorzu

POLSKA TRYBUNA
Dziennik Bałtycki



plaża strzeżona w

Do wygrania atrakcyjne zestawy kosmetyków firmy NIVEA! Na kupony czekamy w Biurze Konkursów, 80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, lub w jednym z lokalnych oddziałów „Polski Dziennik Bałtycki”.

imię, nazwisko
i adres osoby
zgłaszającej

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez organizatora konkursu na cele z nim związane.

podpis

Na najlepsze kąpielisko na Pomorzu można również głosować, wysyłając SMS o treści DB LATO, nazwa kąpieliska, imię i nazwisko na numer 7101. Koszt SMS-a wynosi 1,22 PLN z VAT. Termin nadsyłania kuponów i SMS-ów upływa 4 września br.

Nasz ranking Nagrody dla Czytelników

Do końca wakacji w tym miejscu prezentujemy strzeżone kąpieliska Pomorza. Dzisiaj natomiast, jak w każdą sobotę, przedstawiamy ranking kąpielisk, zaznaczając, że jeszcze kawał wakacji przed nami i... wszystko się zmienia: 1 miejsce (nadał) – **Gdańsk Brzeźno, 2 – Gd. Stogi, 3 – Gd. Jelitkowo, 4 – Władysławowo, 5 – Gd. Sobieszewo**

Zestawy kosmetyków Nivea otrzymują: **Jola Drogosz** z Gdyni, **Jerzy Wigadt** z Gdańska, **Adam Gransicki** z Gdańska i **Henryk Bielawski** z Gdańska. Gratulujemy, nagrody do odbioru od czwartku w Biurze Konkursów „Polski Dziennik Bałtycki” w Gdańsku, Targ Drzewny 9/11, w godz. 10-16, tel. 058 30 03 175.

Telewizja

Sobota

	TVP 1	TVP 2	Polsat	TVN	TV 4	TVP Info Gdańsk
PASMO PORANNE	06:00 Szczęśliwa karta (22) 06:50 Europejskie safari 07:00 Dzień dobry w sobotę 07:30 Rok w ogrodzie 08:00 Władomości 08:15 Siódme niebo VIII (10) 09:00 Ziarno – program dla dzieci 09:30 Bezpieczna przystań (4) – serial obyczajowy USA 10:20 Alternatywy 4 (3) – polski serial komediowy 11:15 Ogród z duszą – angielski magazyn poradnikowy 11:45 Złota sobota – program rozrywkowy	06:05 Echa Panoramy 06:35 Spróbujmy razem 07:05 Świat według Bindi (8) 07:35 Azory – zielone szczyty na Atlantyku 08:25 Kariera Nikodema Dyzmy (5) 09:15 Dzieciaki górą 10:15 Kocham Cię, Polsko! – program rozrywkowy 11:35 Anna tysiąca dni – angielski dramat historyczny 1969, reż. Charles Jarrott, wyk. Richard Burton, Genevieve Bujold, Irene Papas, Anthony Quayle	05:30 Wstawaj! Gramy! 06:15 Kapitan Flamingo (24) 06:45 B-Daman (6 i 7) 07:45 Co nowego u Scoobyego? (4) 08:15 Przygody w siodle: Wielkie wydarzenie – australijski film familijny 2003, reż. Peter Sharp, Arnie Cussto, wyk. Keenan MacWilliam, Sophie Bennett, Lara Jean Marshall 10:15 Ewa gotuje 10:45 Się kręci – program rozrywkowy 11:45 Przygody Merlina (7) – ang. serial fantasy	05:35 Uwaga! – magazyn reporterów 05:55 Mango – telezakupy 08:00 Łapać złodzieja – program rozrywkowy 08:30 Superniania: Osiejowie – polski reality show 09:30 Trzy po trzy – numery z kwatery (6) – polski serial komediowy 10:00 Twarzą w twarz (8) – pol. serial sensacyjny 11:00 Projekt plaża: Władysławowo – magazyn 11:30 Pascal: po prostu gotuj – magazyn kulinarny	05:20 Sopot TOPtrendy Festiwal 2008 (2): „Życie jak wino” 06:10 Kylie Minogue: Showgirl Tour 07:15 Electric Light Orchestra: Discovery 08:05 VIP 08:35 cruZer-Sport:EX 09:05 V max – magazyn 09:35 Ręce, które leczą – magazyn 10:05 Drużyna Biedronek – komedia USA 1992, reż. Sidney J. Furie, wyk. Rodney Dangerfield, Jackie Harry, Jonathan Brandis, Ilene Graff	06:58 Poranek TVP Info 07:00-16:30 Serwis info (co godzinę) 08:00 Brulion kulturalny 08:45 Mistrzowie winiarstwa 09:49 Przegląd portali internetowych 10:00 Gość poranka 10:23 Pięć minut dla zdrowia 11:04 Czas seniora 12:01 Etniczne klimaty 12:58 Sposób na zdrowie 13:13 Aleja gwiazd na L4 13:58 Pięć minut dla zdrowia 14:04 Oblicza armii 15:03 Pierwszy milion 16:01 Było, nie minęło 16:45 Świętokrzyskie miejsca mocy 17:00 Kwiaty i ogrody 17:15 Z Jedyńką po drodze 17:21 Pięć minut dla zdrowia 17:30 Panorama 18:00 Sam na sam z Trusem 18:10 Pogoda dla kierowców 18:15 Reportaż 19:32 Męska przygoda 20:00 Nieznani sprawcy 20:30 Serwis info 21:00 Raport z Polski – ekstra 21:30 Serwis info 21:45 Panorama
PASMO POPOŁUDNIOWE	12:35 Łossskot! – magazyn 13:00 Wiadomości 13:10 Pingwiny i ludzie (2 ost.) 13:45 Bao-bab, czyli zielono mi (9) 14:15 Tam, gdzie szubaj orły (L'uomo che sognava con le aquile) (2 ost.) – włoski film obyczajowy 2006, reż. Vittorio Sindoni (101 min) 16:10 Hotel Pod Zyrfą i Nosorożcem (8) – serial pol. 17:00 Teleexpress 17:20 Komisarz Rex – niem.-aust. serial kryminalny 18:10 Jaka to melodia? 19:00 Wieczorynka: Moi przyjaciele – Tygrys i Kubuś 19:30 Wiadomości 20:20 Jak ugryźć 10 milionów (The Whole Nine Yards) – kryminal amerykańsko-kanadyjski 2000, reż. Jonathan Lynn, wyk. Bruce Willis, Matthew Perry (95 min) 22:10 Misja w czasie (Retrograde) – amerykańsko-luksembursko-włosko-angielski film s.f. 2004, reż. Christopher Kulikowski (88 min) 23:50 Przyjaciele (The Best Man) (2 ost.) – angielski film sensacyjny 2006, reż. Alex Pillai, wyk. Keeley Hawes (75 min) 01:05 Doktor Who II (21 i 22) – ang. serial s.f. 02:45	14:00 Familiada – teleturniej 14:35 Złotopolscy (1043) – telenowela polska 15:15 Bogus, mój przyjaciel na niby (Bogus) – komedia USA 1996, reż. Norman Jewison, wyk. Whoopi Goldberg, Gérard Depardieu, Haley Joel Osmont, Nancy Travis (107 min) 17:20 Słowo na niedzielę 17:30 Program lokalny 17:55 Stawka większa niż życie (9) – polski serial wojenny 19:00 Tak to leci! – teleturniej muzyczny 20:05 15. Festiwal Kabaretowy w Koszalinie 2009 – Kabaret TV (1-3) – program rozrywkowy 22:45 Panorama 23:10 Sport telegram 23:20 15. Festiwal Kabaretowy w Koszalinie 2009 – Kabaret TV (4) – program rozrywkowy 00:20 Laleczka Chucky III (Child's Play III) – horror USA 1991, reż. Jack Bender, wyk. Jeremy Sylvers, Justin Whalin, Perrey Reeves, Travis Fine (86 min) 02:00 Mała Brytania (9 i 10) – ang. serial komediowy 03:05	12:45 Czarodziejki VII (20) – serial fantasy USA 13:30 LIVE! Formuła 1 – Grand Prix Węgier – sesja kwalifikacyjna 15:15 Sopot TOPtrendy Festiwal 2009 – koncert 16:45 Godzilla kontra Destraktor (Gojira vs. Desutoroia) – japoński film s.f. 1995, reż. Takao Okawara, wyk. Takuro Tatsumi, Yōko Ishino, Yasufumi Hayashi, Megumi Oda (103 min) 18:50 Wydarzenia – magazyn 19:30 Malanowski i partnerzy (46) – polski serial fab.-dok. 20:00 Jumpin' Jack Flash – komedia sensacyjna USA 1986, reż. Penny Marshall, wyk. Whoopi Goldberg, Bruce McBroom, John Wood, Stephen Collins (100 min) 22:00 Studio Lotto 22:10 Gwiazdy dla Country. Piknik Country Mrągowo 2009 (3) – koncert 00:30 Candyman III: Dzień umarłych (Candyman: Day of the Dead) – horror USA 1999, reż. Turi Meyer, wyk. Tony Todd, Donna D'Errico, Alexia Robinson, Jsu Garcia (93 min) 02:40 Nagroda gwarantowana Tajemnice losu	12:05 Szymon Majewski Show – program rozrywkowy 13:05 You can dance – po prostu tańcz! – program rozrywkowy 14:45 Teraz albo nigdy! (34) – polski serial obyczajowy 15:40 Wizytówki Sopockie 2009 15:45 Siłacz – Strongman – program sportowy 16:50 Wizytówki Sopockie 2009 16:55 Miliony Brewstera (Brewster's Millions) – komedia USA 1985, reż. Walter Hill, wyk. Richard Pryor, John Candy, Lonette McKee, Stephen Collins (97 min) 19:00 Fakty 19:45 Uwaga! – magazyn 20:00 Niania (120 i 121) – polski serial komediowy 21:10 Dowód życia (Proof of Life) – dramat sensacyjny USA 2000, reż. Taylor Hackford, wyk. Russell Crowe, Meg Ryan, David Morse, Pamela Reed (135 min) 23:55 Bez lęku (Fearless) – dramat USA 1993, reż. Peter Weir, wyk. Jeff Bridges, Isabella Rossellini, Rosie Perez, Benicio Del Toro (122 min) 02:20 Nocne granie – teleturniej 03:40 Uwaga! – magazyn 04:00 Nic straconego – programy powtórkowe	12:00 V max – magazyn 12:30 cruZer-Sport:EX – magazyn 13:00 Rajdowe Samochodowe MP – Rajd Karkonoski 13:30 Strażnik Teksasu (11) – serial sensacyjny USA 14:30 Piłka nożna – Wembley Cup: Tottenham Hotspur – FC Barcelona 16:45 Odkrywanie Ameryki 17:50 Efecto Nostradamusa – film dokumentalny 19:00 Galileo (61) 20:00 Droga smoka (Meng long guo jiang) – film sensacyjny Hongkong 1972, reż. Bruce Lee, wyk. Bruce Lee, Nora Miao, Chuck Norris (100 min) 22:05 Nickola (8) – polski serial sensacyjny 22:35 Młody (The Kid) – dramat kanadyjski 1997, reż. John Hamilton, wyk. Jeff Saumier, Jason Tremblay, Jane Wheeler, Mark Camacho (90 min) 00:25 Wielka Stopa w Hongkongu (Piedone a Hong Kong) – włoska komedia sensacyjna 1975, reż. Steno, wyk. Bud Spencer, Al Lettieri (108 min) 02:50 Electric Light Orchestra: Discovery – koncert 03:35 Drogówka – magazyn 04:00 Komenda – magazyn 04:25 TV Market 04:39	05:15 Misja Martyna – program rozrywkowy 06:00 Chwila prawdy – program rozrywkowy 07:10 Mango – telezakupy 09:15 Pascal: po prostu gotuj – magazyn kulinarny 10:20 Duża przerwa – serial komediowy USA 11:20 Stawka większa niż życie – polski serial wojenny 12:35 Pomoc domowa – serial komediowy USA 15:05 Sensacyjna opowieść – komedia francuska 1992 17:00 Diabli nadali – serial komediowy USA 19:30 Jeszcze bardziej zgrzyliwi tetrycy – komedia USA 1995 21:30 Przygoda na Dzikim Zachodzie – western USA 1994 23:35 Cobra – film sensacyjny USA 1986 01:15 Wróżki – interaktywny program rozrywkowy 02:20 Go! Laski
ZOBACZ	 20:20 Jak ugryźć...	 20:05 15. Festiwal...	 20:00 Jumpin' Jack Flash	 21:10 Dowód życia	 20:00 Droga smoka	 19:32 Męska przygoda

Niedziela

	TVP 1	TVP 2	Polsat	TVN	TV 4	TVP Info Gdańsk
PASMO PORANNE	06:00 Szczęśliwa karta (23) 06:50 Europejskie safari 07:00 Transmisja mszy świętej 08:00 Tydzień 08:20 Magosia i bućki (33) 08:45 Domisie 09:10 Od przedszkola do Opola 09:40 Łowcy smoków (4) 10:10 Herkules – film animowany USA 1997, reż. Ron Clements, John Musker 11:45 Nie przeszkadzać – film animowany USA 2006, reż. Gary Rydstrom 11:55 Między ziemią a niebem	06:20 Słowo na niedzielę 06:25 Ostoja – magazyn 07:00 Zaczęły gwiazdy – program rozrywkowy, prowadzi Magdalena Pawlicka 07:30 Śledem życzeń (5) – polski serial przygodowy 08:35 Laika (5) – polski serial obyczajowy 10:00 Wojciech Cejrowski – boso przez świat – reportaż pol. 10:35 Opowieść o Indiach (5) – ang. serial dokumentalny 11:35 Maktowicz w podróży	05:30 Wstawaj! Gramy! 06:15 Pokemon (35-38) – amer.-jap. serial animowany 08:15 Scooby-Doo, gdzie jesteście? (15 i 16) – serial animowany USA 09:15 Titan – nowa Ziemia – film animowany USA 2000, reż. Don Bluth, Gary Goldman 11:15 Dżika Ameryka – film przygodowy USA 1997, reż. William Dear, wyk. Jonathan Taylor Thomas, Devon Sawa, Scott Bairstow, Frances Fisher	05:35 Uwaga! 05:55 Mango – telezakupy 07:55 Maja w ogrodzie 08:30 Niania (120 i 121) 09:30 Sopot Festival 2005: Bajm – koncert 10:00 Clever – widzisz i wiesz – program rozrywkowy 11:00 Projekt plaża: Władysławowo – magazyn 11:30 Wyzwanie – komedia przygodowa USA 2003, reż. Craig Shapiro, wyk. Ashley Olsen, Mary-Kate Olsen, Brian Skala, Lukas Behnken	04:40 The Beatles. From Liverpool to San Francisco 05:30 Dekoratornia – magazyn 05:55 Podziel się posiłkiem: Koncert Gwiazd 07:55 Opowieści z Belize (1) – angielsko-amerykański serial dokumentalny 08:30 Surfer z Nicei – komedia francuska 2005, reż. James Huth, wyk. Jean Dujardin, Clovis Cornillac, Élodie Bouchez, Bruno Salomone 10:35 Galileo 11:35 Dekoratornia	07:30-16:30 Serwis info (co godzinę) 07:45 Panorama tygodnia 08:00 Słowo o Ewangelii 08:05 Rodno ziemia 08:15 Sam na sam z Trusem 08:45 Ja jestem 09:00 Światowiec 10:00 Antysalon Ziemkiewicz 11:02 Debata TVP Info 11:18 Z Jedyńką po drodze 12:00 Telewizja Objazdowa 12:56 Listy do PRL-u 13:03 Miejsca przekłete 14:00 Sprint przez historię Przemysław Babiarsza 15:01 Reportaż z prawdziwego zdarzenia 15:52 Listy do PRL-u 16:02 Światowiec 16:45 Ja jestem 17:00 Rodno ziemia 17:15 Listy do PRL-u 17:30 Panorama 18:00 Program sportowy 20:00 Miejsca przekłete 20:30 Serwis info 21:00 Nieznani sprawcy 21:30 Serwis info 21:45 Panorama 22:00 Sport wieczorową porą 22:30 Serwis info
PASMO POPOŁUDNIOWE	12:00 Anioł Pański 12:15 Między ziemią a niebem 13:00 Wiadomości 13:10 Noce i dnie (5) – serial polski 14:10 Powrót na błękitną lagunę (Return to the Blue Lagoon) – film przygodowy USA 1991 (97 min) 15:55 Ludojady z Sundarbanów – angielski film dok. 2008 17:00 Teleexpress 17:20 Gwiazda paparazzich – historia Paris Hilton (Paparazzi Princess: The Paris Hilton Story) – amerykańsko-kanadyjski film obyczajowy 2008, reż. Terry Ingram, wyk. Amber Hay Baas (85 min) 19:00 Wieczorynka: Moi przyjaciele – Tygrys i Kubuś 19:30 Wiadomości 20:20 Zapomnij o Paryżu (Forget Paris) – komedia romantyczna USA 1995, reż. Billy Crystal, wyk. Billy Crystal, Debra Winger (98 min) 22:10 Sześć stopni oddalenia (6) – serial obyczajowy USA 23:00 Wieczna Callas (Callas Forever) – wł.-fr.-hisp.-ang.-rum. dramat biograficzny 2002, reż. Franco Zeffirelli (110 min) 00:50 Rekonstrukcja (Reconstruction) – melodramat duński 2003 (87 min) 02:25	12:10 Zaginiony świat (The Lost World) (2 ost.) – angielsko-amerykańsko-niemiecki film przygodowy 2001, reż. Stuart Orme (74 min) 13:35 Piękniejsza Polska 14:00 Familiada – teleturniej 14:30 Złotopolscy (1044) – telenowela polska 15:05 Mini szansa – program rozrywkowy 16:05 Na dobre i na złe (368) – polski serial obyczajowy 17:05 Uważaj na kioskarka – program rozrywkowy 17:30 Program lokalny 17:55 Stawka większa niż życie (10) – polski serial wojenny 19:00 LIVE! Pływanie: MŚ w Rzymie 20:10 Hity na czasie 2009: Warszawa – program muzyczny 21:55 Szybka piłka – magazyn piłkarski 22:45 Panorama 23:20 Na imię mi Earl (13) – serial komediowy USA 23:45 Sie macie, ludzie – polski film dokumentalny 2004 01:15 Zostawić Normalność (Leaving Normal) – komediodramat USA 1992, reż. Edward Zwick, wyk. Christine Lahti, James Gammon, Meg Tilly (105 min) 03:05	13:35 LIVE! Formuła 1 – Grand Prix Węgier – studio 14:00 LIVE! Formuła 1 – Grand Prix Węgier 16:00 LIVE! Formuła 1 – Grand Prix Węgier – studio 16:15 Sopot TOPtrendy Festiwal 2009: 10-lecie Golec uOrkiestra – koncert 17:45 Rodzina zastępcza plus (296) – polski serial komediowy 18:50 Wydarzenia – magazyn informacyjny 19:30 Malanowski i partnerzy (47) – polski serial fab.-dok. 20:00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku IV (81) – serial amerykańsko-kanadyjski 21:00 Wzór III (46) – serial kryminalny USA 22:00 Studio Lotto 22:05 24 godziny III (13 i 14) – serial sensacyjny USA 00:00 Gdy zjawia się obcy (When Strangers Appear) – australijsko-nowozelandzko-amerykański film sensacyjny 2001, reż. Scott Reynolds, wyk. Radha Mitchell, Josh Lucas, Barry Watson, Kevin Anderson (98 min) 02:00 Magazyn sportowy 04:00 Zakazana kamera – program rozrywkowy 05:00 TV Market	13:30 39 i pół (8) – polski serial komediowy 14:30 Szymon Majewski Show – program rozrywkowy 15:40 Co za tydzień – magazyn informacyjny 16:07 Wizytówki Sopockie 2009 16:10 Akademia policyjna IV: Patrol obywatelski (Police Academy IV: Citizens on Patrol) – komedia USA 1987, reż. Jim Drake, wyk. Steve Guttenberg, Bubba Smith, David Graf, Michael Winslow (88 min) 17:55 Niania (120) – polski serial komediowy 18:25 Wizytówki Sopockie 2009 18:30 Niania (121) – polski serial komediowy 19:00 Fakty 19:45 Uwaga! – magazyn reporterów 20:00 Brzydula (136-140) – polski serial komediowy 21:55 Agenci NCIS (23) – serial sensacyjny USA 22:55 Seks w wielkim mieście (8 i 9) – serial komediowy USA 00:05 Sześć stop pod ziemią (11 i 12) – serial obyczajowy USA 02:10 Nocne granie – teleturniej 03:30 Uwaga! – magazyn 03:50 Nic straconego	12:05 Wielka Stopa w Hongkongu (Piedone a Hong Kong) – włoska komedia sensacyjna 1975, reż. Steno, wyk. Bud Spencer, Al Lettieri, Enzo Cannavale (108 min) 14:30 Siatkówka mężczyzn: Final Six Ligi Światowej 17:00 Bogaci i przegrani (5 i 6) – serial dokumentalny USA 18:00 Jazda Figurowa – program rozrywkowy 19:00 Galileo (63) – program popularnonaukowy 20:00 Nic nie widziałem, nic nie słyszałem (See No Evil, Hear No Evil) – komedia USA 1989, reż. Arthur Hillier, wyk. Gene Wilder, Richard Pryor, Joan Severance, Kevin Spacey (103 min) 22:05 Nickola (8) – polski serial sensacyjny 22:35 Django – western włosko-hispański 1966, reż. Sergio Corbucci, wyk. Franco Nero, José Bódalo, Ángel Álvarez, Loredana Nusciak (93 min) 00:30 Korporacja (3 ost.) – kanad. film dokumentalny 2003 01:50 The Beatles. From Liverpool to San Francisco – angielski film dokumentalny 2005 03:00 Nobel '83 – pro memoria 04:05 TV Market 04:20	05:15 Misja Martyna – program rozrywkowy 05:55 Chwila prawdy – program rozrywkowy 07:00 Mango – telezakupy 09:05 Alf – serial komediowy USA 10:10 Jeszcze bardziej zgrzyliwi tetrycy – komedia USA 1995 12:10 Chuck – serial s.f. USA 13:10 Triumf odwagi – film przygodowy USA 1998 15:05 Przygoda na Dzikim Zachodzie – western USA 1994 17:00 Colombo – serial kryminalny USA 19:05 Kobra: Druga zmiana – niemiecki serial sensacyjny 20:05 Cobra – film sensacyjny USA 1986 21:50 Krok od domu – serial kryminalny USA 22:50 Szczur – komedia irlandzko-angielsko-amerykańska 2000 00:35 Wróżki 01:40 Go! Laski
ZOBACZ	 20:20 Zapomnij o Paryżu	 20:10 Hity na czasie 2009	 21:00 Wzór III	 21:55 Agenci NCIS	 20:00 Nic nie widziałem...	 20:30 Serwis info

Repertuary | Informator

Tramwaje wodne Rozkład kursów

Cztery linie z Trójmiasta na Półwysep Helski, do tego połączenie Gdańska z Nowym Portem, Westerplatte i Sobieszewem.
Linie „helskie” z Gdańska odpływają: 8.30, 13.10, 17.50 (bilety kosztują 18 i 9 zł);
z Sopotu: 11, 15, 19 (16 i 8 zł);
z Gdyni (12 i 6 zł): 9.30, 12.30, 16, 19.
Odjazdy z Helu do Gdańska: 10.50, 15.30, 20.10;
do Sopotu: 9, 13, 17;
do Gdyni: 11, 14.30, 17.30, 20.30.
Odjazdy z Gdyni do Jastarni o godz. 8, 11.30, 17, z Jastarni: 9.45, 15.15, 18.45. Bilety – 12 i 6 zł.
Odjazdy z Gdańska do Sobieszewa: 9.30, 12.30, 15.30 i 18.30, z Sobieszewa o godz. 11, 14, 17

Jeśli jesteś w potrzebie

Alarmowe

• Infolinia dla Czytelników 0801 15 00 39 • Policja 997 • Straż Miejska 986 • Straż Pożarna 998 • Pogotowie Ratunkowe 999 • Weterynaryjne 9283 • Energetyczne 991 • Ciepłownicze 993 • Pogotowie Gazowe 992 • Techniczne 995 • Pogotowie Wodno-Kanalizacyjne 994

Szpitala

Gdańsk
• Kliniczny Oddział Ratunkowy SPSKK nr 1 ACK AMG, ul. Dębinki 7, tel. 058 349 2490
• Szpital Specjalistyczny św. Wojciecha, al. Jana Pawła II 50, tel. 058 768 40 00 oddział ratunkowy, tel. 058 768 45 03
• Szpital Wojewódzki, ul. Nowe Ogrody 1/6, tel. 058 302 30 31
• Szpital Marynarki Woj., ul. Polanki 117, tel. 058 552 63 18
Gdynia
• Szpital Miejski, ul. Wójta Radtkego 1, tel. 058 620 75 01
• Szpital Morski, ul. Powstania Styczniowego 1, tel. 058 699 83 00

• Szpital Instytutu Chorób Morskich i Tropikalnych, ul. Powstania Styczniowego 9b, tel. 058 622 30 11

Pogotowia ratunkowe

Gdańsk
• ul. Orzeszkowej 1, wypadkowy, tel. 058 347 82 51, 058 341 10 00, 347 82 52, telefon alarm. 999

Gdynia

• ul. Żwirki i Wigury 14, tel. 999, całą dobę
• ul. Białowieska 1, tel. 058 625 05 93, 058 625 19 99, całą dobę
Sopot
• ul. Bolesława Chrobrego 10, tel. 058 551 11 56, 058 551 24 55

Poradnie chirurgiczne całodobowe

Gdańsk
• ZOZ dla Szkół Wyższych, al. Zwycięstwa 30, tel. 058 347 12 59

i 20. Bilety kosztują 12 i 6 zł. Przewóz roweru na każdej trasie kosztuje 3 zł.
Ofertę tramwajów wodnych uzupełniają statki kursujące na zamówienie ZTM Gdańsk pomiędzy nabrzeżem Motławy w Gdańsku, Nowym Portem (cumują przy latarni morskiej) i Westerplatte.
Gdańsk – Nowy Port: 11, 15, Nowy Port – Gdańsk: 12.50, 13.50, Westerplatte – Nowy Port: 12.35, 13.35, Nowy Port 50 Westerplatte: 11.50, 15.50.
Ta linia nie jest dotowana przez samorząd. Bilet z Gdańska do Nowego Portu kosztuje aż 30 zł (z Nowego Portu na Westerplatte – 5 zł).

Gdynia

• Miejska Stacja Pogotowia Ratunkowego, ul. Żwirki i Wigury 14, tel. 058 660 22 05, 058 660 22 06
Sopot
• Centrum Medyczne SOPMED, ul. Chrobrego 6/8, tel. 058 551 32 51, 058 551 10 70

Apteki

Gdańsk
• REAL, ul. Kołobrzeska 32, tel. 058 511 85 58
• Zaspas, ul. Startowa 6, tel. 058 559 23 27
Gdynia
• pl. Kaszubski 8, tel. 058 620 58 58
• ul. Chwasczyńska 21C, tel. 058 660 80 80
• Pod Gryfem, ul. Starowiejska 34, tel. 058 620 19 82
Sopot
• Apteka Dyżurna, ul. Kościuszki 7, tel. 058 551 32 89

Policja

• Komenda Wojewódzka, Gdańsk, ul. Okopowa 15, tel. 058 321 59 00
• Komenda Miejska, Gdańsk, ul. Nowe Ogrody 27, tel. 058 302 00 91
• Komenda Miejska, Gdynia, ul. Portowa 15, tel. 058 622 19 00
• Komenda Miejska, Sopot, al. Armii Krajowej 112 A, tel. 058 521 62 22

Inne

Informacja PKS
• Gdańsk, tel. 058 302 15 32 (pon.-pt. godz. 8.30–16.30, sob. godz. 8.30–16)
• Gdynia, tel. 058 620 77 47 (pon.-pt. godz. 7.30–15.30)
Informacja PKP 24H
• Gdańsk, tel. 94 36, 058 721 59 68, 058 328 14 60
• Gdynia, tel. 94 36 • Sopot, tel. 94 36, 058 551 00 31
Informacja LOT
• Infolinia 0801 70 37 03
informacja Rębiechowo, 058 348 11 63

WAŻNE TELEFONY

■ APTEKI CAŁODOBOWE

GDAŃSK, Apteka Dyżurna,
ul. Kołobrzeska 32,
REAL, 058/511-85-58, 511-88-99

GDAŃSK, Apteka Dyżurna,

ul. Wały Jagiellońskie 28/30,
tel. 058/320-78-37

SOPOT, Apteka Dyżurna,

ul. Kościuszki 7,
058/551-32-89

GDYNIA, Apteka Dyżurna, Karwiny,

ul. Chwasczyńska 21 C,
058/660-80-80

GDYNIA, Apteka Dyżurna, pl. Kaszubski 8,

tel./fax 058/661-75-94, 058/620-58-58

GDYNIA, „Pod Gryfem”,

ul. Starowiejska 34, 058/620-19-82

■ POSIĘKI NA TELEFON

KRÓLEWSKA, 058-301-58-90, pizze
gratysowe, www.krolewska.com.pl

■ RÓŻNE

Odrutnia, wizyty, EKG, 0601-670-398

■ ZAKŁADY POGRZEBOWE

■ GDAŃSK

Miejski Zakład Zieleni

Kozłara Sp. j.
Gdańsk Wrzeszcz
Partyzantów 27
- całodobowe usługi pogrzebowe,
058-345-12-99,
058-341-30-02

PPU ZIELEŃ Sp. z o.o.

(dawne Miejskie
Przedsiębiorstwo Zieleni)

Gdańsk-Wrzeszcz,

Partyzantów 76

- całodobowe usługi

- własna chłodnia

- ZAKŁAD KREMACJI

- przewóz zwłok 94-71

- (058) 341-73-35,

(058) 341-20-71

Pogotowie Pogrzebowe

- całodobowe usługi 94-35;

Syriusz – całodobowo, kredytowanie, Zaspas,
058-761-81-83

Zakład Pogrzebowy „CREDO”

Gdańsk Wrzeszcz, ul. Mickiewicza 9
- z dbałością o formę i detal pogrzebów
- całodobowy przewóz zmarłych
- konkurencyjne ceny
Tel. całodob. 058/341-08-36

■ SOPOT

Anubis! Gizela Zdryn, całodobowe,

058-555-07-31, ul. Abrahama 27

Cmentarz Komunalny Sopot,

własna chłodnia, całodobowo

058-551-03-50,

0609-06-09-65

BIURO OBOL, Sopot, ul. Chrobrego 34,

Kompleksowo, całodobowo

058 551-32-45

■ GDYNIA

Chejron, dyżur całodobowy, Witomińska 39,

058/621-19-44

CONCORDIA

Witomińska 23/1, 058/622-51-41

DAL, Kack, całodobowo, 058/664-83-61

www.orszak.pl

Ostatnia Posługa - całodobowo

058/ 671-23-33, 0501/ 163-354

Pogrzebowe Zakrzewski

0602-25-19-30, całodobowo 058-620-25-25

Etemum - Rumia

0/58 671-07-96, 0602-247-434

ZARZĄD CMENTARZY

KOMUNALNYCH W GDYNII

biuro, ul. Witomińska 76, Kosakowo, Kack
usługi pogrzebowe, chłodnia,
bezpłatkowo, korzystne ceny urzędowe,
całodobowo, tel. (58) 660-89-50, 679-13-08
www.zck.pl

Co, gdzie, kiedy

Kina

• Cinema City

Krewetka
Gdańsk, Karmelicka 1,
tel. 058 769 30 00
www.cinema-city.pl
Bruno (USA, l. 15) 18.15,
20, 21.50 sob.-niedz.
Coco Chanel (Fr., l. 15)
21.30 sob.-niedz.
Epoka lodowcowa 3:
Era dinozaurów
(USA, b.o.) 10.30, 12.40,
15, 17, 19.10 sob.-niedz.
Epoka lodowcowa 3:
Era dinozaurów 3D
(USA, b.o.) 10, 11.10,
12.10, 13.20, 14.20, 15.30,
16.30, 17.40, 18.40, 19.50,
20.50, 22 sob.-niedz.
Hannah Montana
(USA, l. 12)
11.15 sob.-niedz.
Harry Potter i Księżę
Półkrwi - napisy
(USA, l. 12) 10, 11.30, 13,
14.30, 16, 17.30, 19, 20.30,
22 sob.-niedz.
Każdy chce być
Włochem (USA, l. 15)
12.45 sob.-niedz.
Narzęcony mimo woli
(USA, l. 15)
16, 21.15 sob.-niedz.
Noc w muzeum 2:
Ucieczka z wystawy
(USA, b.o.)
10.15 sob.-niedz.
Transformers 2: Zem-
sta upadłych (USA, l. 15)
15.15, 18.15 sob.-niedz.
U Pana Boga za miedzą
(Pol., l. 15)
13.45 sob.-niedz.
Wrogowie publiczni
(USA, l. 15)
11, 13.50, 16.40, 19.30,
22.20 sob.-niedz.

• Helikon

Gdańsk, Długa 57,
tel. 058 301 53 31,
www.neptunfilm.pl

Lektor (Niem., l. 15)
14.50 sob.-niedz.
Genua. Włoskie lato
(Wlk. Bryt., l. 15)
17 sob.-niedz.
Tulpan (Niem., l. 15)
18.45 sob.-niedz.
Wino truskawkowe
(Pol., l. 15)
20.40 sob.-niedz.

• Helios

Gdańsk, Kołobrzeska 41C,
tel. 058 767 99 99,
www.heliosnet.pl
Adrenalina 2. Pod na-
pięciem (USA, l. 15)
12.15, 14.15, 16.15, 18.15,
20.15, 22.15 sob.-niedz.
Bruno (USA, l. 15) 11.45,
13.45, 15.45, 18.45, 19.45,
20.45, 21.45 sob.-niedz.
Egzorcyzmy Dorothy
Mills (Irl., l. 15)
11, 13.15, 15.30, 17.45,
21.30 sob.-niedz.
Epoka lodowcowa 3:
Era dinozaurów (USA,
b.o.) 10.30, 12.30, 14.30,
17.30, 19.30 sob.-niedz.
Epoka lodowcowa 3:
Era dinozaurów 3D
(USA, b.o.) 9.30, 11.30,
13.30, 18.30 sob.-niedz.
Harry Potter i Księżę
Półkrwi - napisy
(USA, l. 12) 15.30, 20.30
sob.-niedz., 23.30 sob.
Harry Potter i Księżę
Półkrwi - dubbing
(USA, l. 12) 11, 12, 14, 15,
17, 18, 20, 21 sob.-niedz.
Transformers 2: Zem-
sta upadłych (USA, l. 15)
15.45 sob.-niedz.
Wrogowie publiczni
(USA, l. 15)
10.15, 13, 16.30, 19.15, 22
sob.-niedz.

• Kameralne

Gdańsk, Długa 57,
tel. 058 301 53 31,
www.neptunfilm.pl
Tatarak (Pol., l. 15)
15.20 sob.-niedz.

U Pana Boga za miedzą
(Pol., l. 15) 17 sob.-niedz.
Dla niej wszystko
(Fr., l. 15) 19 sob.-niedz.
Berlin calling (Niem.,
l. 15) 20.50 sob.-niedz.
• Klub Filmowy
Gdynia, Waszyngtona 1,
tel. 058 661 89 73,
www.klubfilmowy.pl
Wszystko za Everest
18 sob., 17 niedz.

• Multikino

Gdańsk, al. Zwycięstwa
14, tel. 058 732 10 10,
www.multikino.pl
Adrenalina 2. Pod na-
pięciem (USA, l. 15)
11.50, 14.10, 16.20, 18.30,
20.45 sob.-niedz., 22.50
sob.
Anioły i demony
(USA, l. 15) 14.15 sob.
Egzorcyzmy Dorothy
Mills (Irl., l. 15) 13.30,
15.45, 18, 20.15, 22.30
sob.-niedz.
Epoka lodowcowa 3:
Era dinozaurów (USA,
b.o.) 11.15, 13.20, 15.30,
17.40, 19.45 sob.-niedz.
Epoka lodowcowa 3:
Era dinozaurów 3D
(USA, b.o.)
10.10, 12.20, 14.30, 16.40,
18.50 sob.-niedz.
Harry Potter i Księżę
Półkrwi - napisy
(USA, l. 12) 21 sob.-niedz.
Harry Potter i Księżę
Półkrwi - dubbing
(USA, l. 12)
10, 11, 13, 14, 16, 17, 19,
20, 22 sob.-niedz.
Horsemen - Jeźdźcy
Apokalipsy (USA, l. 18)
22.10 sob., 14.15, 22.10
niedz.
Narzęcony mimo woli
(USA, l. 15) 17, 19.20,
21.40 sob.-niedz.
Noc w muzeum 2: Ucie-
czka z wystawy (USA,
b.o.) 11.10 sob.-niedz.

Potwory kontra obcy
3D (USA, b.o.) 10.10,
12.10 sob.-niedz.
Transformers 2:
Zemsta upadłych
(USA, l. 15) 12.15, 15.15,
18.15, 21.15 sob.-niedz.
U Pana Boga za miedzą
(Pol., l. 15)
22.15 sob.-niedz.
Wrogowie publiczni
(USA, l. 15)
11.20, 14.20, 17.30, 20.30
sob.-niedz., 23.20 sob.
Poranki z Nickiem
10 sob.
Poranki - Nurkuj Olly,
nurkuj 10 niedz.

• Orange Kino Letnie

Sopot, molo, www.
orangekinoletnie.wp.pl
Zawodowcy (USA, l. 15)
22 sob.
Miss Potter (USA, l. 7)
22 niedz.

• Multikino

Sopot, Boh. Monte Cassi-
no 63, tel. 058 741 75 10,
www.multikino.pl
Adrenalina 2. Pod na-
pięciem (USA, l. 15)
14.10, 16.20, 18.30, 20.45,
22.50 sob.-niedz.
Egzorcyzmy Dorothy
Mills (Irl., l. 15) 15.30,
17.40, 19.50 sob.-niedz.
Epoka lodowcowa 3:
Era dinozaurów
(USA, b.o.)
11.15, 13.20 sob.-niedz.
Epoka lodowcowa 3:
Era dinozaurów 3D
(USA, b.o.)
10.10, 12.20, 14.30, 16.40,
18.50 sob.-niedz.
Harry Potter i Księżę
Półkrwi - napisy
(USA, l. 12)
21 sob.-niedz.
Harry Potter i Księżę
Półkrwi - dubbing
(USA, l. 12)
10, 11, 13, 14, 16, 17, 19,
20, 22 sob.-niedz.
Horsemen - Jeźdźcy
Apokalipsy (USA, l. 18)
22.10 sob., 14.15, 22.10
niedz.

Każdy chce być
Włochem (USA, l. 15)
11.50 sob.
Narzęcony mimo woli
(USA, l. 15) 22.10 sob.,
11.50, 22.10 niedz.
Potwory kontra obcy
(USA, b.o.)
10.15 sob.-niedz.
Wrogowie publiczni
(USA, l. 15) 12.15, 15.10,
18, 21.15 sob.-niedz.

• Polonia

Sopot, Boh. Monte Cassi-
no 55/57, tel. 058 551 05
34, www.neptunfilm.pl
Jeszcze nie wieczór
(Pol., l. 15)
14.20 sob.-niedz.
Bruno (USA, l. 15)
16.15, 20.30 sob.-niedz.
Anioły i demony
(USA, l. 15) 18 sob.-niedz.

• Silver Screen

Gdynia, Waszyngtona 21,
tel. 058 628 18 00,
www.silverscreen.com.pl
Adrenalina 2. Pod na-
pięciem (USA, l. 15)
14.15, 16.20, 18.30, 20.40,
22.45 sob.-niedz.
Coco Chanel (Fr., l. 15)
21.40 sob.-niedz.
Epoka lodowcowa 3:
Era dinozaurów
(USA, b.o.) 10.45,
10.50, 12.50, 13, 15.15,
17.20, 19.30 sob.-niedz.
Epoka lodowcowa 3:
Era dinozaurów 3D
(USA, b.o.) 10.10, 12.20,
14.30, 16.40, 18.50 sob.-
niedz.
Harry Potter i Księżę
Półkrwi - napisy
(USA, l. 12) 21 sob.-niedz.
Harry Potter i Księżę
Półkrwi - dubbing
(USA, l. 12)
10, 11, 13, 14, 16, 17, 19,
20, 22 sob.-niedz.
Horsemen - Jeźdźcy
Apokalipsy (USA, l. 18)
23 sob.-niedz.

Każdy chce być
Włochem (USA, l. 15)
22.10 sob.-niedz.
Noc w muzeum 2:
Ucieczka z wystawy
(USA, b.o.)
10.30 sob.-niedz.
Potwory kontra obcy
(USA, b.o.)
12.15 sob.-niedz.
Transformers 2:
Zemsta upadłych
(USA, l. 15) 15 sob.-niedz.
Wrogowie publiczni
(USA, l. 15) 11.20, 14.20,
17.30, 20.30 sob.-niedz.
Poranki z Nickiem
11 sob.
Poranki - Nurkuj Olly,
nurkuj 11 niedz.

• Albatros

Bytów, Wojska Polskiego
29, tel. 059 822 23 09
Noc w muzeum 2:
Ucieczka z wystawy
(USA, b.o.) 19 sob.-niedz.

• Milenium

Slupsk, Stary Rynek 4,
tel. 059 842 51 91
Harry Potter i Księżę
Półkrwi (USA, l. 12)
14, 17, 20 sob.-niedz.
Egzorcyzmy Dorothy
Mills (Irl., l. 15)
16, 18, 20 sob.-niedz.
Bruno (USA, l. 15) 16.30,
18.30, 20.30 sob.-niedz.

• Multikino

Witamy na świecie



Eliza Machnikowska
z Zblewa,
ur. 20.06.2009 r.,
godz. 15.27.3600 g,
56 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Patryk Madziar
z Gdańska,
ur. 22.06.2009 r.,
godz. 19.02.4270 g,
52 cm, szpital
przy ul. Klinicznej
w Gdańsku



Cyprian Majchrzak
z Gdańska,
ur. 23.06.2009 r.,
godz. 17.35.3450 g,
51 cm, szpital
przy ul. Klinicznej
w Gdańsku



Ryszard Malesa
z Gdańska,
ur. 30.06.2009 r.,
godz. 21.00.3750 g,
55 cm, szpital
przy ul. Klinicznej
w Gdańsku



Artur Marchewicz
z Gdańska,
ur. 25.06.2009 r.,
godz. 3.40.4000 g,
59 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Miłosz Marczewski
z Gdańska,
ur. 26.06.2009 r.,
godz. 11.50.4050 g,
62 cm, szpital
przy ul. Klinicznej
w Gdańsku



Weronika Markowska
z Gdańska,
ur. 28.06.2009 r.,
godz. 1.45.3560 g,
55 cm, szpital
przy ul. Klinicznej
w Gdańsku



Hanna Masiak
z Gdańska,
ur. 25.06.2009 r.,
godz. 5.15.3560 g,
57 cm, Szpital
Wojewódzki
im. Mikołaja
Kopernika
w Gdańsku



Magdalena Michalak
z Gdańska,
ur. 27.06.2009 r.,
godz. 6.45.3710 g,
56 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Julia Mioduszevska
z Gdańska,
ur. 25.06.2009 r.,
godz. 16.45.3750 g,
58 cm, Szpital
Wojewódzki
im. Mikołaja
Kopernika
w Gdańsku



Antonina Młodzianowska
z Gdyni,
ur. 21.06.2009 r.,
godz. 18.10.3360 g,
54 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Lila Mrozik
z Gdańska,
ur. 23.06.2009 r.,
godz. 18.20.3020 g,
53 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Katarzyna Murawska
z Gdańska,
ur. 21.06.2009 r.,
godz. 15.10.3550 g,
53 cm, Szpital
Wojewódzki im.
Mikołaja Kopernika
w Gdańsku



Antoni Myszk
z Gdańska,
ur. 20.06.2009 r.,
godz. 7.00.3400 g,
52 cm, szpital
przy ul. Klinicznej
w Gdańsku



Roksana Nagelska
z Gdańska,
ur. 25.06.2009 r.,
godz. 18.40.4040 g,
59 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Antoś Nawacki
z Gdańska,
ur. 24.06.2009 r.,
godz. 11.00.3880 g,
57 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Hania Nowakowska
z Gdańska,
ur. 14.06.2009 r.,
godz. 22.45.3330 g,
59 cm, szpital
przy ul. Klinicznej
w Gdańsku



Marta Nowicka
z Czechówka,
ur. 24.06.2009 r.,
godz. 14.15.2400 g,
Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Filip Okroj
z Gdańska,
ur. 24.06.2009 r.,
godz. 16.20.3200 g,
52 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Gabriela Olszewska
z Gdańska,
ur. 29.06.2009 r.,
godz. 19.45.3820 g,
56 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Małgosia Oszmana
z Gdańska,
ur. 26.06.2009 r.,
godz. 11.55.3830 g,
55 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Krzysiu Otto
z Gdańska,
ur. 21.06.2009 r.,
godz. 18.15.3180 g,
57 cm, szpital
przy ul. Klinicznej
w Gdańsku



Grzegorz Pałacha
z Gdańska,
ur. 19.06.2009 r.,
godz. 16.20.3550 g,
55 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Maja Paszkowska
z Sopotu,
ur. 29.06.2009 r.,
godz. 7.15.3230 g,
53 cm, szpital
przy ul. Klinicznej
w Gdańsku



Mateusz Pawelczuk
z Buszków,
ur. 24.06.2009 r.,
godz. 11.55.4200 g,
57 cm, Szpital
Wojewódzki
im. Mikołaja
Kopernika
w Gdańsku



Olivia Pawłega
z Gdańska,
ur. 20.06.2009 r.,
godz. 12.28.3520 g,
54 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Nadia Pawłowicz
z Gdańska,
ur. 22.06.2009 r.,
godz. 4.20.3500 g,
Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Magdalena Piasecka
z Lubiewa,
ur. 28.06.2009 r.,
godz. 6.30.3420 g,
56 cm, szpital
przy ul. Klinicznej
w Gdańsku



Wiktor Pigiel
z Chwaszczyzna,
ur. 28.06.2009 r.,
godz. 18.50.4070 g,
59 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Wiktoria Plichta
z Gdańska,
ur. 27.06.2009 r.,
godz. 20.55.3830 g,
58 cm, Szpital
Wojewódzki
im. Mikołaja
Kopernika
w Gdańsku



Agata Pogoda
z Gdańska,
ur. 23.06.2009 r.,
godz. 12.55.3310 g,
51 cm, szpital
przy ul. Klinicznej
w Gdańsku



Natalia Proma
z Gdańska,
ur. 30.06.2009 r.,
godz. 18.00.3400 g,
54 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Zosia Pydyn
z Gdańska,
ur. 25.06.2009 r.,
godz. 2.20.3750 g,
57 cm, Szpital
Wojewódzki
im. Mikołaja
Kopernika
w Gdańsku



Michalina Raczynska
z Pruszcza Gd.,
ur. 24.06.2009 r.,
godz. 22.00.3750 g,
59 cm, Szpital
Wojewódzki
im. Mikołaja
Kopernika
w Gdańsku



Anastazja Rapca
z Sopotu,
ur. 30.06.2009 r.,
godz. 0.42.2570 g,
52 cm, szpital
przy ul. Klinicznej
w Gdańsku



Szymek Ręczmin
z Gdańska,
ur. 29.06.2009 r.,
godz. 5.30.3950 g,
60 cm, szpital
przy ul. Klinicznej
w Gdańsku



Mateusz Romanowski
z Gdańska,
ur. 21.06.2009 r.,
godz. 17.40.3450 g,
55 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Nikodem Ronowicz
z Pruszcza Gd.,
ur. 19.06.2009 r.,
godz. 16.55.4050 g,
62 cm, Szpital
Wojewódzki
im. Mikołaja
Kopernika
w Gdańsku



córka Teresy i Rafała Roszkowskich
z Sierakowic,
ur. 30.06.2009 r.,
godz. 4.45.3290 g,
53 cm, szpital
przy ul. Klinicznej
w Gdańsku



Piotr Różyński
z Gdańska,
ur. 27.06.2009 r.,
godz. 23.30.3630 g,
54 cm, szpital
przy ul. Klinicznej
w Gdańsku



Andrzej Rusin
z Gdańska,
ur. 21.06.2009 r.,
godz. 12.25.3800 g,
59 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Miła Ruzicka
z Gdańska,
ur. 29.06.2009 r.,
godz. 2.20.2850 g,
54 cm, Szpital
Wojewódzki
im. Mikołaja
Kopernika
w Gdańsku



Karolina Rzepczyńska
z Sopotu,
ur. 22.06.2009 r.,
godz. 13.45.3010 g,
54 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Patrycja Rzepczyńska
z Sopotu,
ur. 22.06.2009 r.,
godz. 14.03.3170 g,
54 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Natasza Saganowska
z Gdańska,
ur. 21.06.2009 r.,
godz. 20.50.4090 g,
58 cm, Szpital
Wojewódzki
im. Mikołaja
Kopernika
w Gdańsku



Mateusz Sawicki
z Gdańska,
ur. 22.06.2009 r.,
godz. 13.36.3370 g,
52 cm, szpital
przy ul. Klinicznej
w Gdańsku



Ola Schmidtke
z Gdańska,
ur. 26.06.2009 r.,
godz. 19.35.3190 g,
53 cm, Szpital
Wojewódzki
im. Mikołaja
Kopernika
w Gdańsku



Kornel Skrzyński-Paszkowicz
z Gdańska,
ur. 24.06.2009 r.,
godz. 8.20.2200 g,
51 cm, szpital
przy ul. Klinicznej
w Gdańsku



Amelia Skwierawska
z Gdańska,
ur. 28.06.2009 r.,
godz. 21.30.3760 g,
59 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Dominik Sobolewski
z Gdańska,
ur. 25.06.2009 r.,
godz. 18.50.3860 g,
55 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Wojtek Sokołowski
z Gołębiewa Średniego,
ur. 20.06.2009 r.,
godz. 7.00.2300 g,
48 cm, szpital
przy ul. Klinicznej
w Gdańsku



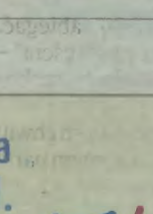
Marta Sosnowska
z Gdańska,
ur. 30.06.2009 r.,
godz. 12.30.3420 g,
56 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Lena Strzedzińska
z Gdańska,
ur. 20.06.2009 r.,
godz. 23.45.3230 g,
54 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



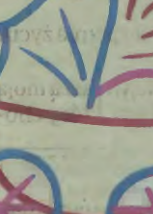
Aleksander Suszczewski
z Gdańska,
ur. 28.06.2009 r.,
godz. 1.10.3520 g,
57 cm, Szpital
Wojewódzki
im. Mikołaja
Kopernika
w Gdańsku



Maja Soból
z Gołębiewa Wik.,
ur. 27.06.2009 r.,
godz. 23.00.3500 g,
56 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



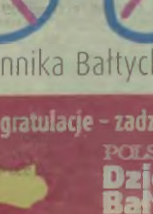
Lena Sokołowska
z Gdańska,
ur. 20.06.2009 r.,
godz. 10.48.4120 g,
54 cm, Szpital
Wojewódzki
im. Mikołaja
Kopernika
w Gdańsku



Anna Stępnik
z Rokietnicy,
ur. 19.06.2009 r.,
godz. 12.50.3600 g,
57 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Emilia Strycharczyk
z Gdańska,
ur. 29.06.2009 r.,
godz. 18.15.3590 g,
53 cm, Szpital
im. św. Wojciecha
Adalberta na Zaspie



Igor Synowiec
z Lnisz,
ur. 26.06.2009 r.,
godz. 22.55.2910 g,
52 cm, Szpital
Wojewódzki
im. Mikołaja
Kopernika
w Gdańsku



Kacper Mirosław Wieniarski
z Gdańska,
ur. 30.05.2009 r.,
godz. 1.05.3460 g,
53 cm, szpital
przy ul. Klinicznej
w Gdańsku

**Narodziny dziecka
to prawdziwy cud.**

**Cieszymy się
nim wspólnie!**

Jeśli Twoim bliskim
urodziło się dziecko,
podziel się z nimi
swoją radością
na łamach „POLSKI Dziennika Bałtyckiego”

Jeśli chcesz opublikować swoje gratulacje - zadzwoń do nas:
Gdańsk 058 300 32 50
Sopot 058 551 54 55
Gdynia 058 660 65 16

POLSKA
Dziennik
Bałtycki

0273663/00

Jasnowidz odpowiada na listy czytelników

Ryszard K.: – Cierpię na dolegliwości natury psychicznej, a zaczęło się to, gdy straciłem pracę. Pierwszymi objawami była apatia, niechęć do wszystkiego oraz wewnętrzny niepokój, który był nie do wytrzymania. Pomoc lekarzy (zażywałem tabletki) spowodowała, że ten niepokój, który był najbardziej dokuczliwy, zniknął, natomiast utrwalił się stan porannego przygnębienia i tzw. ciężkości głowy. Zażywane środki nie zmieniają tego stanu rzeczy. Proszę więc powiedzieć, co mi jest i w jaki sposób pozbyć się tej dolegliwości.

Krzysztof Jackowski: – Depresja, owszem, była, ale na skutek pomocy medycznej została wyciszona. Natomiast ja mam wrażenie, że u pana niedomaga tarczycza, że coś niedobrego z nią się dzieje i koniecznie powinien pan pod tym kątem przebadać się. To złe samopoczucie, a także obrzęk twarzy i nóg może mieć związek z niedomaganiem tarczycy.

Maria B.: – Przesyłam zdjęcie męża – co ja mam robić z tym pijakiem, czy wystąpić o rozwód? Oboje jesteśmy po siedemdziesiątce, w małżeństwie przeżyliśmy 45 lat. Wszystko jest dobrze, dopóki mąż nie „zaskoczy”, bo wtedy potrafi i cztery dni z kolegami hulać. Od dawna mąż ma problemy alkoholowe, ale się nie przyznaje i nie zgadza na leczenie.

Krzysztof Jackowski: – Mąż pani zawsze był narwany, to nie choroba, tylko taka jego uroda. Trudne z nim życie, ale pani już się do tego przyzwyczaiła i będzie pani w tym kieracie chodzić, nie wystąpi pani o rozwód. Mąż, niestety, będzie pił nadal. Jeszcze przed wami sporo życia, to nie jest koszmarny, tylko specyficzna uroda.

Krystyna F.: – Przesyłam zdjęcie córki z wnukiem. Gdy



Krzysztof Jackowski, jasnowidz z Człuchowa

miał 2,5 miesiąca, stwierdzono u niego obniżone napięcie mięśniowe i wadę wzroku. Obecnie ma dwa lata. Proszę powiedzieć, co będzie dalej. Czy malutki wyzdrowieje?

Krzysztof Jackowski: – Uważam, że dziecko bardzo, bardzo pomatu, ale będzie dochodziło do zdrowia. Będzie pod opieką bardzo dobrych specjalistów z dwóch szpitali – klinik. Będzie sukcesywna poprawa i w wieku ośmiu lat jego dolegliwości będą ledwie zauważalne, a w wieku kilkunastu lat już nawet nie będą zauważalne. Uważam, że to dziecko w pełni wyzdrowieje. Rodzice sprostają problemom, a te przeżycia nawet wzmocnią rodzinę, scementują ją. Widzę w tej rodzinie jeszcze dwoje zdrowych dzieci.

Beata F.: – Bardzo panu dziękuję, że zechciał pan przed kilku miesiącami odpowiedzieć na mój pierwszy list. Prawie we wszystkim co pan powiedział, ma pan w stu procentach rację. Pan radzi mi, abym była z mężem. Ja muszę z nim być, bo nie chcę wracać tam, skąd pochodzę. To mała wioska, zero perspektyw. Tu, w Trójmieście, mam dobrą pracę, pracuję w kiosku i zawsze w sobotę czytam pana odpowiedź. Szkoda, że tylko raz w tygodniu. Znałam pana prosię o radę. Zaczęłam czytać horoskopy, w te dobre dla mnie wierzę, a złe odrzucam. W jednej z gazet znalazłam sposób na wykonanie sobie mapy

szczęścia. Zrobiłam sobie taką, czy mi się sprawdzi?

Wracając do sprawy męża i ewentualnego rozwodu – załatwiłabym go, ale czy ja się utrzymam za 1400 zł? A pod drugie, to ja go bardzo kocham, mimo że mnie zdradza i jest kobieciarzem, jak pan powiedział. Kocham go i płaczę, bo nie sądziłam nigdy, że tak się na nim zawiodę. Myślałam, że na siostrze, na rodzicach mogę się zawieść, ale na nim nigdy.

Krzysztof Jackowski: – Cieszę się zawsze, gdy komuś przydają się moje wizje, wtedy się upewniam, że to co robimy na łamach „Dziennika Bałtyckiego”, ma sens, jest komuś przydatne. Pani Beato, powiedzmy sobie szczerze – to nie kwestia jak by pani sobie poradziła za 1400 zł ani też że nie chce pani wracać tam, skąd pani pochodzi. Pani swojego męża bardzo kocha i basta. Gotowa pani wszystko mu wybaczyć, byle z panią był. No i bardzo dobrze. Proszę się starać, by nie miał czasu na inne kobiety. To nie jest zły człowiek, więc warto o niego zabiegać. Odnośnie „mapy szczęścia” – to nie zajmuję się horoskopami, ale również widzę w pani życiu wiele szczęśliwych chwil; także dziecko z obecnym partnerem, znaczy się mężem, no i sporo radości. Bądź z bądź jest pani młoda, atrakcyjną kobietą, przed panią pełnia życia.

Anna K.: – Największą moją troską jest mój syn, który cho-

ruje na przewlekłe zapalenie jelit. Syn całkowicie wyizolował się towarzysko, nie ma kontaktów z kolegami, tym bardziej z dziewczętami. Żle to znosi, popadł w kompleksy i depresję. Muszę przyznać, że syn nawet jako zdrowy miał zawsze trudny charakter, a to dlatego że jest niesamowicie leniwy. Mam wyrzuty sumienia, że nie poświęcałam mu wystarczająco dużo uwagi. Druga sprawa to moja trudna sytuacja finansowa. Przy mojej skromnej pensji utrzymanie dwojga osób, w tym syna ciężko chorującego, stwarzało problemy, dlatego zaciągałam pożyczki, brałam kredyty. Stałe zagrożenie finansowe wpędza mnie w depresję. Mimo kryzysu, który pan trafnie przewidział, założyłam własny mały biznes. Czy odniosę sukces w tej działalności? Obecnie jestem sama, z trudem uwolniłam się od toksycznego związku. Czy trafię na partnera, o jakim marzę?

Krzysztof Jackowski: – Owszem, pani syn jest człowiekiem potwornie leniwym. Unika kontaktów z rówieśnikami, z dziewczynami, bo z niechęcią myśli o wszelkim wysiłku związanym z organizowaniem sobie życia. Jemu dobrze jest tak, jak teraz jest, jego komputer, jego zainteresowania i nic więcej. To nie kwestia choroby, ale lenistwa. Proszę nie obwiniać siebie, że nie poświęcała mu pani odpowiednio dużo czasu. To kwestia uwarunkowań genetycznych. Wydaje mi się, że jego ojciec lub ktoś z jego rodziny miał bardzo podobny stosunek do życia, który u pani syna jeszcze się nasilił.

Jeśli chodzi o pani sytuację finansową, to nie widzę zdecydowanej poprawy, nie dorobi się pani kroci, ale też nie po padnie w większe tarapaty finansowe. Trudno pani o odpowiedniego partnera, bo jest pani bardzo wymagająca i konkretna. Nie uznaje pani kokieterii ani flirtowania, tylko albo albo. Szkoda, bo z tych flirtów, flircików mogłaby się wykluczyć wcale solidna znajomość, dobrze rokująca na przyszłość. Znajdź się jednak dla pani odpowiedni partner, nie szybko, za 3-4 lata. Będzie to niewysoki mężczyzna, stworzy bardzo udany związek, będzie pani z nim szczęśliwa. Opracował Tadeusz Woźniak

Panzery atakują

„Czołgi w natarciu. Historia niemieckiej broni pancernej” to książka adresowana do miłośników dziejów II światowej (a militariów w szczególności) i wszystkich, którzy się w dzieciństwie pasjonowali przygodami czterech pancernych i psa. Nie ktoś inny przecież, jak dzielna załoga Olgierda Jarosza, a potem Janka Kosa, niszczyła niemieckie Tygrysy jeden po drugim.

W „Czołgach w natarciu” Nigela Cawthorne’a, które ukazały się nakładem wydawnictwa Bellona, o tych wyczynach nie ma ani słowa, ale o Tygrysach, równie słynnych Panterach i innych typach niemieckich czołgów informacji jest bez liku. Podane są w sposób przystępny, a mimo poważnego tytułu książka nie jest wyczerpującą historią niemieckich pancerniaków, lecz raczej ogólnym szkicem ich dziejów. Dziejów – co warto podkreślić – które się ściśle spłoty z historią Polski. To właśnie w naszym kraju, we wrześniu 1939 roku, Niemcy testowali użycie dywizji pancernych w warunkach bojowych. Niestety, zrobili to z powodzeniem, bo polska armia praktycznie nie dysponowała czołgami, choć potrafiła niszczyć niemieckie panzery.

Wojnę z Polską Cawthorne poświęca jeden z rozdziałów swojej książki. Pozostałe tyczą



m.in. kampanii francuskiej, batalii w Afryce Północnej a zwłaszcza wielkiej operacji przeciwko Rosji. To właśnie tam, od 22 czerwca 1941 roku, dochodziło do najcięższych walk pancernych. Niemcy na ogół w nich przeważali – wyszkolenie żołnierzy Panzerwaffe przez całą wojnę przewyższało wyszkolenie sowieckich tankistów. Jednak tankiści ostatecznie przeważali i ogromna w tym zasługa legendarnego czołgu T-34.

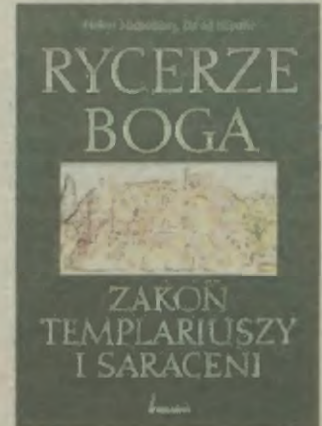
Cawthorne sporo miejsca poświęca nie tylko uzbrojeniu, ale i taktyce prowadzonych walk. Kogoś, kto historię się nie interesuje, te opisy nie wciągną, lecz dla pasjonatów będą nie lada gratką. I im właśnie warto polecić tę książkę. (LEŚ)

Rycerze Pana Boga

Templariusze – ten rycerski zakon rozpala wyobraźnię nie tylko historyków, ale też filmowców czy pisarzy. Na polskim rynku w ostatnich latach pojawiły się dziesiątki, jeśli nie setki książek z templariuszami w rolach głównych. Zresztą, już niezrównany Zbigniew Nienacki kazał Panu Samochodzikowi szukać ich skarbów. Oczywiście ze szczęśliwym finałem.

Szczęścia zabrakło jednak samemu rycerzom spod znaku czerwonego krzyża – stracili Ziemię Świętą, a zakon został skasowany. Jednak zanim to nastąpiło, przeżył lata świetności. Kto chce poznać fragment fascynującej historii templariuszy, sięgnąć powinien koniecznie po „Rycerzy Boga. Zakon templariuszy i Saraceni” (wyd. Bellona) pióra Helen Nicholson i Davida Nicolle.

Dzieje krain podbitych w XI wieku przez Europejczyków na Bliskim Wschodzie są nieczym orientalna baśń. Bajka dobiega jednak końca po kilkunastu latach świetności, gdy chrześcijańskie królestwa



i księstwa zaczynają się kruszyć; agonია potrwa do początków XIV wieku. Co ją spowodowało? „Rycerze Boga” badają okoliczności i uwarunkowania, w których doszło do przełomu – słynnej bitwy pod Hattin w 1187 roku, gdy sułtan Saladin po raz pierwszy zadał druzgocącą klęskę intruzom z Europy, w tym templariuszom.

Świetna lektura, może nie na plażę, ale na pewno będzie doskonałym towarzyszem spokojniejszych letnich wieczorów. (LEŚ)

PROMOCJA

Zapuszczam korzenie

Bartek Dąb

czytaj drobne w dziale zwierzęta/rośliny

POLSKA THE DAILY TIMES

Adres redakcji: Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk, tel. 058 300 33 00, faks 058 300 33 03
Redaktor naczelny POLSKA Dziennik Bałtycki: Maciej Wośko, 058 300 33 00, m.wośko@prasa.gda.pl
Zastępcy redaktora naczelnego Mariusz Szmidka, m.szmidka@prasa.gda.pl, 058 300 33 05, Tomasz Kubik, 058 300 33 32, tkubik@prasa.gda.pl
Sekretarz redakcji Jarosław Popek, 058 300 33 21, j.popek@prasa.gda.pl
Wydawca Wioletta Kąkowska, 058 300 33 60, w.kakowska@prasa.gda.pl
Trójmiasto Aleksandra Dylejko, 058 300 33 99, a.dylejko@prasa.gda.pl
Pomorze Bogdana Wachowska, 058 300 33 33, b.wachowska@prasa.gda.pl

Dziennik Bałtycki

Opinie i Magazyny Lech Parell, 058 300 33 04, l.parell@prasa.gda.pl, Danusz Szreter, 058 300 33 51, d.szreter@prasa.gda.pl
Kultura Jarosław Zalesiński, 058 300 33 43, j.zalesinski@prasa.gda.pl
Sport Waldemar Gabis, 058 300 33 73, w.gabis@prasa.gda.pl
Poradniki i Dodatki Kamila Buźniak, 058 300 33 40, k.buzniak@prasa.gda.pl
Łączność z Czytelnikami 058 300 33 41
INFOLINIA 0801 15 00 39, opinie@prasa.gda.pl
Graficzny Henryk Jursz, 058 300 33 10, h.jursz@prasa.gda.pl
Foto Kamila Benke, 058 300 33 22, k.benke@prasa.gda.pl

Redaktor prowadzący Aneta Topczewska

BYTÓW 059 822 79 45, **CHOJNICE** 052 396 53 94, **CZŁUCHÓW** 059 834 58 41, **GDYNIA** 058 660 65 00, **ELBLĄG** 055 232 69 64, 055 232 69 64, **KARTUZY** 058 685 47 24, **KOŚCIERZYNA** 058 680 17 60, **KWIDZYN** 055 262 40 40, **LEBORK** tel./faks 059 863 50 66, **MALBORK** 055 270 23 01, **MIASTKO** 059 857 87 81, **NOWY DWÓR GDAŃSKI** 055 246 93 20, **PRUSZCZ GDAŃSKI** 058 682 23 25, **PUCK** 058 673 01 03, **RUMIA** 058 572 03 59, 058 572 02 13, **ŚLAWNO** 059 810 62 77, **SŁUPSK** 059 848 17 42, faks 848 17 49, **SOPOT** 058 550 42 38, **STAROGARD GDAŃSKI** 058 560 11 70, faks 560 11 75, **SZTUM** 055 239 40 80, faks 055 239 40 83, **TCZEW** 058 530 41 07, faks 058 530 41 06, **WEJHEROWO** 058 677 25 59, faks 058 677 25 59

REDAKCJA OGÓLNOPOLSKA
 Adres ul. Domaniewska 41, 02-672 Warszawa, tel. 022 201 42 00, faks 022 201 42 01
 Tel. 022 201 42 00, faks 022 201 42 01
Redaktor naczelny Paweł Fajfara
Zastępcy redaktora naczelnego
 Ewa Wilcz-Grzędzińska, Paweł Siennicki, Wojciech Rogaciński
Sekretarz redakcji Anna Godlewska, Adam Buła (regiony)
Kraj Robert Siewiorek 022 201 43 51
Pieniądze i poradniki Paweł Rożyński 022 201 42 59
Świat i nauka Adam Synowiec 022 201 42 70
Opinie Andrzej Godlewski 022 201 42 90
Kultura Hubert Kropielnicki 022 201 42 80

Sport Robert Zieliński 022 201 43 10
Miasto Tomasz Krzyżak 022 201 42 95
Graficzny Adam Olchowski 022 201 43 56
Foto Sylwia Dąbrowa 022 201 42 20
Internet Paweł Łukaszewicz 022 201 43 56
Korekta Konrad Ziółek 022 201 43 30
Projekt graficzny Matt Brown, Neville Brody

WYDAWCA
 Polska Presse Sp. z o.o., Oddział Prasa Bałtycka
 80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
 Prezes Prasy Bałtyckiej Jakub Krezymon, 058 300 31 00
 Marketing Gabriela Gusztyń-Popławska, 058 300 31 68
 Kolportaż Grzegorz Skrzypkowski, 058 300 36 55
Biuro konkursów 058 301 27 61 (w godz. 10-17)
 Prenumerata można także zamówić za pośrednictwem urzędów pocztowych i w internecie e-wydanie:
 online.dziennikbałtycki.pl
DRUK Polska Presse Sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka, ul. Połęża 3, 058 300 37 00, faks 058 300 37 03,
Dyrektor Bogdan Modrzewski,
 Polska Presse Sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka Sp. z o.o. należy do Grupy Wydawniczej Polska Presse
 Adres Polska Presse Sp. z o.o., ul. Domaniewska 41, 02-672 Warszawa, tel. 022 201 41 00, faks 022 201 41 16



Wykaz aptek dbam o zdrowie w regionie, w których można zrealizować kartę ePRUF

Miasto	Adres	Miasto	Adres
BRANIEWO	KOŚCIUSZKI 66	GDYNIA Centrum	STAROWIEJSKA 23
BRANIEWO	KOŚCIUSZKI 63	GDYNIA Centrum	ŚWIĘTOJAŃSKA 5/7
BRANIEWO	KOŚCIUSZKI 14	GDYNIA Chylonia	GORCZYCOWA 6
BRANIEWO	GDĄSKA 19	GDYNIA Chylonia	CHYLONSKA 46
FROMBORK	RYBACKA 6	GDYNIA Stocznia	CZECHOSŁOWACKA 3
BYTÓW	WOJSKA POLSKIEGO 27	GDYNIA Karwiny	BYTOMSKA 20
MIASTKO	DŁUGA 10	GDYNIA Pogórze	PORĘBSKIEGO 9
CHOJNICE	GDĄSKA 49	GDYNIA Pogórze	DĄBKA 193
CHOJNICE	PL. ŚW. JERZEGO 4	GDYNIA Witomino	SŁONECZNA 1
CZŁUCHÓW	SOBIESKIEGO 1	KARTUZY	RYNEK 10
ELBLĄG	HETMAŃSKA 3 F	ŻUKOWO	GDĄSKA 40
ELBLĄG	KOMENSKIEGO 35 (Centrum Handlowe)	ŻUKOWO	POŻARNA 6
ELBLĄG	NOWOWIEJSKA 3	KLUKOWA HUTA	WYBICKIEGO 4
ELBLĄG	PL. DĄBKA 152	PRZODKOWO	GDĄSKA 1A
ELBLĄG	KRÓLEWIECKA 123	KOŚCIERZYNA	STASZICA 13
ELBLĄG	ŻEROMSKIEGO 2	NOWA KARCZMA	MAJKOWSKIEGO 12
ELBLĄG	TEATRALNA 5	KWIDZYN	3 MAJA 26
GRONOWO ELBL.	ELBLĄSKA 11 A	KWIDZYN	BRATERSTWA NARODÓW 46
GDĄSK Centrum	PODWALE GRODZKIE 8	KWIDZYN	LOTNICZA 1
GDĄSK Centrum	ŁAGIEWNIKI 48	LĘBORK	STAROMIEJSKA 17
GDĄSK Centrum	WAŁOWA 27A	LĘBORK	ARMII KRAJOWEJ 32/1
GDĄSK Centrum	KARTUSKA 17	ŁĘBA	KOŚCIUSZKI 70A
GDĄSK Centrum	SZEROKA 21-22	MALBORK	SŁOWACKIEGO 2
GDĄSK Centrum	KARMELICKA 1	MALBORK	JASNA 10
GDĄSK Chelm	CHAŁUBIŃSKIEGO 29	DZIERZGON	ZAWADZKIEGO 3
GDĄSK Orunia	WAWELSKA 23/3C	MIKOŁAJKI POMORSKIE	DWORCOWA 4
GDĄSK Przeróbka	SIENNICKA 9	NOWY STAW	ZWYCIĘSTWA 22
GDĄSK Przymorze	KRZYWOUSTEGO 49	NOWY STAW	KOŚCIUSZKI 4
GDĄSK Przymorze	JAGIELLOŃSKA 34	NOWY DWÓR GD.	WEJHERA 13
GDĄSK Przymorze	GOSPODY 3A	PUCK	PL. WOLNOŚCI 12
GDĄSK Stogi	STRYJEWSKIEGO 29	WŁADYSŁAWOWO	NIEPODLEGŁOŚCI 17
GDĄSK Ujeścisko	OSTROŁĘCKA 3	PUCK	ARMII WOJSKA POLSKIEGO 16
GDĄSK Wrzeszcz	AL. ZWYCIĘSTWA 49	SUCHY DWÓR	MARII DĄBROWSKIEJ 26
GDĄSK Wrzeszcz	AL. GRUNWALDZKA 83	STAROGARD GD.	AL. WOJSKA POLSKIEGO 25
GDĄSK Wrzeszcz	WAJDELOTY 12/13	SŁUPSK	WILEŃSKA 12
GDĄSK Wrzeszcz	KLONOWA 1	SŁUPSK	WOLNOŚCI 6
GDĄSK Wrzeszcz	GEN. HALLERA 169/3	SŁUPSK	WOJSKA POLSKIEGO 9
GDĄSK Wrzeszcz	KS. SYCHTY 10A	SŁUPSK	NOWOBRAMSKA 4
GDĄSK Wrzeszcz	AL. GRUNWALDZKA 60	SŁUPSK	ŻÓŁKIEWSKIEGO 16A
GDĄSK Wrzeszcz	AL. GRUNWALDZKA 82	SOPOT	GRUNWALDZKA 64
GDĄSK Wrzeszcz	AL. GRUNWALDZKA 126	SKÓRCZ	GŁÓWNA 15
GDĄSK Zaspą	PILOTÓW 3	STAROGARD GD.	OSIEDLE KOPERNIKA 21
GDĄSK Zaspą	ŻWIRKI I WIGURY 4A	SKARSZEWY	DWORCOWA 22A
GDĄSK Zaspą	ŻWIRKI I WIGURY 12 LOK. 16	SZTUM	SIENKIEWICZA 10 (Centrum Handlowe)
GDĄSK Zaspą	ŻWIRKI I WIGURY 6/1	PSZCZÓŁKI	POMORSKA 27 (Centrum Handlowe)
GDĄSK Zaspą	BURZYŃSKIEGO 1/2	TCZEW	DĄBROWSKIEGO 11
GDĄSK Zaspą	RZECZYPOSPOLITEJ 33	TCZEW	SOLIDARNOŚCI 11/25
GDĄSK Żabianka	GDYŃSKA 3A	TCZEW	PL. HALLERA 24
PRUSZCZ GDĄSKI	AL. KS. JÓZEFA WALĄGA 2	TCZEW	JAGIEŁŁY 15
GDYNIA Centrum	WŁADYSŁAWA IV 50	TCZEW	KOPERNIKA 1
GDYNIA Centrum	BOH. STARÓWKI WARSZAWSKIEJ 6	LUZINO	MŁYŃSKA 7
GDYNIA Karwiny	NOWODWORCOWA 20	RUMIA	STAROWIEJSKA 9
GDYNIA Oksywie	PODCHORAŻYCH 8	RUMIA	POMORSKA 11A
GDYNIA Pogórze	SUCHARSKIEGO 2	RUMIA	DERDOWSKIEGO 18
GDYNIA Pogórze	SIKORSKIEGO 2	RUMIA	SOBIESKIEGO 10A
GDYNIA	KRASICKIEGO 10	WEJHEROWO	PUCKA 9
GDYNIA Centrum	WÓJTA RADTKEGO 49/51	WEJHEROWO	WEJHERA 3

Jak skorzystać z karty ePRUF

Dzisiaj do każdego egzemplarza „Polski Dziennik Bałtycki” dołączona została karta podarunkowa ePRUF, która upoważnia do uzyskania specjalnego rabatu w czasie zakupów w jednej z aptek należących do sieci Dbam o Zdrowie.

Wartość karty podarunkowej wynosi 20 złotych. To kwota, która zostanie odliczona od rachunku, gdy oddamy kartę podarunkową, płacąc za nasze zakupy w wybranej aptece Dbam o Zdrowie.

Aby uzyskać rabat w tej wysokości, należy kupić artykuły wartości co najmniej 67 złotych (faktycznie zapłacimy za nie 47 zł).

Jeśli wybierzemy artykuły za 70 zł, zapłacimy 50 zł, gdy rachunek wyniesie 80 zł – zapłacimy 60 zł itd.

Z karty ePRUF możemy korzystać również wtedy, gdy nasz rachunek będzie mniejszy niż 67 zł. Wtedy rabat wyniesie 30 procent. A zatem jeśli wybrane przez nas artykuły kosztować będą np. 10 zł, to po okazaniu karty

ePRUF zapłacimy 7 zł. Karta nadal zachowa ważność, zmniejszy się jedynie kwota dostępnego rabatu (do 17 zł).

Promocja dotyczy całej oferty aptek Dbam o Zdrowie. Na zrobienie zakupów mamy czas do końca następnego miesiąca, ponieważ

karta podarunkowa zachowuje ważność do 31 sierpnia 2009 roku.

Przy pojedynczej transakcji można skorzystać z rabatu dostępnego tylko na jednej karcie ePRUF, ponieważ rabaty z kilku kart nie kumulują się.

Bardzo istotne jest miejsce, w którym będziemy chcieli zrealizować naszą kartę ePRUF.

Jest to możliwe jedynie w wyznaczonych aptekach Dbam o Zdrowie.

Na stronie obok publikujemy pełen wykaz aptek Dbam o Zdrowie z terenu województwa pomorskiego oraz Elbląga.

Zatem odnalezienie odpowiedniej placówki w pobliżu miejsca zamieszkania nie powinno sprawiać żadnych kłopotów.

Prezent dla Prenumeratorów

Każdy Prenumerator, który pojawi się w dniu 27 lipca w biurze prenumeraty „Polski Dziennik Bałtycki” w Gdańsku (Targ Drzewny 9/11) lub w Gdyni (ul. Władysława IV 43) i zamówi nową lub przedłuży prenumeratę, otrzyma kartę gratis.

Apteki, które dbają o zdrowie

Rozmowa z Aleksandrą Paczkowską, magistrem farmacji

Na rynku aptek panuje silna konkurencja. Pacjenci w pobliżu swojego miejsca zamieszkania mają do wyboru kilka placówek, są też coraz bardziej wymagającymi klientami. Czym mogą przyciągnąć ich apteki Dbam o Zdrowie?

Podstawą jest dla nas fachowe doradztwo farmaceutyczne. Pamiętamy, że apteka nie jest jedynie sklepem z lekami. Chcemy, aby nasi pacjenci wiedzieli, że zawsze mogą uzyskać u nas profesjonalną poradę farmaceutyczną, że obsługa będzie fachowa i miła. Oczywiście, nie bez znaczenia jest również fakt, że apteki Dbam o Zdrowie dysponują bardzo szerokim asortymentem leków. W praktyce rzadko zdarza się, że jakiegoś leku nie ma. Jednak jeśli już do tego dojdzie, jesteśmy w stanie sprowadzić brakujący środek w ciągu kilku godzin.

Wiele aptek oferuje swoim pacjentom programy lojalnościowe...

Możemy pochwalić się, że z naszego programu lojalnościowego korzystają już trzy miliony osób w całej Polsce. Pacjenci chętnie używają kart uczestnika programu Dbam o Zdrowie i zbierają punkty za zakupy, które potem wymieniają na nagrody. Dla naszych wiernych pacjentów przygotowujemy specjalne promocje cenowe, wydajemy również bezpłatny miesięcznik z poradami o zdrowiu.

Nie bez znaczenia jest fakt, że apteki z charakterystycznym pomarańczowym logo Dbam o Zdrowie można znaleźć w każdej dzielnicy miasta?

To prawda, każdy, kto zechce nas odwiedzić, bez trudu odnajdzie taką aptekę w pobliżu miejsca zamieszkania.

Najnowszym produktem oferowanym przez Państwa sieć jest karta podarunkowa ePRUF. Na czym polega jej innowacyjność?

Jest to plastikowa karta z kodem kreskowym i paskiem magnetycznym. Sponsor karty, czyli instytucja, która refunduje zaku-



py dokonane przy jej użyciu, ma pewność, że przekazane przez niego pieniądze zostaną przeznaczone na leki, może bowiem określić asortyment dostępny dla posiadacza karty. Przykładem funkcjonowania tego systemu jest ogólnopolski program „Terapia leczenia bólu”, w ramach którego uczestnicy będą otrzymywali karty ePRUF, pozwalające na dofinansowanie zakupu leków przeciwbólowych. Również jedna z firm ubezpieczeniowych przekazuje karty podarunkowe klientom, korzystającym z jej oferty. Karty ePRUF są również dobrze znane pacjentom, uczestniczącym w programie, ponieważ są one jednym z upominków, jaki można otrzymać po zebraniu określonej liczby punktów za zakupy w aptekach Dbam o Zdrowie.

Coraz więcej aptek oferuje swoje usługi w internecie. Jednak niewiele może pochwalić się uruchomieniem własnego portalu, który jest bogatym źródłem informacji o lekach i zdrowiu.

Na naszym portalu każdy znajdzie coś dla siebie. Dużym zainteresowaniem cieszą się przede wszystkim porady dotyczące zdrowia i urody. Publikują je eksperci, do których można mieć zaufanie. Jeśli ktoś chciałby pogłębić swoją wiedzę o chorobach i ich profilaktyce, może skorzystać z naszej internetowej księgarni, w której oferujemy poradniki o tej tematyce. Wiele osób szuka w sieci informacji o lekach. Na stronie www.doz.pl w dziale encyklopedia leków można znaleźć dokładne opisy z dawkowaniem, wskazaniem i przeciwwskazaniami. Bez trudu można tam również odszukać adres apteki, do której będzie nam najbliższej. Nasza obecność w internecie jest bardzo ważna, ale nie przeceniamy jej. Nadal najbardziej zależy nam na bezpośrednim kontakcie z pacjentami, których przekonujemy, że znajdą u nas pełny asortyment leków w dobrych cenach.

OGŁOSZENIE

0321356/00

Wyjątkowa okazja

z KARTĄ APTECZNĄ!!!

20 zł

KARTA APTECZNA

30% dofinansowania na dowolne artykuły dostępne w aptece.

Termin ważności karty do 31 sierpnia 2009 r.

Karta ważna w aptekach Dbam o Zdrowie oznaczonych logo ePRUF. Lista aptek na stronie www.doz.pl

APTEKI
dbam o zdrowie

POLSKA
Dziennik
Bałtycki

ePRUF

Trzymaj się zasad zdrowej diety

Agnieszka Grzelak

Podstawę piramidy zdrowego żywienia stanowią codzienne ćwiczenia fizyczne. Naukowcy nadali temu znaczenie, bo bez aktywności fizycznej niemożliwe jest zachowanie sprawności i zdrowia. Badania dowiodły, że codziennie powinniśmy poświęcać na ruch co najmniej 30 minut. Umiarkowany wysiłek, np. praca w ogrodzie, energiczny spacer, jazda na rowerze, a dla osób sprawniejszych i ambitniejszych – pływanie, aerobik, jogging oraz wszelkie gry zespołowe to najlepszy sposób na zmniejszenie ryzyka chorób układu sercowo-naczyniowego, zawału i udaru mózgu, a także cukrzycy typu 2.

Od naszej aktywności fizycznej, płci, wieku i stanu zdrowia uzależniona jest również liczba kilokalorii, którą powinniśmy spożyć w ciągu dnia. Przedstawiona przez nas piramida dotyczy osób, które potrzebują 2000 kcal dziennie. Dla osoby, która ma pracę siedzącą i nie ćwiczy, to za dużo o ok. 200 kcal. Dla pracującego fizycznie mężczyzny w sile wieku – za mało. Inne normy dotyczą też dzieci oraz kobiet w ciąży. Jednak proporcje pozostają te same.

1 Pierwsze piętro – wartościowe węglowodany

Podstawą naszej diety powinny być produkty pełnoziarniste. Powinny być obecne w każdym posiłku. Stanowią znakomite źródło wolno uwalniającej się energii, a zatem zapewniają nam sytość na dłużej i zapobiegają atakom wilczego głodu. Są bogate w błonnik, który obniża poziom cholesterolu i glukozy we krwi, oraz poprawiają trawienie. Mąka z pełnego przemiału, nisko przetworzone

kasze i płatki zawierają też więcej cennych mikroelementów i witamin niż ich wysoko oczyszczone odpowiedniki. Jedna porcja produktów pełnoziarnistych to np. dwie kromki chleba razowego, garść razowego makaronu, brązowego ryżu czy płatków owsianych.

Na tym samym piętrze umieszczono też tłuszcze roślinne, które są źródłem nienasyconych kwasów tłuszczowych. Powinniśmy jak najczęściej zastępować nimi tłuszcze zwierzęce (np. masło, smalec). Zaleca się, aby w ciągu dnia spożyć 3–7 łyżeczek tłuszczu roślinnego w formie olejów, miękkiej margaryny (pozbawionej kwasów tłuszczowych trans). Nie zapominajmy też o tłustych rybach morskich (znalazły się na innym piętrze piramidy, ale również zawierają cenne tłuszcze).

2 Warzywa jedz do woli, z owocami uważaj

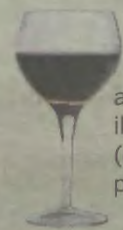
Latem włączenie warzyw do każdego posiłku nie powinno stanowić problemu. Pamiętajmy tylko, aby nie ograniczać się do jednego gatunku. Jako wskazówkę w komponowaniu posiłków potraktujmy kolor – barwa warzyw i owoców oznacza obecność określonych substancji odżywczych. A zatem nie ograniczajmy się tylko do zielonej sałaty, szukajmy czerwonych pomidorów, żółtej papryki, fioletowych jagód. Jedynym ograniczeniem w przypadku owoców jest dość wysoka zawartość cukru, dlatego najlepiej zjadać nie więcej niż 2–3 porcje dziennie i unikać dodawania do nich cukru. Ograniczenie dotyczy zwłaszcza osób z cukrzycą.

3 Nie zapominaj o warzywach strączkowych i orzechach

Piramida żywienia

Wskazana częstotliwość spożywania:

1. rzadko
2. 1-2 razy dziennie
3. 0-2 razy dziennie
4. 1-3 razy dziennie
5. 2-3 razy dziennie
6. 3-4 razy dziennie
7. codziennie



alkohol w małych ilościach (o ile nie ma przeciwwskazań)



Dopiero niedawno – po przeprowadzeniu wielu badań naukowych – doceniono produkty żywnościowe z tej grupy. Orzechy laskowe, pi-
stacjowe, włoskie, a także pestki słonecznika, dyni itp. zawierają cenne kwasy tłuszczowe, błonnik, białko, mikroelementy i witaminy z grupy B. Są jednak wysoko kaloryczne, dlatego ich porcje powinny być niewielkie. Soja, fasola, groch, bób, ciecierzycza to świetne źródło roślinnego białka oraz błonnika, cynku, potasu, żelaza, wapnia, magnezu. Zaleca się, aby codzien-

nie spożywać 1–3 porcje pokarmów z tej grupy.

4 Źródła cennego białka – drób, ryby, jajka

Produkty z czwartego piętra piramidy należy spożywać 0–2 razy dziennie. Oznacza to, że nie musimy jeść ich codziennie (ta zasada nie dotyczy dzieci w okresie wzrostu oraz kobiet w ciąży). Warto też tak układać dietę, aby nie jeść jednego dnia kilku produktów z tej grupy.

Osoby z podwyższonym poziomem „złego” cholesterolu powinny dwa razy w tygodniu zastępować mięsne dania tłustymi rybami (łosoś, śledź, pstrąg, tuńczyk, halibut). Drób należy jeść bez skóry i unikać smażenia go w tłuszczu i panierce – to sprawia, że przestaje być daniem dietetycznym. Nowe badania udowadniają, że jajka są wartościowym produktem i jeśli będziemy jeść je z umiarem (2–4 tygodniowo), to nie podniosą nam poziomu cholesterolu.

zamiast 1–2 porcji produktów mlecznych spożywać codziennie 2–3 porcje – jogurtu, kefiru, sera, maślanki.

6 Od czasu do czasu można pozwolić sobie na...

...czerwone mięso, słodczyce, masło, biały ryż, białe pieczywo, ziemniaki, kluski! Dla większości Polaków to szok, niemniej produkty te uznawane są za wysokokaloryczne i bezwartościowe dla zdrowia, a w nadmiarze nawet szkodliwe (mogą doprowadzić do miażdżycy i nadwagi). Można je jeść tylko kilka razy w miesiącu.

A co z alkoholem? Możemy go pić, ale jedynie w umiarkowanych dawkach, czyli nie więcej niż lampkę (250 ml) wina, szklankę (670 ml) piwa dziennie. Pamiętajmy, że codzienne picie grozi uzależnieniem.

5 Produkty mleczne, czyli niezbędny wapń

Czy zalecane przez nową piramidę 3 szklanki mleka dziennie wystarczą, by zaspokoić zapotrzebowanie na wapń? Na ten temat są różne opinie. Polscy dietetycy zalecają, aby

OGłoszenie 0256875/00

pozwól sobie na piękne i zdrowe nogi!

Diagnostyka chorób naczyń żylnych i tętniczych z badaniem USG Doppler, Operacje żył kończyn dolnych z wykorzystaniem najnowszej metody laserowej ELVY, skleroterapia, minitrofikacja, Operacje przepuklin, żyłaków odbytu, zmian skórnych, przetok do ciała.

Zabiegi wykonywane w trybie ambulatoryjnym lub stacjonarnym w znieczuleniu miejscowym lub podgłębnożyłowym.

Rejestracja codziennie: 055/245-01-45, 0-609-602-799

NEPTUN

Niepubliczny Zakład Opieki Zdrowotnej
8a – waz. JANTAR ul. Rybacka 19 tel./fax 0/55/ 245 01-45 0-609 602-799
www.nieptun.pl | www.ownieptun.mierzeja.pl
info@nieptun.pl | ownieptun@mierzeja.pl

OGłoszenie 0246729/02

PODARUJ SOBIE I RODZINIE ZDROWIE

www.danmed.pl

ALERGIE, NERWICE, CIĄGLE INFЕКCJE, PRZEWLEKLE STANY ZAPALNE...
ZADZWOŃ

oczyszczanie organizmu rewelacyjnie wspomaga tradycyjne metody leczenia

DANMED

GD. WRZESZCZ,
Jaśkowa Dolina 8/1
058 344 96 71

OGłoszenie 0310335/00

Nie jestem lekarzem, ale z chorobami układu krążenia radzę sobie równie dobrze, a czasami lepiej jak największe sławy polskiej medycyny.

Jan Robert Treppner
mistrz bioenergoterapii
Gdynia, Starowiejska 36
tel. 058/661-55-95, 0506-187-882

Podróże Gratka

Góry płaskie jak stół

Marta Legieć

„Piekiełko” w labiryncie Szczelinca Wielkiego, Błędne Skały czy oślawiona droga stu zakrętów... to tylko niektóre z atrakcji czekających na turystów odwiedzających Góry Stołowe. Widziane z kilkunastu kilometrów góry przypominają płaski stół. Stąd też wzięła się ich nazwa.

Park Narodowy Gór Stołowych to jedno z najpiękniejszych i najatrakcyjniejszych miejsc w Polsce. Są to jedyne w Polsce góry zbudowane z górnokredowych piaskowców. Kiedyś stanowiły one dno morza, które z upływem czasu zostało wypiętrzone na wysokość kilkuset metrów.

Najwyższym masywem skalnym jest tu Szczeliniec Wielki wznoszący się na 919 metrów ponad poziom morza. Szczeliniec położony jest kilkanaście kilometrów od Kudowy Zdroju. Najlepiej dojechać tam samochodem lub skorzystać z busów odjeżdżających z centrum miasta.

Na sam szczyt Szczelinca dotrzemy drogą zbudowaną



Błędne Skały od dawna stanowiły atrakcję turystyczną

z 682 kamieni. Żółty szlak prowadzi z miejscowości Kartów lub Pasterka. Droga na szczyt, niezależnie od obranej trasy,

zajmuje około 45 min. Warto przejść szlakiem między malowniczo położonymi skałami. Górskie strumyki i potężne,

wzbudające zachwyt kamienie powodują, że maszerując po Górach Stołowych, można się poczuć niemal jak w bań-

wej krainie. Wspinaczka nie powinna stanowić problemu ani dla dużych, ani małych turystów. Prowadzące na szczyt

kamienne schody otaczają piękne drzewa iglaste. Ponadto trasa zabezpieczona jest barierkami.

Zjeżdżając ze Szczelinca Wielkiego do Kudowy Zdroju, mijamy wjazd na drogę stu zakrętów, prowadzącą do labiryntu Błędnych Skał. Warto pamiętać, że samochody wpuszczane są rotacyjnie co każdą pełną godzinę. Na górę można również wejść o własnych siłach. Maszeruje się około 1 godziny i 15 min. Labirynt Błędnych Skał pokonamy w około pół godziny. Szlak wiedzie między potężnymi głazami, które tak jak w Szczeliniecu Wielkim, ze względu na swój kształt mają oryginalne nazwy. Zobaczyć można m.in. Skalne Siodło, Kurzą Stopkę i Okręt. W niektórych miejscach przejścia w labiryncie są bardzo wąskie. Turysty zwiedzający Błędne Skały często żartują, że przed wejściem do parku powinno wisieć ostrzeżenie: „Osoby ważące więcej niż 80 kg mogą mieć problem z przejściem”. Jak dotąd jednak nie zdarzyła się sytuacja, w której ktoś na dobre zaklinował się między skałami.

FOT. KAZIMIERA ULANOWSKA

Biura turystyczne

LOGO, ADRES	MIEJSCE POBYTU KIERUNEK	DATA	CENA	INFORMACJE DODATKOWE
RAINBOW TOURS www.leotour.pl Gdynia, Abrahama 11, tel. 661-81-28 DT Chylonia, Gniewska 21, box 81, tel. 664-02-34 Wejherowo, 3-gp Maja 1/3, tel. 672-21-66	Chorwacja-Wzdłuż Adriatyku **/*** HB autokar 7 dni	29.08	1155 zł	USTRZEL NAJLEPSZĄ CENĘ !! RABAT NAWET DO 23%
	Egipt - Sharm El Sheikh **** ALL samolot 8 dni	5.08	2350 zł	
	Włochy - Rzym i Toskania ** BB samolot 8 dni	1.08	2399 zł	
	Maroko - Agadir **** HB samolot 8 dni	5.08	2570 zł	
	Hiszpania i Portugalia *** HB samolot 8 dni	5.08	3250 zł	



WEZYR 10
Holidays
OD 10 LAT Z WAMI!

TURCJA
3* AI już od 1550 PLN*

TUNEZJA
3* HB już od 1590 PLN*

GRECJA
2* BB już od 1610 PLN

EGIPT
3* HB już od 1665 PLN*

* Cena całkowita, nie obejmuje opłaty wizowej.

Oferta dostępna w Biurach Agencji na terenie całej Polski, szczegóły na: www.wezyrholidays.pl

Wezyr Holiday Service Sp. z o.o. • ul. Tamka 38, 00-355 Warszawa • tel. +48 22 58 15 700 (pbx)

www.wezyrholidays.pl

OT

Podróże Gratka



Do pięknej Turcji boimy się latać samodzielnie.

OGłoszenie

0287815/00

oparzenia słoneczne otarcia sucha skóra poparzenia

Panthenol Spray na oparzenia 130g. 1g aerozolu zawiera 46,3 mg dekspanthenolu. **WSKAZANIA:** Poprawia gojenie, zwiększa elastyczność i nawilżenie skóry. Panthenol jest stosowany wspomagająco w leczeniu drobnych uszkodzeń skóry (oparzenia słoneczne, uszkodzenia i otarcia naskórka, powierzchowne rany), suchej skóry, wyprzeń, zapaleń skóry, opryszczki wargowej, chorób pecherzowych skóry z ubytkami naskórka. **PRZECIWWSKAZANIA:** Nie należy stosować, jeżeli występuje nadwrażliwość na dekspanthenol lub na którąkolwiek substancję pomocniczą leku Panthenol, zmiany dotyczące oka. **PODMIOT ODPOWIEDZIALNY:** Chlaudin ankerpharm, Brunsbütteler Damm 165-173, 13581 Berlin, Niemcy.

Przed użyciem zapoznaj się z ulotką, która zawiera wskazania, przeciwwskazania, dane dotyczące działań niepożądanych i dawkowanie oraz informacje dotyczące stosowania produktu leczniczego, bądź skonsultuj z lekarzem lub farmaceutą, gdyż każdy lek niewłaściwie stosowany zagraża Twojemu życiu lub zdrowiu.

Bank kwater

agroturystyka

- Agroturystyka, Gosław koło Kąlebrzegu, 091/38-61-809, 0721-294-442
- Kaszuby pok. 2-4-os. z TV, całorocznie, www.suleczynochydworek.nocuj.com.pl, Sulęcyno, 0695-511-544
- www.henrykowka.eu, 500-197-198
- morze**
- „Adam” Jastrzębia Góra, blisko morza, 058\674-96-67, 0602-313-567
- Anastazja wczas, turnusy, odnowa. 50m - morze. 94-318-92-18; 0509-764-861; www.anastazja.ta.pl
- Apartamenty nad samym morzem. „Villa Corona” i Restauracja „Olive Garden”. Gdańsk 0602-247-423 Pokoje gościnne.
- Apartamenty pokoje TV laz. kuchnia parking Darłowo 0501806414 09431438 22, www.dorcia.infowczas.pl
- Darłowo 25zł 505-264-900, 94-314-60-65
- DARŁOWO, wczas nad morzem od 25 zł za osobę, pokoje 2; 3; 4 osobowe, 0516-784-891
- DARŁÓWKO, pokoje z łazienkami, 094\314-21-92
- DĄBK, domek jednorodzinny, blisko morza. Pokoje z łaz. i łodów., 696-725-728
- DĘBK, domek letniskowy, duża samodzielna działka, blisko morza, piękna plaża, VI, IX taniej, 0602-778-411
- Dom Wczasowy „Zofia”, Łeba, pokoje z łazienkami, tv, śniadania, parking gratis. www.zofia.leba.info
- Domek 18 zł./os./doba lub pokoje z łazienkami, TV, 25 zł./os./doba. Tel. 094-315-56-17, kom. 0695-542-361

- Gąski pokoje z łazienkami 094-346-93-41 www.makarena.gaski.pl
- GDAŃSK, pok. 2 i 3 osob. z łazienkami, TV, Internet, basen, ogród, grill, sauna, 058\553-10-58 www.krystyna.tp1.pl
- Gdańsk Wzgórze Mickiewicza, 2 pokoje, wczasowiczom/studentom - wynajem, 058/302-95-66, 0603-191-008
- Gdańsk Żabianka, M1, przystanek SKM, ZKM, sklepy, TV, 800 m. do granicy Sopotu, 110 zł, 603-856-452 po 15
- Gdańsk, noclegi dla pracowników, turystów, studentów, 25-50 zł/osoba, 58/309-01-90, www.margaritta.gda.pl
- Gdynia Centrum, 20min. do morza, pokoje dla letników, 50 zł doba, 0697-606-723
- Gdynia Willa Mewa, pokoje, tv, wc, łaz, internet, dvd, bar, od 99zł, firm. bus 8 osb., www.willamewa.pl, 0500-129-906
- Gdynia, od sierpnia do k. września, 90zł/doba, 2 pok., całkowicie wyposażone, stan bdb, 0518-619-606, 0604-559-477
- Grzybów k/Kołobrzegu, pokoje 094/358-14-82
- Grzybów, 696-893-605, 094/358-15-02
- GRZYBOWO, k/Kołobrzegu, pokoje. Tel., 094\358-15-23, 0509-954-242
- Jak wypoczynek to tylko nad morzem. Mielno, 0512-058-192; Recepcja (094) 318-96-77 www.willamilenium.pl
- Jantar- pokoje z łazienkami 2 os./45 zł os., 3,4 os. 40 zł/os, pok. z wspólną łazienką 30 zł, 055\247-79-86, 0600-393-478
- Jastrzębia Góra - pokoje z łazienkami, blisko morza, 058/674-97-62, 0600-564-783
- JASTRZĘBIA GÓRA, domki z łazienkami, 2,3,4-6 os., 45 zł/os., 300m do morza, TV, łódka, www.omega.sl.pl, 058\673-34-52, 0505-535-625

Marta Legieć

Wakacje osiągają już półmetek. Miliony Polaków wracają z urlopu, inni na niego wyruszają. W jaki sposób organizujemy sobie wypoczynek? Wielu naszych rodaków nie skorzysta z usług biur podróży, tylko samodzielnie kupuje bilet lotniczy. Dokąd latają, ile za to płacą, czy korzystają z promocji? Postaramy się odpowiedzieć na te pytania.

Kupując bilety lotnicze, Polacy najchętniej czekają do ostatniej chwili. Takie zwyczaj naszych rodaków powodują, że dopiero teraz, na początku wakacji, można rzetelnie ocenić, gdzie w tym roku na urlopy wyruszą rzesze mieszkańców naszego kraju.

- W maju możemy się pokusić o najwyżej o bardzo ogólne prognozy. Teraz, w lipcu mamy już znacznie więcej danych, pozwalających na dokładniejsze oceny - wyjaśnia Łukasz Habaj, wiceprezes eSKY.pl.

Póki co kryzysu nie widać

Ogólnoswiatowy kryzys gospodarczy zdominował ostatnie miesiące. Tymczasem, w przypadku wakacyjnych po-

droży lotniczych, tego kryzysu na razie nie widać. Choć trudno w to uwierzyć, w tym roku typowy dla miesięcy letnich wzrost zainteresowania lotami jest nawet większy niż w 2008 roku. Dla porównania, w zeszłym roku liczba sprzedanych biletów na loty w lipcu była o 27 proc. wyższa niż średnia dla całego roku. W tym roku, w lipcu do samolotów wsiadzie o 34 proc. więcej pasażerów niż szacowana średnia dla pierwszych trzech kwartałów 2009. Podobne zjawisko można zauważyć także w pozostałych miesiącach letnich. Z kolei w sierpniu zeszłego roku, nabywców znalazło o 30proc. biletów lotniczych więcej niż średnia całoroczna, w sierpniu 2009 - o 38proc. więcej niż średnia dla pierwszych trzech kwartałów. Może kryzys nie dotknął jeszcze Polaków na tyle, by rezygnowali z wakacyjnych wyjazdów, a może przeciwnie - coraz trudniejsza sytuacja gospodarcza skłania do podróży, żeby choć na chwilę oderwać się od codzienności?

Tanie linie zdobywają serca

Gotowość do wycieczki lotniczej w trudnych czasach

kryzysu nie oznacza jednak, że Polacy całkowicie zatarli zmysł oszczędności. Większy niż w zeszłym roku odsetek podróżujących Polaków zdecydował się na lot tanimi liniami. W trzecim kwartale 2008 roku było to 59proc., w analogicznym okresie tego roku według szacunków będzie to 66 proc.

Planujemy tochę za późno

Długie kolejki przed urzędami skarbowymi na dzień przed upływem terminu składania PIT-ów to nie przypadek. Po prostu lubimy zostawić wszystko na ostatnią chwilę. Podobnie jest z wakacjami - nawet jeśli planujemy wcześniej, to załatwienie wszystkiego odkładamy tak długo jak się da. Być może po części jest to spowodowane przeświadczeniem, że, tak jak w przypadku wycieczek last minute, im bliżej wyjazdu, tym taniej. Niestety to duży błąd. Należy się spieszyć, bo zależność jest prosta. Im wcześniej rezerwujemy, tym niższa jest cena biletu. Bilety kupione kilka miesięcy wcześniej są dużo tańsze niż te kupione na kilka dni przed wyjazdem. Tymczasem, chociaż general-

nie w przypadku podróży wakacyjnych kupujemy bilety lotnicze nieco wcześniej niż w przypadku podróży rozpoczynających się w innych miesiącach, to wyprzedzenie pozostaje niewielkie. W wakacje 2008, bilet tanich linii lotniczych kupowaliśmy z wyprzedzeniem przeciętnie 22-dniowym. W tym roku to 24 dni - dwa dni więcej, ale ciągle wyraźnie mniej niż miesiąc. Jeżeli chodzi o linie regularne (rejsowe), tegoroczne przeciętne wyprzedzenie wynosi 29 dni (w 2008 roku - 30 dni). W przypadku tanich linii, co czwartą podróżny kupił bilet z wyprzedzeniem większym niż 49 dni. Dla linii regularnych wyprzedzenie dla 25 proc. najbardziej przezornych podróżnych jest nie mniejsze niż 57 dni.

Wniosek jest prosty - choć przezorne kupowanie biletów dużo wcześniej jest nam raczej obce, to wyruszając w podróż lotniczą linią regularną, planujemy wszystko z nieco większym wyprzedzeniem. To szczególnie ciekawe, tym bardziej, że ceny biletów linii rejsowych są bardziej stabilne i to właśnie w przypadku tanich linii wczesne kupowanie biletów opłaca się najbardziej.

- JURATA, pokoje, 40 m Zatoka, ogród, parking, tel, 0507-937-639
- Kaszuby-Apartament z możliwością jazdy konnej, bryczką na miejscu; 507-509-350
- KĄTY RYBACKIE, morze, zalew wiślan, lasy, pok. gościnne 2,3,4 os., grill, pl.zabaw 25 zł, 30 zł/os./doba 510-312-672
- Kołobrzeg -pokoje 2,3,4 os, (wc i prysznic na 2 pokoje), TV, parking, 094/35-283-72, 502-434-374, www.joasia.ta.pl
- Kołobrzeg lub Grzybów. Wynajem pokoi blisko morza. 094-35-167-15 www.andrzejewscy.afr2.pl
- Kołobrzeg tanie wczas w domku z ogrodem, 0-508-412-093
- Kołobrzeg-Grzybów. Pokoje z TV, łazienkami-400m od morza. 0943462062; www.abba.info.pl
- KOŁOBRZEG, pokoje z łazienkami, parking, ceny do uzgodnienia, 0512-426-040
- Łeba noclegi w dobrych warunkach, południowa część miasta, lubisz spacerować? www.willa-ewa.pl 607976652, 059 8662164
- Łeba, pokoje, 059-866-25-29
- Mielno - wczas, pokoje z łazienkami. TV-Sat, tel. 0502-595-445, 094/318-97-76
- Mielno wynajem pokoi 094-31-66-295; 503-492-559; 504-446-125
- MIELNO, - Villa Milano w 8 min. do plaży, smaczna kuchnia.Promocje. 094/316-64-34, www.villamilano.pl
- Mielno-Unieście pokoje. Cena od 25-45 zł od osoby. Tel. 094 318-90-43; 516-823-566
- Mielno-Unieście. Pokoje gościnne „U Broni” www.NadMorzem.pl/ubroni www.ubroni.ta.pl 094-316-61-90
- MRZEŻYNO, wczas nad morzem. Ośrodek, www.kotwica.afr.pl, 502216662
- SOPOT, blisko morza i centrum, 2-6 os. + auto, tel., 058\551-96-03, 0501-103-325
- NIECHORZE, pokoje, 80 m do morza. www.syrena-niechorze.pl Tel. 091/386-30-54
- Osieki koło Mielna domek letniskowy Jezioro Jamno, 2 km morze; 2 pokoje 0 505-478-197
- Ostrowo-Pokoje Gościnne „Pelikan” z łazienkami; TV, Internet, Plac Zabaw, tel.0516-155-185 www.pelikan.afr2.pl
- Pokoje Gościnne „Albatros” z łazienkami; TV, Internet, Plac Zabaw, Tel. 0880-312-727; www.albatros.ostrowo.afr.pl
- PUCK, pokoje 2,3,4 os. z łazienką, TV, łódka, 26 zł/osobodoba, www.octopus.sl.pl, 058\673-41-56, 0605-401-528
- PUCK, pokoje 2,3,4,5 os. z RTV, aneks kuchenny, parking, ogród, grill, 22 zł, 058\673-18-14, 0508-563-215
- PUCK, pokoje, 22 zł/os., 058\673-21-19
- Sopot Centrum, kwatery prywatna, 40 zł./os./doba, 698-209-841
- Sopot, centrum, pokój 2 os. z wygodami, w zacisznym miejscu od połowy lipca do 31.września, 058\551-21-44
- Sopot, pokoje dla pracowników, turystów, studentów, 50-75 zł/osoba, 058\717-52-62, 0694-677-355

- SOPOT, Centrum pokoje i samodzielne mieszkanie turystom, 0608-067-483
- USTKA, pok. 28 zł dom 059/814-67-79
- Wczas w pasie nadmorskim. Duży ogród, grill, obiekt dozorowany. 0662-227-276; www.barninek.pl
- WŁADYSŁAWOWO, pokoje z łazienkami. 2, 3 osobowe, wyposażone, 058\674-13-68, 0512-796-444
- WŁADYSŁAWOWO-CHŁAPOWO, pokoje, domki letniskowe, apartamenty; wyżywienie na miejscu, 0607-540-524
- WŁADYSŁAWOWO, pokoje z łazienkami, RTV, łódka, czajnik, sprzęt plażowy, parking, plac zabaw, możliwość grillowania, rowery. ZAPRASZAMY PRZECZAJ ROK.Ceny od 25 do 60 zł, 058\674-25-60, 0608-640-128
- Wolne miejsca, www.kolobrzegiokolice.pl
- www olenkagrzybów.pl 0602-299-574

Jeziora

- Dom letniskowy w Borach Tucholskich odnajmę, rowery, łódka, grill, 0512-307220 www.borzechowo.republika.pl,
- Domek nad jeziorem, dla 2-6 os., 2 pokoje + łazienka, tv, kuchnia gazowa, łódka, 058\682-52-94

- KASZUBY, piękne okolice, własne jeziora, wędkowanie, pokoje 18 zł osoba.,/doba, 13 zł obiad, 0603-938-202
- Lubniewice wczas (095)755-71-57
- Szarlota Kaszuby w lesie nad jeziorem, domek letniskowy wynajmę, w pełni wyposażony, 90zł/doba, 0697-606-723
- góry**
- Beskid, Zarzecze, Jez. Żywieckie „AGAT”, komfortowe pokoje z łaz., TV, www.agat-zarzecze.pl, 0501-545-885
- BESKID, Węgierska Górka, 24 zł/os., aneks kuchenny, kominek, tenis stołowy, parking, basen, rzeka, las, 0696-924-099
- BESKIDY, Korbielów, komf. pok., domowa kuchnia, niskie ceny, www.podpolanka.com.pl, 0508-714-249, 507-205-156
- Bieszczady - domki, tel:0664-048-721
- Karpacz- centrum, bdb lokalizacja, przy lesie, pokoje z łaz. RTV, 075/761-98-87, 602-615-716, www.karpaczizabella.com
- KORBIELÓW, k/Żywca, pok. z łazienkami i TV. Wyżywienie. Quady, sauna 032\276-12-510, 0502-026-636, 33\863-68-21
- Rabka centrum, 018\268-00-14

OGłoszenie

0322877/00

sand hotel ★★★★★
Kołobrzeg

Pierwszy sezon
w najbardziej stylowym
Hotelu Spa w Kołobrzegu

Skorzystaj z promocyjnych cen:
już od 195 zł / os.

Rezerwacja: 094 35 34 111
rezerwacja@sandhotel.pl

www.sandhotel.pl

szarej codzienności



Miesiące letnie to wspaniała okazja by zwiedzić południe Europy. Z popularnych Włoch łatwo dostać się np. do Dubrownika.

Tanio w obie strony

Zanim jednak pochwalimy pasażerów linii rejsowych za większą zapobiegliwość, warto spojrzeć na dane dotyczące biletów kupowanych od razu w obie strony. Pod tym względem, to pasażerowie korzystający z tanich linii wykazują się większą przezornością

– niewiele mniej niż połowa (44 proc. w 2008 i 47 proc. w 2009) kupiła od razu bilet powrotny. Tak zapobiegliwych pasażerów linii regularnych było wyraźnie mniej – 16 proc. w 2008 roku i 17 proc. w 2009 roku.

Tydzień wypoczynku

Dzięki klientom, którzy

za pośrednictwem internetowego biura podróży kupili bilety lotnicze od razu w obie strony, możemy ocenić, jak długo trwały w zeszłym roku i ile będą trwać w tym roku nasze wakacyjne podróże. Pasażerowie tanich linii lotniczych, zarówno w ubiegłym roku, jak i teraz, w 2009 roku, wybierają się przeciętnie na 7

dni. Liniami regularnymi latamy na dłużej – przeciętnie 10 dni w 2008 roku i 9 dni w 2009 roku.

Lotem nie tylko po kraju

Miesiące letnie to przede wszystkim dobra okazja na wyjazd zagraniczny. W okresie wakacyjnym w 2008

roku zdecydowana większość biletów lotniczych to bilety na loty z Polski za granicę. W tym roku, będzie to aż 73 proc. Z kolei 19 proc. biletów z wakacji 2008 roku i 17 proc. z wakacji 2009 to bilety na podróż do Polski. Znikomy odsetek biletów na loty krajowe wskazuje, że dla Polaków podróżujących po kraju samolot ciągle nie jest poważną alternatywą dla pociągu, autobusu czy samochodu. W praktyce, pasażerowie lotów krajowych to w dużej mierze biznesmeni. Najwyraźniej dla firm szybkość i komfort związany z podróżą lotniczą ma większe znaczenie niż wyższa cena.

Na skrzydłach do pracy

W rankingu popularności naszych wakacyjnych wojaży lotniczych niezmiennie przoduje Wielka Brytania (ok. 27 proc. wszystkich biletów w 2008 i 2009 roku). Trudno tę popularność przypisać turystycznym walorom tego kraju. To raczej wyjazdy do pracy – dla wielu wakacje to nie czas odpoczynku, ale wytężonej pracy. Poza tym, w naszych lotniczych podróżach skupiamy się na Europie. Z bardziej wakacyjnych kierunków najczęściej wybieramy

ramy Hiszpanię (7 proc. w 2008 i 12 proc. w 2009). W tym roku Hiszpania to drugi po Wielkiej Brytanii najpopularniejszy kierunek, w zeszłym roku dopiero czwarty. Stale popularne są Włochy (9 proc. rok temu i 12 proc. w br.) oraz, w mniejszym stopniu, Francja (7 proc.). W czołówce najpopularniejszych kierunków są również Niemcy (12,5 proc. w 2008 i 8,5 proc. w 2009) oraz Stany Zjednoczone (8,6 proc. w 2008 i 4,9 proc. w 2009). Warto zauważyć spadek popularności tych dwóch ostatnich kierunków, które przecież, podobnie jak Wielka Brytania, bardziej kojarzą się z pracą niż z turystyką.

Trochę drożej dużo taniej

Tym razem nie można jednoznacznie stwierdzić, że w wakacje 2009 polecimy taniej lub drożej niż rok temu. Przeciętna cena biletu lotniczego tanich linii na lot w okresie wakacyjnym 2009 minimalnie wzrosła (412 zł w 2009 wobec 399 zł w 2008), ale już przeciętna cena biletu linii rejsowych wyraźnie spadła. Pasażer takiej linii w okresie wakacyjnym 2008 zapłacił przeciętnie 1070 zł, w tym roku już dużo mniej – 829 zł. (dane esky.pl)

OGŁOSZENIE

0309942/03

Zobacz nowe katalogi z ofertą na sezon 2009

WRZEŚNIOWE UDERZENIE

Gwarancja Niezmienności Ceny GRATIS!

tylko do 31.07.2009

TRIADA BIURO PODRÓŻY

LAST MINUTE!

7 DNI WYPOCZYNU + 7 DNI ZWIEDZANIA

Egipt Bus Tour 15 dni	1229,-
Grecja 15 dni	1529,-
Tunezja + Libia 15 dni	1779,-
Turcja 15 dni	1429,-
Peloponez + 3 Wyspy 15 dni	1829,-
Portugalia 15 dni	2299,-
Hiszpania 15 dni	2579,-
Egipt + Izrael 15 dni	1999,-
Maroko 15 dni	2099,-
Włochy Tour Italia i Kalabria 15 dni	2799,-
Włochy Tour Sycylia i Kalabria 15 dni	2779,-

DO -35% tylko do 31.07.2009

ZALICZKA tylko 20% tylko do 31.07.2009

SPRAWDŹ OFERTĘ DNIA w tygodniu od 10.07.09

PROMOCJA do 31% wakacje do 31.07.2009

Na tropie tropików wima 2009 Już w sprzedaży!

KUBA, MEKSYK, TAJLANDIA, SRI LANKA, WENEZUELA

Wyjazd bezpodróżowa i wakacyjny bez podroży

Kup wycieczkę on line www.triada.pl

INFOLINIA: (022) 33 33 999

pon - pt.: 08.00-20.00, sob - nd. 09.00-17.00

Nasze biura: Gdańsk, ul. Dmowskiego 3, tel. (058) 520 33 44; ul. Targ Drzewny 9/11, wejście od ulicy Garncarskiej, tel. (058) 324 47 50, Gdynia; ul. Starowiejska 45, tel. (058) 661 33 22; **NOWE BIURO** ul. Świętojańska 73 tel. (058) 622 30 97.

Podane ceny są cenami •0D* w PLN.

DOŁĄCZOWO PŁATNE (w biurze): opłata lekarska - 240 PLN, ubezpieczenie (NW, KL i bagaż) - 38 PLN/1 tydz., 60 PLN/10-11 dni, 76 PLN/2 tyg., 80 PLN/3 tyg. za wyjazd z obszarów lokalnych: RRR - Kraków, WRO - Wrocław, POZ - Poznań, GDN - Gdynia, KTW - Katowice, SZC - Szczecin, LCC - Łódź, RZE - Rzeszów, BZG - Bydgoszcz. Opcjonalnie: ubezpieczenie: zwiedzania (dla wybranych krajów 7+7) - 35 PLN/tydz. Ceny nie zawierają biletów wstępu do zwiedzanych obiektów, ramowe programy imprez, opisy przykładowych obiektów w katalogu LATO 2009.

Ogłoszenia drobne

Masz pokoje lub domek do wynajęcia?



Chcesz, żeby Twoje ogłoszenie zobaczyło **3 404 891** osób?

Zgłoś do Banku Kwater szczegóły obok

Źródło: Polskie Badania Czynności, PBC General, realizacja SMG/KRC Poland Media SA, CCS, fale III 2008 - II 2009, liczebność grupy celowej n=5421

Masz pokoje lub domek do wynajęcia?

Kup ogłoszenie w **Banku Kwater** a ukaże się ono aż w **siedmiu gazetach** w Warszawie, Gdańsku, Poznaniu, Wrocławiu, Krakowie, Łodzi, Katowicach

KUPON z potwierdzeniem wpłaty na konto
POLSKAPRESSE sp. z o.o. Oddział Biuro Reklamy
38 1140 1010 0000 2421 2300 1079

- **WRZUĆ DO JEDNEJ Z NIEBIESKICH SKRZYNEK „POLSKI DZIENNIK BAŁTYCKI”**
- **ZOSTAW W BIURZE OGŁOSZEŃ** adresy biur w stopce redakcyjnej i stronie www.polskatimes.pl/dziennikbaaltycki/onas/reklama
- **PRZEŚLIJ FAKSEM** Gdańsk, 058 300 32 13
- **PRZEŚLIJ POCZTĄ** pod adresem: „POLSKA Dziennik Bałtycki”, 80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11 z dopiskiem Bank Kwater
- **LUB SKONTAKUJ SIĘ Z PRZEDSTAWIELEMI** 058 300 32 55

Kupon na ogłoszenie do rubryki Bank Kwater

Złaczam emisję jednego ogłoszenia drobnego w „POLSCE Warszawa”, „POLSCE Dzienniku Bałtyckim”, „POLSCE Głosie Wielkopolskim”, „POLSCE Gazecie Wrocławskiej”, „POLSCE Gazecie Krakowskiej”, „POLSCE Dzienniku Łódzkim”, „POLSCE Dzienniku Zachodnim”

☐ góry ☐ jeziora ☐ morze ☐ agroturystyka

Ogłoszenie do 3 linii (do 100 znaków) - 31,50 zł + 22% VAT do zapłaty 38,43 zł

Do wiadomości wydawcy:

Imię i nazwisko: Telefon:

Adres: Podpis:

■ Biuro Ogłoszeń zastrzega sobie prawo do zredagowania, sklasyfikowania ogłoszenia lub jego niezamieszczenia

Przewodnik na wakacje

Miasto stu wież i aksamitnej rewolucji

Praga to jedno z najbardziej fascynujących miast w Europie, kosmopolityczne, pełne malowniczych zakątków. Ciekawa historia, słynne 100 wież i plejada wspaniałych ludzi z nim związanych, jak Franz Kafka, Alfons Mucha, Antoni Dvořák czy Miroslav Forman.

Amatorzy zakupów mają dla siebie ulicę Paryską – praski odpowiednik Piętej Alei. Szukający judaików usatysfakcjonuje spacer po dzielnicy Josefov.

Podczas weekendowego wypadu do stolicy Czech trzeba zobaczyć: Praski Hrad – kompleks zamkowy, w tym Stary Pałac Królewski i Złota Uliczka, budowana przez 6 wieków katedra św. Wita, ogrody Królewskie i ogrody na Wałach.

Trzeba też przespacerować się na Małej Stranie ulicą Nerudy, zobaczyć kościół św. Mikołaja, Sanktuarium Praskiego Dzieciątka Jezus, wjechać kolejką na Petřín. Później most Karola. Obowiązkowo należy pójść na Stare Miasto podziwiać Rynek, kościół Matki Bożej przed Tynem, Tyński Dwór i Uniwersytet Karola. Trzeba zobaczyć Nowe Miasto z placem św. Wacława i pasażami oraz rynek Josefov – cmentarz i świetnie zachowane synagogi oraz pomnik Franza Kafki (który spoczywa na cmentarzu Žižkov). Na Josefovie działa też wiele kafejek i zawsze można napić się pysznej kawy.

Mnie fascynuje plac Wacława, który upodobał sobie nie tylko

turyści, lecz także protestujący Czesi. Najslawniejsza manifestacja, w 1989 r., poprzedziła aksamitną rewolucję: Václav Havel przemawiał wtedy z balkonu wydawnictwa Melantrich. Wcześniej, w styczniu 1969 r., dokonał tu samospalenia Jan Palach, protestujący przeciwko interwencji zbrojnej państw Układu Warszawskiego. Obecnie trwa przebudowa placu, ale nie odstrasza to turystów. Niczym w Bawarii można zjeść tu kiełbaski prosto z ulicznego straganu, a w drodze do Muzeum Figur Woskowych, gdzie zobaczymy m.in. Martinę Navrátilovą oraz Michaela Jacksona, zrobić zakupy na pobliskim targu z owocami i pamiątkami. **BMK**



Hradczany. Praski zamek to obowiązkowy punkt programu zwiedzania miasta

Dzielnica żydowska

Josefov, czyli dawne getto żydowskie w Pradze, to część Starego Miasta.

Warto obejrzeć tu zabytkowe, świetnie zachowane synagogi, w tym Staronową z XII w., jedną z najstarszych w Europie.

Innym godnym uwagi obiektem jest stary cmentarz żydowski. Na powierzchni ok. 3,5 ha pochowanych jest na 12 poziomach 100 tys. osób, w tym Jehuda Löw ben Bakalel, twórca legendarnego Golema. Na macewie zmarłego w 1609 r. rabina nie tylko prażanie zostawiają karteczki z prośbami.



Kirkut w Josefovie działał od XV do XVIII wieku

Orloj, perełka Pragi

Zegar Orloj z XV w. to największa atrakcja Ratusza Staromiejskiego. To najstarszy tego typu czasomierz w Europie. Składa się z mechanizmu figurynkowego, tarczy i kalendarium.

Co godzinę Śmierć pociąga za sznur dzwonka i podnosi klepsydrę. Turek w geście protestu kręci głową. W okienkach zegara widać procesję 12 apostołów.

Środkową część zegara zajmują okrągłe tarcze odmierzające czas oraz wskazujące ruch Księżycy i Słońca między znakami Zodiaku.



Zegar pokazuje, że Ziemia jest centrum wszechświata

Most Karola z XIV w.

Most Karola stanowi centrum Pragi. Łączy dzielnice Mała Strana i Stare Miasto. Twórcą mostu, wybudowanego na zlecenie cesarza Karola IV, jest Petr Parléř.

Most ma 516 m długości i prawie 10 m szerokości. Na obu jego krańcach wznoszą się gotyckie wieże. Balustradę mostu zdobi trzydzieści postaci świętych.

Most Karola jest deptakiem spacerowym. To ostoja malarzy, muzyków i sprzedawców pamiątek. Obecnie fragmenty mostu są w remoncie, dlatego najlepiej zwiedzać go wczesnym rankiem.



Po obu stronach mostu wznoszą się gotyckie wieże

Informacje, noclegi, atrakcje stolicy Czech

CENTRA INFORMACJI TURYSTYCZNEJ

- Na Příkopě 20, Praha 1. Czynna w dni robocze w godz. 9–19
- Ratusz Starego Miasta, Staroměstské nám. 1, Praha 1
- Hol dworca kolejowego, Hlavní nádraží, Praha 1
- Małastránska Wieża Mostowa, Praha 1. Czynna tylko w sezonie. Informacja, tel.: 124 44, e-mail: tourinfo@pis.cz, www.prague-info.cz
- Rezerwacje Pragatour, Za Poříčskou bránou 7, Praha 8, tel.: 217 141 30, faks: 217 141 27, e-mail: pis.pragatour@mbox.vol.cz
- Pražská informační služba (tel. 12/444, pn.–pt. 8–19) – Betlémské nám. 2, 11698 Praha 1, tourinfo@pis.cz, www.pis.cz, www.prague-info.cz
- Centrum Informacyjne Zamku Praskiego; trzeci dziedziniec zamkowy; tel. 224/373368, 372434, 372435; IV–X codz. 9–17, XI–III codz. 9–16

AMBASADA POLSKA W PRADZE

- ul. Valdštejnská 8, 118 01 Praha 1
- tel. 0-0420-257-530-388
- fax 0-0420-257-530-399
- e-mail: ambrpczechy@mbox.vol.cz, www.ambpol.cz

NOCLEGI

Oferta olbrzymia – od hosteli poprzez pensjonaty do nowoczesnych i zabytkowych, ale luksusowych hoteli. Najtaniej łóżko w hostelu od 70 euro (czasem nawet ze śniadaniem). Pokój 1-osobowy w hotelu 99–150 zł. Spore zniżki dla grup. Ceny renowowanych hoteli stane jak wszędzie. W sezonie lepiej rezerwować miejsca z wyprzedzeniem. Warto zajrzeć na strony: www.noclegiwpradze.pl, www.hrs.com, www.castlesteps.pl



www.hostelp Praha.com
www.visitprague.cz
www.hostel-klamovka.com

SPECJALNE BILETY

- Kartet na zwiedzanie muzeów praskich – Prague Card – uprawnia do bezpłatnego korzystania z metra, tramwajów i autobusów miejskich przez pierwsze 48 godzin (można przedłużyć kartę na kolejne dni za dodatkową opłatą) oraz bezpłatny wstęp do wielu muzeów i atrakcji turystycznych. Oprócz bezpłatnych wstępów karta upoważnia do zniżek w wybranych obiektach noclegowych, gastronomicznych, korzystania z organizowanych wycieczek, przejazdów po niższych cenach. Lista obiektów i szczegółowy opis karty: www.praguecard.info
- Karnety i długoterminowe bilety komunikacji miejskiej kupujemy w centrach informacji turystycznej.

ZNIŻKI DLA STUDENTÓW

Generalnie studenci mają przyznane zniżki na zwiedzanie obiektów zabytkowych w Pradze. Podstawą są międzynarodowe legitymacje studenckie typu ISIC lub EURO26. Legitymację dobrze mieć przy sobie. Uwaga! Niektóre obiekty nie mają zniżek na wstępy.

MUZEA

W stolicy Pragi jest ponad 50

muzeów. My polecamy wizytę przynajmniej w:

- Muzeum Narodowe przy placu Wacława. Dla turystów muzeum otwarte jest codziennie, oprócz pierwszego wtorku miesiąca. Godziny otwarcia to 9–18, www.nm.cz
- Muzeum Żydowskie ulica Jachymova 3, na Josefovie. Poświęcono je historii i tradycji nie tylko Żydów praskich, ale i tych pochodzących z innych rejonów Europy. Bardzo dużo znajdujących się tu eksponatów zgromadzili hitlerowcy, którzy planowali otwarcie w Pradze Muzeum Wymarłej Rasy. Muzeum czynne codziennie, oprócz sobót i świąt żydowskich, latem od godz. 9 do 18.
- Muzeum Alfonsa Muchy Kaunický palác, Panská 7. Muzeum poświęcone życiu i dziełu słynnego artysty secesyjnego. Zobaczymy tu obrazy olejne, rysunki, pastele, rzeźby, fotografie i słynne plakaty, które Alfons Mucha (1860–1939) stworzył dla Sarah Bernhardt, legendarnej paryskiej aktorki z końca XIX wieku. Muzeum czynne codziennie od 10 do 18.

DLA DZIECI

Muzeum Marionetek, Muzeum Zabawek, labirynt na wzgórzu Petřín, zoo.



Dojazd do Pragi i jazda po mieście

● Przyłot samolotem

Lotnisko – Letiště Ruzyně – leży w odległości ponad 10 km na północny zachód od centrum Pragi. Do centrum kursują autobusy A 100, 119, 179, 225 oraz specjalne autobusy czeskich linii lotniczych ČSA (dogodnie wsiąść i wysiąść przy ul. Revoluční na terminalu ČSA VLTAVA).

● Przyjazd autobusem

Na główny dworzec autobusowy – Florenc nádraží – zajeżdżają wszystkie autobusy międzynarodowe. Dojazd metrem, stacja przesiadkowa dla linii B i C; A 133 i 135.

● Przyjazd pociągiem

Największy dworzec kolejowy to Praha Hlavní nádraží. Dojazd: T 5, 9, 24, 26; metro C: HLAVNÍ NÁDRAŽÍ. Spod pomnika św. Wacława przy Václavském náměstí, dojdziemy tu pieszo w kilka minut (ul. Opletalova lub Washingtonova).

● Komunikacja w Pradze

Ten sam bilet obowiązuje w metrze, tramwaju i autobusie. Kasujemy go przed wejściem do metra lub w pierwszym środku transportu. Bilety normalne: Jednorazowy, przejazd bez przesiadek, ważny 15 min (w metrze między czterema kolejnymi stacjami jednej linii) kosztuje 8 Kč. Przesiadkowy, ważny 60 min (w niedziele i święta 90 min) – 12 Kč. Całodobowy (24 godz.) 100 Kč – wszystkie strefy, 70 Kč – w określonym czasie i strefie. Godne polecenia: 3-dniowe – 200 Kč, tygodniowy – 250 Kč, 15-dniowy – 280 Kč. Zniżka 20 proc. tylko dla osób w wieku 6–15 lat. Cennik na stronie www.praga.infoczechy.pl

0323793/00

Nie umiera ten, kto trwa w pamięci żywych

Z głębokim smutkiem zawiadamiamy,
że dnia 23 lipca 2009 r. zmarł nasz wieloletni,
emerytowany pracownik, szlachetny człowiek,
ceniony fachowiec, bardzo lubiany kolega

śp.
Kazimierz Szponar

Wyrazy głębokiego współczucia Rodzinie Zmarłego

składają
Zarząd i pracownicy
Centrum Techniki Okrętowej Spółka Akcyjna

Uroczystości pogrzebowe odbędą się w dniu 25 lipca 2009 r.
o godz. 11.00 w kaplicy na cmentarzu Łostowice w Gdańsku.
Msza święta żałobna odprawiona zostanie w tym samym
dniu o godz. 7.30 w kościele Mariackim w Gdańsku.

0323739/00

Z głębokim żalem zawiadamiamy,
że dnia 23 lipca 2009 r. zmarł

śp. mgr inż.
Kazimierz Szponar

lat 85

długoletni Prezes Koła Gdańsk Św. Zw. Żoł. AK

Msza św. żałobna zostanie odprawiona dnia 25 lipca 2009 r.
o godz. 7.30 w kościele Mariackim w Gdańsku.

Pogrzeb odbędzie się tego samego dnia o godz. 11.00
na kwaterze AK cmentarza Łostowickiego.

Cześć Jego pamięci.

Koledzy z Okręgu i Koła Gdańsk AK

0323643/00

Z żalem zawiadamiamy,
że 23 lipca 2009 r. odszedł od nas ukochany
Mąż, Ojciec, Teść, Dziadek i Pradziadek



Kazimierz Szponar

mgr inż. budowy okrętów,

emerytowany pracownik przemysłu okrętowego

W latach 1943-45 członek Grup Szturmowych

Szarych Szeregów AK w Krakowie, ps. „Gryf”.

Były zastępca dyrektora CBKO-2, zastępca dyrektora CTO,

kierownik Ośrodka Hydromechaniki Okrętu CTO.

Od 1992 r. prezes Koła Gdańsk Św. Zw. Żołn. AK.

Mianowany na stopień kapitana Wojska Polskiego,

odznaczony Krzyżem Oficerskim

Orderu Odrodzenia Polski i Krzyżem Armii Krajowej.

Msza św. żałobna odprawiona zostanie 25 lipca 2009 r.
w Bazylice Mariackiej w Gdańsku o godzinie 7.30.

Pogrzeb tego samego dnia o godzinie 11.00
na cmentarzu Łostowickim.

Żona Zofia Szponar, syn Andrzej Szponar z Anną,
Dorotą, Tomaszem, Alą, Magdą, Aleksem i Michałem
oraz syn Piotr Szponar z Bożeną, Tomaszem i Natalią

0323265/00

Wyrazy głębokiego współczucia Koleżance
Mieczysławie Steinke
z powodu śmierci

Córki Karoliny

składają Zarząd oraz koleżanki i koledzy
„Vista” Audytorzy Sp. z o.o.

0323624/00

„Ostatnie słowo Boga w sprawie ludzkiego losu to nie śmierć,
lecz życie, nie rozpacz, lecz nadzieja”

Jan Paweł II

Serdeczne wyrazy współczucia Najbliższym

śp.

Lolity Wiegand

składają Dorota Bednarska i Krystyna Kandyba

0323822/00

23 lipca zmarł

Henryk Dombrowski

lat 69

o czym zawiadamiają pogrążone w żalu

córki z rodzinami

Pogrzeb odbędzie się 25 lipca o godz. 13.00
na cmentarzu Garnizonowym w Gdańsku.

0323694/00

Z głębokim żalem zawiadamiamy,
że dnia 23 lipca 2009 r. po ciężkiej chorobie
odeszła od nas kochana Mama, Babcia i Prababcia

śp.

Jadwiga Zaorska

lat 90

wieloletni pracownik PLO

Początek uroczystości pogrzebowych
w kaplicy przycmentarnej w Wejherowie-Śmiechowie
dnia 25 lipca 2009 r. (sobota) godz. 12.00.

Msza św. o godz. 12.45, po której nastąpi pogrzeb.

Pogrążona w smutku rodzina

0323621/00

Pani

Grażynie Pietruszewskiej

serdeczne wyrazy współczucia z powodu śmierci

Matki

składają dyrekcja i pracownicy Centrum Kultury i Sportu
w Kościerzynie

0323704/00

W dniu 23 lipca 2009 r. opatrzony Sakramentami Św.
odszedł do Domu Pana Kochany Mąż, Ojciec i Dziadek



Leonard Jan Skorynko

ur. 6 listopada 1949 r.

Msza św. w intencji Zmarłego odprawiona zostanie
w kościele pw. św. Andrzeja Boboli w Gdańsku-Wrzeszczu
przy ul. Mickiewicza 27 lipca 2009 r. o godz. 12.00.
Pogrzeb tego samego dnia o godz. 14.00 na cmentarzu
Katolickim Gdańsk-Łostowice.

Pogrążona w żałobie
rodzina

Jezu ufamy Tobie.

0323410/00

Z głębokim żalem przyjęliśmy wiadomość o śmierci



Piotra Antoniego Wiatraka

sopockiego artysty malarza

Rodzinie Zmarłego składamy serdeczne wyrazy współczucia.

Prezydent Miasta Sopotu,

Przewodniczący Rady Miasta Sopotu,

Wydział Kultury i Sportu Urzędu Miasta Sopotu

0226810/00

w Biurach Ogłoszeń Prasy Bałtyckiej

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, tel. (058) 30 03 250, 217; faks 30 03 213, pon.-pt. 8-18, sob. 9-14
Sopot, ul. Boh. Monte Cassino 25, box 19, tel./faks (058) 551 54 55, pon. - pt. 9-17
Gdynia, ul. Władysława IV 43, tel. (058) 660 65 15, 16; faks 660 65 17, pon.-pt. 8-18, sob. 9-14

Telefony pozostałych Biur Ogłoszeń w stopce redakcyjnej.

w zakładach pogrzebowych współpracujących z Prasą Bałtycką

w Koncesjonowanych Biurach Ogłoszeń

Nekrologi

przyjmowane są z dnia na dzień
do godz. 18.00*

* na piątek przyjmowane są do czwartku do godz. 16.00
Na wszelkie pytania dotyczące nekrologów i korektury odpowie
Anita Dmowska - tel. (058) 30 03 224, faks (058) 30 03 228 od poniedziałku
do piątku w godz. 9-17, e-mail: a.dmowska@prasa.gda.pl

Ogłoszenia drobne

Nieruchomości

mieszkania- sprzedam

jednopokojowe

● Gdańsk Starówka, Lastadia nowe 36m2, garaż, piwniczka, ochrona, fitness, sauna, 0-509-502-054

● Kościerzyna, 26m2, II piętro, 503769695

● Wejherowo, 30 m, parter, dobry punkt, 123.000 zł, 0-605-966-593

dwupokojowe

● Gdańsk Os. Świątkrzyskie, w TBS-ie, partycypacja, 44 m2, 0694-473-221

● Gdańsk Stogi, 54m2, IX/X, słoneczne, do remontu, 225 tys. zł., 0505-233-852

● Gdynia, nowe (50m2) widok na morze, wykończone, garaż, 0-607-106-242

● Gdynia Wielki Kack, 44,5 m2, 0/3 p., kuchnia umeblowana, 299000 zł; PPN A i B, (0-58)622-14-59 www.rajzer.pl

● Łębork, 38m2, I/IV, sprzedam lub wynajmę, 0-504-055-184

● Puck, 2-pokojowe, 44,7 m, IVP, blok, ładna lokalizacja, 170.000 zł, 0-503-891-453

● Sławno, mieszkanie na os. Północ 61 m kw 4 piętro, 0-504-242-773 po 15-stej

trzypokojowe

● Chcesz zamieszkać w Gdyni Orłowie z widokiem na morze i prowadzić interes kup 2 apartamenty, restauracje 300 m od linii brzegowej i CH Klif, 602-122-063

● Gdańsk Chelm, Cebertowicza, 63,3 m2, 1/4, 3 pokoje, dobra lokalizacja, 335000 zł, 0-508-099-338

● Gdynia Legionów, Kaskada Redłowska, 81m2, stan dewolperski, 0696-464-712

● Kwidzyn, 54m2, II/IV, umeblowane, kuchnia zabudowana, w. standard, 200 tys. zł. lub na wynajem, 058/572-42-47

Łębork ul.Czołgistów, 3-pokojowe, 61mkw, IIIP., dobra lokalizacja, cena 3.500zł/mkw lub zamienię na mniejsze, 0-509-978-177

● Malbork, sprzedam mieszkanie 75 m kw., 3 pokoje, parter, 0-660-752-945

● RUMIA, 2 - poziomowe, 75m2, wyposażone, po remoncie, garaż + piwnica, 465 tys. zł. do negocjacji, 0660-01-71-46

● Rumia, Kosynierów, 68 m2, os. strzeżone, 1/3 p., nowe, stan dewolperski, 349000 zł; PPN A i B, (0-58)622-45-90 www.rajzer.pl

● Sopot, nowe (70m2) Łokietka „Parku”, fitness, gotowe, garaż, 0-607-106-242

inne

Rumia Ceynowy, mieszkania różne www.sierzbud.pl, (0-58) 671-26-93



Czekamy, pon.-pt. 8.00-20; sob. 10.00-20.00; niedz. 10.00-18.00
Dostępny jest także numer (0-421) 6 GRATKA specjalnie dla telefonów komórkowych (policzenie płatne według taryfy operatora).

mieszkania- odnajmę

pokój

● Gdańsk Jasień, pokój i kuchnia dla mężczyzn, 058/303-09-37, 0517-088-447

● Tczew, oddam w najem pokój samotnej pani, 0-606-184-038

jednopokojowe

● Chojnice centrum miasta, 32m2, 0-694-742-575

● Gdańsk Różany Stok, 30 m2, II p., balkon, od zaraz, 0-601-991-963

● Gdańsk Starówka, Lastadia nowe, garaż, piwniczka, ochrona, fitness, sauna, 0-607-377-444

● Kwidzyn, kawalerka tanio., 0-608-197-036

dwupokojowe

● Gdynia Centrum, Żwirki i Wigury, 2 pok., 58 m2, 3/4 p., 1300 zł; PPN A i B, (0-58)622-14-59 www.rajzer.pl

● Kwidzyn, mieszkanie 2 pok., 0-608-197-036

● Sopot Monciak Centrum, nowe komfort, z garażem, ochrona, różne cza-sookresy, 0-607-377-444

trzypokojowe

● Gdańsk Morena, mieszkanie 3-pokojowe studentom, 607-107-537, 0-663-036-135

● Gdynia Orłowo, apartament, dwie sypialnie, na krócej lub dłużej, garaż 0602-122-063

● Gdynia Orłowo, 3 pok., 70 m2, os. chronione, 1/3 p., komfort, wyposażone, winda, 2100 zł; PPN A i B, (0-58)622-45-90 www.rajzer.pl

inne

● 1, 2, 3 - pokojowe, tanio. 58/511-70-52

● Pokoje pracownikom lub turystom, 600-718-413, (0-58)306-35-03

mieszkania- poszukuję

jednopokojowe

● Tczew, kawalerki poszukuję 0515-188-206

inne

● 1, 2, 3 - pokojowe, pilnie. 58/557-65-59

mieszkania- zamienię

jednopokojowe

● Wejherowo, 30 m parter zamienię na większe do 40 m, 0-605-966-593

● Wejherowo, 30mkw, parter, na większe do 40mkw, 0-605-966-593

domy- sprzedam

● Bory Tucholskie Lubichowo, dom mieszkalny, stan zamknięty, 0-604-429-132

● Dom piętrowy 119,5 m/kw, 4 pokoje, kuchnia, 2 łazienki, sauna, działka 900 m/kw. Wspaniała lokalizacja koło parku., 0-691-268-307

● Gdynia Chwarzno, 220/698 m2, w.stojący, atrakcyjna lokalizacja, zadbane, 849000 zł; PPN A i B, (0-58)622-45-90 www.rajzer.pl

● Jaromierz, nowy domek drewniany ok. 100 m kw., 0-608-197-036

● Lubichowo/ Bory Tucholskie, mieszkalny, stan zamknięty, 0-604-429-132

● Malbork, centrum dom na działce 986 m.kw., 7 pokoi, 2 kuchnie, 2 łazienki + budynek gospodarczy 100 mkw., z poddaszem 100 m kw., do adaptacji 450 000 zł, 0-696-596-712

● Malbork, sprzedam dom 3-mieszkaniowy, 2 garaże, działka 1000 m kw., 200 000 EUR , (0-55)647-16-00

● Pruszcz Gdański, gotowe domy jednorodzinne, stan dewolperski lub „pod klucz” wszystkie media, 058 74 22 222, 0-502-841-622

● Radunia (obok Św. Wojciecha), dom 220 m2, budynek gospodarczy 100 m2, działka 2000 m2, 850 tys. zł., 058/682-30-89, 0607-297-150

Rumia mieszkania, domy st. dew. www.tambud.pl, 0-502-115-439

● Sprzedam dom jednorodzinny, 75m. kw, 2002 rok, (0-55)277-55-06

● Sprzedam dom z zabudowaniem gospodarczym lub zamienię na M-3, Mirowice, 0-603-599-538

● Straszyn - sprzedam dom jednorodzinny 200 m2, z garażem i piwnicą, (0-58)682-04-62

● Tczew-Baldowo, 166 m2, 0-601-249-959

● Domy z bała pod klucz, tylko meble, 2400 zł/m2, solidnie, krótkie terminy realizacji, tel. 0665-788-833

domy- odnajmę

● Gdynia, 2 domki letniskowe, 3/4 os., kominek, grill, wyposażony, 180m do morza, m. parkongowe, odnajmę na lato, 0-506-665-054

● Starogard Gd., dom, 0-602-723-213

domy- poszukuję

● Wynajmę tani, dom lub domek całoroczny Trójmiasto i okolice, długi okres czasu., 0-798-683-360

lokalne użytkowe- sprzedam

lokalne handlowe- sprzedam

● Kościerzyna-centrum, lokal do wynajęcia 40m2, 0-509-670-765, 0-502-133-637

● lokalne przemysłowe- sprzedam

● Gdynia, nieruchomości dochodowa, atrakcyjna lokalizacja, poprodukcyjna, magazynowa na różną działalność, 680 / 1654m2, 1950 000 zł, 0-602-198-752

lokalne użytkowe- odnajmę

lokalne biurowe- odnajmę

● Gd. Wrzeszcz, centrum, pom. handlowe, biurowe, sala konferencyjna, różne powierzchnie. 58/341-82-10, 0602-674-372

● Gdańsk Przymorze, przedsiębiorstwo oferuje do wynajęcia pomieszczenia biurowe i magazynowe, (0-58)553-20-16, 0-695-376-000.

● Gdynia Redłowo, bliźniak 160/294 m2, na działalność biurową, siedzibę firmy, 3500 zł; PPN A i B, (0-58)622-45-90 www.rajzer.pl

● Kwidzyn, lokal tanio., 0-608-197-036

● Starogard ul. Kościuski 56, parter budynku, 80 m2, na biuro, gabinet, 0-880-747-677

● Odnajmę lokal 120 m2, tel. 0507-827-999

lokalne handlowe- odnajmę

● Kościerzyna - rynek, parter, 22m2, 0-665-936-523

● Kwidzyn, wydzierzawę lokal 42 m kw. w pawilonie handlowym przy ul. Krańcowej., 0-601-393-148

Tczew, ul. Jagiellońska, hala 800 m2 z biurem, nowe budownictwo, ogrzewana, media, 0-694-132-376

lokalne przemysłowe- odnajmę

● Hala 2x400mkw.centrum Słupska, 0-512-378-002

lokalne inne- odnajmę

Łębork przy centrum do wynajęcia lokale od 20 do 350mkw na działalność np.szkole, gabinety, fitness, gastronomię itp., 0-604-573-240

działki, grunty- sprzedam

działki budowlane- sprzedam

● Brody Pomorskie k/ Gniewu, 6,6 ha, 130.000 zł. Zezwolenie na inwestycję w recykling odpadów, 0-502-352-532

● Działki budowlane od 8 do 10 arów, cena 55 PLN/1m2 Sławno, 0-510-111-899

● Dziemiany, ze stawem, 11500m2, 30zł/m2, 0-586-862-953

● Kolincz k. Starogardu, działka 1,44 ha, 0-693-342-300

● Kościerzyna, sprzedam działkę 1.312 mkw, 105zł/mkw, 0-603-837-179

● Nowa Wieś Malborska 4 działki pow. od 1100- 1400 m kw., media, atrakcyjne położenie, wjazd z drogi wojewódzkiej. 0-728-480-465, 0-501-660-204

● Ogorzeliny k/Chojnic, 153 tys zł, 2 działki łącznie 5,2 ha wzdłuż drogi asfaltowej na dl. ok 800 m i szer. od 50-70 m, media, tel. 604-674-743

● Rumia Centrum, działki ogrodzone, bramy automatyczne, jedna z domem 80 m kw, 0-602-245-541

● Tczew Baldowo, 1290 m2, 0601-249-959

grunty- sprzedam

● Gościcino, 700 i 900 m2, 200 zł/m2 - sprzedam, tel. 0601-642-399

● Lubań, 0.5ha, handel, turystyka, uzbrojona, warunki zabudowy, wjazd od szosy, cena 33.90zł/m2, 0-601-055-244

● Przy trasie Bytów-Kościerzyna, 2,45 ha, 0-666-095-142

Bory Tucholskie, las 5 lat, 9H. Objęty dopłatami unijnymi, 1 ha działka budowlana, cena 1 h/180.000, 0-601-658-201

działki przemysłowe- sprzedam

● Starogard Gd., ul. Pomorska, inwestycyjna, 0,5 ha, przy Polpharma SA, 370.000 zł do negocjacji, 0-502-352-532

działki, grunty- kupię

działki przemysłowe- kupię

Miastko, 0-692-474-813

garaże

Garaże blaszane, bramy. Transport, montaż gratis. Raty, www.konstal.tif.pl, (094)314-85-21, (0-58) 588-36-02, 0-503-073-111

● Garaże, blaszaki. Tanio! Tel. 0505-126-033, 0509-850-432, 0695-277-546

● Garaże- blaszaki. Najtaniej! 058/762-95-12, 059/823-22-09, 0606-235-417 www.blaszaki.com

inne

● Kwidzyn, oddam w najem pomieszczenie o pow.90 m kw na hale, magazyn, warsztat, 0-784-458-080

● Posiadam do wynajęcia miejsce pod przyczepy campingowe przy jeziorze i lesie, 0-692-571-109

Handlowe

AGD

● Kuchenka „Amica „, 4 - palnikowa, biała, na gaz butlowy, stan bardzo dobry, 300 zł, 058/664-56-05

● Lodówka „Zanusi“, wys. 1.40, stan bardzo dobry, 350zł, 058/664-56-05

● Lodówka Amica, typ ac 1103 p, tel. 0606-135-117

● Lodówko zamrażarka Polar cz 280, tel. 0606-135-117

● Sprzedam wirówkę do bielizny, pralkę wirmikową, maszynkę elektryczną do mięsa, 0-513-789-896

● Sprzedam kuchenkę elektryczną „Clasic“ z piekarnikiem, używana miesiąc, cena 300 zł, odbiór osobisty, 0-518-515-333, Gdańsk

RTV

● Aparat fotograficzny Kodak z lat 60-tych z lampami - sprzedam, (0-58)621-67-33

● Aparat fotograficzny, cyfrowy, wysoki model - kupię, 0-606-736-409

● Aparaty Foto Practica, nieużywane + osprzęt sprzedam, 0-606-736-409

● Color TV Lexus 29, czarny, stereo, stan bd, 600 zł, 0-500-617-607

● Kamera Panasonic ms4, s-vhs, duże kasety, stan idealny, 1200 zł, 0-602-151-915

● Magnetowid Jis HR- D520 EE, czarny, stereo z pilotem, stan bd, 200 zł, 0-500-617-607

● Statyw do kamery filmowej, profesjonalny 100 zł, 0-500-617-607

elektronika, komputery

● Sprzedam laptop dell studio 1537 3 giga, ram 3 giga, + wszystkie dodatki + programy, na gwarancji, 2000 zł, do negocjacji, tel. 0693-389-694

antyki

● Kupię antyki, staroci, meble, porcelanę, obrazy, stare przedmioty-gotówka tel.ko.601652970, 0-601-652-970

maszyny, urządzenia

● El. poj. podgrz. wody z podłączeniem do co, 80 l, pion prawy - sprzedam, 0-698-433-509

Kontenery 0664-333-888 Skup Sprzedaż Wynajem www.profus-kontenery.pl

● Silnik elektryczny 220 V, (0-58)625-18-76

● Wiertarka Celma z przystawkami, tanio sprzedam, (0-58)621-67-33

● Sprzedam tanio maszynę do szycia Łada czeska, walizkowa, aparat foto Konica, (0-58)556-61-53

materiały budowlane

Blaszaki garaże, transport- montaż gratis, www.garazeprzecblewo.pl, (0-59) 833-43-12, 0-798-710-329

● Bloczki betonowe z atestami MAXBET-Korne tel. 502 585 382

● Boazerie, deski podłogowe, 601-597-292

Garaże blaszaki, bramy, transport, montaż gratis, (0-59) 833-45-36, 0-605-286-058, 0-660-835-917

NAJTAŃSZE PANELE PODŁOGOWE W Polsce www.extrapanele.pl

● Okna plastikowe różne rozmiary, drzwi balkonowe, grzejniki sprzedam, (0-59)833-19-75

● Słupki ogrodzeniowe bardzo tanio sprzedam 0888-743-264

● Stemple budowlane świerkowe, nowe - sprzedam, 0502-11-96-58

● Styropian producent z dostawą 052/331-62-48

● Sztachety, podbitki, listwy, 601-597-292

● Zbiornik 3 szt. z tworzywa sztucznego, na olej opałowy, poj. 2200l, wys. 2m, szer. 1,5m, gl. 0,7m, sprzedam, 0-509-035-296

tekstyla, odzież

● Sprzedam dywany różne wymiary i wykładziny cena od 40 zł, 0-513-789-896

meble

● Dwa fotele w dobrym stanie, kolor beż, rozm. 70, tanio, 0-601-921-557

● Fotele zielone, 3 szt., 50zł/szt., 058/664-56-05

Ogłoszenia drobne

0223577/01



Przyjdź do BIURA OGŁOSZEŃ

i nadaj ogłoszenie drobne do „POLSKI Dziennika Bałtyckiego”

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Gdynia, ul. Władysława IV 43Sopot,
ul. Boh. Monte Cassino 25 box.19

●Gotówka w 1 Dzień, 0-608-603-454.

●Kredyty dla firm i osób fizycznych.
www.odala.pl, 663535969**Kredyty- zajęcia komornicze, rejestr, BIK- również zatrudnieni na umowę zlecenie- dojazd 606-823-355, 698-90-25-85****Najtańsze pożyczki, 0-692-205-060****Pożyczka gotówkowa-dostawa do domu,decyzja podjęta natychmiastowo, 0500-092-864,058/676-45-71**

●Pożyczki pod zastaw nieruchomości, 0-514-790-333

Pożyczki! Chwilówki! Szybko! Bez zaświadczeń o dochodach! Infolinia 0-801-807-807 Euro-Cash, (0-58) 771-47-20**Pożyczki! Gotówkowe. Z obsługą w domu. Fart 058/6619492, 0601581181****Splata nie przeterminowanych kredytów. Także dla marynarzy 058/661-00-38, 0785-993-865**

Usługi

●Odyskiwanie Długów Szybko
Sprawnie Skutecznie, minimum formalności. Polska -Europa. 512-581-253

Usługi prawne

Odzysk długów, 0-517-720-440

Wynagrodzenia

●Biuro księgowe Gd. Morena 695-387-222
●Usl. księgowe, 661-84-37, 501-163-908

Izacje

Detektyw. 0513-128-233**Detektyw, 0-601-692-992****Egzekutor Długów, 0-669-111-148**●Odyskiwanie wierzytelności 24h
Polska - Europa, prawnie, szybko i skutecznie, tel. 0-519-138-340**Wróżbici. 792-02-11-43**

●Wróżbita Tomaszewski, 0-695-237-939

Nauka

szkoły

●Gdańskie Centrum Edukacji, szkoła bezpłatna, LO i Szkoła Policealna, www.gce.edu.pl, tel 058/ 552-50-00, 058/553-82-41

●Kursy maturalne, licea i szkoły policealne, www.centrumnauki.edu.pl, 58/307-42-74, 58/320-22-46

kursy, szkolenia

ADR, kursy dokształcające, czas pracy kierowców, tachografy cyfrowe, Certyfikat Kompetencji Zawodowych - szkolenia dla kierowców i przewoźników. Pom. Stow. Przew. Drog. 058/ 663-69-93, www.pspdgdynia.pl**CENTRUMSZKOLEN.EU wózki widłowe, kursy, HACCP, Żabi Kruk 4, 058\350-82-17, 0692-260-583**

●Kursy spawania-wszystkie metody,PRS, UDT,Operatorów koparkoladowarek, wal-ców,spycharek,zagęszczarek,rusztowań i innych maszyn budow. i drogowych,wózki jezdniowe,SEP,pedagogiczne,BHP.058/341-21-82,504-256-080

Kursy! Świadectwa energetyczne, kosztorysowanie, broker celny, (0-58) 346-03-11; (0-58) 341-45-13; www.top.com.pl**ODDK,RABATY WAKACYJNE !!! Kursy:kadrowo-płacowy,samodzielny i gl. księgowy, kasjer walutowy, VAT, Płatnik, Word-Excell, BHP www.oddk.pl 058/554-29-17**●Prawo jazdy kat. B, C, C + E, D.
Oświata-Lingwista Tel.058/520-18-00**Studia podyplomowe i praktyki z obrotu i zarządzania nieruchomościami, (0-58) 346-03-11; www.top.com.pl.****Studia podyplomowe wyceny nieruchomości, BHP oraz praktyki, (0-58) 346-03-11; www.top.com.pl**●Kursy-12 języków obcych do wyboru
www.astar.edu.pl 058/6614532, 512255184

Praca

●Ag.Celny.Kurs.Praca.0502-592-214

●Blacharza samochodowego 342-90-36

Dodatkowa praca, atrakcyjne zarobki, bezpłatne szkolenie. Mile widziani emeryci i funkcjonariusze służb mundurowych. Starogard, (0-58) 562-27-39, 0-662-259-487**Firma budowlana oferuje pracę w kraju i zagranicą dla: Cieśli, Zbrojarzy. Musbud Sp. z o.o. Tczew, 058/530-04-78 lub musbud@tcz.pl****Firma DELLMECO zatrudni: Asystentkę do działu handlowego, -wykształcenie wyższe, bardzo dobry angielski, wskazana znajomość niemieckiego, doświadczenie. Aplikacje proszę przysyłać na: sales@dellmeco.com**

●Fryzjęk bardzo dobre warunki. Praca stała. Salon Urody „Pink” Rumia, Kosynierów 19, 0-604-589-872

●Handlowiec, kawaler, praca za granicą, j. ang., rosyjski, ze Starogardu, okolic, 0-697-450-102, 8:00-14 ważna do 31.07

●Hostessy zakwaterowanie 058/552-29-33, 0504-049-116

●Hydraulików samodzielnich. Gdańsk, 0509-661-134

●Kelner/kelnerka, 058-301-20-54

●Kierowca kat. D podejście zatrudnienie okazjonalnie, 0-600-871-603

●Kierowcę C+E, krajówka, kontenery, Kościerzyna, 0-696-087-252

●Kierowców CE transport międzynarodowy, dobre warunki, (0-58)555-17-52

●Krawcowe - usługi, 0-500-129-909

●Krawcowe z doświadczeniem, Pruszcz i okolice, 0-600-030-947

Kucharza i pomoc kucharza zatrudni „Zagroda Kociewska”, Godziszewo, ul. Skarszewska 8, lrem@wpl.pl, 0-604-575-269

●Kucharza min. 10 lat doświadczenia. Restauracja Kartuzy, 0-508-160-767

●Kwiaciarke, Gdańsk, 058/559-77-52, 0-692-422-098

●Lakiernika samodzielnego, 601-614-045

●Likwidatora szkód komunikacyjnych, tel., 0-609-541-186

●Murarz, cieśla budowlany, 0500-551-013



Nadaj przez INTERNET

ogłoszenie drobne do „POLSKI Dziennika Bałtyckiego”

www.gratka.pl
www.box24.pl**Niemiecka firma budowlana podejmie współpracę z osobami: -prowadzącymi dział. gosp. w kraju lub w Niemczech, -posiadającymi pozwolenia na pracę w Niemczech, -posiadającymi podwójne obywatelstwo (długopasportowcy) w zakresie prac zbrojarskich, murarskich, ciesielskich oraz operatorów żurawi wieżowych. Nie wymagana znajomość j. niemieckiego. Prosimy o przesyłanie ofert: sekretariat@pup-gmbh.de****Niemiecka firma w Gdyni szuka współpracowników do sprzedaży ubezpieczeń i nieruchomości ze stałym wynagrodzeniem. Również jako praca dodatkowa. Wymagania: wykształcenie min. średnie, komunikatywność, wysoka kultura osobista, 0603-533-066 ●Piaskarzy na etat, malarzy i malarzy natryskowych, (058)307-24-62, (058)307-27-69, 0603-944-925****Piekarsza zatrudni piekarnia w Redzie, 0-509-035-299**

●Pracowników z Gdyni do ochrony, 0-662-149-932

Przedstawicieli handlowych, nauczycieli j. angielskiego, szwedzkiego, norweskiego i japońskiego, e-mail:praca@cjo.edu.pl

●Rzeźników, ubojowców do pracy w Belgii, 0-609-322-427

●Serwisantów maszyn rolniczych Pszczółki, (0-58)683-85-74, 0-603-618-153

●Spawaczy do pracy w Belgii, atrakcyjne zarobki, wymagany język angielski lub francuski, 0-609-322-427

Specjalistę do działu Handlu i Marketingu, wynagrodz.pow. 2800zł netto, samochód, doświad. min.4 lata, mrynkowski@europackopakowania.pl, 0-508-250-841**Stolarza - meblarza, samodzielnich, obsługę maszyn stolarskich, od projektu po montaż, 058/663-44-69, 0600-237-679**

●Tapicera- samodzielnego. Gdańsk-Osowa, 0-501-574-021

●Telesprzedawców zatrudni ODDK - czołowy wydawca literatury fachowej dla biznesu. Kontakt:, (0-58)735-72-50; CV na adres: praca@oddk.pl

TermikaSP. z o.o. zatrudni: Spawaczy, Monterów Izolacji, Monterów Blacharzy. Kontakt codziennie w godzinach 7.00 - 8.00 w siedzibie firmy w Gdańsku, ul. Narwicka 8

●Tynkarza, 0-609-022-046

Zakład Pogrzebowy zatrudni organizację oraz pracowników fizycznych. Podanie i życiorys przesyłać na adres: miejskazie-len@onet.pl

●Zwrot podatku z pracy Kindergeld,Ulak - Niemcy, Ang. Dania,Irlan. Europa,USA, (0-71)385-20-18

0-800 gratka 472852

Drobne ogłoszenie przez darmowy telefon. Rachunek za drobne darmowa pocztą

Czekamy: pon.-pt. 8.00-20; sob. 10.00-20.00; niedz. 10.00-18.00

Dostępny jest także numer 0-4216 GRATKA specjalnie dla telefonów komórkowych (połączenie płatne według taryfy operatora).

szukam pracy

●Florystka podejmie pracę, 41 lat, Sierpień. Niepalcąca, 0-694-159-946

●Handlowiec (wl. dział. gosp.), budowa rynku, sprzed. na terenie 3miasta, woj. pomor. i ościennych, auto, 0504-854-028

●Malarz, rencista, 38 lat stażu, malowanie, cokolowanie, 0-606-184-038

●Ogrodnik dorywczo w ogrodach przydomnych, inne prace ogrodnicze, 058/673-27-29

●Pomoc wykwalifikowana, 0-697-872-827

●Pracowaleś: Niemcy, Holandia, Anglia - odbierz podatek (058)301-82-63

Zdrowie

●Achilles Alkoholoodtrucia. EKG. Wizyty 0/601-670-398, (0-58)348-02-32

Alkoholizm- Prywatny Ośrodek Terapii Uzależnień 0-609-167-446 www.osrodekjacki.pl

●Alkoholoodtrucia. Esperal 501-734-963

Całodobowa Informacja Medyczna tel. 052/373-31-85 www.zdrowmed.pl**Psycholog gabinet wizyty 666574757**

●Szybkidetox.Blokery, 0-606-500-500

ginekologia

●Bezzabiegowo, 0-790-685-267

●Farmakologiczne przywracanie cyklu miesiączkowego, 0666-265-373

●Ginekolog 0518-525-555

●Ginekolog 058/341-19-85, 0600-625-317

●Ginekolog bezpiecznie, 0-514-220-205

●Ginekolog kobieta 0516-808-444

●Ginekolog, pełen zakres, 0889-446-014

●Ginekolog, pełna dyskrekcja 0604-237-647

●Ginekolog- badanie genetyczne ojcostwa, cytologia, leczenie nadżerek, nieoperacyjne leczenie krwawień macicznych metodą termoablacji- tylko u mnie, pełna dyskrekcja, 0-604-237-647

interna

●Andruszkiewicz. Wizyty, 0-504-903-462

neurologia

●Dr med. Jan Niżnikiewicz, 058/ 556-12-49

stomatologia

●Bez kolejki wykonujemy protezy zębowe dla ubezpieczonych w NFZ, Gdańsk Wrzeszcz, ul. Hallera 117, 058/341-31-70

●Gdańsk Jaśkowa Dolina 86 „Edent” protezy zębowe umowa NFZ 058-520-31-59

sprzęt medyczny

●Bole pleców, kręgosłupa i głowy, masaż stóp. Maty do akupresury kręgosłupa i stóp. www.turboplast.chojnice.pl, zamówienia telefoniczne 0-604-113-378

●Elektryczne łóżko dla chorego z dodatkowym wyposażeniem sprzedam, 0-664-307-109

meda

●APW.Odchudzanie.Celulit.66752245

●Masaż relaksacyjny, leczniczy 557-74-08

●Masaż zdrowotny, relaks., 0694-300-137

Masaż zwykły, 0-663-047-900**Masaże dla panów, 058 622-73-58**

●Masaże Panom , 0-516-651-836

●Masaże Panom Gdańsk, 0-505-617-843

Masażystka - relax 0504-705-500

inne

Aktywność !!! 0-603-227-896

●Aktywność!!!! 0-500-725-608

Aktywność!!!! 0-660-251-779**Aktywnym bądź 0506-657-999**

ZADZWOŃ

0 800 058 300 32 17 058 660 65 16

gratka 472852

i zapłać kartą kredytową

Usługi

1A Abanix. RTV, LCD, Plasmy, kamery, Samsung, LG.. inne domowe, tanio 058/302-55-40, 623-03-93**1A Abanix.TV, LCD, Plasmy, wieże, kamery, Philips, Sony, Thomson, Grundig.. inne domowe, solidnie 058/624-60-34, 554-54-39****3M, LCD, RTV, kamery, aparaty cyfrowe, monitory. Sony, Philips, LG, Thomson, Grundig, Unimor inne. Bezpłatny dojazd 302-37-30, 663-39-49, 0692-492-325**

●A-Z serwis komputerów i laptopów, dojazd gratis, 058/763-29-45, 0505-558-579

AC komputerowe pogotowie, expr. dojazd 58/551-72-67, 601-320-550**Adyson, Grundig, Daewoo, LG, Philips, Sony, Samsung, Siesta, Trilux.. i inne. Telenaprawa. Tanio, (0-58) 344-92-15, (0-58) 554-16-42.**

●AGD kuchenki, pralki, 606-402-562

AGD Łódówki, pralki, (058)302-00-06, 303-71-71, 554-22-02, 664-48-35

●Antena awarie montaż, 0-501-311-415

●Antena TV-satelitarne, 058/3427-427

Domowa ekspresowa naprawa telewizorów, monitorów. Tanio, 58/305-70-23, 0/505-177-713

●Łódówki naprawa 058/664-04-53

●Naprawa łódówek, pralek, zmywarek 058/512-20-54, 0506-793-282

●Pogotowie telewizyjne, 058/629-02-33

Pralki, zmywarki, (0-58) 345-38-88.

●Serwis komputer., nauka, 0601-804-607

●Serwis Komputerów dojazd 504-850-412

budowlano-remontowe

●A-Z cękol, malow, kafelki 0513-968-660

●A-Z cekol,malow.,tapetow.,502-955-199

●A-Z remonty tanio i solidnie 511-325-124

ABC dachy, remonty, naprawy, papy termozgrzewalne. Gwarancje tel. 058/320-28-70, 0502-324-293**Absolutnie najlepszy Parkiet tradycyjny i egzotyczny. Wysoka jakość. Sklep firmowy 058/344-37-98**

●Actus Usługi minikoparką 605-267-256

●Adaptacje, remonty 0517-204-709

Aranżacje, kafelkowanie, hydraulika, 058/344-08-77, 0503-68-00-60

●Awarie,hydraulika,345-55-31,664254268

●Azbest- usuwanie, (0-58)671-48-82

Balchodachówka od 15,99 zł netto. Dachówka od 17,99 zł netto, Więzby dachowe, wykonawstwo, (0-58) 561-42-18, 0-509-245-574

●Balustrady, kraty, ogrodzenia, drzwi stalowe, zamki, 0-501-414-144

●Balustrady, ogrodzenia. 501511802

●Bramy ogrodzenia reklama -banery szyldy, 0-515-596-160, Sławno

Bramy, ogrodzenia, automatyka, sprzedaż-montaż + kompleksowe usługi budowlane, Trójmiasto, Tczew, okolice, 0-502-831-213**Brukarstwo. Montaż Izolacji i Drenażu. Architektura. Tanio 506-578-620**

●Budokop. Maszyny budowlane, sprzedaż, wynajem, roboty ziemne, (0-55)236-33-66, www.budokop.pl

●Budowa domów 0501-773-004

Budowa domów kompleksowo. Stany surowe, budowa pod klucz, teren Wejherowo, Reda, Rumia, Trójmiasto, 0-507-049-432**Budowa domów od podstaw pod klucz. Firma MABBUD, 0-691-405-208****Budowa domów pod klucz. Firma Budowlana „Korma!'. Domy tradycyjne i kanadyjskie, www.korma.eu, 0-600-873-734****Budowa domów, dobre ceny, referencje, 0-513-080-189**

●Budowa domów, docieplanie budynków, 0-603-818-339

Budowa domów, docieplenia, ogrodzenia, kafelkowanie, tynkowanie, wykończenie wnętrz, remonty od A do Z, 0-660-044-668**Budowa domów, remonty, konstrukcje dachowe, ocieplenia, tynki, schody, kafelkowanie, posadzki, 0-601-320-453****Budowa domów, stany surowe i pod klucz, 696-011-510****Budowlane od A do Z, 0-723-108-415**

●Budowlane, elewacje, 0-507-100-682

●Budowlane,kafelkowanie,0/600-446-711

●Cekol, malowanie 3011780, 0506293808

●Cekol-remonty 511-02-33, 507-63-83-77

CEKOLOWANIE, malowanie, remonty łazienek, kuchni, montaż paneli podłogowych. Wejherowo Puck Gdynia, 0-506-315-020

●Cekolowanie,malowanie, 0-793-724-212

Cykliniarskie 058/301-66-66**Cykliniarskie 303-48-67, 691362296**

●C

Ogłoszenia drobne

Ekskluzywne elewacje, docieplenia, tynki cem-wap masz., układanie kostki, 0-798-914-654

- Elektryka budowlana - kompleksowe, instalacje elektr. i drobne zlecenia, fachowo i solidnie. Tel. 607-055-386
- Elewacje, dachy, tanio, 0-794-032-008
- Elewacje, docieplenia, 0-601-390-132
- Elewacje, docieplenia 0501-773-004
- Garaże ocynkowane, wiaty, hale, raty 058-778-14-22, 018-332-10-26, 600-221-213, www.macko-stal.pl
- Izolacje, glazura, terakota 0501-773-004
- Kafelkarskie, hydrauliczne. 506-991-096
- Kafelki, glazura kompleks 608-231-545
- Kafelki, malowanie, płyty gipsowe, panele podłogowe, 501-780-080
- Kafelki, hydraulika, 3455531, 664-254-268
- Kafelkowanie solidnie 0512-991-240
- Kafelkowanie, elektryka, hydraulika, cokolowanie, tapetowanie, malowanie, płyty gipsowe, 0517-508-022
- Kafelkowanie, hydrauliczne, elektryczne, remonty. 609-315-171, 058/664-61-44, 058/717-44-30
- Kafelkowanie, hydraulika 0666-169-633
- Kafelkowanie, piece, 0-508-930-467

Kafelkowanie, remonty, wykańczanie wnętrz, 0-507-868-990

- Kafelkowanie, sufity, 514-593-323
- Kompleksowe usługi remontowo-wykończeniowe. Tania! 0798-951-849
- Kompleksowe wykończenie wnętrz, kafelkowanie, cokolowanie, malowanie, panele podłogowe, adaptacja poddaszy, 0-693-321-269
- Kostka brukowa, 502-02-33-76

Malarskie najtaniej, 0509-40-50-10

- Malarskie, cokolowanie, płyty gipsowe, panele, solidnie, 0-513-946-840
- Malowanie agregatem, szpachlowanie, wykończenia, fachowo, 0-501-412-846
- Malowanie cokolowanie 798-951-849

Malowanie, cokolowanie, układanie paneli profesjonalnie, 0-501-274-331

Małe remonty, 0663-771-999

Maszynowe wylewanie posadzek i maszynowe tynki cementowo - wapienne, 0-505-186-384 0-509-752-376

Montaż drzwi wew. i zew. 0502-081-749

- Ogrodzenia - montaż, tel. 052/349-08-38 www.druplast.pl

Okna Drzwi Rolety www.bestpol.gda.pl tel, (0-58) 553-43-43, (0-58) 557-03-03

Okna Ekosystem, 300-46-22

- Okna PCV, żaluzje, rolety, moskitiery, markizy, bramy garażowe, „PAMIR” 058-671-53-39, 058-679-44-57

Okna, montaż, rolety, żaluzje. Raty. Tania, (0-58) 556-65-01 Stolmar

Parkiet cyklinowanie, układanie, sprzedaż „Drewus” 058/551-05-83

Posadzki maszynowe 514-979-679

- Remontuj z nami od A do Z. Zniżki dla emerytów i rencistów. 0513-982-527

Remonty mieszkań, 0501-791-228

- Remonty mieszkań, łazienek, kuchni, cokolowanie, malowanie. Fachowo, konkurencyjne ceny, Wejherowo Rumia Gdynia, 504641313

Remonty mieszkań. 0783-482-571

Remonty tanio! tel. 0506-271-692

- Rolety - producent. 0504-023-492

- Rolety zabezpieczające. Produkcja, montaż. Gama-Rol 058/762-06-71

Rolety żaluzje, 0-606-478-823

Rolety! Żaluzje! Markizy! Okna PCV „DAMA” 058/661-48-88, 058/348-06-35, 058/553-05-55

- Rolety, żaluzje 0696-310-524

Rolety, żaluzje, niska cena, wysoka jakość. Polsis 58/552-45-22

- Rusztowania. Sprzedaż. Wynajme. Producent. 603-554-051

Sprzedaż i kompleksowe układanie kostki brukowej, 0-601-390-132

Sprzedaż i układanie kostki brukowej, b. dobre ceny, 0603-18-90-80

Studnie wiercone, 0-798-975-842

- Sufity podwieszane: kasetonowe, gipsowe. Ścianki gipsowe. „Sufitex” www.sufitex.pl, (0-58) 558-25-65, 0-604-944-094

Szamba z żywic, tel: 602-470-995

Tapetowanie natryskowe. Tynki antyczne. 0601616633

Totalna Gładź- tynki gipsowe, posadzki maszynowe, (0-58) 778-27-18, 0-602-192-704

- Tynki cem.-wap. i gipsowe, 609-022-046

Tynki cementowo-wapienne i gipsowe z agregatu, docieplenia i elewacje budynków, Wejherowo, 0-502-059-530

Tynki gipsowe i cementowo-wapienne. Posadzki maszynowe. Wieloletnie doświadczenie. Solidnie i tanio, 0-609-506-614

Tynki gipsowe i tradycyjne, posadzki maszynowe. Perfekcyjnie, (0-58) 678-94-28, 0-502-919-634

Tynki gipsowe i tradycyjne- profesjonalnie, konkurencyjne ceny, (0-58) 677-44-20, 0-600-896-805 www.interplaster.com

Tynki gipsowe, cementowo-wapienne z agregatu, 0-505-015-447

- Tynki gipsowe, tanio, 0-609-506-614
- Tynki gipsowe-maszynowe, 694-786-974
- Tynki, posadzki, hydraulika, 0504-960-096
- Ukl. kostki brukowej, 0-669-951-958
- Układanie kostki brukowej 0515-900-609
- Układanie kostki brukowej. 600-270-850

Usł. budowlane i wykończ. od A do Z Wejherowo 501-090-308, 058/667-24-95, www.olimp-uslugi.pl

Zakład Budowlany „KON-AN” wykonuje elewacje, ocieplenia, tynki strukturalne, kompleksowe remonty, elektrykę, CO, 0-667-492-999

- Żaluzje! Rolety. Tania, 058623-55-69, 0-501-005-692

0-800 gratka 472852

Drobne ogłoszenie przez darmowy telefon
Rachunek za drobne darmową pocztą

Czekamy: pon-pt 8.00-20; sob. 10.00-20.00; niedz. 10.00-18.00

Dostępny jest także numer 0-421-6 GRATKA specjalnie dla telefonów komórkowych (zaliczenie płatne według taryfy operatora).

instalacje

- A do Z-wod.kan.CO,gaz 0505-612-883
- A-Z co i gaz, wod-kan, 504-834-408

A-Z hydraulika, wod-kan, CO, gaz, nowe instalacje, 0609-770-929

Abagaz usl. gazowe: naprawa, montaż pieców, junkersów, kuchenek, 058/6253149, 6653566

- Co, wod-kan, gaz, 697-082-716
- Elektrycy, faktury VAT, 0-696-554-086
- Elektryczne, 0505-848-552
- Elektryczne, 0513-720-980
- Elektryczne, 602-765-717
- Elektryk, www.kolsai.eu, 0665-477-622

Gazowe- instalacje, przyłącza, projekty, odbiory, 0-500-206-782

- Grzewcze, gazowe, 506-018-037
- Hydrauliczne co wod-kan 698-098-368
- Hydrauliczno-gaz. 058/302-98-56
- Hydraulik, awarie, remonty, 501-679-130
- Hydraulik, wodno-kanalizacyjne, CO, montaż kotłowni, 0-502-080-779

Instalacje, gaz, woda, c.o, remonty instalacji, szybko, solidnie, atrakcyjne ceny, raty, www.twojainstalacja.pl 0607-985-075 0502-445-589

- Naprawa, montaż, szczelność, 602-25-90-87

montażowe

AUTO-SZYBY, sprzedaż, montaż, mieszalnik lakierów samochodowych, naprawa szyb samochodowych, (0-59) 822-32-60, 0-602-321-023

ogrodnicze

- Cięcia, koszenia, projekty, 0-697-204-907
- Deratyzacja, Dezynsekcja, Dezynfekcja; Obiekty inwentarskie, Silosy zbożowe; Pestsystem 790-555-873; 509-082-942
- Garden Sun, kompleks. pielęgn. ogrodów, bruki ogrodowe, 0-721-055-332
- Ogrody-projekty, zakład., 665-270-273

porządkowe

- Czyszczenia dywanów, 058 620-20-18

Czyszczenia Karcherem. Solidnie, (0-58) 685-98-99, 0-503-574-166

Czyszczenia promocja, (0-58) 347-63-27, 0-501-214-279

- Czyszczenie dachów i elewacji. 058/663-88-26, 0601-673-051
- Czyszczenie dywanów, tapicerek głowicą piorącą i suszenie. 0784-401-721
- Czyszczenie tapicerek, dywanów, itp., (0-58) 624-34-71, 0-606-192-768
- Czyszczenie, 306-18-70
- Pestsystem 790-555-783; 509-082-942, Deratyzacja, Dezynsekcja, Dezynfekcja

Posprzątam dom, biuro, 668-590-423

- Pranie dywanów suszenie 344-38-19

przeprowadzki

- Achilles. Przeprowadzki. Kompleksowo. Kraj - Europa. Posiadamy pełen pakiet ubezpieczeń i zezwoleń. 343-48-36, 0601/612-533 www.achilles.gda.pl

A - Z transport! www.help-przeprowadzki.pl 342-48-94, 519-140-230

- A do Z! Bagażówki Trójmiejskie Zrzeszenie 058/679-29-29, 0506-666-047
- A do Z. Przeprowadzki tanio 058/737-64-64, www.zlotnicki.de
- ABC- przeprowadzki, 0601-66-77-13

Autotransport, przeprowadzki. Tania!, (058) 346-61-87, 0501-449-570.

Meblo-Trans przeprowadzki, 058/623-72-67, 0-602-727-209

- Pełen zakres, najtaniej, 0-516-832-337
- Przeprowadzki domy, biura, mieszkania Trójmiasto-kraj, (0-58) 771-20-15, 0-503-966-492
- Transport, przeprowadzki, 0607-184-408

stolarskie

- Garderoby, meble, szafy 0508-904-700
- Kuchnie, szafy, zabudowy. Profesjonalnie 511-870-517
- Kuchnie, zabudowy, projekt, realizacja, upust 20% od wyceny 0781-338-726

Meble - wyposażenie mieszkań, biurowe, sklepowe, 0-600-926-745

Producent JeN: schody (buk, dąb, egzotyki) koryt do squash. Wejherowo, ul. Rzeźnicka 10b, 791-741-233, e-mail: jen.stolarnia@onet.eu

- Więźba dachowa, tarcica sosnowa obrzynana i nieobrzynana kl.I-III mokra i sucha, łaty, drabiny drewniane, trzonki i sita budowlane. PW DANIEL Stary Targ ul. 22 Lipca 2a, firma_daniel@op.pl, tel.055-277-64-80, (0-55)277-62-25

- Zabudowy Komandor. 58/324-59-00

transportowe

- HDS transport 6- 18 ton, 0-501-867-716

Wynajem luksusowych autokarów i mikrobusów, (0-58) 551-45-44

uroczystości

- DJ-wesela, imprezy różne, 0-505-172-580
- Stypy 0602-247-423
- Wesela i inne imprezy okolicznościowe do 150 osób, profesjonalna organizacja, nocleg, tel. 0601-580-612
- Zespół muz. Avanti-Live, 0-601-764-843

zabezpieczające

- Domofony i Video, 0-501-311-415
- Kompleksowa obsługa przeciwpożarowa firm. THOR Spółka z o.o. tel, (0-58) 554-91-66 e-mail: thor@thor.com.pl

inne

- Kompleksowe wykończenia wnętrz f-ra Vat 0501-477-307

Odszkodowania tel. 0602-100-070

- Tłumiki, rury, naprawa podwozi, ustawianie geometrii, „Hunter” Gdańsk Matemblewska 40, tel. 058/346-13-12, 058/341-68-96, 0507-148-859

Turystyka

agroturystyka

- Zapraszamy w Wdzydze Kiszewskie, wygodne pokoje, grupy do 20 osób. Tania miło i przyjemnie., (0-58)686-13-05

kraj- góry

- DW „MAGNOLIA” - Świeradów Zdrój, TV, Wc, Tel., basen, odnowa biologiczna, 2 x masaże, 3 x grotła solna, 3 x basen solankowy od 600 zł/ 1 tydzień. Kontakt: telefon 075/781-62-78, fax 944, www.dwmagnolia.pl

kraj- jeziora

Cisza, spokój, lasy i jeziora, domki, pokoje, apartamenty, spływy jakakowe www.ptpomorze.pl, (0-52) 395-00-00

- Kaszuby www.pogoda.czasnawakacje.pl
- Małe Swornegacie domek letniskowy, 2 pokoje, kuchnia, łazienka, wszystkie media, garaż, piękna okolica odnajmę, 0-604-085-446

kraj- morze

- „Villa Corona” nad samym morzem 0602-247-423
- Baza Turystyczna „Widok” oferuje tanie noclegi, tel., (0-58)553-12-71

kraj- inne

- Nowatorski na polskim rynku gadżet dla biur turystycznych; www.warto.pl

świat

Biuro Podróży - codzienne nowe oferty LAST MINUTE wyloty z Gdańska !!! Każdy piątek Autokarem z Gdańska TROPICAL ISLAND k/Berlina, (0-58) 550-16-00

przewozy

Autobusy!!! wynajem 0502-505-134

- Belgia-Holandia, tel. 0-602-485-864
- Bus 9 osób- licencja, kraj- okolicznościowe. Niemcy- Dortmund, Essen, Duisburg, Koln, Bonn i okolice- co sobotę. Sztum, (0-55)277-23-48, 0-605-350-214

Zwierzęta, Rośliny, Ogrody

zwierzęta

- Chow-chow po championach sprzedam, 0-505-485-543
- Hodowla Owczarków Niemieckich poleca szczeniąt, szkolenia. karmy, www.langfuhr.pl, 0-693-618-003
- Kocurek czarny lub szary, 3-miesięczny, gratis z dostawą, (0-58)557-28-81
- Kucyki sprzedam, 0-663-929-000
- Oddam kotki w dobre ręce, (0-52)397-95-21, 0-512-569-129, Chojnice
- Owczarki niemieckie sprzedam, 0-510-234-074
- Yoreczki po championie i medalistce, rodowodowe, 0503-165-174
- Sprzedam sznauery miniaturowe, 0-788-246-942
- Sprzedam sznauery miniaturowe, 0-788-246-942
- Sznaucerki średnie pieprz i sól, rodowodowe, 0-880-574-998

rośliny

- Kaktusy kwitnące, królowa nocy, inne, amarylis, fikus dębolistny, dracena - sprzedam, (0-58)556-61-53

Matrymonialne

różne

- Adam 52/170, niebieskooki, szpakowaty. Wdowiec. Szczery, skromny, z pasją. Lubię muzykę, turystykę, las (grzybobrania). KOD E5519
- Agnieszka 36/160, zielonooka bondynka. Panna. W.wyższe. Opanowana, rozsądna, pogodna, zaradna, miła, otwarta w kontaktach z ludźmi. Lubię teatr, kino, muzykę, taniec, turystykę, rolki, pływanie, książki. KOD E5491
- Andrzej 34/175, niebieskooki szatyn. Kawaler. W.wyższe. Szczery, z poczuciem humoru, uczciwy, wierny. Lubię książki, historię, kinematografię, pływanie, grzybobranie. KOD E5512
- Ania "Biuro Matr. 601610616, 3467511
- Ania 69/158, zielonooka blondynka. W.wyższe. Z domu wyniesione tradycyjne wartości, życzliwa ludziom, uśmiechnięta, cenil lekkość bycia ale w sprawach poważnych zachowuje powagę. Lubię literaturę, sztukę, turystykę. KOD E5509
- Anna 34/180, niebieskooka blondynka. Zadbana, konkretna, miła, wyrozumiała, ciepła. Lubię podróże, kino, teatr, zwierzęta, przyrodę, ruch (spacery, rower). KOD E5489
- Anna 35/166, korpulentna brunetka o zielono-niebieskich oczach. Panna. W.wyższe. Szczera, ugodowa, tolerancyjna, ugodowa, tolerancyjna, troskliwa. Interesują mnie: medycyna, szachy, dobra książka, kino. KOD E5490
- Anna 36/166, kobieta brunetka o zielono-niebieskich oczach. Panna. W.wyższe. Szczera, ugodowa, tolerancyjna, troskliwa. Interesuję się medycyną, szachami, literaturą, kinem. KOD E5492
- Anna 43/172, szarooka, szczupła blondynka. Panna. W.wyższe. Uczciwa, prawdomówna. Lubię turystykę, muzykę, kino, teatr, filharmonię, restauracje, rower, kajak, jacht, taniec. KOD E5496
- Anna 53/168, niebieskooka blondynka. Odpowiedzialna, lojalna, wyrozumiała, wesoła. Lubię książki, pozwalające myśleć o rzeczach ważnych i muzykę przynoszącą ukojenie, rozrywkę. KOD E5501
- Anna 61/158 niebieskooka szatynka. Naturalna, czuła, empatyczna, zadbana, pogodna. Lubię dobrą książkę, muzykę, naukę angielskiego, podróże. KOD E5506
- Arek 47/188, niebieskooki blondyn. Kawaler. W.wyższe. Odpowiedzialny, błyskotliwy, towarzyski, konsekwentny ale otwarty. Interesują mnie; polityka-biernie, sport-czynnie. KOD E5517
- Basia 66/163, szarooka blondynka. Przyzwolta, towarzyska, bezpośrednia, z poczuciem humoru. Lubię ciekawe artykuły, książki, malowanie, collage, spotkania, koncerty, teatr, kino, spacery, wycieczki. KOD E5507
- Beata 47/179, piwnooka blondynka. W.wyższe. Uczciwa, wrażliwa estetka, lojalna, punktualna, naturalna. Interesują mnie: literatura, kino, muzyka, motorystyka, nordic walking, spacery, rower, wycieczki. KOD E5498

- Blanka 54/167, niebieskooka szatynka. Punktualna, szczerza, koleżeńska, tolerancyjna, kontaktowa, otwarta, wesoła, swobodna, zaradna. Lubię wycieczki, rower, gimnastykę, filmy, teatr. KOD E5502

- Bliżej siebie.. Bliżej marzeń.. 0668-909-157, www.strefapoznania.pl

- Bogdan 32/180, niebieskooki szatyn. Kawaler. W.wyższe. Spokojny, sentymentalny, opanowany, dokładny, z humorem. Moje pasje: elektronika, blues, teatr, kino, zwiedzanie, rekreacja. KOD E5511

Sport

BMW przygotowuje się do skoku po punkty

► Robert Kubica raz się zachwyca, raz martwi autem

► Zespół testuje już podzespoły na przyszły rok

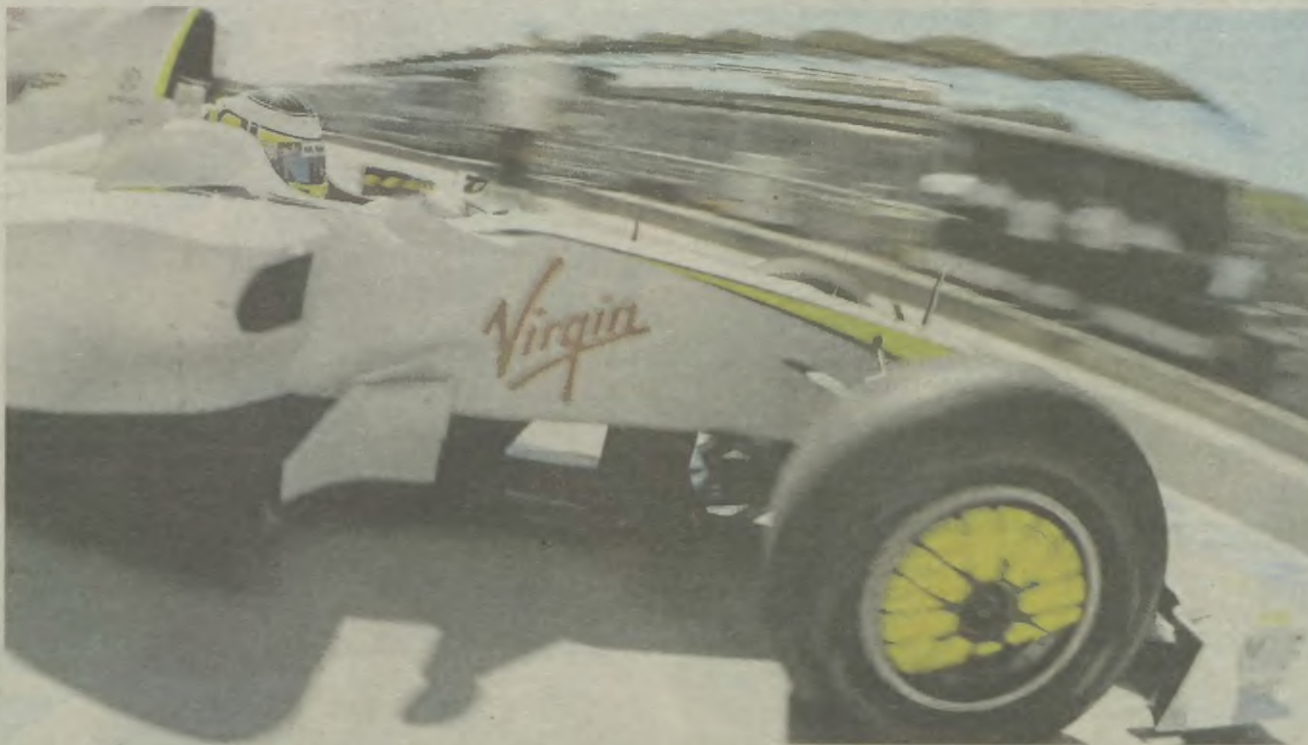
Oskar Berezowski

BMW Sauber wciąż ciągnie się w ogonie najszybszych aut świata. Bolid przygotowany na Grand Prix Węgier jest jednak znacznie lepiej niż w poprzednich startach. – Skorzystaliśmy z części, które testowaliśmy jedynie w tunelu aerodynamicznym – przyznał Willy Rampf, główny inżynier BMW Sauber.

Robert Kubica uzyskał 11. i 14. wynik. Ta huśtawka wyników obrazuje też zmienność emocji kierowcy. Rano zadowolony meldował mechanikom: – Balans jeszcze nigdy nie był tak dobry, jak teraz.

Po południu musiał jednak przyznać, że jest gorzej. – Musimy się skupić na tym, żeby w sobotę znów zacząć jeździć, tak jak w piątek rano – dodała polski kierowca.

Na Hungaroringu było w piątek bardzo ciepło. To dobra wiadomość dla zespołu BMW, bo bolidy stworzone w Hinwil i Monachium mają kłopoty z dograniem opon. I Niemcy są tego świadomi. Podczas drugiego treningu wystali swoich kierowców na dłuższe przejazdy. – Zbieraliśmy dane na temat zużycia opon. Musimy je przeanalizować. To będzie miało duży wpływ na naszą taktykę podczas



Brawn GP będzie w niedzielę walczył o zachowanie pozycji lidera. Zespół nie jest już tak szybki jak na początku sezonu

276 startów

ma na koncie Rubens Barrichello i zapowiada, że może iść na emeryturę

1,8 sekundy

stracił debutant Jaime Alguersuari (STR) na drugim treningu do Hamiltona

6 z 8 silników

używał już w tym sezonie Kubica. Do końca zostało jeszcze 8 wyścigów

21 punktów

przewagi ma nad Webberem Button w klasyfikacji generalnej F1

niedzielnego wyścigu – zapewnia Rampf.

Zespół testował też komponenty na przyszły sezon. Ten jest już całkowicie stracony. Na torze pod Budapesztem Niemcy przewieźli wprawdzie nowy przedni spojler, który poprawił nieco balans maszyny, ale poważniejsze zmiany szykowane są dopiero

na wyścig w Walencji, choć tam trudno spodziewać się jakiegos dramtycznego skoku. Taki wykonał z kolei McLaren. Początek sezonu miał równie słaby co BMW Sauber. Na drugiej sesji treningowej w piątek Lewis Hamilton i Heikki Kovalainen uzyskali dwa najlepsze czasy. – Zredukowaliśmy stratę do czo-

łówki z 2,5 do połowy sekundy. Teraz pracujemy, aby nadrobić także tę stratę – zapowiada mistrz świata, dodając jednak, że nie bardzo wierzy w zdobycie pole position w sobotę.

Kłopoty przeżywała natomiast Toyota. Jarno Trulli musiał z niej uciekać w drugiej sesji, gdy jego bolid buchnął płomie-

niami. Niewyraźnie wyglądała natomiast ekipa Brawn GP, która na Węgry przywoziła zmodernizowany bolid, by odpierać ataki Red Bulla. Na razie to Mark Webber i Sebastian Vettel są bardziej przekonujący.

Kubica walczy o pozycję startową w sobotę o godz. 14. Wyścigu w niedzielę o tej samej godz.

Polacy będą statystami w Rzymie

Oskar Berezowski

Rekordowo liczna, bo 27-osobowa reprezentacja Polski w pływaniu ruszy w niedzielę do walki podczas mistrzostw świata w Rzymie. Ruszy, ale po co? Raczej po kompromitację. Bronimy dwóch złotych medali z Melbourne (1500 m Mateusza Sawrymowicza i 800 Przemysława Stańczyka). Żaden z nich nie startuje. Sawrymowicz był chory, Stańczyk związek ma wnosie, nie włączono go do kadry, bo minimum zrobił po terminie.

Dwa krążki (srebrny i brązowy) zdobyła w Australii Otylia Jędrzejczak, ale tym razem będzie komentowała (dla Eurosportu), a nie pływała. Pozostaje nam cieszyć się jeśli do finału 200 m delfina zakwalifikuje się były mistrz świata w tej konkurencji, Paweł Korzeniowski. No i sztafeta 4x100 m (już w niedzielę).

Jest jeszcze jeden argument przemawiający za tym, że MŚ trzeba śledzić. Ten argument ma 183 cm wzrostu, waży około 88 kg, ma stopy wielkie jak Yeti, jest chudy. W domu trzyma 14 złotych medali olimpijskich, siedemnaście tytułów mistrza świata. Nazywa się Phelps. Michael Phelps. Niejeden maruda powie: ale w Rzymie popłynie tylko w trzech konkurencjach indywidualnych: 200 m kraulem, 100 i 200 stylem motylkowym. No i w sztafetach.

Wyprawa Phelpsda do Rzymu będzie ciekawa pod wieloma względami. Michael musi udowodnić, że jest szybki w każdych warunkach. Właśnie zmienia technikę pływania i to może wpłynąć na jego wyniki negatywnie. Na dodatek będzie się ścigał z ludźmi w wodolotach, czyli pływakami, którzy założą kontrowersyjne stroje.

OGŁOSZENIA

● Michał 40/176, niebieskooki blondyn. Kawaler. W.wyższe. Inteligentny, kulturalny, tolerancyjny, spokojny. Lubię majsterkować, historię, poezję, aktywny wypoczynek (rower, pływanie, piłka). KOD E5515

● Miocysław 56/152, niebieskooka blondynka. W.wyższe. Otwarta, pogodna, zaradna. Lubię książki, kino, góry i chmury. KOD E5503

● Omen 0504-327-599, 58/623-66-25

● Renata 40/158, zielonooka szatynka. Panna. W.wyższe. Uczciwa, spontaniczna, naturalna, radosna, zadbana, zrównoważona. Lubię narty, fitness, muzykę soul, PZB, fado, beletrystykę. KOD E5495

● Rysia 56/160, zielonooka blondynka. Wdowa. Zadbana, energiczna, odpowiedzialna, przedsiębiorcza, samodzielna, bez zobowiązań. Lubię turystykę, kino, teatr, rozmowy w zaciszu domowym, przy kominku. KOD E5504

● Staszek 66/182, szpakowaty. W.wyższe. Aktywny życiowo. Lubię sport: narty, tenis, pływanie, turystykę kwalifikowaną i wypoczynkową, literaturę klasyczną i historyczną. KOD E5526

● Teresa 50/166, niebieskooka szatynka. Szczera, otwarta, spontaniczna, wierna. Lubię książki, teatr, film (historyczny, dokumentalny). Nie obce mi kulinaria (kuchnia polska, inne). KOD E5499

● Ula 50/164, piwnooka brunetka. Wdowa. W.wyższe. Prawdomówna, tolerancyjna, punktualna, zaradna, samodzielna. Lubię podróże, pływanie, nurkowanie, spacer, film, muzykę. KOD E5500

● We dwoje, 0518-601-082 Promocja

● Wiktoria 31/178, niebieskooka blondynka. Panna. W.wyższe. Spokojna, nieśmiała ale wesoła i z poczuciem humoru. Lubię kino, spacer, spędzać czas na łonie natury, podróże, teatr, dobrą książkę. KOD E5486

● Witek 65/176, niebieskooki, szpakowaty. Wdowiec. W.wyższe. Pogodny optymistą z poczuciem humoru i taktem. Lubię podróże, filmy obyczajowe i literaturę sentymentalną. KOD E5525

● Zofia 68/162, piwnooka szatynka. Prawdomówna, solidna, obowiązkowa, ciepła, rodzinna. Lubię teatr, operę, muzykę, taniec, morze, plażowanie, pszczelarstwo. KOD E5508

● Zygmunt 77/170, piwnooki siwiejący brunet. Spokojny, przewidywalny, etyczny, tolerancyjny. Lubię podróże bliskie i dalekie, latem turystykę wodną. KOD E5528

● Żanna 56/155, szarooka, szczupła blondynka. W.wyższe. Tolerancyjna, aktywna, z poczuciem humoru. Kocham zwierzęta, lubię wystawy, galerie, koncerty, teatr, wycieczki po okolicach i dalej, odpoczywam z „gazetką na kanapie”. KOD E5505

Jeżeli zainteresowała Cię oferta partnerska

- wyslij SMS pod numer 0663-860-099

Wpisz kod podany w ofercie

Podaj swoje imię, wiek, wzrost, wykształcenie i numer oferty, która Cię zainteresowała. W ciągu 24 godzin otrzymasz dodatkowe informacje

Koszt SMS-a w zależności od operatora

Towarzyskie

różne

● 3A osiemnastka, 0798-984-670

● Ada prywatnie 508-813-364

● Agnieszka 505-617-843 Iza 58/661-16-77

● Alicje prywatnie 3018873, 519177113

● Aniolki, hotelik Wrzeszcz 515-146-833

● Bezkonkurencyjne 058/305-17-50

● Chylonia, 0-506-337-530

● Dyskretna 058/341-00-13 + dojazd

● Gdy 518-168-570 798-471-825 zatr pnia

● Gdynia 0-500-834-558 prywatnie

● Mamusia zadbana, 0-790-584-782

● Potencja 513-961-861

● Rumia 515-413-339, Reda 600-105-519

● Wejherowo, 600-772-814, 888-347-914

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-031

● 40 lat Gdynia, 0668-087-762

● Roki 19, full - Gdynia, 0516-383-141

● 0-507-668-952 Gdynia pryw. nowa

● 1 Ada i duety 0517-260-03

Sport – inauguracja II ligi piłkarskiej

Bałtyk wraca na szczybel centralny

► **Biało-niebiescy walczyć będą o środek tabeli**

► **Pierwszym rywalem jest Miedź Legnica**

Maciej Marczyk

Po trzynastu latach Bałtyk wraca na szczybel centralny. Już dziś o godz. 17 na stadionie GOSiR, na którym w latach 80. przy pełnych trybunach gdyńskie podejmowali najlepszych polskich piłkarzy, zespół Piotra Rzepki zainauguruje rozgrywki drugiej ligi. Beniaminka sprawdzi Miedź Legnica, która utrzymała się w lidze po barażu z Błękitnymi Stargard Szczeciński (3:1 i 4:3), których właśnie piłkarze Bałtyku wyprzedzili w III lidze.

Dziś druga liga jest zaledwie trzecią w hierarchii, lecz jej zasięg i konkurencja biało-niebieskich – Zawisza Bydgoszcz czy Zagłębie Sosnowiec – wzbudzają szacunek. Nie bez powodu mówi się, że to najtrudniejsze rozgrywki w kraju – futbolowa szkoła przetrwania. Dlaczego? Bo liga, choć o centralnym zasięgu, nie ma sponsora tytularnego, nie wzbudza zainteresowania stacji telewizyjnych, nie wywołuje podniecia u kibiców (w poprzednim sezonie średnia frekwencja na meczach w grupie zachodniej wynosiła około 1300 osób, we wschodniej nie przekroczyła 1000).

Bilety na Bałtyk

Bilety na mecze Bałtyku Gdynia kosztują: 10 zł ulgowy, 15 normalny, 25 VIP. Kobiety oraz dzieci z rocznika 1997 i młodsze – wstęp bezpłatny. Zakup karnetu na całą rundę to koszt 130 zł.

Jednocześnie drugoligowcom ciężą wymogi licencji PZPN, ustawy o bezpieczeństwie imprez masowych. Na dodatek PZPN i jego agendy, nie oferując nic w zamian, rocznie wysysają z zespołów tej klasy rozgrywkowej ok. 100 tys. zł. Opłaty obowiązkowe to 67 tys., reszta to haracz za dokonywane transfery, bez których dziś żaden klub nie jest w stanie się obejść.

Od soboty na tym szlaku będą się sprawdzać gdyńskie.

– Zdawaliśmy sobie sprawę ze skali trudności, zresztą dla każdego klubu z Pomorza druga liga będzie wielkim wyzwaniem. Przyczyna jest prosta: ubogi rynek w gotówkę i piłkarzy – mówi Stanisław Rajewicz, dyrektor Bałtyku. – Duet potentatów z naszego regionu sięga po graczy spoza województwa. Ci przyjeżdżają i wyjeżdżają, a mimo rozbudowanego szkolenia nie obserwujemy wpływu młodych zawodników, którzy chcieliby zasilić nas lub trzecioliigowców z ambicjami awansu.

Bałtyk, choć deklarował chęć wypożyczania wyróżniających się postaci w trójmiejskich jedenastkach Młodej Ekstraklasy, nie pozyskał od sąsiadów ani jednego zawodnika. Sięgnął zatem po graczy z Pomorza, którzy ostatnio niekoniecznie byli zawodnikami naszych drużyn.

Z poznańskiego Lecha wypożyczony został Sławomir Riebandt, wychowanek Wisły Tczew, były reprezentant Polski juniorów. Z Kaszubii Kościerzyna – także na zasadzie wypożyczenia – do Bałtyku trafił Michał Drzymala. Z Pułtusza do Gdyni przybył wychowanek Jantara Ustka, Bartłomiej Granosik. Wreszcie z Tczewa ściągnięto obiecującego skrzydłowego, jeszcze młodzieżowca (w drugiej lidze musi grać dwóch), Bartosza Szweda.

Niezwykle jest, gdy w zespole



W jednym z przedsezonowych sparingów Bałtyk grał z Arką. O piłkę walczy Wojciech Pięta

po awansie spada średnia wieku kadry. Tak właśnie stało się przy Olimpijskiej. Aż czterech nowych piłkarzy urodziło się w 1988 r., trzech następnych ma 20 lat. Biało-niebiescy są nowicjuszem w pełnym tego słowa znaczeniu. Jedynie Michał Chamera i Wojciech Pięta dłużej smakowali zawodową piłkę.

Bałtyk ma przed sobą trudny rok. Sukcesem byłoby miejsce w połowie stawki.

– Granie w trzeciej lidze dla samego grania nie przystoi klubowi z taką historią, a nasi kibice, co słyszałem na każdym

kroku, mieli dość konfrontacji z drużynami z Redy, Pucka czy Sztumu – podsumowuje Rajewicz. – Mamy więc to, czego wszyscy chcieliśmy. W drugiej lidze aż sześć miast wojewódzkich ma swoje najlepsze drużyny, Bałtyk jest wśród nich. Daleko bardziej inspirujące będzie próbowanie dorównywać Zawiszy Bydgoszcz i grać na pięknych obiektach w świetle jupiterów niż przeciwstawiać się rywalom, pragnącym urwać Bałtykowi punkt bez ochoty do gry w piłkę.

Kadra Bałtyku Gdynia

● BRAMKARZE

Michał Chamera (rok urodzenia 1981, wzrost 185, waga 89), Dariusz Grubba (1977, 186, 84), Filip Żemojtel (1978, 184, 83)

● OBRONCY

Piotr Chorab (1988, 181, 77), Bartłomiej Granosik (1985, 184, 77), Filip Kamiński (1989, 185, 80), Mateusz Kozerkiewicz (1989, 176, 66), Marcin Martyniuk (1975, 183, 82), Karol Wasielewski (1985, 191, 93), Dawid Zybort (1989, 184, 74)

● POMOCNICY

Błażej Adamus (1980, 171, 71), Miłosz Bielecki (1988, 178, 77), Arkadiusz

Byczkowski (1991, 181, 71), Michał Drzymala (1988, 173, 67), Adam Litwinko (1990, 179, 67), Michał Pietrzyk (1983, 186, 76), Wojciech Pięta (1976, 174, 72), Sławomir Riebandt (1988, 169, 69), Jakub Siezieniewski (1991, 175, 70), Bartosz Szweda (1989, 169, 60)

● NAPASTNICY

Jędrzej Florek (1989, 171, 70), Szymon Hartman (1978, 180, 79), Dariusz Kudyba (1986, 185, 85), Łukasz Nadolny (1983, 183, 82)

● TRENERZY: Piotr Rzepka, Filip Żemojtel

W domu jest się bardziej wnikliwie ocenianym

Z Piotrem Rzepką, trenerem Bałtyku Gdynia, rozmawia Waldemar Gabis

Dlaczego przyjął Pan ofertę Bałtyku?

Bo to klub, któremu dużo zawdzięczam, bo jestem w domu. No i zespół awansował na szczybel centralny, a to zawsze zachęta dla szkoleniowca z ambicjami.

Trener Czesław Michniewicz pożałował, że pracował blisko domu...

W domu zawsze jesteś bardziej wnikliwie oceniany, chociaż w tym zawodzie człowiek powinien się z tym oswoić. Pewnie jestem pod większą presją niż w Toruniu, ale za to emocjonalnie łatwiej wiązać mi się z klubem i wykonywaną

pracą.

Jakie cele stawia Pan przed drużyną?

Chcę, żeby Bałtyk grał lepiej, nie zamierzam obiecywać wysokiej pozycji w tabeli, bo pewnych etapów rozwoju nie da się albo nie można przeskoczyć. Będę skupiał się na najbliższym meczu i zwracał uwagę na każdy dobry fragment gry. Moim celem jest przygotowanie piłkarzy do następnych wyzwań, czy to w Bałtyku, czy lepszych klubach.

Na kogo Pan szczególnie liczy?

Na razie nie rozpatruję spraw indywidualnie. Chcę mieć zespół. Mam wrażenie, że w kadrze są ludzie, którzy bardzo chcieli grać w drugiej lidze. Głosy, że w drużynie brakuje rutyniarzy, traktuję



jako nieporozumienie. Jest równowaga, a mnie się podoba, gdy patrzę na daty urodzenia. Jeśli poradzimy sobie jesienią, później może być tylko lepiej.

Dziwi fakt, że druga liga nie przyciągnęła młodych piłkarzy z Arki lub Lechii.

Jako 16-latek debiutowałem w drugoligowej Gwardii

Koszalin. Miałem czas przygotować się do dorosłej piłki. Do Bałtyku przyszedłem przed 20. urodzinami, ale już ukształtowany. Obecnie wcześniej preferowany proces treningowy, nastawianie pracy z młodzieżą na doraźny wynik zaburza proces nauczenia. Wydaje mi się, że nasz klub ma więcej do zaoferowania młodym piłkarzom niż oni nam. Interesowaliśmy się kilkoma młodzieżowcami. Wkrótce zobaczymy, czy wybrali dobrą drogę.

Kto jest faworytem drugiej ligi?

Ruch Radzionków, Zawisza Bydgoszcz, Raków Częstochowa, może Olimpia Grudziądz. Beniaminek z Radzionkowa poszedł w rutyniarzy, znane nazwiska i wydaje się murowanym faworytem.

Jesienny rozkład jazdy

- 25.07, sobota, godz. 17, Miedź Legnica (dom)
- 1.08, sobota, 17, Ruch Radzionków (wyjazd)
- 8/9.08, Lechia Zielona Góra (d)
- 15/16.08, Olimpia Grudziądz (d)
- 22.08, sobota, 19, Górnik Polkowice (w)
- 29/30.08, Zagłębie Sosnowiec (d)
- 2.09, środa, 17, Nielba Wągrowiec (w)
- 6.09, niedziela, 17, Jarota Jarocin (d)
- 12.09, sobota, 19, Zawisza Bydgoszcz (w)
- 16.09, środa, 18, Elana

- Toruń (d)
- 19.09, sobota, 16, Polonia Słubice (w)
- 26/27.09, Raków Częstochowa (d)
- 3.10, sobota, 15, GKS Tychy (w)
- 11.10, niedziela, 17, Czarni Żagań (d)
- 17.10, sobota, 14, Śląza Wrocław (w)
- 24/25.10, Tur Turek (d)
- 31.10, sobota, 14, Unia Janikowo (w)
- 7.11, sobota, 11, Miedź Legnica (w)
- 11.11, środa, 16, Ruch Radzionków (d)

Olimpii dawka adrenaliny

► **Wigry Suwałki na inaugurację w Elblągu**

► **Utrzymanie to cel nadrzędny piłkarzy Olimpii**

Krzysztof Fedak

Cel Olimpii Elbląg w tym sezonie to przede wszystkim utrzymanie się w drugiej lidze. Biorąc jednak pod uwagę sytuację przed rozgrywkami, już dziś można powiedzieć, że przed beniaminkiem z Elbląga ciężkie zadanie.

Problemy ze zgromadzeniem odpowiednich środków finansowych sprawiły, że bardzo długo odkładano decyzję dotyczącą zatrudnienia nowego trenera. W końcu jednak, na niewiele ponad dwa tygodnie przed ligą, zdecydowano się podpisać roczną umowę z Tomaszem Arteniukiem (poprzednio Kotwica Kołobrzeg), który na tym stanowisku zastąpił Tomasza Wichniarkę. Długo także kompletowano skład zespołu, ale ostatecznie udało się pozyskać kilku zawodników z drugoligową przeszłością. Mimo początkowych problemów w klubie nikt nie dopuszcza myśli, by Olimpia nie zdołała się utrzymać.

– Trochę późno zaczęliśmy przygotowania, bo powinniśmy ze dwa tygodnie wcześniej – uważa Jerzy Fiłonowicz, drugi trener Olimpii – ale przyszedł Tomasz Arteniuk, świetny fachowiec, i na pewno szybko poukłada ten zespół. Na razie dużo czasu poświęciliśmy na taktykę, ustawienie, przesuwanie formacji. Nad tym pracujemy, bo to ma pomóc, zwłaszcza w tym pierwszym okresie.

Elbląska drużyna pozyskała kilku nowych zawodników, w tym Marka Zawadę czy Łukasza Wróblewskiego, którzy już wcześniej grali w Olimpii. Zwłaszcza na Zawadzie spoczywać będzie duża odpowiedzialność.

– Po kilku latach powróciłem do Olimpii i cieszę się, że jest mi

dane pomóc temu klubowi – mówi Zawada. – Wszystko zależy od trenera i jego koncepcji, czy będzie mnie widział w roli zawodnika dyrygującego grą. Mamy młody zespół, wszyscy są głodni sukcesu i myślę, że będziemy grali o najwyższe cele. A ja się postaram swoim doświadczeniem tym młodym chłopakom pomóc.

Największa rywalizacja w elbląskiej drużynie zapowiada się na pozycji bramkarza. O koszulkę z nr. 1 walczyć będzie trzech golkeeperów. Kibice zapewne liczą na to, że między słupkami stanie ich ulubieniec i jednocześnie kapitan oraz wychowanek drużyny.

– Jestem odpornym facetem, zresztą takiego znają mnie kibice Olimpii i dlatego też nie obawiam się rywalizacji i walki o miejsce w bramce – twierdzi Krzysztof Hyz, kapitan drużyny. – Trener Arteniuk dał nam wszystkim czyste karty i ciężką pracę na treningu musimy udowodnić, kto zasługuje, by wyjść w pierwszym składzie. Znam swoje umiejętności, a rywalizacja daje mi jeszcze więcej bodźców do pracy.

Piłkarzy Olimpii czeka mocne otwarcie sezonu. Na inaugurację zmierzą się przed własną publicznością z Wigrami Suwałki. Tego rywala znałby zawodnik OKS 1945 Olsztyn, który w ubiegłym sezonie grał przeciwko Wigrom.

– To drużyna jak najbardziej w naszym zasięgu – twierdzi Łukasz Wróblewski, nowy nabytek Olimpii. – Mam nadzieję, że uda nam się szybko poukładać grę. Początek ligi jest bardzo ważny, dlatego życzę wygranej sobie i wszystkim kibicom w Elblągu.

Zawodnicy zdają sobie sprawę, na co liczą w tym sezonie elbląscy fani, ale także sami oczekują od kibiców pomocy.

– Na pewno na każdym meczu chcielibyśmy widzieć komplet kibiców, bo to by nas jeszcze bardziej zmotywowało i pomogło – mówi Hyz. – Tych którzy do tej pory nie chodzili na mecze Olimpii, serdecznie zapraszam. Niech zobaczą, jaka jest tu adrenalina.



Piłkarze elbląskiej drużyny nie mieli normalnego okresu przygotowawczego

Odwagi mi nie brakuje

Z Tomaszem Arteniukiem, trenerem Olimpii Elbląg, rozmawia Krzysztof Fedak

Zadowolony jest Pan z przygotowań do sezonu?

Nie wiem, bo tak naprawdę to ja nie wiem, czy miałem przygotowania. Bardziej powiedziałbym, że miałem testy i mam je do dzisiejszego dnia. Wyjdzie na to, że w okresie startowym jeszcze będziemy się zgrywali. Trzeba być jednak optymistą, a ja nim jestem. Odwagi mi nie brakuje i biorę to wszystko na swoją odpowiedzialność. Mam także marzenie, by Olimpia utrzymała się spokojnie w drugiej lidze, ale mam także marzenie, by nam zaskoczyło. Zobaczymy w sobotę i w najbliższych 3 – 4 meczach, jak to będzie wyglądało.

Rozegraliście trzy mecze kontrolne. Czy nie za mało?

Pewnie, że za mało. I to nawet nie były mecze kontrolne, a testy. Na każdym z tych spotkań miałem po 5 – 6 nowych zawodników. Jeśli się nie mylę, to w meczu z Wisłą Płock było



ków, oni sami muszą chcieć. Wykonują najpiękniejszy zawód świata i do tego mają jednych z najlepszych kibiców w Polsce. Muszą chcieć dla nich grać, dla siebie grać. No i trzeba mieć trochę szczęścia od Boga futbolu, żeby wpadło do siatki, a nie trafiło w słupek. Ważne, by zdobyć trzy punkty w pierwszym meczu, bo to motywuje.

ich aż 10. To nie jest zgrywanie zespołu.

Druga liga to?

Inna jakość, wyzwanie. To wymagania w stosunku do trenera, zawodników, ale i w stosunku do środowiska kibicowskiego, zarządu. Wiele spraw trzeba usprawnić, przygotować. Druga liga to też na pewno medialność, możliwość promocji dla zawodników oraz wychowanków. To możliwość stworzenia dobrej podstawy do gry o coś więcej.

Co trzeba zrobić, by dobrze zacząć sezon?

Pierwsze mecze są nieobliczalne, co pokazała Wisła Kraków. A co trzeba zrobić? Dobrze umotywować chłop-

Kadra Olimpii

● BRAMKARZE

Krzysztof Hyz (rok urodzenia 1982, wzrost 188, waga 99), Radosław Kuć (1990, 189, 84), Marcin Budzyła (1992, 180, 78), Mikołaj Dratwa (1992, 188, 78)

● OBRONCY

Wojciech Wolański (1984, 183, 77), Grzegorz Miecznik (1991, 170, 58), Łukasz Laskowski (1989, 179, 70), Dariusz Łożyński (1982, 183, 75), Paweł Jurgielewicz (1985, 187, 82), Andrzej Treszczotko (1987, 189, 85), Bartosz Śmigieński (1991, 185, 79), Michał Stawiński (1985, 181, 73)

● POMOCNICY

Łukasz Pietron (1988, 180, 84), Honorat Stróż (1985, 175, 70), Mateusz Roszak (1988, 183, 72), Marek Zawada (1976, 180, 80), Kamil Kopycki (1989, 169, 74), Mateusz Kowalczyk (1987, 181, 66), Andrzej Liszko (1991, 172, 68), Michał Chmielecki (1984, 173, 65), Paweł Nowacki (1987, 168, 66), Wiesław Korzeb (1976, 189, 75), Adam Skierkowski (1991, 182, 75), Łukasz Wróblewski (1984, 170, 69), Karol Styś (1990, 181, 66)

● NAPASTNICY

Anton Kolosov (1986, 187, 77), Mateusz Kołodziej (1986, 181, 82), Krzysztof Biegański (1988, 180, 70), Rafał Gorgol (1991, 176, 63)

● **TRENERZY:** Tomasz Arteniuk, Jerzy Fiłonowicz

Bilet – dowód

Zgodnie z nowymi przepisami, organizator imprezy ma obowiązek identyfikacji osób przebywających na trybunach. Sprzedaż biletu wstępu na wszystkie mecze piłki nożnej nastąpi dopiero po okazaniu dokumentu potwierdzającego tożsamość.

W siedzibie klubu można się zaopatrzyć w karnety na rundę jesienną. Cena karnetu zwykłego (trybuna B lub C) wynosi 85 zł, karnetu VIP (trybuna pod spikerką) – 200 zł. Po pierwszym meczu z Wigrami ceny karnetów zwykłych zostaną obniżone do 75 zł. Ceny biletów na poszczególne mecze: trybuna A (pod spikerką) – 15 zł, trybuna B (prosta, B1, B2, B3) – 10 zł, trybuna C (łuk od ul. Agrykola) – 5 zł, trybuna D (połowa łuku od ul. Wspólnej, sektor kibiców przyjezdnych) – 10 zł.

Jesienny rozkład jazdy

- 25.07, sobota, godz. 17, Wigry Suwałki (dom)
- 1.08, sobota, 17, OKS 1945 Olsztyn (wyjazd)
- 8.08, sobota, 17, Świt Nowy Dwór Mazowiecki (d)
- 15.08, sobota, 17, Resovia Rzeszów (w)
- 22.08, sobota, 17, Hetman Zamość (d)
- 29.08, sobota, 17, LKS Nieciecza (d)
- 2.09, środa, 16, Ruch Wysokie Mazowieckie (w)
- 5.09, sobota, 17, Pelikan Łowicz (d)
- 12.09, sobota, 16, Przebój Wolbrom (w)
- 16.09, środa, 17, Kolejorz

- Stróże (d)
- 19.09, sobota, 16, Jeziorak Iława (w)
- 26.09, sobota, 16, Start Otwock (d)
- 3.10, sobota, 17, Stal Rzeszów (w)
- 10.10, sobota, 16, Motor Lublin (d)
- 17.10, sobota, 16, Sokół Aleksandrów Łódzki (w)
- 24.10, sobota, 15, Concordia Piotrków Tryb. (d)
- 31.10, sobota, 13, Okocimski Brzesko (w)
- 7.11, sobota, 13, Wigry Suwałki (w)
- 11.11, środa, 14, OKS 1945 Olsztyn (d)

żużel

OFICJALNA STRONA GDAŃSKIEGO ŻUŻLA

LOTOS

Czy obroni tytuł?

Janusz Woźniak

Toruńska Motoarena będzie w sobotę stadionem, na którym poznamy indywidualnego mistrza Polski na żużlu. Tytułu sprzed roku, kiedy mistrzostwa rozgrywano na torze w Lesznie, broni zawodnik Lotosu Gdańsk Adam Skórnicki. Wówczas tytuł dla „Skóry”, zdobyty w efektywnym stylu, potraktowano jako olbrzymią niespodziankę.

A jak będzie w Toruniu?

– To wspaniałe uczucie bronić tytułu mistrza Polski. Jakie mam szansę, aby znowu stanąć na najwyższym podium? Dokładnie takie same jak przed rokiem. Po prostu nikt na mnie nie liczył, a ja wygrałem. Teraz też jadę do Torunia z prostym nastawieniem. W każdym wyścigu zdobyć jak najwięcej punktów i zobaczyć, na jakie miejsce będę mógł liczyć po ich zsumowaniu – powiedział nam Skórnicki, który w Toruniu wystartuje z numerem 13. Szczęśliwym czy pechowym – dowiemy się dziś wieczorem.

Faworytem mistrzostw od lat jest Tomasz Gollob. Teraz też może sięgnąć po swoje kolejne złoto, chociaż bardzo istotnym atutem w mistrzowskich zmaganiach może być



Tomasz Gollob, faworyt nr 1

znajomość nowego przecież toruńskiego toru. Dlatego w uprzywilejowanej pozycji mogą być zawodnicy miejscowego Unibaksu, Wiesław Jaguś i Adrian Miedziński. Szczególnie ten drugi, który imponuje w tym sezonie formą i dobrze przygotowanymi silnikami.

Oto lista startowa mistrzostw: 1. Krzysztof Jabłoński, 2. Karol Ząbik, 3. Adrian Miedziński, 4. Daniel Jeleniewski, 5. Adrian Gomółski, 6. Wiesław Jaguś, 7. Damian Baliński, 8. Michał Szczepaniak, 9. Grzegorz Walasek, 10. Tomasz Gollob, 11. Janusz Kotodziej, 12. Krzysztof Kasprzak, 13. Adam Skórnicki, 14. Piotr Protasiewicz, 15. Maciej Kuciapa, 16. Piotr Świderski.

Ostatnia to para

Janusz Woźniak

W czwartek odbyły się trzy półfinałowe turnieje Mistrzostw Polski Par Klubowych. Lotos w tej seniorskiej rywalizacji wystawił parę młodzieżową. W tej sytuacji o sportowy sukces było trudno. Po prostu gdańska młodzież zdobywała w Pile doświadczenie.

Z Piły awans wywalczyły ekipy Falubazu Zielona Góra 26 pkt. (Protasiewicz 8, Dobrucki 8, Walasek 10) i KM Ostrów 25 pkt. (Gomółski 9, Ząbik 16). Para Lotosu zajęła w tych zawodach ostatnie, siódme miejsce, zdobywając 11 punktów, na które złożył się dorobek Damiana Sperza 9 (0,3,1,2,2,1) i Cypriana Szymki 2 (1,1,0,0,0,0).

Przyjeżdża Crump

► Lotos powalczy w niedzielę o punkt bonusowy

► Rywalem jest ostatni w tabeli Atlas Wrocław

Janusz Woźniak

Przed nami przedostatnia kolejka rundy zasadniczej żużlowej ekstrakligi. Zawodnicy przygotowują się do walki na torze, a prezesi, trenerzy i kibice kalkulują, co się może wydarzyć. Kto z kim pojedzie w rundzie play off, a kto będzie walczył o utrzymanie.

To m.in. dlatego tyle nerwowych reakcji wywołało przekładanie terminów zaległego meczu Włókniarz Częstochowa – Atlas Wrocław. Mecz odbędzie się w końcu w późniejszym terminie (po niedzielnej kolejce), a to otwiera pole do kolejnych spekulacji.

– Całe to zamieszanie to jeden wielki skandal – nie ukrywa swojego zdania na ten temat prezes Lotosu Maciej Polny.

Gdańszczanie są żywotnie zainteresowani występami Atlasu i jego punktowymi zdobyczami, bo przecież to jedyna drużyna, którą aktualnie wyprzedzają w tabeli. To właśnie Lotos, Atlas i Polonia Bydgoszcz do ostatniej kolejki rundy zasadniczej bić się będą o miejsca 6–8 w tabeli, a tylko szóste daje udział w play off, czyli pewne utrzymanie w ekstraklidze.

Dlatego tak ważny jest też niedzielny mecz w Gdańsku. To dla obu zespołów spotkanie



Czy tym razem Kenneth Bjerre będzie miał wsparcie kolegów?

z cyklu być albo nie być. We Wrocławiu Lotos przegrał 41:49. W niedzielę musi odrobić te straty, najlepiej wygrać z bonusem, bo dopiero wówczas rysuje się przed ekipą trenera Roberta Sawiny realna szansa nawet na szóste miejsce, a siódme – korzystniejsze w przypadku walki o utrzymanie w barażach – byłoby już prawie pewne.

Do składu Lotosu wraca Hans Andersen, który już w tym tygodniu udanie startował w lidze duńskiej i angielskiej, a kolejną szansę otrzyma też Renat Gafurow.

W Atlasie gwiazdą nr 1 (zresztą nie tylko w Atlasie, ale

w całym tegorocznym żużlowym sezonie) jest Jason Crump. 34-letni Australijczyk to fenomen, jedyny zawodnik na świecie, który od ośmiu lat nie schodzi z podium indywidualnych mistrzostw świata. W 2001 roku w cyklu Grand Prix był drugi, potem ten wynik powtórzył jeszcze czterokrotnie (2002, 2003, 2005, 2008), raz był trzeci (2007) i dwukrotnie najlepszy (2004, 2006). W tym sezonie też prowadzi. Jego pojedynki z Kennethem Bjerre będą zapewne ekscytować wszystkich kibiców, którzy w niedzielę o godz. 18 zjawiają się na stadionie przy ul. Długie Ogrody.

Awizowane składy

Lotos:

9. Kenneth Bjerre, 10. Renat Gafurow, 11. Magnus Zetterstroem, 12. Hans Andersen, 13. Adam Skórnicki, 14. Damian Sperz, 15. Martin Vaculik.

Atlas:

1. Scott Nicholls, 2. Tomasz Jędrzejak, 3. Daniel Jeleniewski, 4. Davey Watt, 5. Jason Crump, 6. Leon Madsen, 7. Maciej Janowski.

Dodajmy jeszcze, że gdański klub dla fanów żużla przygotował grupowy bilet dla 5 osób dorosłych w cenie 100 zł. W praktyce to oszczędność 10 zł na każdym zwykłym bilecie.

OGŁOSZENIE

26.VII.2009 (niedziela), godz. 18:00.
LOTOS Wybrzeże Gdańsk - Atlas Wrocław

LOTOS

SKOK

ODANSKI LECH
WALESA AIRPORTPOMORSKA
SPOŁECZNA GOSPODARSTWA

Center Net

INVESTING S.A.

GDAŃSK
MORZE MOŻLIWOŚCI

MOTR

SIEĆ 3+

CITROEN
Auto Postek

Naftoport

EKO
INBUD

CNF

1968

ANGA

Avans

GIWK

ZAPRO

IVO

SILVER

OCEANIC

castorama

Stena Line

Sopotki
Dom Aukcyjny

ELNAFT

ELEKTRO
CAL

FeuVert

PORTER

Dom & House

www.lotosgdańsk.pl

0305468/01



Piłkarze Arki zagrają dziś dwa mecze sparingowe

Dwóch na testach

Marek Stern

Kolejni zawodnicy zameldowali się w Arce na testach. Od dziś w klubie ocenie trenera Marka Chojnackiego podlegać będzie dwóch kolejnych graczy: 21-letni napastnik Maciej Kononowicz oraz o pięć lat starszy Roland Stevko, także zawodnik linii ataku.

Pierwszy z nich grał do tej pory w Sprotavii Szprotawa, UKP Zielona Góra, Amice Wronki i zespole młodej ekstraklasy Lecha Poznań. Dwukrotnie był królem strzelców rozgrywek juniorskich. Najpierw w 2005 roku z drużyną juniorów młodszych Amiki, kiedy zdobył wicemistrzostwo Polski, oraz po dwóch latach, gdy z zespołem juniorów starszych wywalczył mistrzostwo kraju. Z Amiki, po jej przejęciu przez Lecha, trafił pod „skrzydła” Franciszka Smudy, gdzie rozpoczął treningi z pierwszym zespołem, występując z reguły w Młodej Ekstraklasie lub Pucharze Ekstraklasy.

– Moje największe atuty to drybling i szybkość, a te cechy przydają się, zwłaszcza właśnie z przodu – mówi Kononowicz w jednym z wywiadów.

Drugi z testowanych od wczoraj zawodników w Arce występował ostatnio w rezerwach MFK Ružomberok. W barwach tej drużyny strzelił 20 bramek na zapleczu ekstraklasy. W minionym sezonie wystąpił w czterech meczach, strzelając jednego gola. Z końcem czerwca zakończył mu się kontrakt z klubem.

Słowak najlepiej wspomina sezon 2003/2004, gdy z 17 bramkami był królem strzelców ligi słowackiej. W 2003 roku otrzymał nagrodę dla najlepszego piłkarza Słowacji do lat 21.

O tym czy Kononowicz i Stevko zasilą żółto-niebieskich, zadecydują m.in. dzisiejsze sparingi. A te, przypomnijmy, Arka rozegra z Gryfem Słupsk (Gdynia, godz. 10.30 – zmiana rozpoczęcia meczu) i Orkanem Rumia (Rumia, godz. 14).

Piłka nożna Sparing Lechii z Kaszubią

Wiecej pytań niż odpowiedzi

Janusz Woźniak

Lechia rozegrała wczoraj ostatni sparing przed premierą ekstraklasy sezonu 2009/2010. Od pierwszych minut biało-zieloni przeważali, a tę przewagę udokumentowali w 13. minucie. Wówczas Ivan Lukjanovs zagrał na linię pola karnego do Pawła Nowaka a ten precyzyjnym strzałem w prawy róg pokonał bramkarza Kaszubii.

Gospodarze w 38. minucie pokazali, że Lechia nadal musi pracować nad umiejętnością bronięcia się przed stałymi fragmentami gry wykonywanymi przez przeciwników. Po dośrodkowaniu z rzutu wolnego, Paweł Kapsa nie zdołał złapać piłki a Tomasz Grzywacz skorzystał z tego prezentu i doprowadził do wyrównania.

W 41. minucie znowu dała o sobie znać para Lukjanovs-Nowak. Asystował ten pierwszy a Nowak w podobnych okolicznościach, jak niespełna pół godziny wcześniej, zdobył drugiego gola dla gdańszczan.

W drugiej połowie Lukjanovs postanowił sam zdobyć gola. I uczynił to w godnym stylu, ogrywając najpierw dwóch stoperów Kaszubii, po czym akcję zakończył mocnym strzałem pod poprzeczkę.

– Momentami graliśmy nieźle, ale generalnie ten mecz pozostawia więcej pytań niż odpowiedzi. Przed derbami z Arką do zespołu powinni dojść jeszcze Piątek, Buzała, Manuszewski i Bajić. Dzisiaj testów w Lechii nie zdali obaj próbowani obrońcy, czyli Ba-



Paweł Nowak, nowa gwiazda Lechii?

sta i Vidocić – podsumował spotkanie w Kościerzynie trener Lechii Tomasz Kafarski.

– Myślę, że nie przynieśliśmy sobie wstydu. To był dla nas dobry sprawdzian na dwa tygodnie przed rozpoczęciem trzecieoligowych rozgrywek – powiedział z kolei zadowolony z postawy swoich zawodników trener Kaszubi Paweł Budziwojski.

Wczorajszy mecz obserwowali trenerzy Arki Gdynia Marek Chojnacki i Dariusz Mierzejewski. Wnioskami z obserwacji dzielić się jednak nie chcieli. Pewnie będą z nich ko-

rzystać w najbliższy piątek kiedy zagrają w Gdańsku z Lechią.

Kaszubia Kościerzyna – Lechia Gdańsk 1:3 (1:2)

Bramki: 0:1 Paweł Nowak (13), 1:1 Tomasz Grzywacz (38), 1:2 Paweł Nowak (41), 1:3 Ivans Lukjanovs (51)

Kaszubia: Literski (46 Spierewka) – Wojtkiewicz, Kubsik (46 Troka), Żuk, Bieliński – Grzywacz, Klawikowski (70 Buraczewski), Wysiecki, Gacek (46 Zeljic) – Banaczek (80 Ferdynus), Kwietniewski (46 Król)

Lechia: Kapsa (46 M. Bąk) – K. Bąk (46 Basta), Wołakiewicz (46 Kozans), Cvirik, Vidocić (46 Mysona) – Rogalski (46 Wiśniewski), Nowak (55 Hirs), Surma, Kaczmarek – Rybski (55 Kowalczyk), Lukjanovs.

Minął tydzień Jerzy Konopka

Mistrz Polski słabszy od mistrza Estonii. Wiśła nie skorzystała z szansy, by łatwo awansować do kolejnej rundy w drodze o prawo gry w Lidze Mistrzów. Krakowska drużyna, jak się okazuje, jest dobra w rywalizacji krajowej, kompletnie zawodzi w starciach międzynarodowych. I tu gdzieś tkwi sedno maroty polskiego futbolu. Przy najmniej tego w klubowym wydaniu. Pyta Zbigniew Boniek: dlaczego nikt w Polsce nie może zrozumieć, że mamy słabą piłkę? I zaraz odpowiada: ta pewnośc

przed potyczkami z taką na przykład Levadią wynika wyłącznie z przeszłości, kiedy faktycznie Górnik Zabrze czy Legia liczyli się w Europie.

Za tydzień startuje ekstraklasa. Z udziałem trójmiejskich jedenastek. Tak, tak, Arka też w tym gronie bez konieczności rozgrywania baraży. Ostatecznie wycofano ŁKS do niższej ligi, radość więc w Gdyni, a na początek duże emocje, jakie wywołują zazwyczaj derby. Zaplanowane na piątek, mają się na pewno w Gdańsku odbyć, mimo interwencji policji, wolącej, by mecz Lechii z Arką przeniesiono na inny termin. Wiadomo, że derby niosą za sobą ryzyko dodatkowej, ale zbędnej wojny między pseudokibicami tych drużyn. A w Trójmieście wiele się dzieje: rozpoczyna się Jarmark Dominikański, są inne imprezy, ich zabezpieczenie wymaga znacznych sił i trudno się policjantom dzi-

wić, że piątkowym derbom są przeciw. Z drugiej jednak strony – czy to chuligani mają nam dyktować warunki?

Choć trwają wakacje pod ligowym koszem, to nie znaczy, że nic się nie dzieje w baskecie. Medialnie dominował temat Marcina Gortata, który wprawdzie klubu w NBA nie zmienił, ale znacznie podwyższył swoje dochody. Ostatnio Marcin podróżował po Polsce (był też w Trójmieście), propagując koszykówkę wśród jej najmłodszych fanów. Jest również mały zgrzyt na linii Asseco Prokom – Trefl. Ci pierwsi pożegnali Sopot, obierając za siedzibę Gdynię. Jak się okazuje, chcieli zabrać z sobą nie tylko klub, ale i tradycję. Na to się nie zgadza dawny prezes Prokomu Trefl Kazimierz Wierzbicki. Pięć mistrzowskich tytułów należy do nas. I do Sopotu. Niby mała rzecz, a wymaga pisemnej ugody. Na razie, do piątku jeszcze jej nie było.

Masz wybór

LEKKOATLETYKA

Sopot, stadion SKLA ul. Wybickiego, niedziela godz. 17 – międzynarodowy miting XII Grand Prix Sopotu im. Janusza Sidły. Program obejmuje 20 konkurencji (10 kobiecych i 10 męskich). Puck. W sobotę rozegrany zostanie na trasie z Kępina w pow. wejherowskim do Pucka półmaraton (21,097 km) w międzynarodowej obsadzie. Start w Kępinie o godz. 14. Meta przy stadionie w Pucku.

ŻUŻEL

Gdańsk, stadion ul. Długie Ogrody, niedziela godz. 18 – mecz ekstraklasy Lotos Wybrzeże Gdańsk – Atlas Wrocław.

PIŁKA NOŻNA

Gdynia, stadion ul. Olimpijska, sob. g. 17 – mecz II ligi Bałtyk Gdynia – Miedź Legnica. Gdynia, stadion ul. Olimpijska, sob. g. 10.30 – sparingowy mecz Arka Gdynia – Gryf Słupsk. Następnie o g. 14 Arka zagra jeszcze w sobotę w Rumii z Orkanem.

SPORTY MOTOROWE

Gdańsk Brzeźno, akwen Zatoeki Gdańskiej nieopodal mola, sob. g. 13.20, niedz. g. 10.30 – wyścigi mistrzostw Polski skuterów wodnych, MP dziennikarzy i VIP Race.

JUDO

Władysławowo, hala cetniewskiego OPO, sob. g. 10, niedz. g. 10 – 43. Międzynarodowy Turniej Juniorek i Juniorów do lat 20.

BRYDŻ SPORTOWY

Sopot, hala 100-lecia ul. Goyki, sob. g. 10 i 16, niedz. g. 9 – ostatnie trzy turnieje par 49. Międzynarodowego Kongresu Bałtyckiego.

PŁYWANIE

Sopot, Zatoeka Gdańska sob. g. 12 – wyścig dookoła mola TIMEX Cup 2009. Dystans – około 1200 metrów.

TENIS

Reda, korty MOKSiR, sob. g. 10 (zapisy do tej godziny), niedz. g. 10 – dwunasty turniej amatorów z cyklu Ziaja Cup Grand Prix Wybrzeża o puchar „Polski Dziennik Bałtycki”.

IMPREZY PLAŻOWE

Sopot, sobota, zapisy do g. 10 w klubie Czarna Perła, Łazienki Pn., wejście nr 19 – turniej siatkówki dla kobiet i oldbojów (rocznika 1974 i starszych) z cyklu Ziaja Cup. (ko)

Lotto

Piątek 24.7

Multi Multi – godz. 14

4, 5, 14, 17, 22, 23, 32, 33, 43, 52, 57, 58, 59, [60], 61, 63, 71, 74, 79, 80

Multi Multi – godz. 22

[2], 34, 35, 39, 43, 45, 46, 51, 52, 53, 54, 55, 60, 61, 65, 71, 75, 76, 78, 79

Twój Szczęśliwy Numer

34 oraz 5, 12, 34, 45

PROMOCJA

Czas kibica

Wtorek 28.07 Fotografie piłkarzy Lechii Gdańsk i Arki Gdynia

Czwartek 30.07 Dziennik Kibica Ekstraklasy

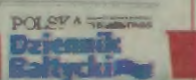
Poniedziałek 3.08 Naklejka Lechii Gdańsk (w Gdańsku) i Arki Gdynia (w Gdyni)

Środa 5.08 Plakat z piłkarzami Arki Gdynia

Czwartek 6.08 Plakat z piłkarzami Lechii Gdańsk

Sobota 8.08 Dziennik Kibica III i IV ligi

MYŚLISZ GLOBALNIE. ŻYJESZ LOKALNIE.



OGŁOSZENIE 0318831/05

Tour de Pologne

08 dni

66: Tour de Pologne UCI ProTour 02.08.08.2009

Sport



● **Może za rok**
W niedzielę Grand Prix Węgier a BMW Sauber myśli o przyszłym sezonie. **str. 39**

● **II liga na start**
Dziś inauguracja drugiej ligi. U siebie zagrają Bałtyk i Olimpia. **str. 40-41**

FOT. MATEUSZ WRÓBLEWSKI



Uwaga na Lance'a Armstronga. Teoretycznie zapowiada, że nie walczy już o zwycięstwo, ale Amerykanin jest nieobliczalny i łatwo się nie podda, nawet na Mount Ventoux

Ostatni dzień kamikaze, w sobotę otworzy się piekło

➤ **Piąte zwycięstwo Cavendisha pędzącego jak kosmiczna rakietka**

► **Na Mount Ventoux marzenia umierają i rodzą się gwiazdy**

Oskar Berezowski

Jeśli są jakieś próby określające granice cierpienia jakie może znieść sportowiec, to jedną z nich jest bez wątpienia kolarski etap z podjazdem pod Mount Ventoux. Można nie lubić sportu, nie szanować kolarzy, nie próbować zrozumieć czym jest wysiłek przekraczający zdolności zwykłego człowieka, ale nie można przejść obojętnie obok kogoś, który wygra na Mount Ventoux.

Na szczyt może wjechać rowerem każdy średnio sprawny śmiertelnik. Pociępi, ale dotrze na górę. Koszmar pojawia się, gdy trzeba to zrobić szybko.

Jest potworna. Nie nawidzę jej. Kocham ją. Nigdy więcej. Boże, zabierz mnie stąd. Nie pokonasz mnie. Tu jest

piekło. Droga do rajy musi tak boleć? Przeróżające! Kolarze na przemian wielbią ją i przeklinają. A przecież to tylko 21 km pod górę.

— Za to nachylenie przekracza raz jedenaście, raz siedem procent — odpowiada Maciej Bodnar. W tym rokujechał pod Mount Ventoux podczas wyścigu Dauphine Libere. Wówczas wygrał Sylwester Szmyd, pierwszy Polak, który tego dokonał.

— Gdy jedziesz pod górę może odechcieć się żyć. Na mecie radość jest tak wielka, jakbyś urodził się na nowo — przyznaje Szmyd.

Podczas Touru już jeden kolarz stracił życie na podjeździe pod szczyt nazywany czasem przez zawodników „zwierciadłem agonii”. 32 lata temu Brytyjczyk Tom Simpson rano wzmocnił się, by mieć siły na jazdę. Wybrał zestaw amfetamina i brendy. Wystarczyło na większą część wspinaczki. Niespełna dwa kilometry przed metą spadł wykończony z roweru. Poprosił kibiców, by pomogli mu na niego wsiąść. Ci nie wiedząc, że przykładają rękę do samobójstwa zrobili to. Simpson przejechał jeszcze kilkaset metrów. Znow osunął

się na ziemię. Gdy podbiegł do niego mechanik, Tom trzymał kurczowo kierownicę i szeptał: „dalej, dalej”.

Mit szczytu nie jest przesadzony. W tym roku większość kolarzy uważa, że na Mount Ventoux może zmienić się obraz całego wyścigu. Choć bardziej prawdopodobne jest to, że główni kandydaci do podium przyjadą w grupce. Alberto Contador (Astana) zapowiada, że będzie pilnował braci Andy'ego i Francka Schlecków (Saxo Bank). Lance Armstrong (Astana) dodaje, że na koszmarnie trudnym podjeździe najlepsi kolarze będą koncentrowali się na tym, by nie popełnić najmniejszego błędu. A podjazd nie wybacza pomyłek.

Zawodnicy mówią, że chodzi o rozkład tempa, o wiedzę, gdzie zmienia się nachylenie, gdzie jest cień i gdzie go nie ma, kiedy pić, kiedy jeść, kiedy schować się za prowadzącym i kiedy przycisnąć mocniej.

Na długim odcinku kolarzy osłania las. Błyszczące liście wiązów dają cień i chronią przed wiatrem. Ale nawet twarde wiązki nie są w stanie przetrwać w pobliżu szczytu. Tam pogoda może zmieniać się jak w kalejdoskopie.

Zawodników może zabić upał lub wykończyć ziąb.

— Wyjeżdżając z lasu uderzył mnie taki podmuch wiatru, że stanąłem w miejscu. To było jak zderzenie ze

polskatimes.pl

● **W trzeciej rundzie Ligi Europejskiej Legia Warszawa zmierzy się z Broendby Kopenhaga. Wszystkie informacje oraz relacje ze spotkań znajdziesz na stronie:**

www.polskatimes.pl/sport



FOT. WOJCIECH BARCZYŃSKI

ścianą. Oczywiście nie każdy tak to odbiera — przyznaje Bodnar.

Na pewno w sobotę cierpieć będzie Mark Cavendish (Columbia). W piątek odniósł swoje piąte zwycięstwo w tegorocznym Tour de France. Na ostatnich metrach ekspresowego etapu (178 km ze średnią prędkością 46 km/godz.) gnał jak japoński kamikaze, tyle że w górach ma zwykle spore kłopoty. Armstrong zmniejszył z kolei minimalnie (o cztery sekundy) straty do drugiego w klasyfikacji Andy'ego Schlecka (traci do niego teraz minutę i 10 sek.) i Contadora (Hiszpan ma 5.21 przewagi).

Na Mount Ventoux rozstrzygnie się więc prawdopodobnie nie to, kto wygra (Alberto jest bardzo pewny siebie), ale kto stanie na podium. W kolejce stoi jeszcze przecież zaskakująco mocny w tegorocznej Wielkiej Pętli Brytyjczyk Bradley Wiggins (Garmin), twardy Niemiec Andreas Klöden (Astana) i brat Andy'ego — Franck. Zdaniem wielu kolarzy to właśnie Schleckowie będą chcieli uciec faworytom, a pokazali, że są bardzo niebezpieczni. Astana obiecuje, że na to nie pozwoli. Początek relacji w Eurosporcie o godz. 13.30.